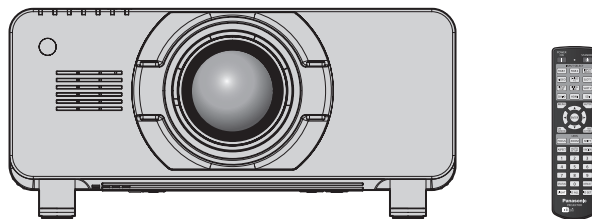


Instrucciones de operación Manual de Funciones

Proyector DLP™ **Para Uso comercial**

Núm. de modelo **PT-DZ21K2**
PT-DS20K2
PT-DW17K2
PT-DZ16K2



La lente de proyección se vende por separado.

Gracias por comprar este producto Panasonic.

- Este manual es común para todos los modelos sin importar los sufijos presentes en el Núm. de modelo.
 - para India
PT-DZ21K2D / PT-DS20K2D / PT-DW17K2D / PT-DZ16K2D
 - para otros países o regiones
PT-DZ21K2 / PT-DS20K2 / PT-DW17K2 / PT-DZ16K2
- Antes de utilizar este producto, lea atentamente las instrucciones y conserve este manual para futuras consultas.
- Antes de usar este producto, asegúrese de leer “Aviso importante de seguridad” (➔ páginas 5 a 13).



real D 3D

Contenido

Aviso importante de seguridad	5	Proyectando	64
Capítulo 1 Preparativos		Selección de la señal de entrada	64
Precauciones respecto al uso	17	Ajuste el enfoque, zoom y desplazamiento	64
Precauciones durante el transporte	17	Ajuste de la posición de la lente y el enfoque cuando se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)	65
Precauciones durante la instalación	17	Fijación de la posición de la lente	65
Seguridad	20	Margen de ajuste mediante el desplazamiento de la posición de la lente (desplazamiento óptico)	66
DIGITAL LINK	20	Ajustar el montador de lentes cuando el enfoque está desequilibrado	68
Art-Net	20	Uso del mando a distancia	70
Software de Alerta Precoz	20	Cambio de la entrada	70
Desecho	20	Uso de la función disparador	71
Precauciones durante el uso	21	Uso de la función de visualización de menú en pantalla	72
Accesorios	22	Uso de la función de ajuste automático	72
Accesorios opcionales	23	Cambio de la relación de aspecto de la imagen	73
Acercas de su proyector	24	Uso del botón de función	73
Mando a distancia	24	Visualización de imágenes de prueba internas	73
Cuerpo del proyector	26	Uso de la función estado	74
Preparación del mando a distancia	29	Uso de la función de control de tensión CA	74
Inserción y extracción de las pilas	29	Ajuste del número de ID del mando a distancia	75
Al usar múltiples proyectores	29	Capítulo 4 Ajustes	
Conexión del mando a distancia al proyector con un cable	30	Navegación por los menús	77
Capítulo 2 Primeros pasos		Navegación a través del menú	77
Configuración	32	Menú principal	78
Modo de la instalación	32	Sub-menú	79
Piezas para el montaje en el techo (opcional)	33	Menú [IMAGEN]	83
Imagen proyectada y distancia focal	33	[MODO DE IMAGEN]	83
Ajuste del pie ajustable	48	[CONTRASTE]	83
Acoplar/quitar la lente de proyección (opcional)	49	[BRILLO]	84
Colocación de la lente de proyección	49	[COLOR]	84
Extracción de la lente de proyección	50	[TINTE]	84
Conexiones	51	[TEMPERATURA COLOR]	85
Antes de realizar las conexiones	51	[GAMMA]	86
Ejemplo de conexión: equipo AV	52	[SYSTEM DAYLIGHT VIEW]	87
Ejemplo de conexión: ordenadores	53	[DEFINICION]	87
Ejemplo de conexión mediante DIGITAL LINK	54	[REDUCCIÓN DE RUIDO]	88
Capítulo 3 Operaciones básicas		[IRIS DINÁMICO]	88
Encender/apagar el proyector	57	[SELECTOR DEL SISTEMA]	89
Conexión del cable de alimentación	57	Vídeo compatible con sRGB	90
Indicador de alimentación	57		
Encendido del proyector	58		
Cuando aparecen la pantalla de ajuste inicial	59		
Ajustes y selecciones	62		
Apagado del proyector	63		

Contenido

Menú [POSICIÓN]	91	Menú [OPCION DISPLAY]	108
[CAMBIO].....	91	[ECUALIZACIÓN DE COLORES].....	108
[ASPECTO].....	91	[CORRECCIÓN LARG.PANT.].....	109
[ZOOM].....	92	[AJUSTE PANTALLA].....	110
[FASE RELOJ].....	93	[SEÑAL AUTOMÁTICA].....	110
[GEOMETRÍA].....	93	[AUTO AJUSTE].....	110
Menú [MENÚ AVANZADO]	96	[CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA].....	111
[DIGITAL CINEMA REALITY].....	96	[SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA].....	112
[BORRADO].....	96	[RGB IN].....	113
[RESOLUCIÓN DE ENTRADA].....	97	[DVI-D IN].....	115
[POSICIÓN DE FIJACIÓN].....	97	[HDMI IN].....	116
[BORDES ZONA BLENDING].....	97	[DIGITAL LINK IN].....	117
[RESPUESTA DE FRAME].....	99	[SDI IN].....	118
[CREACIÓN DE IMAGEN].....	100	[MENU EN PANTALLA].....	120
[BLOQUEO IMAGEN].....	100	[ROTACIÓN IMAGEN].....	122
[RASTER POSITION].....	101	[COLOR FONDO].....	122
Menú [PANTALLA DE IDIOMA(LANGUAGE)]	102	[LOGO INICIAL].....	122
Cambio del idioma de visualización.....	102	[UNIFORMIDAD].....	122
Menú [AJUSTES 3D]	103	[AJUSTES DE OBTURADOR].....	123
[AJUSTE DEL SISTEMA 3D].....	103	[CONGELADO].....	124
[AJUSTE SINCRONISMO 3D].....	103	[MONITOR FORMA ONDA].....	124
[FORMATO ENTRADA 3D].....	104	[NIVEL DE COLORES RGB].....	126
[CONMUTAR IZDA / DCHA].....	104	Menú [SETUP PROYECTOR]	127
[IGUALADO DE COLOR 3D].....	105	[ID DEL PROYECTOR].....	127
[BALANCE DE IMAGEN 3D].....	105	[MÉTODO DE PROYECCIÓN].....	127
[AJUSTE TIEMPO DE OSCURO].....	106	[SELECCIÓN DE LÁMPARA].....	127
[FRAME DE RETRASO EN 3D].....	106	[CAMBIO LAMP].....	128
[MODO DE PRUEBA 3D].....	106	[CONTROL DE BRILLO].....	129
[PATRON DE PRUEBA 3D].....	106	[MODO STANDBY].....	134
[AVISOS DE SEGURIDAD].....	107	[HORARIO].....	134
[MEDIDAS DE SEGURIDAD].....	107	[ENCENDIDO INICIAL].....	136
		[ENTRADA DE INICIO].....	136
		[RS-232C].....	137
		[ESTADO].....	138
		[MONITOR VOLTAGE AC].....	140
		[APAGA SIN SEÑAL].....	140
		[REMOTE2 MODO].....	140
		[BOTÓN DE FUNCIÓN].....	140
		[FECHA Y HORA].....	141
		[CALIBRACIÓN DE LENTES].....	142
		[MEMORIA LENTE].....	142
		[GUARDAR DATOS USUARIO].....	144
		[CARGAR DATOS USUARIO].....	144
		[INICIALIZAR].....	144
		[CONTRASEÑA DE SERVICIO].....	145
		Menú [P IN P]	146
		Uso de la función P IN P.....	146
		Menú [PATRÓN DE PRUEBA]	148
		[PATRÓN DE PRUEBA].....	148

Menú [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS]	149
Registro de nuevas señales.....	149
Cambio de nombre de la señal registrada.....	149
Eliminación de la señal registrada.....	149
Protección de la señal registrada.....	150
Expansión del rango de bloqueo de señal.....	150
Mem. secundaria.....	151
Menú [SEGURIDAD]	153
[CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].....	153
[CAMBIO DE CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].....	153
[AJUSTE DE PANTALLA].....	154
[CAMBIAR TEXTO].....	154
[CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO].....	154
[CAMBIO PASSWORD CONTROL DEL EQUIPO].....	156
Menú [RED]	157
[MODO DIGITAL LINK].....	157
[AJUSTE DIGITAL LINK].....	157
[ESTADO DIGITAL LINK].....	158
[NETWORK SETUP].....	158
[NETWORK CONTROL].....	159
[ESTADO NETWORK].....	159
[MENÚ DIGITAL LINK].....	160
[AJUSTE Art-Net].....	160
[AJUSTES CANAL Art-Net].....	160
[ESTADO DE Art-Net].....	161
Conexión de red.....	161
Conexión de un cable transmisor de par trenzado.....	162
Acceso desde el explorador web.....	163

Capítulo 5 Mantenimiento

Indicadores de lámpara/temperatura/filtro	184
Cuando un indicador se enciende.....	184
Mantenimiento/Sustitución	186
Antes de realizar operaciones de mantenimiento/sustitución.....	186
Mantenimiento.....	186
Reemplazo de la unidad.....	188
Solución de problemas	194
Pantalla de autodiagnóstico	196

Capítulo 6 Apéndice

Información técnica	201
Protocolo PJLink.....	201
Uso de la función Art-Net.....	202
Comandos de control mediante LAN.....	205
Terminal <SERIAL IN>/<SERIAL OUT>.....	208
Terminal <REMOTE 2 IN>.....	214
Lista de combinación de pantalla de dos ventanas.....	215
Contraseña del dispositivo de control.....	216
Kit de actualización.....	216
Lista de señales compatibles.....	217
Especificaciones	223
Dimensiones	227
Precauciones para instalar el soporte de montaje en techo	228
Índice	229

Aviso importante de seguridad

ADVERTENCIA: ESTE APARATO DEBE SER CONECTADO A MASA.

ADVERTENCIA: Para evitar daños que puedan conducir a incendios o descargas eléctricas, no exponga este aparato a la lluvia ni la humedad.
Este dispositivo no está diseñado para ser usado en el campo visual directo de lugares de trabajo de presentación visual. Para evitar reflejos incómodos, no debe ser ubicado en el campo visual directo.
Este equipo no está destinado para ser utilizado en estaciones de trabajo de vídeo según la normativa BildscharbV.

El nivel de presión de sonido en la posición del operador es igual o menor que 70 dB (A) de acuerdo a ISO 7779.

ADVERTENCIA:

1. Desconecte la clavija de la toma de corriente cuando no vaya a utilizar el equipo durante un período prolongado de tiempo.
2. Para evitar descargas eléctricas, no retire la cubierta. No existen partes intercambiables en el interior del equipo. Para realizar una revisión, consulte a un Servicio Técnico cualificado.
3. No retire el contacto de puesta a tierra de la clavija de alimentación. Este aparato está equipado con una clavija de alimentación de tres contactos, del tipo conexión a tierra. Esta clavija sólo puede conectarse a una toma de corriente con conexión a tierra. Esta es una característica de seguridad. Si no puede insertar la clavija en la toma de corriente, póngase en contacto con un electricista. Pero no modifique la clavija de manera que no se pueda usar el contacto de conexión a tierra.

ADVERTENCIA:

Este equipo es compatible con la Clase A de CISPR32.
En un entorno residencial, este equipo puede causar interferencias de radio.

PRECAUCIÓN: Para garantizar la conformidad del equipo, siga las instrucciones de instalación facilitadas. Esto incluye el uso del cable de alimentación incluido y los cables de interfaz blindados para conectar el equipo a un ordenador o dispositivos periféricos. Asimismo, cualquier cambio o modificación no autorizados en este equipo podrían anular la capacidad del usuario para utilizar este dispositivo.

Este dispositivo está diseñado para proyectar imágenes en una pantalla u otras superficies y no está pensado como sistema de iluminación interior para entornos domésticos.

Directiva 2009/125/CE

ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O CHOQUE ELÉCTRICO, NO EXPONGA ESTE PRODUCTO A LA LLUVIA O HUMEDAD.

ADVERTENCIA: RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. NO ABRIR



Indicado en el proyector



El símbolo de rayo con cabeza de flecha dentro de un triángulo equilátero pretende alertar al usuario de la presencia de un “voltaje peligroso” sin aislar dentro de la caja del producto que puede ser de suficiente magnitud para constituir un riesgo de choque eléctrico a una persona.



El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero pretende alertar al usuario de la presencia de importantes instrucciones de operación y mantenimiento (servicio) en la documentación que acompaña al producto.

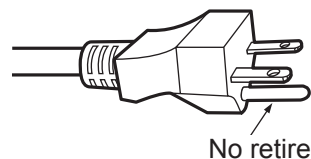
Aviso importante de seguridad

ADVERTENCIA: APAGUE LA ALIMENTACIÓN Y DESCONECTE LA CLAVIJA DE ALIMENTACIÓN DE LA TOMA DE CORRIENTE ANTES DE SUSTITUIR LA LÁMPARA.



PRECAUCIÓN (Norteamérica/América Central/Sudamérica/Taiwán)

Este equipo está equipado con un cable de alimentación de conexión a tierra con tres clavijas. No retire el contacto de puesta a tierra de la clavija de alimentación. La clavija de alimentación encajará solamente en una toma de corriente con conexión a tierra. Esta es una característica de seguridad. Si no puede insertar la clavija en la toma de corriente, póngase en contacto con un electricista. Pero no modifique la clavija de manera que no se pueda usar el contacto de conexión a tierra.



ADVERTENCIA (EE.UU. Y CANADÁ)

- No utilizar en una sala de ordenadores, tal como se define en el Estándar para la Protección de Ordenadores Electrónicos/Equipos de Procesamiento de Datos, ANSI/NFPA 75.
- Para equipos conectados de forma permanente, se incorporará un dispositivo de desconexión de fácil acceso en el cableado de instalación del edificio.
- Para equipos enchufables, la toma debe instalarse cerca del equipo para que sea fácilmente accesible.

Para EE.UU.-California solamente

Este producto contiene una pila de botón CR de litio que contiene material de perclorato - puede aplicarse una manipulación especial.

Ver www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate

AVISO PARA EE.UU. únicamente:

- Este producto incorpora una lámpara de descarga de alta intensidad (HID) que contiene mercurio. Es posible que la eliminación de dicha lámpara esté regulada en su comunidad debido a consideraciones ambientales. Para obtener información sobre su eliminación o reciclaje, visite el sitio Web de Panasonic: <http://www.panasonic.com/environmental> o llame al teléfono 1-888-769-0149.

AVISO FCC (EE.UU.)

Verificación

Número de modelo: PT-DZ21K2 / PT-DS20K2 / PT-DW17K2 / PT-DZ16K2
Nombre comercial: Panasonic
Responsable: Panasonic Corporation of North America
Dirección: Two Riverfront Plaza, Newark, NJ 07102-5490
Contacto: <http://www.panasonic.com/support>
Contacto proyector: <http://panasonic.net/avc/projector/>

Este dispositivo cumple la Parte 15 de la Normativa FCC.

El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones:

(1) Este dispositivo no produce interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo aquellas interferencias que produzcan un funcionamiento no deseado.

PRECAUCIÓN:

Este equipo ha sido probado y cumple los límites para un dispositivo digital de Clase A, conforme a la parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra las interferencias perjudiciales cuando el equipo funciona en un entorno comercial. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radio frecuencia y, si no se instala y utiliza según el manual de instrucciones, puede producir interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Es probable que el uso de este equipo en una zona residencial pueda producir interferencias perjudiciales, en cuyo caso el usuario deberá corregir dichas interferencias.

Advertencia FCC:

Para garantizar la conformidad del equipo, siga las instrucciones de instalación facilitadas. Esto incluye el uso del cable de alimentación incluido y los cables de interfaz blindados para conectar el equipo a un ordenador o dispositivos periféricos. Asimismo, cualquier cambio o modificación no autorizados en este equipo podrían anular la capacidad del usuario para utilizar este dispositivo.

Nombre del importador y dirección dentro de la Unión Europea

Panasonic Marketing Europe GmbH

Panasonic Testing Centre

Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany

ADVERTENCIA:

■ ALIMENTACIÓN

La toma de red o el cortacircuitos debe instalarse junto al equipo y debe ser fácilmente accesible cuando ocurran problemas. Si ocurren los siguientes problemas, interrumpa el suministro de energía inmediatamente.

Si continúa usando el proyector bajo éstas condiciones, podría producirse un incendio o descargas eléctricas.

- Si penetran objetos extraños o agua dentro del proyector, interrumpa el suministro de energía.
- Si el proyector se cae o la carcasa se rompe, interrumpa el suministro de energía.
- Si nota la presencia de humo, olores o ruidos extraños que salen desde el proyector, interrumpa el suministro de energía.

Contacte con un centro de servicio autorizado para la reparación, y no trate de reparar el proyector usted.

Durante una tormenta, no toque el proyector ni el cable.

Podría sufrir descargas eléctricas.

No haga nada que pueda dañar el cable de alimentación o el enchufe del cable de alimentación.

Si se usa el cable de alimentación dañado, pueden producirse descargas eléctricas, cortocircuitos o un incendio.

- No dañe el cable de alimentación, no le realice ninguna modificación, no lo coloque cerca de objetos calientes, no lo doble excesivamente, no lo tuerza, no tire de él, no coloque objetos pesados sobre él ni lo enrolle.

Pida a un centro de servicio autorizado que realice cualquier reparación necesaria del cable de alimentación.

No utilice otro cable que no sea el cable de alimentación suministrado.

De lo contrario, se producirán descargas eléctricas o un incendio. Si no usa el cable de alimentación suministrado para la conexión a tierra al lado de la toma de corriente, puede ocasionar descargas eléctricas.

Inserte completamente la clavija de alimentación en la toma de corriente y el conector de alimentación en el terminal del proyector.

Si el enchufe no se inserta correctamente, podrían producirse descargas eléctricas o sobrecalentamientos.

- No use enchufes que estén dañados ni tomas que no estén bien fijadas en la pared.

No toque el enchufe o el conector de alimentación con las manos húmedas.

Si no observa esto podrían producirse descargas eléctricas.

No sobre cargue el tomacorriente.

Si se sobrecarga el suministro de alimentación (por ejemplo, usando demasiados adaptadores), puede producirse un sobrecalentamiento que podría ocasionar un incendio.

Limpie regularmente el enchufe del cable de alimentación para evitar la acumulación de polvo.

El no observar esta medida puede provocar un incendio.

- Si se acumula polvo en el enchufe del cable de alimentación, la humedad resultante puede dañar el aislamiento.
- Si no va a usar el proyector por un largo tiempo, desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente de la pared.

Desconecte el enchufe de la toma de corriente y límpielo con un paño seco regularmente.

ADVERTENCIA:

■ SOBRE EL USO/INSTALACIÓN

No coloque el proyector sobre materiales blandos como alfombras o superficies acolchadas.

De lo contrario el proyector se puede sobrecalentar, lo que puede causar quemaduras, incendios o daños al proyector.

No coloque el proyector en lugares húmedos o polvorientos o lugares donde el proyector pueda entrar en contacto con humo grasiento o vapor.

El uso del proyector en tales condiciones puede ocasionar un incendio, descargas eléctricas o deterioro de componentes. El deterioro de componentes (como los soportes de montaje del techo), puede hacer que se caiga el proyector, si está montado en el techo.

No instale este proyector en un lugar que no sea lo suficientemente fuerte como para soportar el peso completo del proyector o encima de una superficie inclinada o poco estable.

Si no observa esto podría ocasionar que el proyector se desequilibre y caiga, lo cual podría ocasionar daños o heridas graves.

No tape los orificios de entrada/salida de aire ni coloque nada a una distancia de 500 mm (19-11/16") de los mismos.

Esto puede hacer que el proyector se sobrecaliente y causar un incendio o daños al proyector.

- No coloque el proyector en lugares estrechos y con mala ventilación.
- No sitúe el proyector sobre paños o papeles, ya que estos materiales podrían tapan el orificio de entrada de aire.

No coloque las manos ni ningún objeto cerca del orificio de salida de aire.

De lo contrario podrían ocasionarse quemaduras o daños en sus manos o en los objetos.

- El orificio de salida de aire expulsa aire caliente. No coloque las manos, el rostro ni ningún objeto que no pueda soportar el calor cerca de este orificio.

No mire ni exponga su piel al rayo de luz emitido por la lente mientras se usa el proyector.

Esto podría causar quemaduras o pérdida de visión.

- La lente del proyector emite una luz fuerte. No mire ni exponga sus manos directamente a esta luz.
- Tenga mucho cuidado de que los niños no miren directamente la lente. Además, apague la alimentación y apague el interruptor principal cuando deje de usar el proyector.

No proyecte imágenes con la cubierta de la lente de la lente de proyección (opcional) instalada.

Hacerlo podría provocar un incendio.

Nunca intente modificar o desmontar el proyector.

Hay alto voltaje dentro del proyector que podría causar un incendio o descargas eléctricas.

- Para cualquier trabajo de inspección, ajuste y reparación, consulte a un centro de servicio autorizado.

No permita que entren en el interior del proyector objetos de metal, objetos inflamables ni líquidos. No permita que el proyector se moje.

De lo contrario, se pueden producir cortocircuitos o sobrecalentamiento que podrían causar incendios, descargas eléctricas o fallos de funcionamiento en el proyector.

- No coloque recipientes con líquidos ni objetos de metal cerca del proyector.
- En caso de que entre líquido en el interior del proyector, consulte con su distribuidor.
- Se debe prestar especial atención a los niños.

Utilice el soporte de techo especificado por Panasonic.

El uso de otro soporte de montaje en el techo distinto del indicado tendrá como consecuencia accidentes por caídas.

- Conecte el cable de seguridad suministrado al soporte de techo para evitar que el proyector se caiga.

El trabajo de instalación (por ejemplo, el soporte de techo) debería ser realizado solamente por un técnico cualificado.

Si la instalación no se lleva a cabo y se asegura correctamente, podrían ocurrir lesiones o accidentes, por ejemplo, descargas eléctricas.

- Asegúrese de utilizar el cable suministrado con el soporte de montaje en el techo como medida de seguridad adicional para evitar la caída del proyector. (Instalar en una ubicación distinta a la del soporte de montaje en el techo.)

ADVERTENCIA:

■ ACCESORIOS

No use o maneje las pilas inadecuadamente, consulte lo siguiente.

De lo contrario esto podría causar que las pilas tengan pérdidas, se sobrecalienten, exploten o se incendien.

- No use pilas que no sean las especificadas.
- No cargue las pilas secas.
- No desmantele las pilas secas.
- No caliente las pilas ni las coloque en agua o fuego.
- No permita que los terminales + y – de las pilas hagan contacto con objetos metálicos como collares u horquillas.
- No guarde o lleve pilas junto a objetos metálicos.
- Guarde las pilas en una bolsa de plástico y manténgala lejos de los objetos metálicos.
- Cuando inserte las pilas, asegúrese que la polaridad (+ y –) sea la correcta.
- No use pilas nuevas junto con pilas viejas ni mezcle diferentes tipos de pilas.
- No use pilas cuya cubierta externa esté despegada o ausente.

Si hay un escape de líquido de pilas, no las toque con las manos, y tome las siguientes medidas en caso de ser necesario.

- El líquido de las pilas sobre su piel o ropa podría causar la inflamación de la piel o lesiones. Lávese inmediatamente con agua y busque asistencia médica.
- El contacto del líquido de las pilas con sus ojos podría provocar la pérdida de la visión. En éste caso, no se frote sus ojos. Lávese inmediatamente con agua y busque asistencia médica.

Al sustituir una lámpara, no retire tornillos que no hayan sido especificados.

En caso contrario podría sufrir descargas eléctricas, quemaduras o lesiones.

No desarme la unidad de lámpara.

Si la lámpara se rompe, podría provocar lesiones.

Sustitución de la lámpara

La lámpara tiene un presión interna alta. Si no se usa correctamente, podría explotar y causar lesiones o accidentes graves.

- La lámpara puede explotar fácilmente si se golpea contra objetos duros o se cae.
- Antes de sustituir la lámpara, asegúrese de desactivar la alimentación y desconecte la clavija de alimentación de la toma de corriente. Caso contrario se pueden producir choques eléctricos o explosiones.
- Cuando sustituya la lámpara, desconecte la alimentación y deje que se enfríe durante al menos una hora antes de manipularla. De lo contrario, podría causarle quemaduras.
- Tenga cuidado al sujetar la cubierta de la unidad de lámpara y al aflojar los tornillos de sujeción de la cubierta de la lámpara con el proyector instalado hacia arriba en la dirección vertical, ya que la cubierta de la unidad de lámpara podría abrirse y caerse por su propio peso. Esto puede ocasionar lesiones o accidentes severos.
- Al aflojar o instalar los tornillos de sujeción de la funda de la lámpara con el proyector instalado hacia arriba en la dirección vertical, asegúrese de sujetar la manija de la cubierta de la lámpara ya que la cubierta de la lámpara podría caerse por su propio peso. Esto puede ocasionar lesiones o accidentes severos.

Mantenga alejados a los niños el tornillo de sujeción de la lente.

Si las ingiriesen de forma accidental podrían sufrir daños físicos.

- Si son ingeridas, busque atención médica de inmediato.

Retire rápidamente las pilas agotadas del mando a distancia.

- Si las deja en la unidad, las pilas podrían sufrir fugas de líquido o podrían sobrecalentarse o explotar.

PRECAUCIÓN:

■ ALIMENTACIÓN

Cuando desconecte el cable asegúrese de sujetar el enchufe y el conector de alimentación.

Si tira del propio cable, este puede dañarse o pueden producirse incendios, cortocircuitos o descargas eléctricas.

Cuando no use el proyector por un período de tiempo prolongado, desconecte la clavija de alimentación de la toma de corriente de la pared.

De lo contrario, podría producirse un incendio o una descarga eléctrica.

Antes de sustituir la lente de proyección, asegúrese de apagar la alimentación y desconectar la clavija de la toma de corriente.

- La proyección de luz inesperada puede ocasionar lesiones oculares.
- La sustitución de la lente de proyección sin haber retirado la clavija de la toma de corriente puede ocasionar una descarga eléctrica.

Desconecte el enchufe de alimentación de la toma de pared antes de llevar a cabo cualquier tarea de limpieza y sustitución de la unidad.

De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica.

■ SOBRE EL USO/INSTALACIÓN

No coloque ningún objeto pesado encima del proyector.

Si no observa esto podría ocasionar que el proyector se desequilibre y caiga, lo cual podría ocasionar daños o heridas. El proyector resultaría dañado o deformado.

No se apoye sobre el proyector.

Usted se podría caer y herirse, y el aparato se podría dañar.

- Tenga mucho cuidado que los niños no se paren o sienten encima del proyector.

No coloque el proyector en ubicaciones excesivamente calientes.

El hacerlo provocará que la cubierta externa o que los componentes internos se deterioren, o podría causar un incendio.

- Tenga mucho cuidado con las ubicaciones expuestas a la luz directa del sol o próximas a calefacciones.

No instale el proyector en un lugar donde pueda haber polución de sal o gas corrosivo.

De lo contrario, el aparato podría caerse debido a la corrosión.

No coloque sus manos en las aberturas junto a la lente óptica, mientras esté moviendo las lentes.

El no observar esto puede resultar en un accidente.

No permanezca delante de la lente mientras el proyector está siendo utilizado.

Hacerlo podría dañar y quemar la ropa.

- La lente del proyector emite una luz fuerte.

No coloque objetos delante de la lente mientras el proyector está siendo utilizado.

Hacerlo puede causar un incendio, daños a un objeto o un fallo del proyector.

- La lente del proyector emite una luz fuerte.

El proyector debe cargarse o instalarse por dos personas o más.

De lo contrario puede causar accidentes por caídas.

Desconecte siempre todos los cables antes de mover el proyector.

Si mueve el proyector con los cables conectados, pueden dañarse los cables, lo que podría producir incendios o descargas eléctricas.

Si cuelga proyector del techo, mantenga los tornillos y el cable sin contacto con las partes metálicas del techo.

El contacto con partes metálicas dentro del techo puede provocar una descarga eléctrica.

PRECAUCIÓN:

■ ACCESORIOS

No use la unidad de lámpara vieja.

Si la usa puede provocar que la lámpara explote.

Si la lámpara se rompe, ventile la habitación inmediatamente. No toque ni se acerque a la cara las piezas rotas.

No seguir esta instrucción puede hacer que el usuario inhale el gas que se ha liberado al romperse la lámpara y que contiene casi la misma cantidad de mercurio que las lámparas fluorescentes y las piezas rotas pueden provocar lesiones.

- Si cree que ha inhalado el gas o que le ha entrado gas en la boca o en los ojos, busque asistencia médica inmediatamente.
- Pida a su proveedor que sustituya la lámpara y que compruebe el interior del proyector.

Si no va a utilizar el proyector durante un período de tiempo prolongado, extraiga las pilas del mando a distancia.

En caso contrario, provocaría la fuga, sobrecalentamiento, incendio o explosión de las pilas, lo cual podría causar un incendio o la contaminación del área circundante.

■ MANTENIMIENTO

No coloque la unidad de filtro de aire mientras esté húmeda.

De lo contrario, se podrían producir descargas eléctricas o fallos de funcionamiento.

- Después de limpiar las unidades de filtro de aire, séquelas bien antes de volver a colocarlas.

Al cambiar la lámpara, no toque el ventilador con sus dedos ni con ninguna otra parte de su cuerpo.

Hacerlo podría causar lesiones.

Pida a su distribuidor que realice la limpieza en el interior del proyector una vez al año.

El uso continuo cuando se haya acumulado el polvo en el interior del proyector podría producir incendios.

- Pregunte a su distribuidor sobre las tarifas de limpieza.

■ Visualización de vídeo 3D (PT-DZ21K2 y PT-DS20K2 únicamente)

Las personas que presenten un historial médico de exceso de sensibilidad a la luz, problemas cardíacos o salud delicada, no deben visualizar imágenes 3D.

Si no lo hiciera así, podría provocar al empeoramiento de los problemas médicos.

Si durante la visualización con las gafas 3D siente cansancio o malestar, o cualquier otra anomalía, cese la visualización.

El uso continuado podría provocar problemas de salud. Tómese un descanso en caso necesario.

Cuando vea películas 3D, intente ver una película sin parar y tome un descanso si fuera necesario.

Al visualizar contenido 3D en dispositivos interactivos como por ejemplos juegos 3D u ordenadores, tómese un descanso prolongado apropiado después de utilizarlos durante 30 - 60 minutos.

El uso prolongado podría provocar fatiga ocular.

Al preparar los contenidos, utilice contenidos que hayan sido creados para su uso con 3D.

Podría provocar problemas de vista cansada u otros problemas de salud.

Al visualizar imágenes en 3D, ponga especial atención a las personas y objetos circundantes.

El vídeo 3D puede crear confusión con objetos reales y los movimientos corporales asociados pueden provocar daños en objetos o lesiones.

Utilice gafas 3D cuando visualice vídeos 3D.

No incline su cabeza cuando utilice gafas 3D.

Las personas que tengan miopía o hipermetropía, aquellas con vista más débil en un ojo o con astigmatismo, deberán utilizar gafas correctoras, etc., al utilizar gafas 3D.

Si durante la visualización de vídeos en 3D las imágenes aparecen dobles, cese la visualización.

La visualización de 3D durante largos periodos de tiempo podría provocar fatiga ocular.

PRECAUCIÓN:

Vea la pantalla a una distancia de al menos 3 veces la altura efectiva de la misma.

El uso de las gafas 3D a una distancia más cercana de la recomendada, podría provocar fatiga ocular. Si el área superior e inferior de la pantalla se oscurecieran, como por ejemplo durante algunas películas, vea la pantalla a una distancia superior a 3 veces la altura de la imagen real.

Los niños menores de 5 o 6 años de edad no deben utilizar gafas 3D.

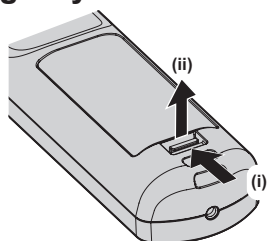
Ya que es difícil calibrar las reacciones de los niños a la fatiga e incomodidad, su estado podría empeorar repentinamente.

Si un niño utilizara las gafas, sus cuidadores deben ser conscientes de que los ojos del niño empezarán a cansarse.

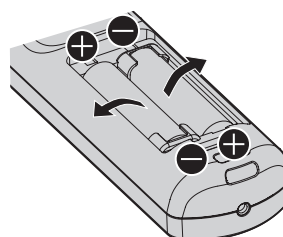
Para retirar las pilas

Pilas del mando a distancia

1. Pulse la guía y levante la tapa.



2. Retire las pilas.



■ Marcas comerciales

- Windows y Internet Explorer son marcas comerciales registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y en otros países.
- Mac, Mac OS y Safari son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en los Estados Unidos y en otros países.
- PJLink™ es una marca comercial registrada o una marca comercial pendiente de registro en Japón, Estados Unidos y en otros países y regiones.
- HDMI, el logotipo de HDMI y High-Definition Multimedia Interface son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de HDMI Licensing LLC en Estados Unidos y en otros países.
- RoomView y Crestron RoomView son marcas comerciales registradas de Crestron Electronics, Inc. Crestron Connected™ y Fusion RV son marcas comerciales de Crestron Electronics, Inc.
- HDBaseT™ es una marca comercial de HDBaseT Alliance.
- Art-Net™ Designed by and Copyright Artistic Licence Holdings Ltd
- DisplayPort es una marca comercial o una marca comercial registrada de Video Electronics Standards Association.
- Adobe, Adobe Flash Player y Adobe Reader son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Adobe Systems Inc. en Estados Unidos y/o en otros países.
- RealD 3D es una marca comercial de RealD Inc.
- Algunas de las fuentes usadas en el menú en pantalla son las fuentes de mapas de bits de Ricoh, creadas y comercializadas por Ricoh Company, Ltd.
- Todos los demás nombres, nombres de empresas y nombres de productos citados en este manual son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivos propietarios.
Los símbolos ® y ™ no se utilizan en este manual.

■ Ilustraciones de este manual

- Las ilustraciones del proyector, la pantalla y otras partes pueden no coincidir exactamente con el producto real.
- Las ilustraciones del proyector con el cable de alimentación conectado son solamente ejemplos. El tipo de cable de alimentación suministrado varía dependiendo del país en el que compró el producto.

■ Páginas de referencia

- Las páginas de referencia de este manual se indican de la siguiente forma: (➔ página 00).

■ Terminología

- En este manual, el accesorio “Unidad de mando a distancia inalámbrico/alámbrico” se refiere como “Mando a distancia”.

Características del proyector

Calidad de imagen nítida y alta resolución

- ▶ La nitidez se mejora con la tecnología exclusiva de corrección de calidad de imagen y el sistema óptico. El rendimiento gráfico de las imágenes en movimiento también se ha mejorado sustancialmente adoptando la doble velocidad de ejecución del chip DLP*1 y la exclusiva tecnología de procesamiento de imagen*1.

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2 y PT-DZ16K2

Fácil configuración y mantenimiento simplificado

- ▶ Heredada la gran flexibilidad de instalación con la extensa gama de lentes opcionales y la compatibilidad de la instalación en modo retrato*1. El rango del área de instalación se ha ampliado con una reducción del nivel de presión del ruido del 50 % comparado con los modelos convencionales*2.

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2 y PT-DW17K2

*2 PT-DZ21K series, PT-DS20K series, PT-DW17K series, PT-DZ16K series

Rentabilidad mejorada con la cuota de mantenimiento

- ▶ Además, la adopción del filtro de mayor vida útil, ha contribuido a un intervalo recomendado de recambio de la lámpara de 3 000 horas*1. Así se reduce el coste de mantenimiento.

*1 1 000 horas al usar la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato)

Pasos rápidos

Para obtener más información, consulte las páginas correspondientes.

1. **Configurar el proyector.**
(⇒ página 32)



2. **Acople la lente de proyección (opcional).**
(⇒ página 49)



3. **Conectarlo con dispositivos externos.**
(⇒ página 51)



4. **Conectar el cable de alimentación.**
(⇒ página 57)



5. **Encender el proyector.**
(⇒ página 58)



6. **Realizar los ajustes iniciales.**
(⇒ página 59)

- Realice este paso cuando encienda el proyector por primera vez tras su adquisición.



7. **Seleccionar la señal de entrada.**
(⇒ página 64)



8. **Ajustar la imagen.**
(⇒ página 64)

Capítulo 1 Preparativos

Este capítulo presenta información útil o comprobaciones que debe realizar antes de utilizar el proyector.

Precauciones respecto al uso

Precauciones durante el transporte

- Antes de usar el proyector, retire la esponja para polvo de la parte de montaje de la lente de proyección y guárdela para poder usarla en el futuro. Al transportar el proyector, retire la lente de proyección antes de colocar la esponja para polvo. De lo contrario, se acumulará polvo en su interior, que podría provocar problemas de funcionamiento.
- Transporte el proyector con ayuda de 2 o más personas. De lo contrario, el proyector podría caerse y resultar dañado, o bien ocasionar lesiones.
- Durante el transporte del proyector, sujételo con firmeza por su parte inferior y evite vibraciones e impactos excesivos, ya que los componentes internos podrían dañarse provocando problemas de funcionamiento.
- No transporte el proyector con el pie ajustable extendido. De lo contrario, podría dañarlo.

Precauciones durante la instalación

■ Después de colocar la lente de proyección, no olvide instalar la cubierta de la base de la lente.

De lo contrario, se acumulará polvo en su interior, que podría provocar problemas de funcionamiento.

■ No instale el proyector al aire libre.

El proyector ha sido diseñado solo para su uso en interiores.

■ No instale el proyector en los siguientes lugares.

- En lugares donde pueden producirse vibraciones e impactos, como en un coche o vehículo: la exposición a estos entornos puede producir daños en los componentes internos y problemas de funcionamiento.
- Si se coloca próximo al mar o donde se concentren gases corrosivos, el proyector podría caerse por los efectos de la corrosión. Además, puede acortarse la vida útil de los componentes y producirse problemas de funcionamiento.
- Cerca de la salida de un acondicionador de aire: dependiendo de las condiciones de uso, la pantalla podría parpadear en algunos casos debido al aire caliente procedente del orificio de salida de aire o debido al aire caliente o frío. Asegúrese de que la salida del proyector o de cualquier otro equipo, o que el aire procedente del acondicionador de aire, no esté dirigida hacia la parte delantera del proyector.
- Lugares con fluctuaciones importantes de la temperatura, como luces cercanas (lámparas de estudio): hacerlo puede reducir la vida útil de la lámpara o provocar la deformación del gabinete externo debido al calor, lo que puede provocar problemas de funcionamiento.

La temperatura ambiental de operación del proyector debe estar entre 0 °C (32 °F) y 45 °C (113 °F) al usarlo en altitudes inferiores a 1 400 m (4 593') sobre el nivel del mar, y entre 0 °C (32 °F) y 40 °C (104 °F) al usarlo en altitudes superiores (entre 1 400 m (4 593') y 2 700 m (8 858') sobre el nivel del mar).

Si utiliza el filtro de humo, la temperatura ambiental de operación debe situarse entre 0 °C (32 °F) y 35 °C (95 °F). Sin embargo, no puede utilizarse en altitudes elevadas.

Si usa la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato), la temperatura ambiental de operación debe estar entre 0 °C (32 °F) y 40 °C (104 °F) al usarlo en altitudes inferiores a 1 400 m (4 593') sobre el nivel del mar, y entre 0 °C (32 °F) y 35 °C (95 °F) al usarlo en altitudes elevadas (entre 1 400 m (4 593') y 2 700 m (8 858') sobre el nivel del mar). Si utiliza la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) junto con el filtro de humo, la temperatura ambiental de operación debe estar entre 0 °C (32 °F) y 30 °C (86 °F). (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

- Cerca de líneas de alimentación de alta tensión o motores: estas instalaciones pueden interferir en el funcionamiento del proyector.
- Lugares donde esté instalado un equipo láser de alta potencia: tenga en cuenta que dirigir un rayo láser hacia la superficie de la lente de proyección puede dañar los chips DLP.

■ Asegúrese de preguntar a un técnico especializado o a su distribuidor si va a instalar el proyector en el techo.

Se requiere el Soporte de montaje en techo opcional.

Núm. de modelo: ET-PKD520H (para techos altos), ET-PKD520S (para techos bajos), ET-PKD520B (Soporte de montaje de proyector)

■ **Deje que un técnico especializado o su distribuidor instale el cableado para la conexión de DIGITAL LINK.**

La imagen y el sonido pueden distorsionarse si la transmisión a través del cable no es correcta a causa de una instalación inadecuada.

■ **Es posible que el proyector funcione incorrectamente si recibe ondas radioeléctricas fuertes provenientes de la estación emisora o la radio.**

Si hay algún centro o equipo que emita ondas radioeléctricas fuertes cerca del sitio de instalación, instale el proyector en un lugar suficientemente alejado de la fuente de ondas radioeléctricas. También puede envolver el cable LAN conectado al terminal <DIGITAL LINK/LAN> utilizando un trozo de papel de aluminio o con un tubo metálico conectado a tierra por ambos extremos.

■ **Ajuste del enfoque**

La alta claridad de la lente de proyección se ve influenciada térmicamente por la luz de la fuente luminosa, lo que hace que el enfoque sea inestable durante el período inmediatamente posterior al encendido. Se recomienda proyectar imágenes continuamente durante al menos 30 minutos antes de ajustar el enfoque.

■ **No instale el proyector en altitudes de 2 700 m (8 858') o más sobre el nivel del mar.**

De lo contrario, podría acortarse la vida del producto y provocar un funcionamiento incorrecto

■ **No utilice el proyector inclinado hacia la derecha o hacia la izquierda.**

Utilizar el proyector con un ángulo vertical superior a $\pm 15^\circ$ podría acortar la vida útil de los componentes o provocar un funcionamiento incorrecto.

■ **Al usar la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato), instale el proyector con la zona de los terminales boca abajo.**

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

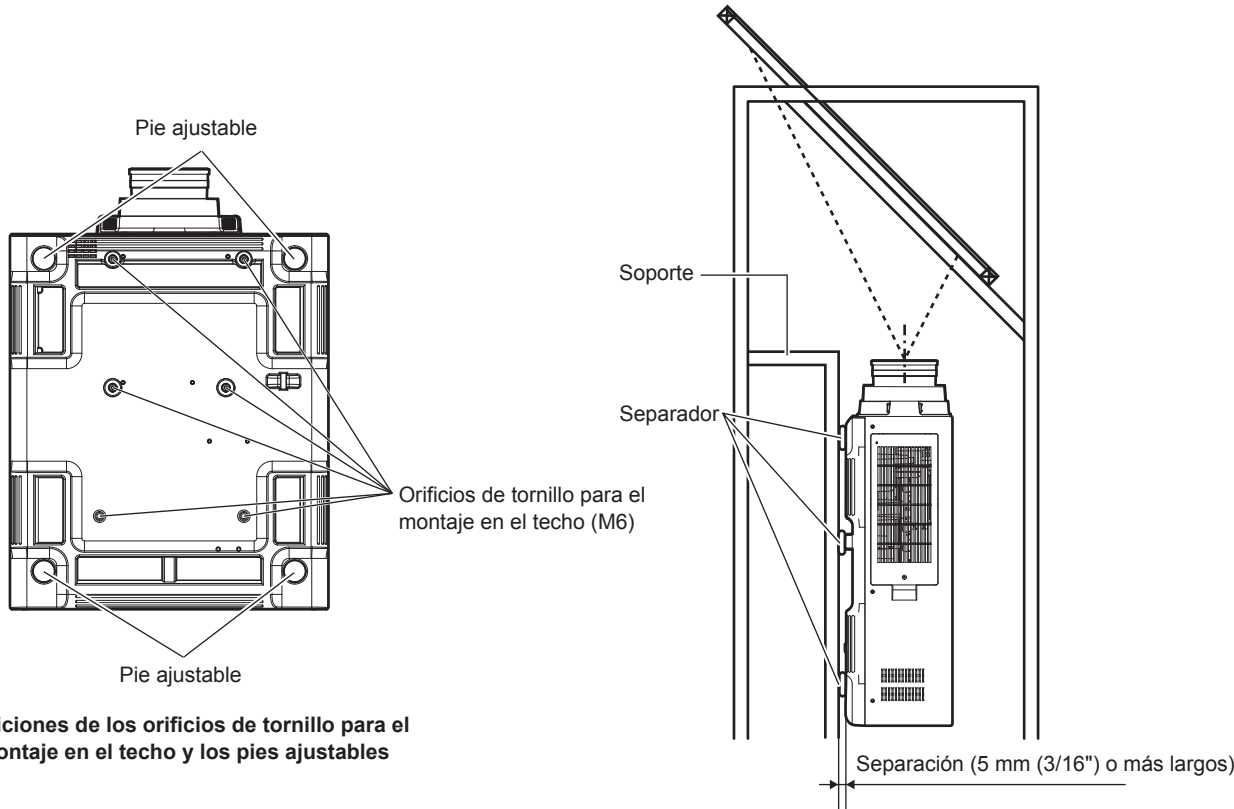
No utilice el proyector inclinado hacia la derecha, hacia la izquierda, hacia delante ni hacia atrás. Si utiliza el proyector en un ángulo superior a los 15° en cualquier dirección podría acortar la vida de los componentes o provocar un funcionamiento incorrecto.

El modelo PT-DZ16K2 no se puede usar con la instalación en modo retrato.

■ **Precauciones al configurar el proyector**

- Utilice los pies ajustables solo si va a colocar el proyector en el suelo y para ajustar el ángulo. Si lo usa para otros propósitos, podría dañar el proyector.
- El pie ajustable pueden quitarse si no se necesita en la instalación. Sin embargo, no use los agujeros de los tornillos donde se quitaron los pies ajustables para colocar el proyector en su lugar. Asimismo, introduzca únicamente los tornillos especificados en el manual del usuario de los accesorios opcionales en los orificios del pie ajustable. De lo contrario, el proyector puede sufrir daños.
- Al instalar el proyector en un lugar que no sea el suelo mediante los pies ajustables o si se monta en el techo, utilice los seis orificios de tornillo para el montaje en el techo (tal y como se muestra en la figura).
(Diámetro del tornillo: M6, profundidad de la rosca en el interior del proyector: 30 mm (1-3/16"), par de torsión: $4 \pm 0,5$ N·m)

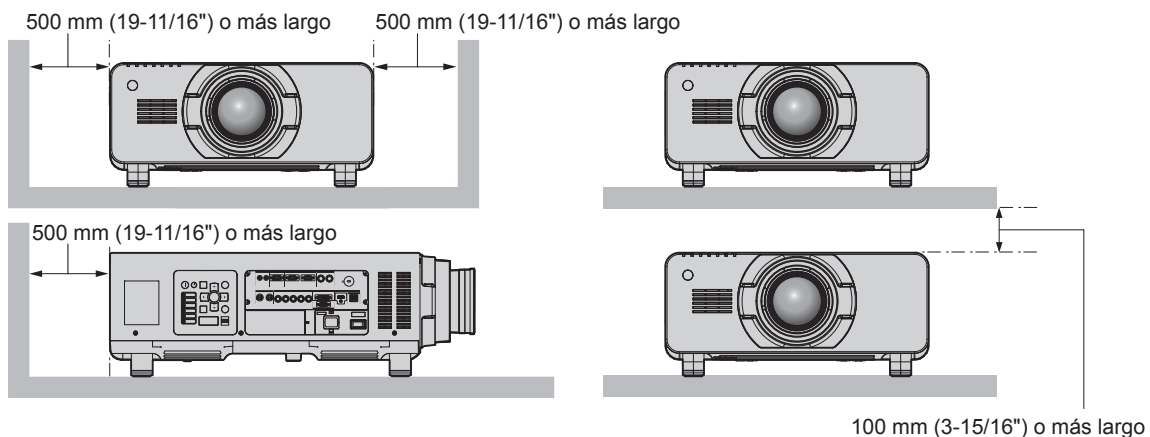
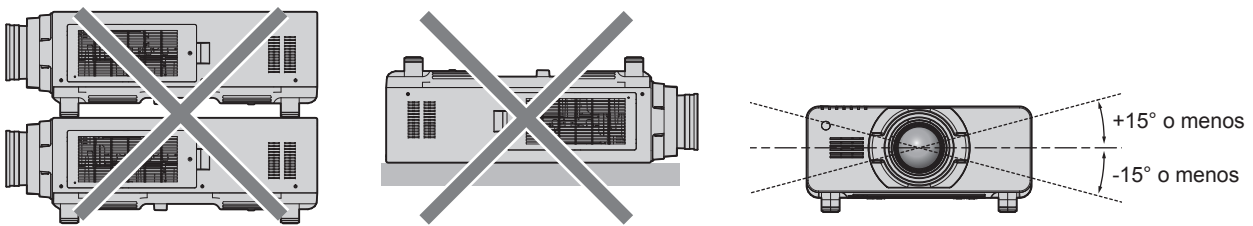
Debe contar con un espacio libre mínimo de 5 mm (3/16") entre la base del proyector y la superficie de fijación. Para ello, inserte separadores (metálicos) entre ellas.



Posiciones de los orificios de tornillo para el montaje en el techo y los pies ajustables

Asegúrese de que entra aire por el orificio de entrada de aire. De lo contrario, el proyector podría no funcionar correctamente.

- No apile proyectores unos encima de otros.
- No utilice el proyector sujetándolo por la parte superior.
- No utilice el proyector inclinado en un ángulo superior a $\pm 15^\circ$ desde el plano horizontal.
- No bloquee los puertos de ventilación (entrada y salida) del proyector.
- Evite que el aire caliente o frío procedente de un sistema de aire acondicionado sople directamente hacia los puertos de ventilación (entrada y salida) del proyector.



- No instale el proyector en un espacio reducido.

Al instalar el proyector en un espacio confinado, garantice el aire acondicionado o la ventilación por separado. El calor de salida podría acumularse si la ventilación no es suficiente, lo que activaría el circuito de protección del proyector.

Seguridad

Al usar este producto, tome medidas de seguridad contra los siguientes incidentes.

- Filtración de información personal a través de este producto
- Uso no autorizado de este producto por parte de un tercero
- Interferencia o parada de este producto por parte de un tercero

Tome suficientes medidas de seguridad. (➡ páginas 153, 178)

- Procure que su contraseña sea tan difícil de adivinar como sea posible.
- Cambie su contraseña periódicamente.
- Panasonic Corporation o sus compañías afiliadas nunca le pedirá su contraseña directamente. No revele su contraseña en caso de que reciba peticiones semejantes.
- La conexión de red debe protegerse con un cortafuegos, etc.
- Especifique una contraseña para el control web y limite el número de usuarios que pueden iniciar sesión.

DIGITAL LINK

“DIGITAL LINK” es una tecnología para transmitir señales de control de vídeo, audio, Ethernet y serie mediante un cable de par trenzado añadiendo las funciones exclusivas de Panasonic al estándar de comunicación HDBaseT™ formulado por HDBaseT Alliance.

Este proyector admite el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional de Panasonic (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) y dispositivos periféricos de otros fabricantes (cable transmisor de par trenzado como el “transmisor XTP” de Extron Electronics) que usan el mismo estándar HDBaseT™. Para conocer los dispositivos de otros fabricantes con funcionamiento validado con este proyector, visite el sitio web de Panasonic (<http://panasonic.net/avc/projector/>). Tenga en cuenta que la validación de los dispositivos de otros fabricantes se ha realizado según los puntos especificados por Panasonic Corporation y no todas las funciones se han validado. En caso de problemas de funcionamiento o rendimiento provocados por dispositivos de otros fabricantes, póngase en contacto directamente con ellos. Este proyector no es compatible con la transmisión de audio, ya que la función de audio no está incluida en el proyector.

Art-Net

“Art-Net” es un protocolo de comunicación de Ethernet basado en el protocolo TCP/IP.

Usando el controlador y el software de aplicación DMX, es posible controlar el sistema de la iluminación y del escenario. Art-Net se basa en el protocolo de comunicación DMX512.

Software de Alerta Precoz

El proyector utiliza “Software de Alerta Precoz”, que supervisa el estado de la pantalla (proyector o pantalla plana) y de los dispositivos periféricos conectados a una intranet, notifica de anomalías en el equipo y detecta signos de posibles incidencias. Además, el mantenimiento puede realizarse por adelantado, ya que el software informa del tiempo aproximado para sustituir consumibles y componentes de la pantalla, y para limpiar las distintas piezas.

El número de pantallas que puede registrarse para su supervisión varía según el tipo de licencia. Sólo durante los primeros 90 días tras la instalación en un ordenador, es posible registrar hasta 2048 unidades de pantalla sin coste alguno.

Descargue el software del sitio web de Panasonic (<http://panasonic.net/avc/projector/pass/>). Para poder realizar la descarga, deberá registrarse e iniciar sesión en PASS*1.

*1 PASS: Panasonic Professional Display and Projector Technical Support Website

Visite el sitio web de Panasonic (<http://panasonic.net/avc/projector/pass/>) para obtener más información.

Desecho

Para desechar el producto, pregunte a la autoridad local competente o a su distribuidor para saber cuál es el método de desecho correcto.

La lámpara contiene mercurio. Al desechar las unidades de lámpara usadas, contacte a su autoridad local o a su comerciante para un método de desecho correcto.

Precauciones durante el uso

■ Para obtener una buena calidad de imagen

Para ver una imagen bonita en un contraste más alto, prepare un ambiente apropiado. Cierre las cortinas o persianas y apague cualquier luz que esté cerca de la pantalla para evitar que la luz del exterior, o la proveniente de luces interiores, se refleje en ella.

■ No toque la superficie de la lente de proyección con las manos desnudas.

Si la superficie de la lente de proyección se ensucia con huellas dactilares, u otros, estas se verán ampliadas y se proyectarán en la pantalla.

Coloque la cubierta de la lente suministrada en la lente de proyección opcional cuando no utilice el proyector.

■ Chips DLP

- Los chips DLP se han fabricado utilizando tecnología de alta precisión. Tenga en cuenta que, en casos excepcionales, podrían faltar píxeles de alta precisión o permanecer siempre iluminados. Esta circunstancia no indica un error de funcionamiento.
- Tenga en cuenta que dirigir un rayo láser de alta potencia hacia la superficie de la lente de proyección puede dañar los chips DLP.

■ No mueva el proyector ni lo someta a vibraciones o impactos mientras esté en funcionamiento.

De lo contrario, podría acortarse la vida del motor integrado.

■ Lámpara

La fuente luminosa del proyector es una lámpara de mercurio de alta presión.

Una lámpara de mercurio de alta presión tiene las siguientes características.

- La luminancia de la lámpara disminuirá con el tiempo de uso.
- La lámpara puede estallar con un fuerte sonido o acortarse su vida útil debido a un golpe, roturas o degradación debido a la acumulación de tiempo de uso.
- La vida útil de la lámpara varía considerablemente dependiendo de las diferencias individuales y de las condiciones de uso. En concreto, el encendido/apagado frecuente de la alimentación puede deteriorar notablemente la lámpara y afectar su vida útil.
- El uso continuado durante más de una semana deteriorará la lámpara. La degradación de la lámpara debido al uso continuado se puede reducir usando el menú [SETUP PROYECTOR] → [CAMBIO LAMP].
- En raras ocasiones, las lámparas podrían estallar al poco tiempo de iniciar la proyección.
- El riesgo de explosión aumenta cuando la lámpara se usa más allá del tiempo de reemplazo. Asegúrese de reemplazar la unidad de la lámpara regularmente.
(“Cuándo se debe reemplazar la unidad de lámpara” (➔ página 189), “Cómo sustituir la unidad de la lámpara” (➔ página 189))
- Si la lámpara explota, el gas del interior de la lámpara se liberará en forma de humo.
- Se recomienda guardar la lámpara de recambio por si se presenta alguna contingencia.

■ Conexiones con ordenadores y dispositivos externos

- Al conectar un ordenador o un dispositivo externo, lea este manual cuidadosamente en relación con la utilización de los cables eléctricos y los cables blindados.

■ Visualización de imágenes en 3D

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

El proyector puede reproducir la entrada de la señal de vídeo 3D en varios formatos como “compresión de cuadro”, “lado a lado”, etc.

Debe utilizar dispositivos externos para ver imágenes en 3D (como gafas 3D o dispositivos de salida de señal de vídeo) aptos para su sistema 3D. Las conexiones del proyector y de los dispositivos externos son diferentes y dependen del sistema 3D que se utilizará, por lo que debe consultar las instrucciones de operación de los dispositivos externos que utilice.

Consulte “Lista de señales 3D compatibles” (➔ página 220) para conocer los tipos de señales de vídeo en 3D que pueden utilizarse con el proyector.

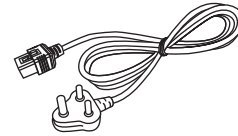
Accesorios

Asegúrese de que se suministran los siguientes accesorios con su proyector. Los números indicados entre < > especifican el número de accesorios.

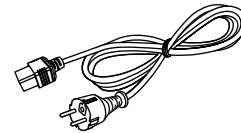
**Unidad de mando a distancia inalámbrico/
alámbrico <1>**
(N2QAYB001052)



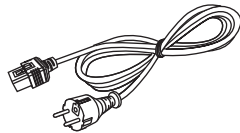
(K2CZ3YY00058)



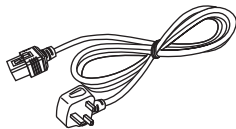
(K2CZ3YY00032)



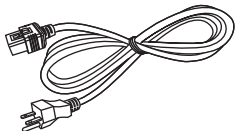
Cable de alimentación
(K2CM3YY00007)



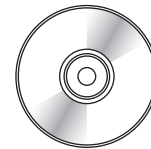
(K2CT3YY00014)



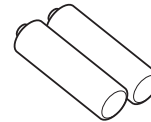
(K2CG3YY00035)



CD-ROM <1>
(TXFQB02WNLZ)



Pila AA/R6 <2>



(Para la unidad del mando a distancia)

Tornillo de la fijación de la lente <1>
(XYN4+J18FJ)



Atención

- Después de desembalar el proyector, deseche correctamente la tapa del cable de alimentación y el material de embalaje.
- No utilice el cable de alimentación suministrado para dispositivos que no sean este proyector.
- Si faltan accesorios, consulte con su distribuidor.
- Almacene las piezas pequeñas de forma correcta y manténgalas fuera del alcance de niños pequeños.

Nota

- El tipo y el número de cables de alimentación suministrados varían en función del país o de la región donde se compró el producto.
- Los números de modelo de los accesorios están sujetos a cambio sin previo aviso.

Contenido del CD-ROM suministrado

El contenido del CD-ROM suministrado es el siguiente.

Instrucciones/lista (PDF)	Instrucciones de operación – Manual de Funciones	
	Multi Monitoring & Control Software Instrucciones de operación	
	Logo Transfer Software Instrucciones de operación	
List of Compatible Device Models	Esta lista enumera los proyectores de pantalla (proyector o pantalla plana) compatibles con el software incluido en el CD-ROM y sus restricciones.	

Capítulo 1 Preparativos — Precauciones respecto al uso

Software	Multi Monitoring & Control Software (Windows)	Este software le permite controlar varias pantallas (proyector o pantalla plana) conectadas a la LAN.
	Logo Transfer Software (Windows)	Este software le permite transferir al proyector imágenes originales, como por ejemplo los logotipos de la empresa que se mostrarán al inicio de la proyección.

Accesorios opcionales

Accesorios opcionales (nombre del producto)	Núm. de modelo	
Lente de proyección	Lente de zoom	ET-D75LE6, ET-D75LE8, ET-D75LE10, ET-D75LE20, ET-D75LE30, ET-D75LE40
	Lente de foco fijo	ET-D75LE50, ET-D75LE90
Soporte de montaje en techo	ET-PKD520H (para techos altos), ET-PKD520S (para techos bajos), ET-PKD520B (Soporte de montaje de proyector)	
Marco	ET-PFD510	
Unidad de reemplazo de la lámpara	ET-LAD520 (1 pz), ET-LAD520F (4 pzs)	
Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato)	ET-LAD520P (1 pz), ET-LAD520PF (4 pzs) (compatible sólo con PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)	
Unidad de reemplazo del filtro	ET-EMF510	
Software de Alerta Precoz (Licencia básica/licencia de 3 años)	Serie ET-SWA100*1	
Kit de actualización	ET-UK20 (compatible sólo con PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	
Kit de actualización Ajuste automático de la pantalla	ET-CUK10*2 (compatible sólo con PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	
Caja de interfaz digital	ET-YFB100G	
Conmutador de DIGITAL LINK	ET-YFB200G	

*1 El sufijo del Núm. de modelo varía en función del tipo de licencia.

*2 Disponible en todo el mundo excepto en los Estados Unidos.

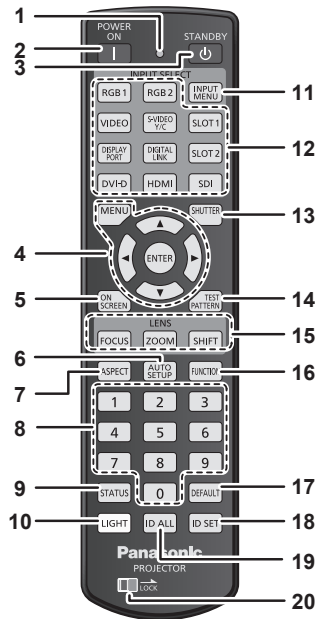
Nota

- Los números de modelo de los accesorios opcionales están sujetos a cambio sin previo aviso.
- Para obtener más información sobre el filtro de humo, póngase en contacto con su distribuidor.

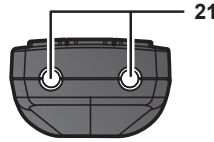
Acerca de su proyector

Mando a distancia

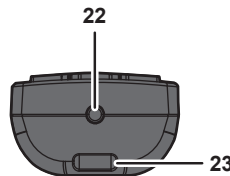
■ Delante



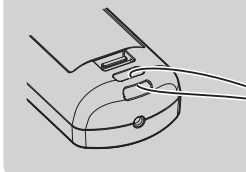
■ Arriba



■ Abajo



Se puede usar una correa en función del uso.



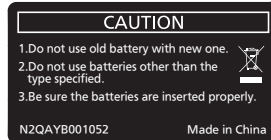
- 1 Indicador del mando a distancia**
Parpadea al pulsar cualquier botón del mando a distancia.
- 2 Botón <|> de alimentación**
Ajusta el proyector en el modo de proyección cuando el interruptor <MAIN POWER> del proyector esté en <ON> y la alimentación esté apagada (modo en espera).
- 3 Botón <⏻> de modo en espera**
Ajusta el proyector en el estado apagado (modo en espera) cuando el interruptor <MAIN POWER> del proyector está en <ON> y el proyector está en el modo de proyección.
- 4 Botón <MENU>/botón <ENTER>/botones ▲▼◀▶**
Utilizados para moverse por la pantalla del menú. (➔ página 77)
- 5 Botón <ON SCREEN>**
Enciende (muestra)/apaga (oculta) la función de visualización de menú en pantalla. (➔ página 72)
- 6 Botón <AUTO SETUP>**
Ajusta automáticamente la posición de visualización de la imagen mientras esta se proyecta.
[EN PROGRESIÓN] aparece durante el ajuste automático. (➔ página 72)
- 7 Botón <ASPECT>**
Cambia la relación de aspecto de la imagen. (➔ página 73)
- 8 Botones numéricos (<0> - <9>)**
Se utiliza para introducir un número de ID o una contraseña en un entorno con varios proyectores.
- 9 Botón <STATUS>**
Muestra la información del proyector.
- 10 Botón <LIGHT>**
Al pulsar este botón se iluminan los botones del mando a distancia. Se apagarán las luces cuando el mando a distancia permanece sin funcionar durante 10 segundos.
- 11 Botón <INPUT MENU>**
Muestra la pantalla de selección de entrada. (➔ página 71)
- 12 Botones de selección de entrada (<RGB1>, <RGB2>, <VIDEO>, <S-VIDEO Y/C>, <DIGITAL LINK>, <DVI-D>, <HDMI>, <SDI>)**
Cambia la señal de entrada que se va a proyectar. (➔ página 70)
El botón <DISPLAY PORT>, el botón <SLOT1> y el botón <SLOT2> no se usan con el proyector. (La entrada SDI sólo es compatible con PT-DZ21K2, PT-DS20K2 y PT-DZ16K2.)
- 13 Botón <SHUTTER>**
Usado para apagar la imagen temporalmente. (➔ página 71)
- 14 Botón <TEST PATTERN>**
Muestra el patrón de prueba. (➔ página 73)
- 15 Botones de lente (<FOCUS>, <ZOOM>, <SHIFT>)**
Ajusta la lente de proyección. (➔ página 64)
- 16 Botón <FUNCTION>**
Asigna una operación utilizada frecuentemente como botón de acceso directo. (➔ página 73)
- 17 Botón <DEFAULT>**
Restablece el contenido del sub-menú a los ajustes predeterminados de fábrica. (➔ página 78)
- 18 Botón <ID SET>**
Permite configurar el número de ID del mando a distancia en un entorno con varios proyectores. (➔ página 29)
- 19 Botón <ID ALL>**
Se utiliza para controlar simultáneamente todos los proyectores con un único mando a distancia en un entorno con varios proyectores. (➔ página 29)
- 20 Botón <LOCK>**
Se usa para prevenir el funcionamiento no intencionado al pulsar descuidadamente los botones y prevenir el agotamiento de las pilas del mando a distancia.
La función de los botones del mando a distancia se desactiva deslizando el botón <LOCK> hacia la flecha.
- 21 Transmisor de señales del mando a distancia**
- 22 Terminal del mando a distancia alámbrico**
Es el terminal que se usa para conectar el proyector mediante un cable cuando el mando a distancia se utiliza como mando a distancia alámbrico. (➔ página 30)

23 Orificio para la correa

Atención

- No deje caer el mando a distancia.
- Evite el contacto con líquidos y humedad.
- No intente modificar o desarmar el mando a distancia.
- No balancee el mando a distancia si está sujeto por una correa.
- Respete las siguientes instrucciones que aparecen indicadas en la etiqueta de precaución situada en el dorso del mando a distancia:
 - No mezcle pilas usadas con pilas nuevas.
 - No utilice pilas de un tipo distinto del especificado.
 - Coloque las pilas correctamente.

Para más instrucciones, consulte las indicaciones relacionadas con las pilas incluidas en el "Aviso importante de seguridad".



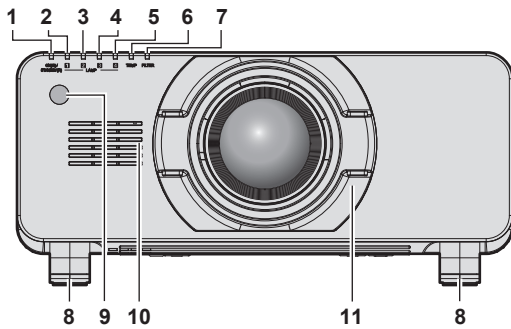
Etiqueta de precaución en el dorso del mando a distancia

Nota

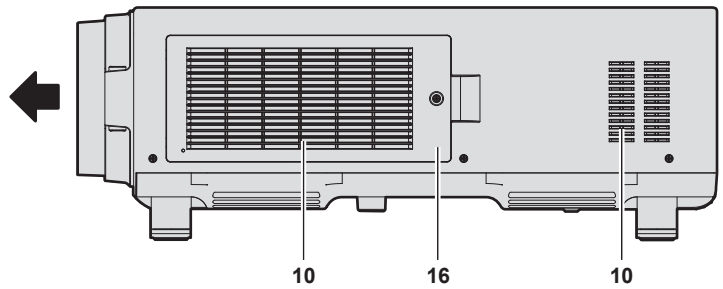
- Al accionar el mando a distancia apuntando directamente al receptor de señales del mando a distancia del proyector, accione el mando a distancia a una distancia de aproximadamente 30 m (98'5") o menos del receptor de señales del mando a distancia. El mando a distancia puede controlar en ángulos de hasta $\pm 15^\circ$ verticalmente y $\pm 30^\circ$ horizontalmente, pero puede reducirse el rango efectivo de control.
- Si hay obstáculos entre el mando a distancia y el receptor de señales del mando a distancia, el mando a distancia podría no funcionar correctamente.
- La señal se reflejará en la pantalla. Sin embargo, el rango de funcionamiento podría estar limitado debido a la pérdida de reflexión de la luz, a causa del material de la pantalla.
- Si el receptor de señales del mando a distancia recibe una luz fuerte directamente, como por ejemplo una luz fluorescente, el mando a distancia podría no funcionar correctamente. Úselo en un lugar alejado de la fuente luminosa.
- El indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> parpadeará si el proyector recibe una señal del mando a distancia.

Cuerpo del proyector

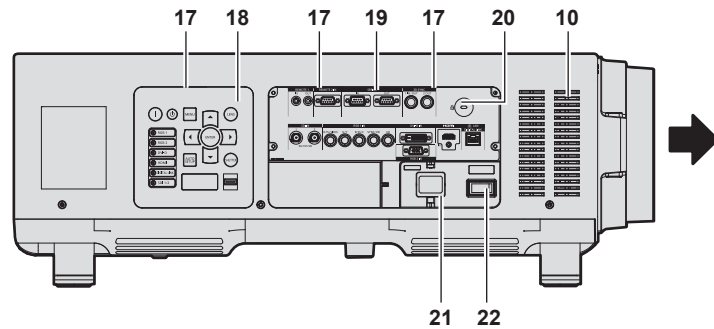
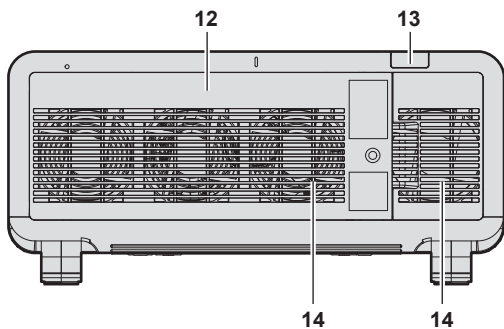
■ Delante



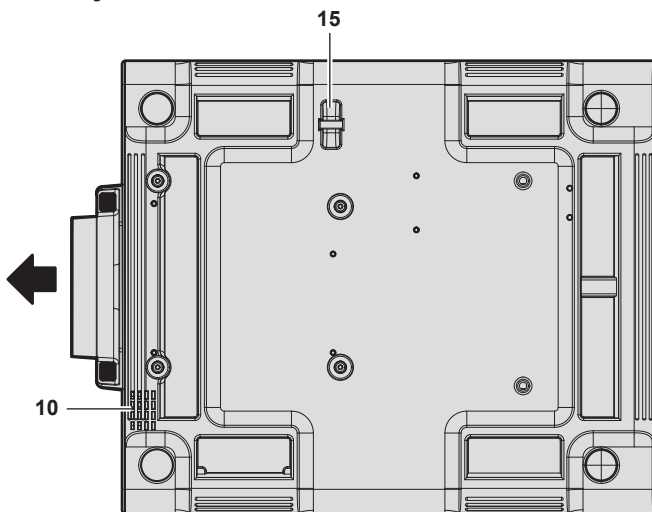
■ Lateral



■ Detrás



■ Abajo



← : Dirección de proyección

ADVERTENCIA

Mantenga sus manos y otros objetos alejados del orificio de salida de aire.

- Mantenga alejados sus manos y rostro.
- No introduzca sus dedos.
- Mantenga alejados los objetos sensibles al calor.

El aire caliente del orificio de salida de aire puede causar quemaduras, lesiones o deformaciones.

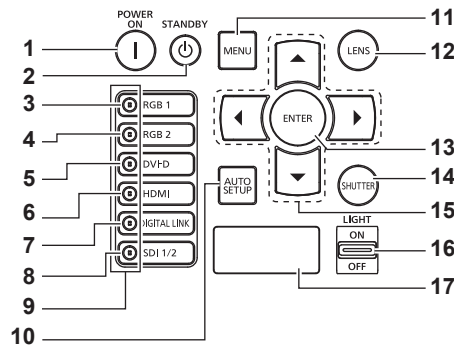
- 1 **Indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)>**
Indica el estado de la fuente de alimentación.

- 2 **Indicador de lámpara <LAMP1>**
Indica el estado de la lámpara 1.
- 3 **Indicador de lámpara <LAMP2>**
Indica el estado de la lámpara 2.
- 4 **Indicador de lámpara <LAMP3>**
Indica el estado de la lámpara 3.
- 5 **Indicador de lámpara <LAMP4>**
Indica el estado de la lámpara 4.
- 6 **Indicador de temperatura <TEMP>**
Indica el estado de temperatura interna.
- 7 **Indicador de filtro <FILTER>**
Indica el estado de la unidad de filtro de aire.
- 8 **Pie ajustable**
Ajusta el ángulo de proyección.
- 9 **Receptor de señal del mando a distancia (vista frontal)**
- 10 **Orificio de entrada de aire**
- 11 **Cubierta de la base de la lente**
- 12 **Cubierta de la unidad de lámpara**
- 13 **Receptor de señal del mando a distancia (vista posterior)**
- 14 **Orificio de salida de aire**
- 15 **Puerto para gancho antirrobo**
Sirva para colocar un cable para evitar robos, etc.
- 16 **Cubierta del filtro de aire**
La unidad del filtro de aire está dentro.
- 17 **Iluminación del panel de control y terminales de conexión**
- 18 **Panel de control** (⇒ página 27)
- 19 **Terminales de conexión** (⇒ página 28)
- 20 **Ranura de seguridad**
Esta ranura de seguridad es compatible con los cables de seguridad Kensington.
- 21 **Terminal <AC IN>**
Conecte el cable de alimentación suministrado.
- 22 **Interruptor <MAIN POWER>**
Enciende/apaga la alimentación principal.

Atención

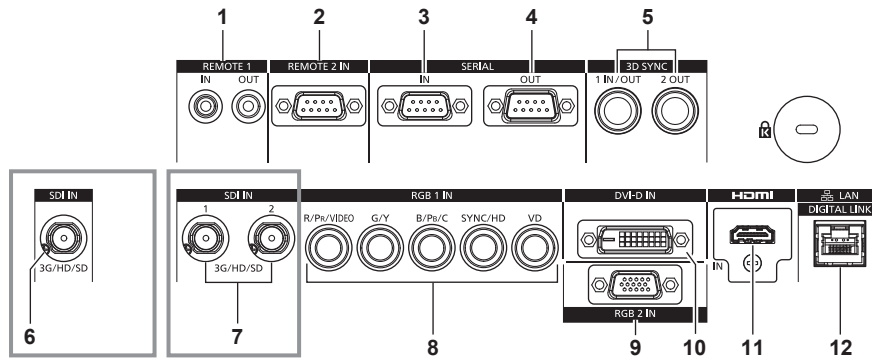
- No bloquee los puertos de ventilación (entrada y salida) del proyector.

■ Panel de control



- Botón <|> de alimentación**
Ajusta el proyector en el modo de proyección cuando el interruptor <MAIN POWER> del proyector esté en <ON> y la alimentación esté apagada (modo en espera).
- Botón <⏻> de modo en espera**
Ajusta el proyector en el estado apagado (modo en espera) cuando el interruptor <MAIN POWER> del proyector está en <ON> y el proyector está en el modo de proyección.
- Botón <RGB1>**
Cambia la entrada a RGB1.
- Botón <RGB2>**
Cambia la entrada a RGB2.
- Botón <DVI-D>**
Cambia la entrada a DVI-D.
- Botón <HDMI>**
Cambia la entrada a HDMI.
- Botón <DIGITAL LINK>**
Cambia la entrada a DIGITAL LINK.
- Botón <SDI 1/2>**
Cambia la entrada a SDI.
(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)
- Indicador de selección de terminal de entrada**
Indicador que muestra el terminal de entrada seleccionado. Este indicador se ilumina cuando se recibe una señal de vídeo en el terminal seleccionado, y parpadea cuando no se recibe ninguna señal de vídeo.
- Botón <AUTO SETUP>**
Ajusta automáticamente la posición de visualización de la imagen mientras se proyecta la imagen. [EN PROGRESIÓN] aparece durante el ajuste automático. (➔ página 72)
- Botón <MENU>**
Muestra u oculta el menú principal. (➔ página 77)
Vuelve al menú anterior cuando se visualiza un submenú. Si mantiene pulsado el botón <MENU> en el panel de control durante al menos tres segundos mientras está desactivado (oculto) el menú en pantalla, se activa el menú en pantalla.
- Botón <LENS>**
Ajusta el enfoque, el zoom y el desplazamiento (posición) de la lente.
- Botón <ENTER>**
Determina y ejecuta un elemento en la pantalla del menú.
- Botón <SHUTTER>**
Usado para apagar la imagen temporalmente. (➔ página 71)
- Botones ▲▼◀▶**
Se utiliza para seleccionar elementos en la pantalla del menú, cambiar ajustes y ajustar niveles. También se utilizan para introducir una contraseña en [SEGURIDAD] o para introducir caracteres.
- Interruptor <LIGHT>**
Es el interruptor de iluminación de los terminales de conexión y el panel de control.
- Pantalla de autodiagnóstico**
Muestra automáticamente el valor de la tensión de alimentación de entrada o los detalles de los errores o las advertencias cuando se producen.
(➔ páginas 74, 196)

■ Terminales de conexión



- | | |
|--|---|
| <p>1 Terminal <REMOTE 1 IN>/terminal <REMOTE 1 OUT>
Estos terminales permiten conectar el mando a distancia para el control en serie en un entorno con varios proyectores.</p> <p>2 Terminal <REMOTE 2 IN>
Este es un terminal para controlar a distancia el proyector usando el circuito de control externo.</p> <p>3 Terminal <SERIAL IN>
Terminal compatible con RS-232C para controlar externamente el proyector mediante su conexión con un ordenador.</p> <p>4 Terminal <SERIAL OUT>
Un terminal para emitir la señal conectada al terminal <SERIAL IN>.</p> <p>5 Terminal <3D SYNC 1 IN/OUT>/terminal <3D SYNC 2 OUT>
Estos terminales permiten la entrada o salida de señales de control al usar el proyector en sistemas 3D.
(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)</p> <p>6 Terminal <SDI IN>
Este terminal permite la entrada de las señales SDI.
(Sólo para PT-DZ16K2)</p> | <p>7 Terminal <SDI IN 1>/terminal <SDI IN 2>
Estos terminales permiten la entrada de señales SDI.
(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)</p> <p>8 Terminales <RGB 1 IN> (<R/P_R/VIDEO>, <G/Y>, <B/P_B/C>, <SYNC/HD>, <VD>)
Estos terminales permiten la entrada de señales RGB, señales YC_BC_R/YP_BP_R, señales Y/C o señales de vídeo.</p> <p>9 Terminal <RGB 2 IN>
Terminal para la entrada de señales RGB o señales YC_BC_R/YP_BP_R.</p> <p>10 Terminal <DVI-D IN>
Terminal para la entrada de las señales DVI-D.</p> <p>11 Terminal <HDMI IN>
Terminal para la entrada de las señales HDMI.</p> <p>12 Terminal <DIGITAL LINK/LAN>
El terminal LAN para establecer una conexión de red. También se utiliza para conectar un dispositivo de transmisión de señal de vídeo a través del terminal LAN.</p> |
|--|---|

Atención

- Si se conecta un cable LAN directamente al proyector, la conexión de red debe realizarse en interiores.

Preparación del mando a distancia

Inserción y extracción de las pilas

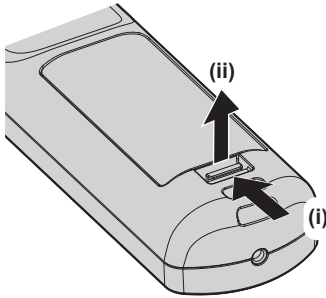


Figura 1

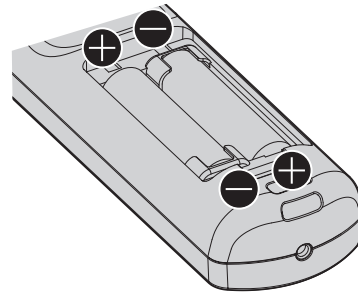


Figura 2

- 1) Abra la tapa. (Figura 1)
- 2) Introduzca las pilas y cierre la tapa (introduzca primero el lado \ominus). (Figura 2)
 - Cuando extraiga las pilas, siga los pasos en orden inverso.

Al usar múltiples proyectores

Si utiliza múltiples proyectores juntos, puede utilizar todos los proyectores simultáneamente o cada proyector individualmente mediante el mando a distancia, si se asigna un número de ID único a cada proyector.

Al usar los proyectores estableciendo los números de ID, ajuste el número de ID del cuerpo del proyector una vez realizados los ajustes iniciales. A continuación, ajuste el número de ID del mando a distancia. Para obtener información sobre los ajustes iniciales, consulte “Cuando aparecen la pantalla de ajuste inicial” (➔ página 59).

El número de ID predeterminado de fábrica del proyector (cuerpo y mando a distancia del proyector) está establecido en [TODOS], por lo que puede utilizarlo tal cual. Ajuste los números de ID del cuerpo y del mando a distancia del proyector según sea necesario.

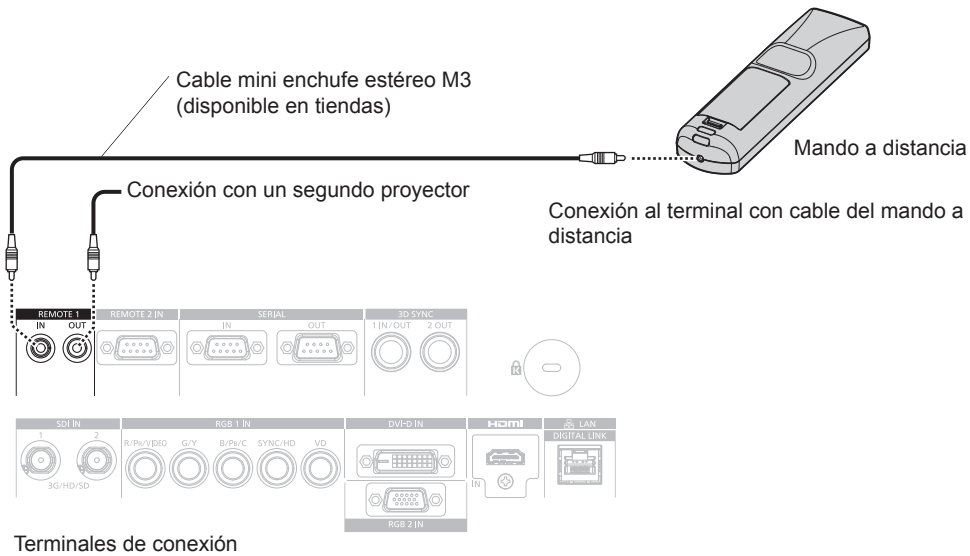
Para obtener más información sobre el ajuste del número de ID del mando a distancia, consulte “Ajuste del número de ID del mando a distancia” (➔ página 75).

Nota

- Configure el número de ID del cuerpo del proyector desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [ID DEL PROYECTOR].

Conexión del mando a distancia al proyector con un cable

Si controla los distintos proyectores con un solo mando a distancia, use los cables mini enchufe estéreo M3 de venta en comercios para conectar los terminales <REMOTE 1 IN>/<REMOTE 1 OUT> de los proyectores. El mando a distancia es efectivo incluso en lugares donde hay un obstáculo en el recorrido de la luz o donde los dispositivos son susceptibles a la luz exterior.



Atención

- Utilice un cable blindado de dos conductores de 15 m (49'3") de longitud o menos. Es posible que el mando a distancia no funcione si la longitud del cable supera los 15 m (49'3") o si el blindaje del cable es inadecuado.

Capítulo 2 Primeros pasos

Este capítulo describe los pasos previos necesarios antes de utilizar el proyector, como la configuración y las conexiones.

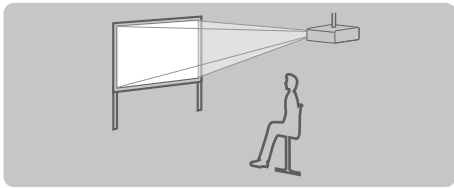
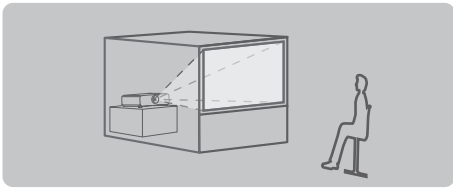
Configuración

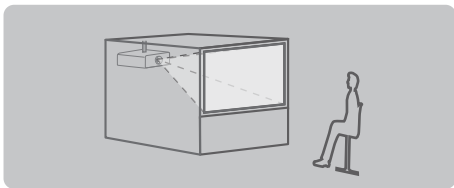
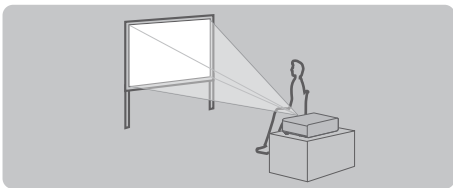
Modo de la instalación

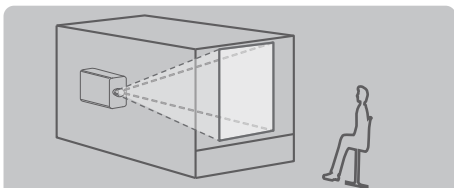
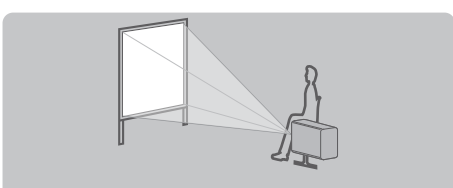
Los modos de instalación del proyector son los siguientes. Configure el menú [SETUP PROYECTOR] → [MÉTODO DE PROYECCIÓN] (➔ página 127) según el modo de instalación.

- Para la configuración del modo retrato, utilice la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) opcional (Núm. de modelo: ET-LAD520P (1 pz), ET-LAD520PF (4 pzs)). (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

El modelo PT-DZ16K2 no se puede usar con la instalación en modo retrato.

Montaje en el techo y proyección frontal 		Instalación en mesa/suelo y retroproyección (Usando la pantalla translúcida) 	
Elemento de menú	Valor de configuración	Elemento de menú	Valor de configuración
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[FRONTAL/TECHO]	[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[RETRO/MESA]

Montaje en el techo y retroproyección (Usando la pantalla translúcida) 		Instalación en mesa/suelo y proyección frontal 	
Elemento de menú	Valor de configuración	Elemento de menú	Valor de configuración
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[RETRO/TECHO]	[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[FRONTAL/MESA]

Configuración del modo retrato y retroproyección (Usando la pantalla translúcida) 		Configuración del modo retrato y proyección hacia delante 	
Elemento de menú	Valor de configuración	Elemento de menú	Valor de configuración
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[RETRO/MESA]	[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[FRONTAL/MESA]

Nota

- En el modo retrato, el menú en pantalla se visualiza de lado. Para ver el menú en pantalla en el modo retrato, vaya al menú [OPCION DISPLAY] → [MENU EN PANTALLA] (➔ página 120) y cambie el ajuste [ROTACIÓN OSD]. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

Piezas para el montaje en el techo (opcional)

Puede instalar el proyector en el techo combinando el Soporte de montaje en techo opcional (Núm. de modelo: ET-PKD520H (para techos altos), ET-PKD520S (para techos bajos)) y Soporte de montaje en techo (Núm. de modelo: ET-PKD520B (Soporte de montaje de proyector)).

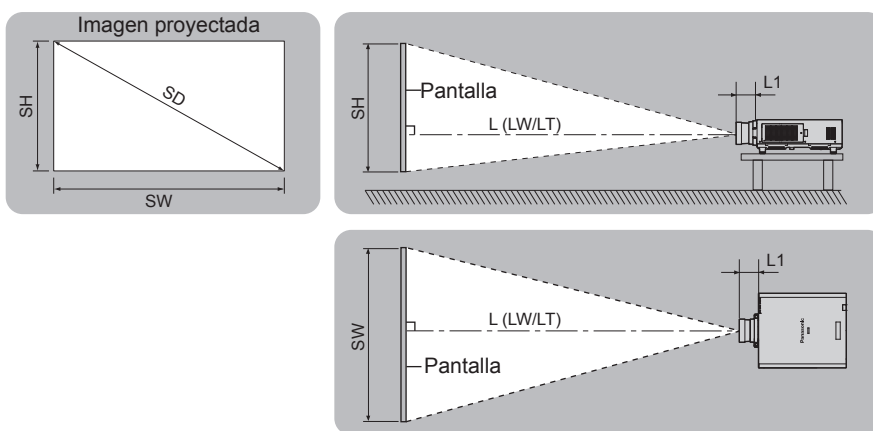
- Asegúrese de utilizar el soporte de montaje en techo especificado para este proyector.
- Consulte las Instrucciones de operación del soporte de montaje en techo al instalar y configurar el proyector.

Atención

- Para garantizar el buen funcionamiento y la seguridad del proyector, la instalación del Soporte de montaje en techo debe dejarse en manos de su distribuidor o un técnico cualificado.

Imagen proyectada y distancia focal

Instale el proyector consultando la distancia de proyección y el tamaño de imagen proyectada. El tamaño y la posición de la imagen pueden ajustarse de acuerdo con la posición y el tamaño de pantalla. Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte “Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)” (➔ página 34) para obtener más información.



(Unidad: m)

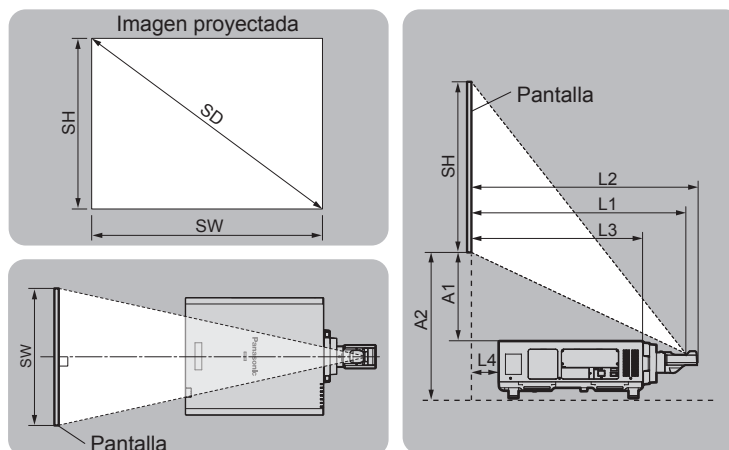
L (LW/LT) ^{*1}	Distancia de proyección
L1	Dimensión del saliente de la lente
SH	Altura de la imagen proyectada
SW	Anchura de la imagen proyectada
SD	Tamaño de la imagen proyectada

*1 LW: distancia de proyección mínima cuando se usa la lente de zoom
 LT: distancia de proyección máxima cuando se usa la lente de zoom

(Unidad: m)

Núm. de modelo de la lente de proyección	Dimensión de L1 (valor aproximado)
ET-D75LE6	0,212
ET-D75LE8	0,254
ET-D75LE10	0,125
ET-D75LE20	0,121
ET-D75LE30	0,121
ET-D75LE40	0,124
ET-D75LE50	0,203

■ Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)



(Unidad: m)

SH	Altura de la imagen proyectada
SW	Anchura de la imagen proyectada
SD	Tamaño de la imagen proyectada
L1	Distancia de proyección (desde la pantalla hasta la superficie de reflexión del espejo*1)
L2	Distancia entre el proyector y la pantalla (desde la pantalla hasta la punta de la lente)
L3	Distancia entre el proyector y la pantalla (desde la pantalla hasta la superficie anterior del proyector)
L4	Distancia entre el proyector y la pantalla (desde la pantalla hasta la superficie posterior del proyector)
A1	Distancia entre el proyector y la pantalla (desde el borde más bajo de la pantalla hasta la parte superior del proyector)
A2	Distancia entre el proyector y la pantalla (desde el borde más bajo de la pantalla hasta la parte inferior del proyector)

*1 La superficie de reflexión del espejo no puede verse desde el exterior, ya que está situada dentro de la lente de foco fijo.

(Unidad: m)

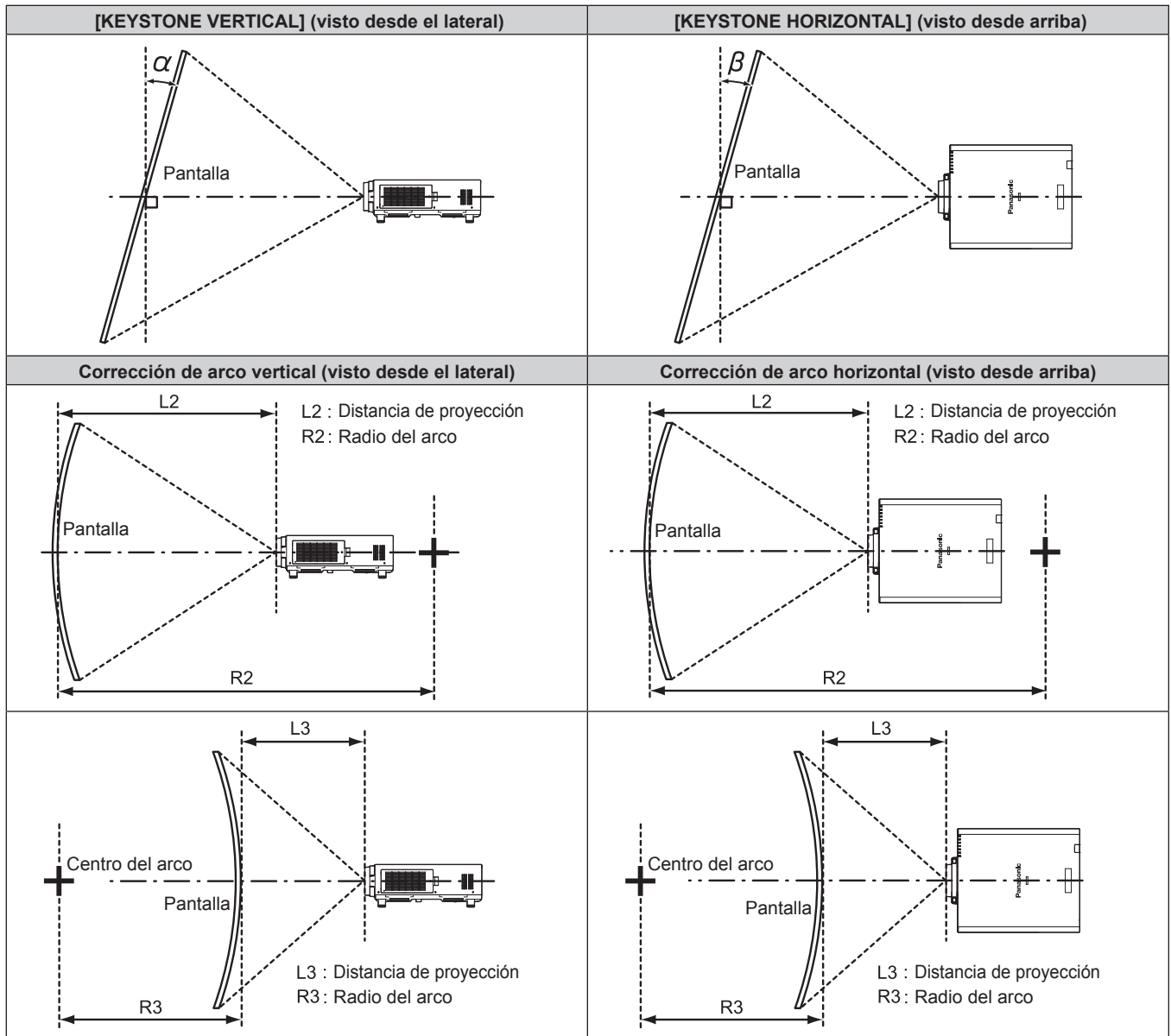
Distancia entre el proyector y la pantalla	Fórmula
L2	= L1*1 + 0,029
L3	= L1*1 - 0,277
L4	= L1*1 - 1,007
A2	= A1*1 + 0,291

*1 Para obtener más información sobre el cálculo de los valores, consulte "Fórmula para calcular la distancia de proyección por lente de proyección" (➔ página 46).

Atención

- Antes de llevar a cabo la configuración, lea "Precauciones respecto al uso" (➔ página 17).
En particular, cuando se usa la lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90), instale el proyector de forma que su plano trasero quede paralelo a la pantalla, para que la imagen proyectada sea rectangular.
La distorsión trapezoidal vertical en rango moderado se puede corregir con el menú [POSICIÓN] → [GEOMETRÍA] → [KEystone] → [KEystone VERTICAL] (➔ página 94) incluso una vez instalado el proyector. Para conocer el rango de corrección, consulte "Margen de proyección [GEOMETRÍA]" (➔ página 35).
- No use el proyector y el equipo láser de alta potencia en la misma habitación. Los chips DLP pueden resultar dañados si un rayo láser entra en contacto con la superficie de la lente de proyección.
- La dimensión de L4 no corresponde a la distancia entre la parte posterior del cuerpo del proyector y la pared, sino la distancia entre la parte posterior del cuerpo del proyector y la superficie de la pantalla. Para no obstruir la ventilación, instale el proyector dejando un espacio mínimo de 500 mm (19-11/16") entre la parte posterior del cuerpo del proyector y la pared o cualquier objeto.
Al instalar el proyector en un espacio confinado, garantice el aire acondicionado o la ventilación por separado. El calor de salida podría acumularse si la ventilación no es suficiente, lo que activaría el circuito de protección del proyector.

Margen de proyección [GEOMETRÍA]



Estado estándar

Núm. de modelo de la lente de proyección	Sólo se usa [KEYSTONE]		[KEYSTONE] y [CURVATURA] usados juntos				Sólo se usa [CURVATURA]	
	Corrección de la distorsión trapezoidal vertical α (°)	Corrección de la distorsión trapezoidal horizontal β (°)	Corrección de la distorsión trapezoidal vertical α (°)	Corrección de la distorsión trapezoidal horizontal β (°)	Valor mín. de R2/L2	Valor mín. de R3/L3	Valor mín. de R2/L2	Valor mín. de R3/L3
ET-D75LE6	±28	±15	±10	±10	1,6	3,9	0,9	2,3
ET-D75LE8	±40	±15	±20	±15	0,2	0,4	0,2	0,3
ET-D75LE10	±40	±15	±20	±15	1,1	2,6	0,6	1,5
ET-D75LE20	±40	±15	±20	±15	0,9	1,7	0,5	1,0
ET-D75LE30	±40	±15	±20	±15	0,6	1,2	0,4	0,7
ET-D75LE40	±40	±15	±20	±15	0,4	0,7	0,2	0,4
ET-D75LE50	±22	±15	±8	±8	2,0	4,9	1,2	2,9
ET-D75LE90 ^{*1}	+5 / -0	0	—	—	—	—	—	—

*1 La corrección de la distorsión trapezoidal vertical sólo puede realizarse en la dirección en la que el cuerpo del proyector se aleja de la pantalla.

Al usar el Kit de actualización opcional (Núm. de modelo: ET-UK20)

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Núm. de modelo de la lente de proyección	Sólo se usa [KEYSTONE] ^{*1}		Se usan [KEYSTONE] y [CURVATURA] a la vez				Sólo se usa [CURVATURA]	
	Corrección de la distorsión trapezoidal vertical α (°)	Corrección de la distorsión trapezoidal horizontal β (°)	Corrección de la distorsión trapezoidal vertical α (°)	Corrección de la distorsión trapezoidal horizontal β (°)	Valor mín. de R2/L2	Valor mín. de R3/L3	Valor mín. de R2/L2	Valor mín. de R3/L3
ET-D75LE6	±28	±15	±10	±10	1,2	3,0	0,7	1,7
ET-D75LE8	±45	±40	±20	±15	0,2	0,3	0,1	0,2
ET-D75LE10	±40	±40	±20	±15	0,9	2,0	0,5	1,1
ET-D75LE20	±40	±40	±20	±15	0,7	1,3	0,4	0,7
ET-D75LE30	±45	±40	±20	±15	0,5	0,9	0,3	0,5
ET-D75LE40	±45	±40	±20	±15	0,3	0,5	0,2	0,3
ET-D75LE50	±22	±15	±8	±8	1,5	3,7	0,9	2,2
ET-D75LE90 ^{*2}	+5 / -0	0	—	—	—	—	—	—

*1 Cuando se usan [KEYSTONE VERTICAL] y [KEYSTONE HORIZONTAL] simultáneamente, la corrección no puede ser superior a 55°.

*2 La corrección de la distorsión trapezoidal vertical sólo puede realizarse en la dirección en la que el cuerpo del proyector se aleja de la pantalla.

Nota

- Cuando se usa [GEOMETRÍA], el enfoque de la pantalla al completo puede ser perdido al aumentar la corrección.
- Haga de la pantalla curvada una forma de arco circular con una parte del círculo perfecto eliminada.
- El rango de ajuste de los elementos de [GEOMETRÍA] puede no coincidir con el rango de proyección mencionado, dependiendo de la lente de proyección. Utilice este proyector dentro del rango de proyección, ya que de lo contrario la corrección no funcionará.

Distancia de proyección de cada lente de proyección

Es posible que se produzca un error del $\pm 5\%$ en relación con las distancias de proyección mencionadas. Cuando se utiliza [GEOMETRÍA], la distancia se corrige para situarse por debajo del tamaño de imagen especificado.

Para PT-DZ21K2

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 16:10

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ^{*1}			0,9-1,1:1		1,3-1,7:1		1,7-2,4:1		2,4-4,7:1		4,6-7,4:1		7,3-13,8:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	0,942	1,508	1,35	1,62	1,90	2,46	2,46	3,58	3,56	6,94	6,87	11,04	10,78	20,56
2,03 (80")	1,077	1,723	1,55	1,86	2,19	2,83	2,82	4,11	4,08	7,96	7,88	12,65	12,37	23,55
2,29 (90")	1,212	1,939	1,76	2,10	2,47	3,20	3,19	4,64	4,61	8,98	8,88	14,25	13,97	26,54
2,54 (100")	1,346	2,154	1,96	2,34	2,76	3,56	3,55	5,17	5,13	9,99	9,88	15,85	15,57	29,53
3,05 (120")	1,615	2,585	2,36	2,82	3,32	4,30	4,28	6,22	6,18	12,03	11,89	19,05	18,76	35,50
3,81 (150")	2,019	3,231	2,96	3,55	4,18	5,40	5,37	7,81	7,75	15,08	14,90	23,85	23,54	44,47
5,08 (200")	2,692	4,308	3,97	4,75	5,60	7,24	7,19	10,45	10,38	20,16	19,92	31,86	31,52	59,41
6,35 (250")	3,365	5,385	4,98	5,96	7,02	9,07	9,00	13,09	13,00	25,25	24,95	39,86	39,49	74,36
7,62 (300")	4,039	6,462	5,99	7,17	8,44	10,91	10,82	15,73	15,62	30,34	29,97	47,87	47,47	89,30
8,89 (350")	4,712	7,539	6,99	8,37	9,86	12,74	12,64	18,37	18,24	35,42	34,99	55,87	55,44	104,24
10,16 (400")	5,385	8,616	8,00	9,58	11,28	14,58	14,46	21,01	20,86	40,51	40,01	63,87	63,42	119,19
12,70 (500")	6,731	10,770	10,01	11,99	14,12	18,25	18,09	26,29	26,11	50,68	50,05	79,88	79,37	149,08
15,24 (600")	8,077	12,923	12,03	14,40	16,96	21,92	21,73	31,58	31,35	60,85	60,09	95,89	95,32	178,96
17,78 (700")	9,423	15,077	14,04	16,82	19,80	25,60	25,36	36,86	36,60	71,02	70,13	111,90	111,27	—
20,32 (800")	10,770	17,231	16,06	19,23	22,64	29,27	29,00	42,14	41,84	81,19	80,17	127,91	127,23	—
22,86 (900")	12,116	19,385	18,07	21,64	25,48	32,94	32,63	47,42	47,09	91,36	90,21	143,92	143,18	—
25,40 (1000")	13,462	21,539	20,08	24,06	28,33	36,61	36,27	52,70	52,33	101,53	100,25	159,93	159,13	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ^{*2}			ET-D75LE50
Distancia focal ^{*1}			0,36:1			0,7:1
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	0,942	1,508	—	—	—	1,01
2,03 (80")	1,077	1,723	—	—	—	1,16
2,29 (90")	1,212	1,939	—	—	—	1,32
2,54 (100")	1,346	2,154	—	—	—	1,47
3,05 (120")	1,615	2,585	0,94	-0,06	0,26 - 0,34	1,78
3,81 (150")	2,019	3,231	1,18	0,17	0,35 - 0,46	2,24
5,08 (200")	2,692	4,308	1,56	0,55	0,50 - 0,65	3,01
6,35 (250")	3,365	5,385	1,95	0,94	0,66 - 0,84	3,78
7,62 (300")	4,039	6,462	2,33	1,32	0,81 - 1,03	4,56
8,89 (350")	4,712	7,539	2,72	1,71	0,96 - 1,22	5,33
10,16 (400")	5,385	8,616	3,10	2,09	1,12 - 1,41	6,10
12,70 (500")	6,731	10,770	3,87	2,86	1,43 - 1,79	7,64
15,24 (600")	8,077	12,923	4,64	3,63	1,74 - 2,17	9,18
17,78 (700")	9,423	15,077	—	—	—	10,72
20,32 (800")	10,770	17,231	—	—	—	12,27
22,86 (900")	12,116	19,385	—	—	—	13,81
25,40 (1000")	13,462	21,539	—	—	—	15,35

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 16:9

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ^{*1}			0,9-1,1:1		1,3-1,7:1		1,7-2,4:1		2,4-4,7:1		4,6-7,4:1		7,3-13,8:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	0,872	1,550	1,39	1,66	1,96	2,53	2,53	3,68	3,66	7,14	7,07	11,36	11,09	21,14
2,03 (80")	0,996	1,771	1,60	1,91	2,25	2,91	2,91	4,23	4,20	8,19	8,10	13,00	12,73	24,21
2,29 (90")	1,121	1,992	1,81	2,16	2,54	3,29	3,28	4,77	4,74	9,23	9,13	14,65	14,37	27,29
2,54 (100")	1,245	2,214	2,01	2,41	2,83	3,67	3,65	5,31	5,28	10,28	10,16	16,29	16,01	30,36
3,05 (120")	1,494	2,657	2,43	2,90	3,42	4,42	4,40	6,40	6,35	12,37	12,23	19,58	19,29	36,50
3,81 (150")	1,868	3,321	3,05	3,65	4,29	5,55	5,52	8,03	7,97	15,50	15,32	24,52	24,21	45,72
5,08 (200")	2,491	4,428	4,08	4,89	5,75	7,44	7,39	10,74	10,67	20,73	20,48	32,75	32,40	61,08
6,35 (250")	3,113	5,535	5,12	6,13	7,21	9,33	9,26	13,46	13,36	25,96	25,64	40,97	40,60	76,44
7,62 (300")	3,736	6,641	6,15	7,37	8,67	11,21	11,13	16,17	16,06	31,18	30,80	49,20	48,80	91,79
8,89 (350")	4,358	7,748	7,19	8,61	10,13	13,10	12,99	18,88	18,75	36,41	35,96	57,43	57,00	107,15
10,16 (400")	4,981	8,855	8,22	9,85	11,59	14,99	14,86	21,60	21,45	41,64	41,12	65,65	65,19	122,51
12,70 (500")	6,226	11,069	10,29	12,33	14,51	18,76	18,60	27,03	26,84	52,09	51,44	82,11	81,59	153,23
15,24 (600")	7,472	13,283	12,36	14,81	17,44	22,54	22,33	32,46	32,23	62,54	61,76	98,56	97,98	183,95
17,78 (700")	8,717	15,497	14,43	17,29	20,36	26,31	26,07	37,89	37,62	73,00	72,08	115,02	114,38	—
20,32 (800")	9,962	17,710	16,50	19,77	23,28	30,09	29,81	43,31	43,01	83,45	82,41	131,47	130,77	—
22,86 (900")	11,207	19,924	18,57	22,25	26,20	33,86	33,54	48,74	48,40	93,90	92,73	147,92	147,17	—
25,40 (1000")	12,453	22,138	20,64	24,73	29,12	37,63	37,28	54,17	53,79	104,36	103,05	164,38	163,56	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ^{*2}			ET-D75LE50
Distancia focal ^{*1}			0,36:1			0,7:1
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	0,872	1,550	—	—	—	1,04
2,03 (80")	0,996	1,771	—	—	—	1,20
2,29 (90")	1,121	1,992	—	—	—	1,36
2,54 (100")	1,245	2,214	—	—	—	1,51
3,05 (120")	1,494	2,657	0,97	-0,04	0,27 - 0,44	1,83
3,81 (150")	1,868	3,321	1,21	0,20	0,36 - 0,58	2,31
5,08 (200")	2,491	4,428	1,60	0,60	0,52 - 0,81	3,10
6,35 (250")	3,113	5,535	2,00	0,99	0,68 - 1,04	3,89
7,62 (300")	3,736	6,641	2,39	1,39	0,83 - 1,27	4,68
8,89 (350")	4,358	7,748	2,79	1,78	0,99 - 1,50	5,48
10,16 (400")	4,981	8,855	3,19	2,18	1,15 - 1,73	6,27
12,70 (500")	6,226	11,069	3,98	2,97	1,47 - 2,19	7,85
15,24 (600")	7,472	13,283	4,77	3,76	1,78 - 2,65	9,44
17,78 (700")	8,717	15,497	—	—	—	11,02
20,32 (800")	9,962	17,710	—	—	—	12,61
22,86 (900")	11,207	19,924	—	—	—	14,19
25,40 (1000")	12,453	22,138	—	—	—	15,78

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 4:3

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ¹			1,1-1,3:1		1,6-2,0:1		2,0-2,9:1		2,9-5,6:1		5,5-8,9:1		8,8-16,5:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	1,067	1,422	1,54	1,84	2,17	2,80	2,80	4,07	4,04	7,88	7,80	12,52	12,25	23,32
2,03 (80")	1,219	1,626	1,77	2,11	2,49	3,22	3,21	4,67	4,64	9,03	8,94	14,34	14,06	26,71
2,29 (90")	1,372	1,829	2,00	2,38	2,81	3,63	3,62	5,27	5,23	10,19	10,07	16,15	15,87	30,09
2,54 (100")	1,524	2,032	2,22	2,66	3,13	4,05	4,03	5,86	5,82	11,34	11,21	17,96	17,67	33,47
3,05 (120")	1,829	2,438	2,68	3,20	3,77	4,88	4,86	7,06	7,01	13,64	13,48	21,59	21,28	40,24
3,81 (150")	2,286	3,048	3,36	4,02	4,74	6,13	6,09	8,85	8,79	17,09	16,89	27,02	26,70	50,39
5,08 (200")	3,048	4,064	4,50	5,39	6,35	8,21	8,15	11,84	11,76	22,85	22,58	36,09	35,73	67,31
6,35 (250")	3,810	5,080	5,64	6,76	7,96	10,28	10,20	14,83	14,73	28,61	28,26	45,15	44,76	84,23
7,62 (300")	4,572	6,096	6,78	8,12	9,56	12,36	12,26	17,82	17,70	34,36	33,94	54,21	53,79	101,14
8,89 (350")	5,334	7,112	7,92	9,49	11,17	14,44	14,32	20,81	20,67	40,12	39,63	63,27	62,82	118,06
10,16 (400")	6,096	8,128	9,06	10,85	12,78	16,52	16,38	23,80	23,63	45,88	45,31	72,33	71,85	134,98
12,70 (500")	7,620	10,160	11,34	13,58	16,00	20,68	20,49	29,78	29,57	57,39	56,68	90,45	89,91	168,81
15,24 (600")	9,144	12,192	13,62	16,32	19,21	24,83	24,61	35,76	35,51	68,91	68,05	108,58	107,96	202,65
17,78 (700")	10,668	14,224	15,90	19,05	22,43	28,99	28,72	41,74	41,45	80,42	79,41	126,70	126,02	—
20,32 (800")	12,192	16,256	18,18	21,78	25,65	33,15	32,84	47,72	47,38	91,93	90,78	144,82	144,08	—
22,86 (900")	13,716	18,288	20,46	24,51	28,86	37,31	36,95	53,70	53,32	103,45	102,15	162,95	162,14	—
25,40 (1000")	15,240	20,320	22,74	27,24	32,08	41,46	41,07	59,68	59,26	114,96	113,52	181,07	180,20	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ²			ET-D75LE50
Distancia focal ¹			0,44:1			0,8:1
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	1,067	1,422	—	—	—	1,15
2,03 (80")	1,219	1,626	—	—	—	1,33
2,29 (90")	1,372	1,829	—	—	—	1,50
2,54 (100")	1,524	2,032	—	—	—	1,67
3,05 (120")	1,829	2,438	1,07	0,06	0,30 - 0,40	2,02
3,81 (150")	2,286	3,048	1,33	0,32	0,41 - 0,53	2,55
5,08 (200")	3,048	4,064	1,76	0,76	0,58 - 0,75	3,42
6,35 (250")	3,810	5,080	2,20	1,19	0,76 - 0,96	4,29
7,62 (300")	4,572	6,096	2,64	1,63	0,93 - 1,18	5,17
8,89 (350")	5,334	7,112	3,07	2,06	1,11 - 1,40	6,04
10,16 (400")	6,096	8,128	3,51	2,50	1,28 - 1,61	6,91
12,70 (500")	7,620	10,160	4,38	3,37	1,63 - 2,04	8,66
15,24 (600")	9,144	12,192	5,25	4,24	1,98 - 2,47	10,40
17,78 (700")	10,668	14,224	—	—	—	12,15
20,32 (800")	12,192	16,256	—	—	—	13,90
22,86 (900")	13,716	18,288	—	—	—	15,64
25,40 (1000")	15,240	20,320	—	—	—	17,39

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

Para PT-DS20K2

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 4:3

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ^{*1}			1,0-1,2:1		1,4-1,8:1		1,8-2,6:1		2,6-5,1:1		5,0-8,0:1		7,9-15,0:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máy. (LT)	Mín. (LW)	Máy. (LT)	Mín. (LW)	Máy. (LT)	Mín. (LW)	Máy. (LT)	Mín. (LW)	Máy. (LT)	Mín. (LW)	Máy. (LT)
1,78 (70")	1,067	1,422	1,39	1,66	1,95	2,52	2,52	3,66	3,64	7,10	7,02	11,28	11,09	21,14
2,03 (80")	1,219	1,626	1,60	1,91	2,24	2,89	2,89	4,20	4,17	8,13	8,05	12,92	12,73	24,21
2,29 (90")	1,372	1,829	1,81	2,16	2,53	3,27	3,26	4,74	4,71	9,17	9,07	14,56	14,37	27,29
2,54 (100")	1,524	2,032	2,01	2,41	2,82	3,64	3,63	5,28	5,24	10,21	10,10	16,19	16,01	30,36
3,05 (120")	1,829	2,438	2,43	2,90	3,40	4,39	4,37	6,36	6,31	12,29	12,15	19,46	19,29	36,50
3,81 (150")	2,286	3,048	3,05	3,65	4,27	5,52	5,49	7,98	7,92	15,41	15,23	24,37	24,21	45,72
5,08 (200")	3,048	4,064	4,08	4,89	5,72	7,39	7,34	10,67	10,60	20,60	20,35	32,54	32,40	61,08
6,35 (250")	3,810	5,080	5,12	6,13	7,17	9,27	9,20	13,37	13,28	25,79	25,48	40,72	40,60	76,44
7,62 (300")	4,572	6,096	6,15	7,37	8,62	11,14	11,06	16,07	15,96	30,99	30,61	48,89	48,80	91,79
8,89 (350")	5,334	7,112	7,19	8,61	10,07	13,02	12,91	18,77	18,63	36,18	35,74	57,07	57,00	107,15
10,16 (400")	6,096	8,128	8,22	9,85	11,52	14,90	14,77	21,46	21,31	41,38	40,87	65,25	65,19	122,51
12,70 (500")	7,620	10,160	10,29	12,33	14,42	18,65	18,48	26,86	26,67	51,77	51,12	81,60	81,59	153,23
15,24 (600")	9,144	12,192	12,36	14,81	17,33	22,40	22,19	32,25	32,03	62,15	61,38	97,95	97,98	183,95
17,78 (700")	10,668	14,224	14,43	17,29	20,23	26,15	25,91	37,65	37,38	72,54	71,64	114,30	114,38	—
20,32 (800")	12,192	16,256	16,50	19,77	23,13	29,90	29,62	43,04	42,74	82,93	81,89	130,65	130,77	—
22,86 (900")	13,716	18,288	18,57	22,25	26,03	33,65	33,33	48,44	48,10	93,32	92,15	147,00	147,17	—
25,40 (1000")	15,240	20,320	20,64	24,73	28,93	37,40	37,05	53,83	53,45	103,71	102,41	163,36	163,56	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ^{*2}			ET-D75LE50
Distancia focal ^{*1}			0,39:1			0,8:1
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	1,067	1,422	—	—	—	1,03
2,03 (80")	1,219	1,626	—	—	—	1,19
2,29 (90")	1,372	1,829	—	—	—	1,35
2,54 (100")	1,524	2,032	—	—	—	1,50
3,05 (120")	1,829	2,438	0,96	-0,04	0,26	1,82
3,81 (150")	2,286	3,048	1,20	0,19	0,36	2,29
5,08 (200")	3,048	4,064	1,59	0,59	0,51	3,08
6,35 (250")	3,810	5,080	1,99	0,98	0,67	3,87
7,62 (300")	4,572	6,096	2,38	1,37	0,83	4,65
8,89 (350")	5,334	7,112	2,77	1,77	0,98	5,44
10,16 (400")	6,096	8,128	3,17	2,16	1,14	6,23
12,70 (500")	7,620	10,160	3,95	2,95	1,46	7,80
15,24 (600")	9,144	12,192	4,74	3,73	1,77	9,38
17,78 (700")	10,668	14,224	—	—	—	10,96
20,32 (800")	12,192	16,256	—	—	—	12,53
22,86 (900")	13,716	18,288	—	—	—	14,11
25,40 (1000")	15,240	20,320	—	—	—	15,68

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 16:9

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ^{*1}			1,0-1,2:1		1,4-1,8:1		1,8-2,6:1		2,6-5,1:1		5,0-8,0:1		8,0-15,0:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	0,872	1,550	1,52	1,82	2,13	2,75	2,75	4,00	3,97	7,74	7,66	12,31	12,12	23,06
2,03 (80")	0,996	1,771	1,75	2,09	2,44	3,16	3,15	4,59	4,55	8,88	8,78	14,09	13,90	26,41
2,29 (90")	1,121	1,992	1,97	2,36	2,76	3,57	3,56	5,17	5,14	10,01	9,90	15,87	15,69	29,76
2,54 (100")	1,245	2,214	2,20	2,63	3,08	3,98	3,96	5,76	5,72	11,14	11,01	17,65	17,47	33,10
3,05 (120")	1,494	2,657	2,65	3,17	3,71	4,79	4,77	6,94	6,89	13,40	13,25	21,21	21,04	39,79
3,81 (150")	1,868	3,321	3,33	3,98	4,66	6,02	5,98	8,70	8,64	16,80	16,60	26,56	26,40	49,83
5,08 (200")	2,491	4,428	4,45	5,33	6,24	8,06	8,01	11,64	11,56	22,46	22,19	35,46	35,33	66,56
6,35 (250")	3,113	5,535	5,58	6,68	7,82	10,11	10,03	14,58	14,47	28,11	27,77	44,37	44,26	83,29
7,62 (300")	3,736	6,641	6,71	8,03	9,40	12,15	12,05	17,51	17,39	33,77	33,36	53,27	53,19	100,02
8,89 (350")	4,358	7,748	7,84	9,38	10,98	14,19	14,07	20,45	20,31	39,43	38,95	62,18	62,12	116,75
10,16 (400")	4,981	8,855	8,96	10,73	12,56	16,23	16,10	23,39	23,23	45,09	44,53	71,09	71,05	133,48
12,70 (500")	6,226	11,069	11,22	13,43	15,72	20,32	20,14	29,27	29,06	56,40	55,70	88,90	88,91	166,95
15,24 (600")	7,472	13,283	13,47	16,14	18,88	24,41	24,18	35,15	34,90	67,72	66,88	106,71	106,77	200,41
17,78 (700")	8,717	15,497	15,73	18,84	22,04	28,49	28,23	41,02	40,73	79,04	78,05	124,52	124,63	—
20,32 (800")	9,962	17,710	17,98	21,54	25,20	32,58	32,27	46,90	46,57	90,35	89,22	142,34	142,49	—
22,86 (900")	11,207	19,924	20,24	24,24	28,36	36,66	36,32	52,78	52,40	101,67	100,39	160,15	160,35	—
25,40 (1000")	12,453	22,138	22,49	26,94	31,53	40,75	40,36	58,65	58,24	112,98	111,56	177,96	178,20	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ^{*2}			ET-D75LE50
Distancia focal ^{*1}			0,39:1			0,8:1
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	0,872	1,550	—	—	—	1,13
2,03 (80")	0,996	1,771	—	—	—	1,30
2,29 (90")	1,121	1,992	—	—	—	1,47
2,54 (100")	1,245	2,214	—	—	—	1,64
3,05 (120")	1,494	2,657	1,05	0,04	0,30 - 0,54	1,99
3,81 (150")	1,868	3,321	1,31	0,30	0,40 - 0,71	2,50
5,08 (200")	2,491	4,428	1,73	0,73	0,57 - 0,98	3,36
6,35 (250")	3,113	5,535	2,16	1,15	0,74 - 1,26	4,22
7,62 (300")	3,736	6,641	2,59	1,58	0,91 - 1,53	5,08
8,89 (350")	4,358	7,748	3,02	2,01	1,08 - 1,81	5,93
10,16 (400")	4,981	8,855	3,45	2,44	1,26 - 2,08	6,79
12,70 (500")	6,226	11,069	4,30	3,30	1,60 - 2,63	8,51
15,24 (600")	7,472	13,283	5,16	4,15	1,94 - 3,18	10,22
17,78 (700")	8,717	15,497	—	—	—	11,94
20,32 (800")	9,962	17,710	—	—	—	13,66
22,86 (900")	11,207	19,924	—	—	—	15,37
25,40 (1000")	12,453	22,138	—	—	—	17,09

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

Para PT-DW17K2

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 16:9

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ^{*1}			1,0-1,2:1		1,4-1,9:1		1,8-2,7:1		2,7-5,2:1		5,1-8,2:1		8,2-15,4:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	0,872	1,550	1,56	1,87	2,18	2,82	2,82	4,10	4,07	7,94	7,86	12,62	12,43	23,65
2,03 (80")	0,996	1,771	1,79	2,14	2,51	3,24	3,23	4,70	4,67	9,10	9,01	14,45	14,26	27,08
2,29 (90")	1,121	1,992	2,02	2,42	2,83	3,66	3,65	5,31	5,27	10,26	10,15	16,27	16,09	30,51
2,54 (100")	1,245	2,214	2,25	2,70	3,15	4,08	4,06	5,91	5,87	11,42	11,30	18,10	17,92	33,94
3,05 (120")	1,494	2,657	2,72	3,25	3,80	4,92	4,89	7,11	7,07	13,74	13,59	21,75	21,58	40,80
3,81 (150")	1,868	3,321	3,41	4,08	4,78	6,17	6,14	8,92	8,86	17,22	17,02	27,23	27,08	51,09
5,08 (200")	2,491	4,428	4,56	5,47	6,40	8,27	8,21	11,93	11,85	23,03	22,75	36,36	36,23	68,25
6,35 (250")	3,113	5,535	5,72	6,85	8,02	10,36	10,28	14,95	14,84	28,83	28,48	45,49	45,39	85,40
7,62 (300")	3,736	6,641	6,87	8,24	9,64	12,46	12,36	17,96	17,83	34,63	34,20	54,62	54,54	102,55
8,89 (350")	4,358	7,748	8,03	9,62	11,26	14,55	14,43	20,97	20,82	40,43	39,93	63,75	63,70	119,70
10,16 (400")	4,981	8,855	9,18	11,01	12,88	16,65	16,50	23,98	23,81	46,23	45,66	72,88	72,85	136,85
12,70 (500")	6,226	11,069	11,49	13,78	16,12	20,83	20,65	30,01	29,80	57,83	57,11	91,14	91,16	171,16
15,24 (600")	7,472	13,283	13,80	16,55	19,36	25,02	24,80	36,03	35,78	69,43	68,56	109,40	109,47	205,46
17,78 (700")	8,717	15,497	16,11	19,32	22,60	29,21	28,94	42,06	41,76	81,03	80,02	127,66	127,78	—
20,32 (800")	9,962	17,710	18,42	22,09	25,84	33,40	33,09	48,08	47,74	92,63	91,47	145,92	146,09	—
22,86 (900")	11,207	19,924	20,73	24,86	29,08	37,59	37,23	54,11	53,72	104,23	102,92	164,18	164,39	—
25,40 (1000")	12,453	22,138	23,04	27,63	32,32	41,78	41,38	60,13	59,70	115,83	114,38	182,44	182,70	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ^{*2}		ET-D75LE50	
Distancia focal ^{*1}			0,40:1		0,8:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	0,872	1,550	—	—	—	1,16
2,03 (80")	0,996	1,771	—	—	—	1,34
2,29 (90")	1,121	1,992	—	—	—	1,51
2,54 (100")	1,245	2,214	—	—	—	1,69
3,05 (120")	1,494	2,657	1,07	0,07	0,31 - 0,58	2,04
3,81 (150")	1,868	3,321	1,34	0,33	0,41 - 0,76	2,57
5,08 (200")	2,491	4,428	1,78	0,77	0,59 - 1,05	3,45
6,35 (250")	3,113	5,535	2,22	1,21	0,76 - 1,34	4,33
7,62 (300")	3,736	6,641	2,65	1,65	0,94 - 1,63	5,21
8,89 (350")	4,358	7,748	3,09	2,09	1,12 - 1,92	6,09
10,16 (400")	4,981	8,855	3,53	2,53	1,29 - 2,21	6,96
12,70 (500")	6,226	11,069	4,41	3,40	1,64 - 2,79	8,72
15,24 (600")	7,472	13,283	5,29	4,28	1,99 - 3,37	10,48
17,78 (700")	8,717	15,497	—	—	—	12,24
20,32 (800")	9,962	17,710	—	—	—	14,00
22,86 (900")	11,207	19,924	—	—	—	15,76
25,40 (1000")	12,453	22,138	—	—	—	17,52

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 4:3

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ¹			1,4-1,6:1		1,9-2,5:1		2,5-3,6:1		3,6-6,9:1		6,8-10,9:1		10,9-20,5:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	1,067	1,422	1,92	2,30	2,69	3,48	3,47	5,05	5,01	9,77	9,66	15,49	15,30	29,04
2,03 (80")	1,219	1,626	2,21	2,64	3,09	3,99	3,98	5,78	5,75	11,19	11,06	17,72	17,55	33,24
2,29 (90")	1,372	1,829	2,49	2,98	3,49	4,51	4,49	6,52	6,48	12,61	12,46	19,96	19,79	37,44
2,54 (100")	1,524	2,032	2,77	3,32	3,88	5,02	4,99	7,26	7,21	14,03	13,86	22,19	22,03	41,64
3,05 (120")	1,829	2,438	3,34	4,00	4,68	6,05	6,01	8,74	8,68	16,87	16,67	26,67	26,51	50,04
3,81 (150")	2,286	3,048	4,19	5,01	5,87	7,58	7,53	10,95	10,87	21,13	20,88	33,37	33,24	62,64
5,08 (200")	3,048	4,064	5,60	6,71	7,85	10,15	10,07	14,64	14,53	28,23	27,89	44,55	44,44	83,63
6,35 (250")	3,810	5,080	7,01	8,40	9,83	12,71	12,61	18,32	18,20	35,33	34,90	55,73	55,65	104,63
7,62 (300")	4,572	6,096	8,43	10,10	11,82	15,28	15,15	22,01	21,86	42,43	41,91	66,91	66,86	125,63
8,89 (350")	5,334	7,112	9,84	11,80	13,80	17,84	17,68	25,70	25,52	49,53	48,92	78,08	78,07	146,63
10,16 (400")	6,096	8,128	11,26	13,49	15,78	20,40	20,22	29,39	29,18	56,64	55,93	89,26	89,28	167,63
12,70 (500")	7,620	10,160	14,08	16,88	19,75	25,53	25,30	36,76	36,50	70,84	69,95	111,62	111,69	209,62
15,24 (600")	9,144	12,192	16,91	20,27	23,72	30,66	30,38	44,14	43,83	85,04	83,98	133,97	134,11	251,62
17,78 (700")	10,668	14,224	19,74	23,67	27,69	35,79	35,45	51,52	51,15	99,24	98,00	156,33	156,52	—
20,32 (800")	12,192	16,256	22,57	27,06	31,65	40,92	40,53	58,89	58,47	113,45	112,02	178,69	178,94	—
22,86 (900")	13,716	18,288	25,40	30,45	35,62	46,05	45,60	66,27	65,80	127,65	126,04	201,04	201,35	—
25,40 (1000")	15,240	20,320	28,22	33,84	39,59	51,17	50,68	73,64	73,12	141,85	140,07	223,40	223,77	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ²			ET-D75LE50
Distancia focal ¹			0,54:1			1,0:1
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	1,067	1,422	—	—	—	1,44
2,03 (80")	1,219	1,626	—	—	—	1,65
2,29 (90")	1,372	1,829	—	—	—	1,87
2,54 (100")	1,524	2,032	—	—	—	2,08
3,05 (120")	1,829	2,438	1,31	0,30	0,40 - 0,74	2,51
3,81 (150")	2,286	3,048	1,63	0,63	0,53 - 0,95	3,16
5,08 (200")	3,048	4,064	2,17	1,16	0,75 - 1,31	4,24
6,35 (250")	3,810	5,080	2,71	1,70	0,96 - 1,66	5,31
7,62 (300")	4,572	6,096	3,25	2,24	1,18 - 2,02	6,39
8,89 (350")	5,334	7,112	3,78	2,78	1,39 - 2,37	7,47
10,16 (400")	6,096	8,128	4,32	3,31	1,61 - 2,73	8,54
12,70 (500")	7,620	10,160	5,40	4,39	2,03 - 3,44	10,70
15,24 (600")	9,144	12,192	6,47	5,46	2,46 - 4,15	12,85
17,78 (700")	10,668	14,224	—	—	—	15,00
20,32 (800")	12,192	16,256	—	—	—	17,16
22,86 (900")	13,716	18,288	—	—	—	19,31
25,40 (1000")	15,240	20,320	—	—	—	21,46

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

Para PT-DZ16K2

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 16:9

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ^{*1}			0,9-1,1:1		1,3-1,7:1		1,7-2,4:1		2,4-4,7:1		4,6-7,4:1		7,3-13,8:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	0,872	1,550	1,40	1,67	1,96	2,53	2,53	3,68	3,66	7,14	7,07	11,36	11,16	21,28
2,03 (80")	0,996	1,771	1,61	1,92	2,25	2,91	2,91	4,23	4,20	8,19	8,10	13,00	12,81	24,37
2,29 (90")	1,121	1,992	1,82	2,17	2,54	3,29	3,28	4,77	4,74	9,23	9,13	14,65	14,46	27,46
2,54 (100")	1,245	2,214	2,03	2,42	2,83	3,67	3,65	5,31	5,28	10,28	10,16	16,29	16,11	30,55
3,05 (120")	1,494	2,657	2,44	2,92	3,42	4,42	4,40	6,40	6,35	12,37	12,23	19,58	19,41	36,73
3,81 (150")	1,868	3,321	3,07	3,67	4,29	5,55	5,52	8,03	7,97	15,50	15,32	24,52	24,36	46,00
5,08 (200")	2,491	4,428	4,11	4,92	5,75	7,44	7,39	10,74	10,67	20,73	20,48	32,75	32,61	61,46
6,35 (250")	3,113	5,535	5,15	6,17	7,21	9,33	9,26	13,46	13,36	25,96	25,64	40,97	40,86	76,91
7,62 (300")	3,736	6,641	6,19	7,41	8,67	11,21	11,13	16,17	16,06	31,18	30,80	49,20	49,11	92,37
8,89 (350")	4,358	7,748	7,23	8,66	10,13	13,10	12,99	18,88	18,75	36,41	35,96	57,43	57,35	107,82
10,16 (400")	4,981	8,855	8,28	9,91	11,59	14,99	14,86	21,60	21,45	41,64	41,12	65,65	65,60	123,28
12,70 (500")	6,226	11,069	10,36	12,40	14,51	18,76	18,60	27,03	26,84	52,09	51,44	82,11	82,10	154,19
15,24 (600")	7,472	13,283	12,44	14,90	17,44	22,54	22,33	32,46	32,23	62,54	61,76	98,56	98,60	185,10
25,40 (1000")	12,453	22,138	20,77	24,88	29,12	37,63	37,28	54,17	53,79	104,36	103,05	164,38	164,59	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ^{*2}			ET-D75LE50
Distancia focal ^{*1}			0,36:1			0,7:1
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L)
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	0,872	1,550	—	—	—	1,04
2,03 (80")	0,996	1,771	—	—	—	1,20
2,29 (90")	1,121	1,992	—	—	—	1,36
2,54 (100")	1,245	2,214	—	—	—	1,51
3,05 (120")	1,494	2,657	0,97	-0,04	0,27 - 0,44	1,83
3,81 (150")	1,868	3,321	1,21	0,20	0,36 - 0,58	2,31
5,08 (200")	2,491	4,428	1,60	0,60	0,52 - 0,81	3,10
6,35 (250")	3,113	5,535	2,00	0,99	0,68 - 1,04	3,89
7,62 (300")	3,736	6,641	2,39	1,39	0,83 - 1,27	4,68
8,89 (350")	4,358	7,748	2,79	1,78	0,99 - 1,50	5,48
10,16 (400")	4,981	8,855	3,19	2,18	1,15 - 1,73	6,27
12,70 (500")	6,226	11,069	3,98	2,97	1,47 - 2,19	7,85
15,24 (600")	7,472	13,283	4,77	3,76	1,78 - 2,65	9,44
25,40 (1000")	12,453	22,138	—	—	—	15,78

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

■ Cuando la relación de aspecto de la imagen es 4:3

(Unidad: m)

Tipo de lente			Lente de zoom											
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE6		ET-D75LE10		ET-D75LE20		ET-D75LE30		ET-D75LE40		ET-D75LE8	
Distancia focal ^{*1}			1,2-1,5:1		1,7-2,2:1		2,2-3,2:1		3,2-6,2:1		6,2-9,9:1		9,8-18,5:1	
Tamaño de la imagen proyectada			Distancia de proyección (L)											
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)	Mín. (LW)	Máx. (LT)
1,78 (70")	1,067	1,422	1,73	2,06	2,42	3,12	3,12	4,53	4,50	8,78	8,68	13,93	13,75	26,12
2,03 (80")	1,219	1,626	1,98	2,37	2,77	3,59	3,57	5,20	5,16	10,06	9,95	15,95	15,77	29,90
2,29 (90")	1,372	1,829	2,24	2,68	3,13	4,05	4,03	5,86	5,82	11,34	11,21	17,96	17,78	33,69
2,54 (100")	1,524	2,032	2,49	2,98	3,49	4,51	4,49	6,53	6,48	12,62	12,47	19,98	19,80	37,47
3,05 (120")	1,829	2,438	3,00	3,59	4,20	5,43	5,40	7,86	7,80	15,18	15,00	24,00	23,84	45,03
3,81 (150")	2,286	3,048	3,77	4,51	5,27	6,82	6,78	9,85	9,78	19,01	18,79	30,04	29,90	56,38
5,08 (200")	3,048	4,064	5,04	6,03	7,06	9,13	9,06	13,17	13,08	25,41	25,10	40,11	39,99	75,30
6,35 (250")	3,810	5,080	6,32	7,56	8,85	11,44	11,35	16,49	16,38	31,81	31,42	50,18	50,09	94,21
7,62 (300")	4,572	6,096	7,59	9,09	10,64	13,75	13,63	19,82	19,68	38,20	37,73	60,25	60,18	113,13
8,89 (350")	5,334	7,112	8,87	10,62	12,42	16,06	15,92	23,14	22,97	44,60	44,05	70,32	70,28	132,04
10,16 (400")	6,096	8,128	10,14	12,14	14,21	18,37	18,21	26,46	26,27	51,00	50,36	80,39	80,37	150,95
12,70 (500")	7,620	10,16	12,69	15,20	17,78	22,99	22,78	33,10	32,87	63,79	62,99	100,52	100,56	188,78
15,24 (600")	9,144	12,192	15,24	18,25	21,36	27,61	27,35	39,75	39,47	76,58	75,62	120,66	120,75	226,61
25,40 (1000")	15,240	20,320	25,44	30,47	35,65	46,08	45,64	66,32	65,85	127,75	126,15	201,21	201,52	—

Tipo de lente			Lente de foco fijo			
Núm. de modelo de la lente de proyección			ET-D75LE90 ^{*2}			ET-D75LE50
Distancia focal ^{*1}			0,48:1			0,9:1
Tamaño de la pantalla de proyección			Distancia de proyección (L1)	Distancia entre el proyector y la pantalla		Distancia de proyección (L) Fijo
Diagonal (SD)	Altura (SH)	Anchura (SW)		(L4)	(A1)	
1,78 (70")	1,067	1,422	—	—	—	1,29
2,03 (80")	1,219	1,626	—	—	—	1,48
2,29 (90")	1,372	1,829	—	—	—	1,67
2,54 (100")	1,524	2,032	—	—	—	1,87
3,05 (120")	1,829	2,438	1,18	0,17	0,35 - 0,56	2,26
3,81 (150")	2,286	3,048	1,47	0,47	0,47 - 0,73	2,84
5,08 (200")	3,048	4,064	1,96	0,95	0,66 - 1,01	3,81
6,35 (250")	3,810	5,080	2,44	1,43	0,85 - 1,30	4,78
7,62 (300")	4,572	6,096	2,93	1,92	1,05 - 1,58	5,75
8,89 (350")	5,334	7,112	3,41	2,40	1,24 - 1,86	6,72
10,16 (400")	6,096	8,128	3,89	2,89	1,43 - 2,14	7,69
12,70 (500")	7,620	10,160	4,86	3,86	1,82 - 2,71	9,63
15,24 (600")	9,144	12,192	5,83	4,82	2,21 - 3,27	11,57
25,40 (1000")	15,240	20,320	—	—	—	19,33

*1 La distancia focal se basa en el valor durante la proyección con el tamaño de la imagen proyectada de 3,81 m (150").

*2 Si la lente de foco fijo está instalada (Núm. de modelo: ET-D75LE90), la relación de proyección entre la pantalla y el proyector es diferente respecto a la de otras lentes. Consulte "Para lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)" (➔ página 34) para obtener más información.

Fórmula para calcular la distancia de proyección por lente de proyección

Para usar un tamaño de la imagen proyectada no incluido en este manual, compruebe el tamaño de la imagen proyectada SD (m) y use la fórmula correspondiente para calcular la distancia de proyección.

Todas las fórmulas se expresan en m. (los valores obtenidos por las siguientes fórmulas del cálculo contienen un error leve.)

Al calcular la distancia de proyección utilizando la designación del tamaño de imagen (valor en pulgadas), multiplique el valor en pulgadas por 0,0254 y utilice este valor en lugar de SD en la fórmula para calcular la distancia de proyección.

Para PT-DZ21K2

■ Lente de zoom

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)	
			Mín. (LW)	Máx. (LT)
ET-D75LE6	0,9 - 1,1:1	16:10	= 0,8150 x SD - 0,0566	= 0,9764 x SD - 0,0736
	0,9 - 1,1:1	16:9	= 0,8858 x SD - 0,0566	= 1,0630 x SD - 0,0736
	1,1 - 1,3:1	4:3	= 0,7913 x SD - 0,0566	= 0,9488 x SD - 0,0736
ET-D75LE10	1,3 - 1,7:1	16:10	= 1,1186 x SD - 0,0857	= 1,4458 x SD - 0,1085
	1,3 - 1,7:1	16:9	= 1,1497 x SD - 0,0857	= 1,4860 x SD - 0,1085
	1,6 - 2,0:1	4:3	= 1,2663 x SD - 0,0857	= 1,6367 x SD - 0,1085
ET-D75LE20	1,7 - 2,4:1	16:10	= 1,4312 x SD - 0,0832	= 2,0795 x SD - 0,1162
	1,7 - 2,4:1	16:9	= 1,4709 x SD - 0,0832	= 2,1373 x SD - 0,1162
	2,0 - 2,9:1	4:3	= 1,6202 x SD - 0,0832	= 2,3542 x SD - 0,1162
ET-D75LE30	2,4 - 4,7:1	16:10	= 2,0647 x SD - 0,1131	= 4,0041 x SD - 0,1765
	2,4 - 4,7:1	16:9	= 2,1221 x SD - 0,1131	= 4,1155 x SD - 0,1765
	2,9 - 5,6:1	4:3	= 2,3374 x SD - 0,1131	= 4,5330 x SD - 0,1765
ET-D75LE40	4,6 - 7,4:1	16:10	= 3,9532 x SD - 0,1577	= 6,3027 x SD - 0,1615
	4,6 - 7,4:1	16:9	= 4,0631 x SD - 0,1577	= 6,4779 x SD - 0,1615
	5,5 - 8,9:1	4:3	= 4,4754 x SD - 0,1577	= 7,1351 x SD - 0,1615
ET-D75LE8	7,3 - 13,8:1	16:10	= 6,4567 x SD - 0,3862	= 12,0945 x SD - 0,3598
	7,3 - 13,8:1	16:9	= 7,0315 x SD - 0,3862	= 13,1732 x SD - 0,3598
	8,8 - 16,5:1	4:3	= 6,2795 x SD - 0,3862	= 11,7677 x SD - 0,3598

■ Lente de foco fijo

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L1)	Fórmula de la distancia entre el proyector y la pantalla (A1)	
				Mín.	Máx.
ET-D75LE90	0,36:1	16:10	= 0,303 x SD + 0,020	= 0,229 x SH - 0,114	= 0,283 x SH - 0,114
	0,36:1	16:9	= 0,312 x SD + 0,020	= 0,254 x SH - 0,114	= 0,370 x SH - 0,114
	0,44:1	4:3	= 0,343 x SD + 0,020	= 0,229 x SH - 0,114	= 0,283 x SH - 0,114

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)
ET-D75LE50	0,7:1	16:10	= 0,6072 x SD - 0,0713
	0,7:1	16:9	= 0,6240 x SD - 0,0713
	0,8:1	4:3	= 0,6873 x SD - 0,0713

Para PT-DS20K2

■ Lente de zoom

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)	
			Mín. (LW)	Máx. (LT)
ET-D75LE6	1,0 - 1,2:1	4:3	= 0,8150 x SD - 0,0566	= 0,9764 x SD - 0,0736
	1,0 - 1,2:1	16:9	= 0,8976 x SD - 0,0566	= 1,0748 x SD - 0,0736

Capítulo 2 Primeros pasos — Configuración

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)	
			Mín. (LW)	Máx. (LT)
ET-D75LE10	1,4 - 1,8:1	4:3	= 1,1425 x SD - 0,0857	= 1,4767 x SD - 0,1085
	1,4 - 1,8:1	16:9	= 1,2446 x SD - 0,0857	= 1,6086 x SD - 0,1085
ET-D75LE20	1,8 - 2,6:1	4:3	= 1,4618 x SD - 0,0832	= 2,1241 x SD - 0,1162
	1,8 - 2,6:1	16:9	= 1,5924 x SD - 0,0832	= 2,3137 x SD - 0,1162
ET-D75LE30	2,6 - 5,1:1	4:3	= 2,1089 x SD - 0,1131	= 4,0899 x SD - 0,1765
	2,6 - 5,1:1	16:9	= 2,2972 x SD - 0,1131	= 4,4552 x SD - 0,1765
ET-D75LE40	5,0 - 8,0:1	4:3	= 4,0379 x SD - 0,1577	= 6,4377 x SD - 0,1615
	5,0 - 8,0:1	16:9	= 4,3985 x SD - 0,1577	= 7,0126 x SD - 0,1615
ET-D75LE8	7,9 - 15,0:1	4:3	= 6,4567 x SD - 0,3862	= 12,0945 x SD - 0,3598
	8,0 - 15,0:1	16:9	= 7,1102 x SD - 0,3862	= 13,3189 x SD - 0,3598

■ Lente de foco fijo

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L1)	Fórmula de la distancia entre el proyector y la pantalla (A1)	
				Mín.	Máx.
ET-D75LE90	0,39:1	4:3	= 0,310 x SD + 0,020	= 0,206 x SH - 0,114	
	0,39:1	16:9	= 0,337 x SD + 0,020	= 0,275 x SH - 0,114	= 0,441 x SH - 0,114

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)
ET-D75LE50	0,8:1	4:3	= 0,6202 x SD - 0,0713
	0,8:1	16:9	= 0,6755 x SD - 0,0713

Para PT-DW17K2

■ Lente de zoom

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)	
			Mín. (LW)	Máx. (LT)
ET-D75LE6	1,0 - 1,2:1	16:9	= 0,9094 x SD - 0,0566	= 1,0906 x SD - 0,0736
	1,4 - 1,6:1	4:3	= 1,1142 x SD - 0,0566	= 1,3346 x SD - 0,0736
ET-D75LE10	1,4 - 1,9:1	16:9	= 1,2759 x SD - 0,0857	= 1,6491 x SD - 0,1085
	1,9 - 2,5:1	4:3	= 1,5620 x SD - 0,0857	= 2,0190 x SD - 0,1085
ET-D75LE20	1,8 - 2,7:1	16:9	= 1,6324 x SD - 0,0832	= 2,3720 x SD - 0,1162
	2,5 - 3,6:1	4:3	= 1,9986 x SD - 0,0832	= 2,9040 x SD - 0,1162
ET-D75LE30	2,7 - 5,2:1	16:9	= 2,3550 x SD - 0,1131	= 4,5673 x SD - 0,1765
	3,6 - 6,9:1	4:3	= 2,8833 x SD - 0,1131	= 5,5917 x SD - 0,1765
ET-D75LE40	5,1 - 8,2:1	16:9	= 4,5092 x SD - 0,1577	= 7,1891 x SD - 0,1615
	6,8 - 10,9:1	4:3	= 5,5206 x SD - 0,1577	= 8,8016 x SD - 0,1615
ET-D75LE8	8,2 - 15,4:1	16:9	= 7,2087 x SD - 0,3862	= 13,5039 x SD - 0,3598
	10,9 - 20,5:1	4:3	= 8,8228 x SD - 0,3862	= 16,5354 x SD - 0,3598

■ Lente de foco fijo

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L1)	Fórmula de la distancia entre el proyector y la pantalla (A1)	
				Mín.	Máx.
ET-D75LE90	0,40:1	16:9	= 0,346 x SD + 0,020	= 0,282 x SH - 0,114	
	0,54:1	4:3	= 0,423 x SD + 0,020	= 0,466 x SH - 0,114	

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)
ET-D75LE50	0,8:1	16:9	= 0,6925 x SD - 0,0713
	1,0:1	4:3	= 0,8479 x SD - 0,0713

Para PT-DZ16K2

■ Lente de zoom

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)	
			Mín. (LW)	Máx. (LT)
ET-D75LE6	0,9 - 1,1:1	16:9	= 0,8201 x SD - 0,0566	= 0,9825 x SD - 0,0736
	1,2 - 1,5:1	4:3	= 1,0036 x SD - 0,0566	= 1,2024 x SD - 0,0736
ET-D75LE10	1,3 - 1,7:1	16:9	= 1,1497 x SD - 0,0857	= 1,4860 x SD - 0,1085
	1,7 - 2,2:1	4:3	= 1,4070 x SD - 0,0857	= 1,8186 x SD - 0,1085
ET-D75LE20	1,7 - 2,4:1	16:9	= 1,4709 x SD - 0,0832	= 2,1373 x SD - 0,1162
	2,2 - 3,2:1	4:3	= 1,8002 x SD - 0,0832	= 2,6157 x SD - 0,1162
ET-D75LE30	2,4 - 4,7:1	16:9	= 2,1221 x SD - 0,1131	= 4,1155 x SD - 0,1765
	3,2 - 6,2:1	4:3	= 2,5971 x SD - 0,1131	= 5,0367 x SD - 0,1765
ET-D75LE40	4,6 - 7,4:1	16:9	= 4,0631 x SD - 0,1577	= 6,4779 x SD - 0,1615
	6,2 - 9,9:1	4:3	= 4,9726 x SD - 0,1577	= 7,9279 x SD - 0,1615
ET-D75LE8	7,3 - 13,8:1	16:9	= 6,4950 x SD - 0,3862	= 12,1692 x SD - 0,3598
	9,8 - 18,5:1	4:3	= 7,9489 x SD - 0,3862	= 14,8932 x SD - 0,3598

■ Lente de foco fijo

Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L1)	Fórmula de la distancia entre el proyector y la pantalla (A1)	
				Mín.	Máx.
ET-D75LE90	0,36:1	16:9	= 0,312 x SD + 0,020	= 0,254 x SH - 0,114	= 0,370 x SH - 0,114
	0,48:1	4:3	= 0,381 x SD + 0,020		

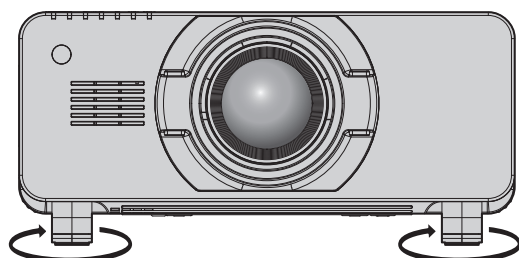
Núm. de modelo de la lente de proyección	Distancia focal	Relación de aspecto	Fórmula de la distancia de proyección (L)
ET-D75LE50	0,7:1	16:9	= 0,6240 x SD - 0,0713
	0,9:1	4:3	= 0,7637 x SD - 0,0713

Ajuste del pie ajustable

Instale el proyector en una superficie plana de forma que la parte frontal del proyector quede paralela a la superficie de la pantalla y la pantalla de proyección quede rectangular.

Si la pantalla está inclinada hacia abajo, puede ajustarse la pantalla de proyección para que quede rectangular ajustando el pie ajustable delantero. El pie ajustable puede utilizarse también para ajustar el proyector para que esté nivelado cuando este está inclinado en una dirección horizontal.

El pie ajustable puede extenderse girándolo tal y como muestra la figura. Si lo gira en dirección contraria, recuperará su posición original.



Margen de ajuste

Pie ajustable: aprox. 12 mm (15/32") cada uno

Atención

- El aire caliente se expulsa por el orificio de salida de aire mientras la lámpara está encendida. No toque el orificio de salida de aire directamente con la mano al ajustar el pie ajustable. (➔ página 26)

Acoplar/quitar la lente de proyección (opcional)

Mueva la posición de la lente a la posición inicial antes de sustituir o de quitar la lente de proyección.
(➔ página 65)

Atención

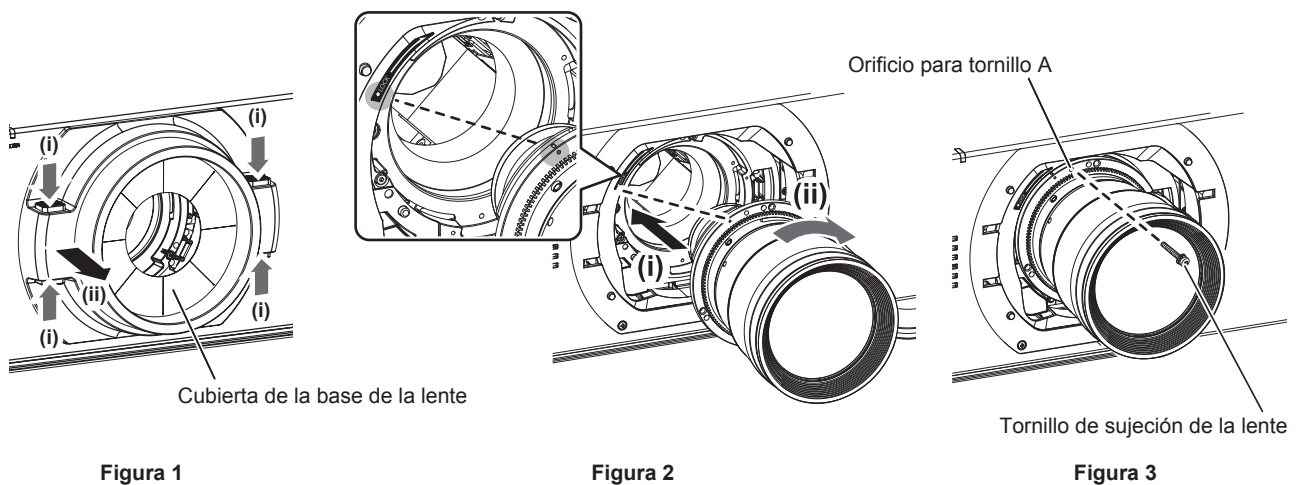
- Reemplace la lente de proyección una vez que ha apagado la alimentación del proyector.
- No toque los contactos eléctricos de la lente de proyección. El polvo y la suciedad pueden provocar problemas de contacto.
- No toque la superficie de la lente de proyección con las manos desnudas.
- Antes de montar la lente de proyección, retire la cubierta de la lente acoplada a la lente de proyección.

Nota

- En caso de la lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90), las precauciones para la manipulación de la lente y los procedimientos de montaje y desmontaje de la cubierta de la base de la lente son diferentes. Consulte las instrucciones de operación de ET-D75LE90 de para obtener más información.

Colocación de la lente de proyección

Coloque la lente de proyección siguiendo el procedimiento descrito a continuación.



1) Extraiga la cubierta de la base de la lente. (Figura 1)

- Quite la cubierta de la base de la lente tirando de ella hacia usted mientras sostiene los botones izquierdo y derecho del lado superior e inferior.

2) Inserte la lente de proyección alineando la marca de la lente de proyección (naranja) con la marca del proyector (○ a la izquierda de LOCK) y gire hacia la derecha hasta que la unidad encaje. (Figura 2)

3) Asegure la lente de proyección con el tornillo de sujeción de la lente suministrado. (Figura 3)

- Use un destornillador Philips para fijarla en el orificio para tornillo A situado a la derecha de la marca de la lente de proyección (naranja).
- Algunas lentes no tienen un orificio para tornillo A para fijar la lente de proyección.

4) Coloque la cubierta de la base de la lente.

Atención

- Gire la lente de proyección en contra de las manecillas del reloj para confirmar que no se sale.

Extracción de la lente de proyección

Desmonte la lente de proyección siguiendo el procedimiento descrito a continuación.

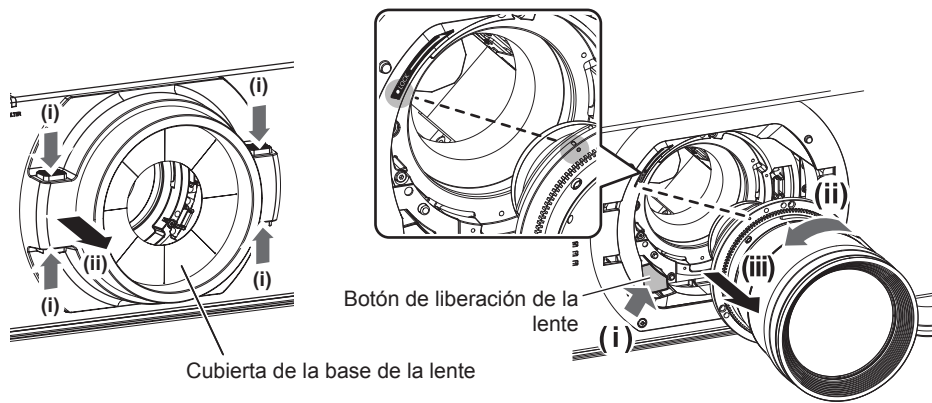


Figura 1

Figura 2

1) Extraiga la cubierta de la base de la lente. (Figura 1)

- Quite la cubierta de la base de la lente tirando de ella hacia usted mientras sostiene los botones izquierdo y derecho del lado superior e inferior.

2) Retire el tornillo de sujeción de la lente.

- Use un destornillador Philips para retirar el primer tornillo a la derecha de la marca (naranja) de la lente de proyección.

3) Con el botón de liberación de la lente pulsado, retire la lente de proyección girándola hacia la izquierda. (Figura 2)

- Gire la lente de proyección hacia la izquierda hasta que la marca (naranja) de la lente de proyección se alinee con la marca en el proyector (○ a la izquierda de LOCK).

4) Coloque la cubierta de la base de la lente.

Nota

- Algunas lentes pueden no tener agujero para tornillo para asegurar la lente de proyección.

Atención

- Guarde la lente de proyección que acaba de desmontar en un lugar donde no pueda sufrir golpes ni vibraciones.
- Guarde el tornillo de sujeción de la lente retirado en un lugar seguro.

Conexiones

Antes de realizar las conexiones

- Antes de realizar las conexiones, lea cuidadosamente las instrucciones de operación del dispositivo externo que va a conectar.
- Apague la alimentación de todos los dispositivos antes de conectar los cables.
- Tome nota de las siguientes indicaciones antes de conectar los cables. De lo contrario, pueden producirse problemas de funcionamiento.
 - Si va a conectar un cable al proyector o a un dispositivo conectado al proyector, toque primero un objeto metálico para eliminar la electricidad estática presente en su cuerpo.
 - Si no es necesario, no utilice cables largos para conectar un dispositivo al proyector o al cuerpo del proyector. La probabilidad de generación de ruido aumenta en proporción a la longitud del cable. Un cable en mal estado funciona como una antena, por lo que el ruido es más probable.
 - Al conectar los cables, conecte primero el GND y, después, inserte el terminal de conexión del dispositivo conectado mediante una conexión directa.
- Compre cualquier cable de conexión que sea necesario para conectar el dispositivo externo al sistema y que no está suministrado con el dispositivo o no esté disponible como opción.
- Si las señales de vídeo del equipo de vídeo contienen fluctuaciones excesivas, es posible que las imágenes proyectadas en la pantalla oscilen. En este caso, se deberá conectar un corrector de base de tiempos (TBC).
- El proyector acepta señales de vídeo, señales Y/C, señales YC_BC_R/YP_BP_R, señales analógicas RGB (las señales de sincronización son de nivel TTL) y señales digitales.
- Algunos modelos de ordenador no son compatibles con el proyector.
- Use un cable compensador cuando conecte dispositivos al proyector usando cables largos. De lo contrario, la imagen podría no visualizarse correctamente.
- Consulte “Lista de señales compatibles” (➔ página 217) para conocer los tipos de señales de vídeo que pueden utilizarse con el proyector.

Asignaciones de claves y nombres de señales del terminal <RGB 2 IN>

Vista exterior	Núm. de pines	Nombre de señal	Núm. de pines	Nombre de señal
	(1)	R/P _R	(9)	—
	(2)	G/Y	(10)	GND
	(3)	B/P _B	(11)	GND
	(4)	—	(12)	Datos DDC
	(5)	GND	(13)	SYNC/HD
	(6)	GND	(14)	VD
	(7)	GND	(15)	Reloj DDC
	(8)	GND		

Asignaciones de claves y nombres de señales del terminal <HDMI IN>

Vista exterior	Núm. de pines	Nombre de señal	Núm. de pines	Nombre de señal
<p>Claves pares de (2) a (18)</p> <p>Claves impares de (1) a (19)</p>	(1)	Datos T.M.D.S 2+	(11)	Reloj T.M.D.S protegido
	(2)	Datos T.M.D.S 2 protegidos	(12)	Reloj T.M.D.S –
	(3)	Datos T.M.D.S 2–	(13)	CEC
	(4)	Datos T.M.D.S 1+	(14)	—
	(5)	Datos T.M.D.S 1 protegidos	(15)	SCL
	(6)	Datos T.M.D.S 1–	(16)	SDA
	(7)	Datos T.M.D.S 0+	(17)	DDC/CEC GND
	(8)	Datos T.M.D.S 0 protegidos	(18)	+5 V
	(9)	Datos T.M.D.S 0–	(19)	Detección de conexión en caliente
	(10)	Reloj T.M.D.S +		

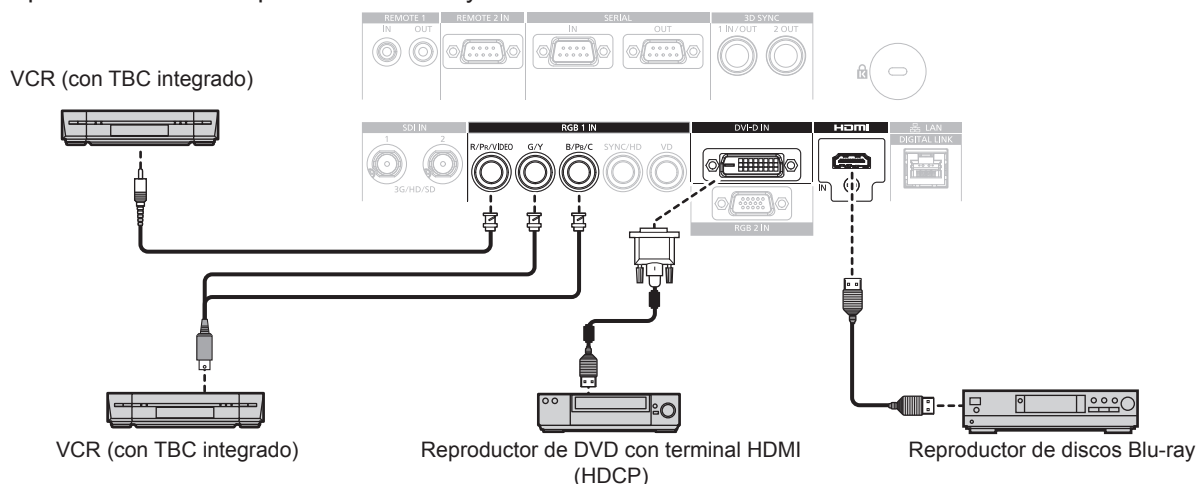
Asignaciones de claves y nombres de señales del terminal <DVI-D IN>

Vista exterior	Núm. de pines	Nombre de señal	Núm. de pines	Nombre de señal
	(1)	Datos T.M.D.S 2-	(13)	—
	(2)	Datos T.M.D.S 2+	(14)	+5 V
	(3)	Datos T.M.D.S 2/4 protegidos	(15)	GND
	(4)	—	(16)	Detección de conexión en caliente
	(5)	—	(17)	Datos T.M.D.S 0-
	(6)	Reloj DDC	(18)	Datos T.M.D.S 0+
	(7)	Datos DDC	(19)	Datos T.M.D.S 0/5 protegidos
	(8)	—	(20)	—
	(9)	Datos T.M.D.S 1-	(21)	—
	(10)	Datos T.M.D.S 1+	(22)	Reloj T.M.D.S protegido
	(11)	Datos T.M.D.S 1/3 protegidos	(23)	Reloj T.M.D.S +
	(12)	—	(24)	Reloj T.M.D.S -

Ejemplo de conexión: equipo AV

Para los terminales <HDMI IN>/<DVI-D IN>/<RGB 1 IN>

El ejemplo de conexión es para PT-DZ21K2 y PT-DS20K2.



Atención

- Al conectar un VCR, asegúrese de utilizar uno de los componentes siguientes.
 - Un VCR con un corrector de base de tiempos (TBC) integrado
 - Un corrector de base de tiempos (TBC) entre el proyector y el VCR
- Si se reciben señales de sincronización cromática no estándar, la imagen puede distorsionarse. En estos casos, conecte el corrector de base de tiempos (TBC) entre el proyector y los dispositivos externos.

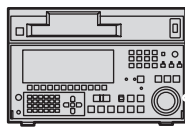
Nota

- Al acceder a DVI-D, es necesario cambiar la configuración desde el menú [OPCION DISPLAY] → [DVI-D IN] → [SELECCIÓN DE EDID] en función del dispositivo externo que se va a conectar.
- El terminal <DVI-D IN> puede conectarse a dispositivos compatibles con HDMI o DVI-D. Sin embargo, podrían no aparecer imágenes o podrían no visualizarse correctamente en algunos dispositivos.
- En el caso de un cable HDMI, utilice un cable HDMI High Speed que cumpla los estándares HDMI. Si se utiliza un cable que no cumpla con los estándares HDMI, las imágenes pueden interrumpirse o podrían no visualizarse.
- El terminal <HDMI IN> del proyector puede conectarse a un dispositivo externo equipado con un terminal DVI-D utilizando un cable de conversión HDMI/DVI. Sin embargo, es posible que no funcione correctamente con algunos dispositivos externos y que las imágenes no aparezcan.
- El proyector no es compatible con VIERA Link (HDMI).
- Si se reciben una señal de vídeo y la señal Y/C, cambie la configuración usando el menú [OPCION DISPLAY] → [RGB IN] → [AJUSTE DE ENTRADA RGB1] (➔ página 113).

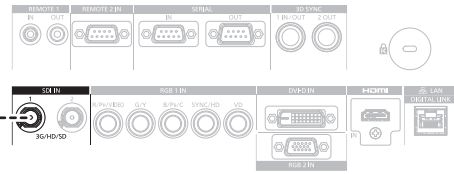
Para terminales <SDI IN 1>/<SDI IN 2> (PT-DZ21K2, PT-DS20K2), terminal <SDI IN> (PT-DZ16K2)

El ejemplo de conexión es para PT-DZ21K2 y PT-DS20K2.

VCR digital para uso comercial



Señal SD-SDI, señal HD-SDI o señal 3G-SDI

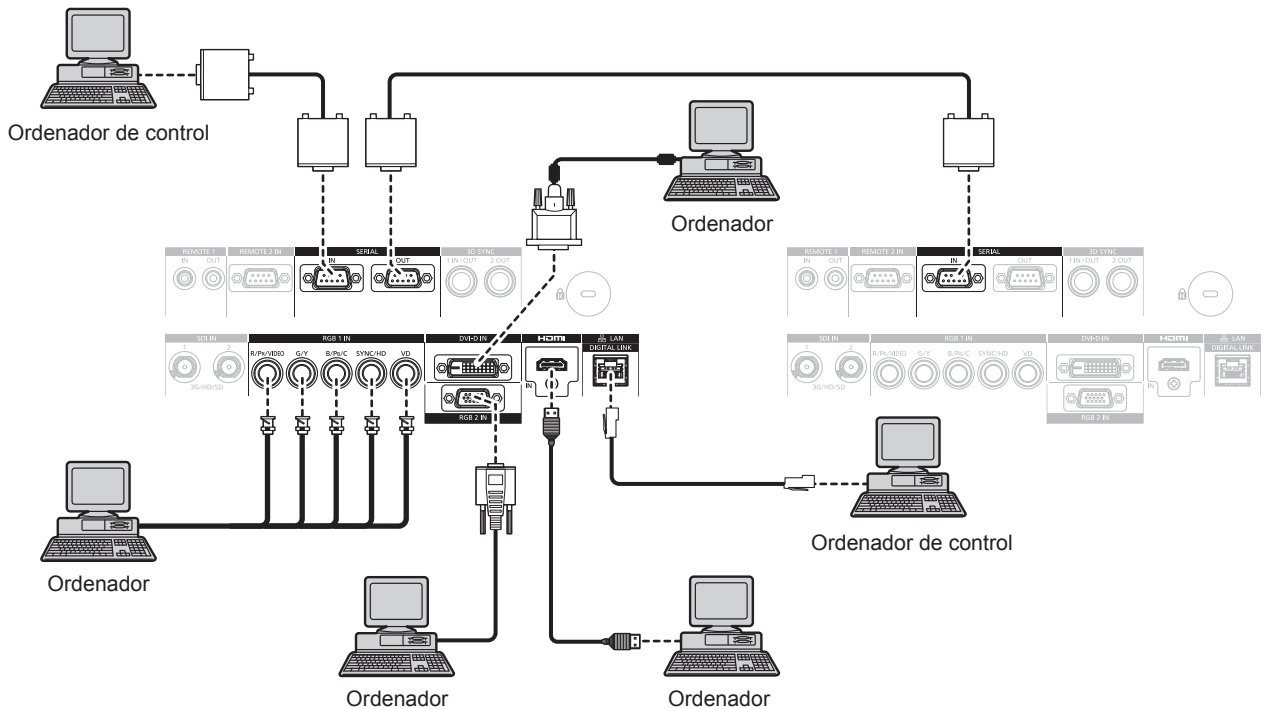


Nota

- Utilice el menú [IMAGEN] → [SELECTOR DEL SISTEMA] para cambiar el formato de la entrada.
- Algunos dispositivos externos requieren la configuración del menú [OPCION DISPLAY] → [SDI IN].
- Use un cable de conexión 5CFB o superior (como 5CFB o 7CFB) o a Belden 1694A o superior para transmitir adecuadamente imágenes. Utilice un cable de conexión de una longitud máxima de 100 m (328'1").
- Para recibir las señales de conexión doble, es necesario configurar [CONEXIÓN SDI] en [SDI IN]. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- Para recibir señales de conexión doble, use cables del mismo tipo y longitud para conectar los terminales <SDI IN 1>/<SDI IN 2>. La imagen no se reproduce correctamente cuando la diferencia de longitud del cable de conexión es de 4 m (13'1") o más. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- Para recibir las señales de conexión doble, conecte directamente los dispositivos externos que emitirán la señal sin usar ningún distribuidor, etc. Podría producirse una diferencia de fase entre la señal LINK-A y la señal LINK-B, y la imagen podría no visualizarse correctamente. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- Cuando se conecta una señal inestable, puede ocurrir un error en la detección de la señal. En tal caso, utilice el menú [IMAGEN] → [SELECTOR DEL SISTEMA] para cambiar a un sistema que coincida con el formato de señal.

Ejemplo de conexión: ordenadores

El ejemplo de conexión es para PT-DZ21K2 y PT-DS20K2.



Atención

- Al conectar el proyector a un ordenador o a un dispositivo externo, use el cable de alimentación suministrado con cada dispositivo y cables de blindaje disponibles comercialmente.

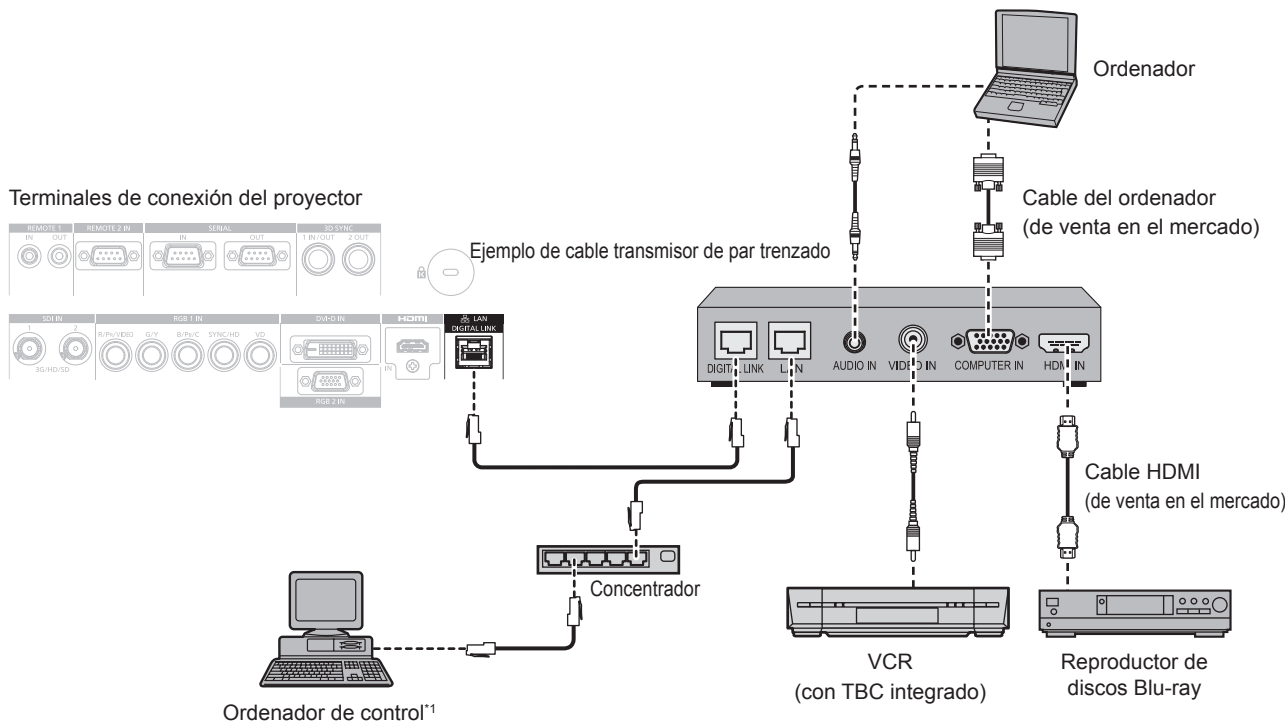
Nota

- Al acceder a DVI-D, es necesario cambiar la configuración desde el menú [OPCION DISPLAY] → [DVI-D IN] → [SELECCIÓN DE EDID] en función del dispositivo externo que se va a conectar.
- En el caso de un cable HDMI, utilice un cable HDMI High Speed que cumpla los estándares HDMI. Si se utiliza un cable que no cumpla con los estándares HDMI, las imágenes pueden interrumpirse o podrían no visualizarse.
- El terminal <HDMI IN> del proyector puede conectarse a un dispositivo externo equipado con un terminal DVI-D utilizando un cable de conversión HDMI/DVI. Sin embargo, es posible que no funcione correctamente con algunos dispositivos externos y que las imágenes no aparezcan.
- La terminal <DVI-D IN> es compatible sólo con enlaces simples.
- Al introducir la señal SYNC ON GREEN, no introduzca señales de sincronización a la terminal <SYNC/HD> o la terminal <VD>.

- Si controla el proyector usando un ordenador con la función de reanudación (memoria reciente), podría tener que reiniciar la función de reanudación para controlar el proyector.

Ejemplo de conexión mediante DIGITAL LINK

Los cables transmisores de par trenzado basados en el estándar de comunicación HDBaseT™, como el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) usan cables de par trenzado para transmitir imágenes de entrada, señales de control serie y Ethernet, y el proyector puede enviar estas señales digitales al terminal <DIGITAL LINK/LAN>.



*1 El objetivo del control es el proyector o el cable transmisor de par trenzado. El control automático no es posible según el cable transmisor de par trenzado. Compruebe las instrucciones de operación del dispositivo que se va a conectar.

Atención

- Al conectar un VCR, asegúrese de utilizar uno de los componentes siguientes.
 - Use un VCR con un corrector de base de tiempos (TBC) integrado.
 - Use un corrector de base de tiempos (TBC) entre el proyector y el VCR.
- Si se reciben señales de sincronización cromática no estándar, es posible que la imagen experimente distorsiones. En estos casos, conecte el corrector de base de tiempos (TBC) entre el proyector y los dispositivos externos.
- Pida a un técnico cualificado o a su distribuidor que realice el cableado entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector. Es posible que se produzcan interrupciones en la imagen si el cable no puede funcionar con sus características de transmisión debido a una instalación incorrecta.
- Para el cable LAN entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector, utilice un cable que cumpla con los siguientes requisitos:
 - Compatible con CAT5e o estándares superiores
 - Blindado (conectores incluidos)
 - Conexión directa
 - Monofilar
- Al realizar el cableado entre un cable transmisor de par trenzado y el proyector, compruebe que las características de cada cable son compatibles con CAT5e o superior con herramientas como un tester de cables o un verificador de cables. Si utiliza un conector de relé, realice la comprobación incluyendo este conector.
- No utilice un concentrador entre un cable transmisor de par trenzado y el proyector.
- Al conectar el proyector con un cable transmisor de par trenzado (receptor) de otros fabricantes, no utilice otro cable transmisor de par trenzado entre el cable transmisor de par trenzado de otros fabricantes y el proyector. De lo contrario, pueden producirse distorsiones en la imagen.
- No tire de los cables con fuerza. No los doble ni los retuerza innecesariamente.
- Para reducir el ruido, estire los cables que se conectan entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector; procure que no queden enrollados.
- Mantenga los cables que unen el cable transmisor de par trenzado y el proyector alejados de otros cables, sobre todo de los cables de alimentación.
- Al instalar varios cables, colóquelos uno al lado del otro con una mínima distancia de separación, pero sin atarlos.
- Tras realizar el cableado, vaya al menú [RED] → [ESTADO DIGITAL LINK] y confirme que el valor de [CALIDAD DE LA SEÑAL] aparece en verde, lo que indica una calidad normal. (➡ página 158)

Nota

- En el caso de un cable HDMI, utilice un cable HDMI High Speed que cumpla los estándares HDMI. Si se utiliza un cable que no cumpla con los estándares HDMI, las imágenes pueden interrumpirse o podrían no visualizarse.

- El proyector no es compatible con VIERA Link (HDMI).
- La distancia de transmisión máxima entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector es de 100 m (328'1"). Es posible transmitir hasta 150 m (492'2") si el cable transmisor de par trenzado admite el método de comunicación de largo alcance. Si la distancia es mayor, pueden producirse distorsiones en la imagen y problemas con la comunicación LAN. Tenga en cuenta que Panasonic no admite el uso del proyector fuera de la distancia de transmisión máxima. Al conectarse a la comunicación de largo alcance, puede haber una limitación a la distancia o señal de vídeo que se puede transmitir, según la especificación del cable transmisor de par trenzado.
- Para obtener información acerca de los cables transmisores de par trenzado de otros fabricantes que se pueden utilizar con el proyector, visite el sitio web de Panasonic (<http://panasonic.net/avc/proyector/>). Tenga en cuenta que la validación de los dispositivos de otros fabricantes se ha realizado según los puntos especificados por Panasonic Corporation y no todas las funciones se han validado. En caso de problemas de funcionamiento o rendimiento provocados por dispositivos de otros fabricantes, póngase en contacto directamente con ellos.

Capítulo 3 Operaciones básicas

Este capítulo describe las operaciones iniciales básicas.

Encender/apagar el proyector

Conexión del cable de alimentación

Asegúrese de que el cable de alimentación suministrado esté completamente insertado en el cuerpo del proyector para evitar que pueda desconectarse fácilmente.

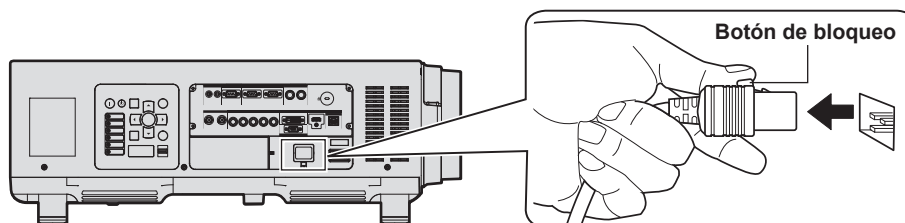
Confirme que el interruptor <MAIN POWER> está en la posición <OFF> antes de conectar el cable de alimentación.

Para obtener más información sobre la manipulación del cable de alimentación, consulte “Aviso importante de seguridad” (➔ página 5).

Cómo conectar el cable de alimentación

- 1) Compruebe las formas del terminal <AC IN> situado en un lado del proyector y del conector del cable de alimentación e inserte completamente el conector en la dirección correcta.

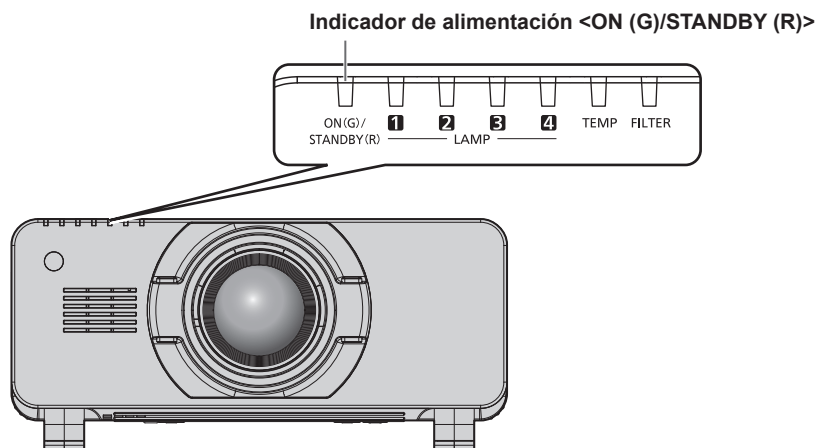
Cómo desconectar el cable de alimentación



- 1) Compruebe que el interruptor <MAIN POWER> situado en un lado del proyector está en la posición <OFF> y, a continuación, desenchufe la clavija de alimentación de la toma de corriente.
- 2) Extraiga el conector del cable de alimentación del terminal <AC IN> del proyector presionando al mismo tiempo el botón de bloqueo.

Indicador de alimentación

Indica el estado de la fuente de alimentación. Compruebe el estado del indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> antes de utilizar el proyector.



Estado del indicador		Estado del proyector
Apagado		La alimentación principal está apagada.
Rojo	Encendido	La alimentación está apagada. (modo en espera) La proyección empezará al pulsar el botón de encendido < >. <ul style="list-style-type: none"> • El proyector podría no funcionar cuando los indicadores de lámpara <LAMP1>/<LAMP2>/<LAMP3>/<LAMP4> o el indicador de temperatura <TEMP> parpadean. (➔ página 184)
Verde	Encendido	Proyectando.
Naranja	Encendido	El proyector se está preparando para desactivarse. La alimentación se apaga al cabo de un rato. (Cambios en el modo de espera.)

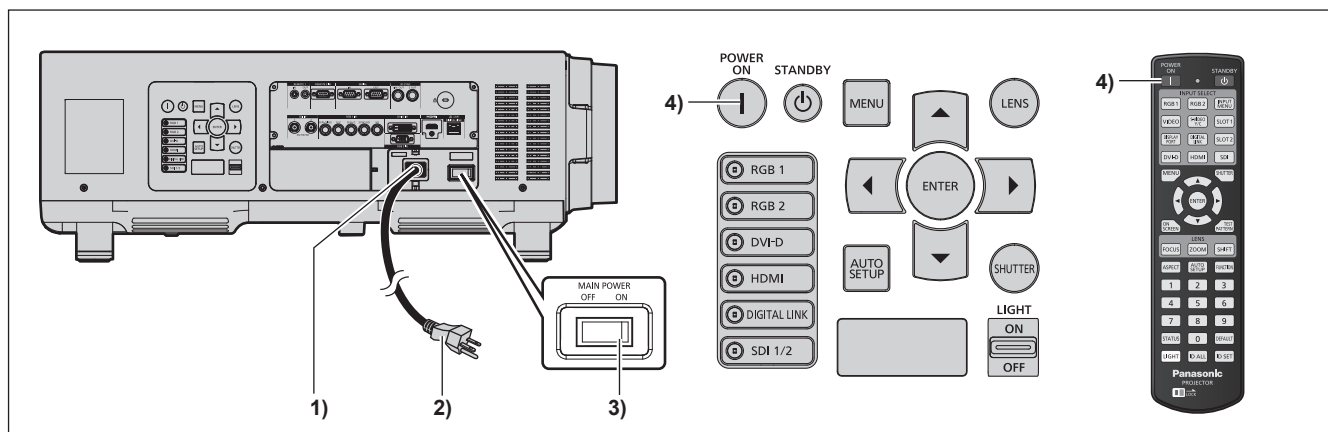
Nota

- Cuando el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> se enciende en naranja, el ventilador está en marcha para refrigerar el proyector.
- Aproximadamente 150 segundos después de que el proyector se apague y empiece la refrigeración de la lámpara luminosa, los indicadores de lámpara no se iluminarán aunque se encienda la alimentación. Una vez que el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> se ilumina en rojo, encienda la alimentación de nuevo.
- El proyector consume energía incluso en el modo en espera (indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> iluminado en rojo). Consulte “Consumo de energía” (➔ página 223) para obtener más información acerca del consumo de energía.
- Cuando el proyector recibe la señal del mando a distancia, el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> parpadeará en uno de estos colores según el estado del proyector.
 - Cuando el proyector está en modo de proyección: verde
 - Cuando el proyector está en modo en espera: naranja
 Sin embargo, si el menú [SETUP PROYECTOR] → [MODO STANDBY] se configura como [ECO], el indicador permanecerá iluminado en rojo y no parpadeará si el proyector está en modo en espera.
- El indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> parpadeará despacio en verde mientras se utilice la función del obturador (obturador: cerrado).
- Si el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> parpadea en rojo, póngase en contacto con su distribuidor.

Encendido del proyector

Instale la lente de proyección antes de encender el proyector.

Extraiga primero la cubierta de la lente.



1) Conecte el cable de alimentación al proyector.

2) Conecte la clavija de alimentación a una toma de corriente.

- (CA 200 V - 240 V, 50 Hz/60 Hz)

3) Pulse el lado <ON> del interruptor <MAIN POWER> para encender la alimentación.

- El indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> se ilumina de color rojo y el proyector accede al modo en espera.

4) Pulse el botón de encendido <|>.

- El indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> se ilumina en verde y la imagen se proyecta con rapidez en la pantalla.

Atención

- Si se utiliza el proyector mientras la cubierta de la lente está acoplada, puede causar el calentamiento del dispositivo, lo que podría generar un incendio.

Nota

- Si se enciende el proyector a aproximadamente 0 °C (32 °F), puede ser necesario un tiempo de calentamiento de hasta cinco minutos (PT-DZ16K2: hasta 20 minutos) hasta que se visualice una imagen. El indicador de temperatura <TEMP> se enciende durante el período de calentamiento. Cuando el período de calentamiento finaliza, el indicador de temperatura <TEMP> se apaga y comienza la proyección. Consulte “Cuando un indicador se enciende” (➔ página 184) para obtener información sobre la pantalla del estado del indicador.
- Si la temperatura ambiental de operación es baja y el proceso de calentamiento dura más de cinco minutos (PT-DZ16K2: 20 minutos), el proyector determinará que ha ocurrido un problema y se activará automáticamente el modo en espera. Si sucede esto, aumente la temperatura ambiental de operación hasta 0 °C (32 °F) o más, apague la alimentación principal y, después, vuelva a encender el equipo.
- Si el menú [SETUP PROYECTOR] → [MODO STANDBY] se ajusta en [ECO], puede que transcurran unos 10 segundos hasta que el proyector comience a proyectar después de encenderlo, a diferencia de si se elige la opción [NORMAL].

- Cuando el menú [SETUP PROYECTOR] → [ENCENDIDO INICIAL] se configura como [ÚLTIMA MEMORIA], y se ha apagado la alimentación pulsando el lado <OFF> del interruptor <MAIN POWER> durante la proyección o pulsando el interruptor de encendido, el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> se iluminará en verde y la imagen se proyectará tras encenderse el equipo pulsando el lado <ON> del interruptor <MAIN POWER> con la clavija de alimentación enchufada a la toma de corriente tras pulsarse el interruptor de encendido.

Cuando aparecen la pantalla de ajuste inicial

Cuando el proyector se enciende por primera vez después de la compra, así como al ejecutar [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] en el menú [SETUP PROYECTOR] → [INICIALIZAR], aparece la pantalla del ajuste del enfoque después de que la proyección comience y, a continuación, aparece la pantalla **[CONFIGURACIÓN INICIAL]**. Realice los ajustes en función de las circunstancias.

En otros casos, podrá modificar los ajustes mediante operaciones desde el menú.

Si pulsa el botón <MENU> mientras aparece la pantalla **[CONFIGURACIÓN INICIAL]**, puede volver a la pantalla anterior.

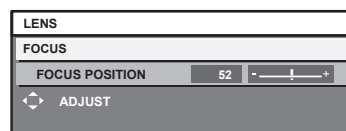
Ajuste del enfoque

Ajuste el enfoque para visualizar la pantalla de menú claramente.

También es posible que deba ajustar el zoom y el desplazamiento.

Consulte “Ajuste el enfoque, zoom y desplazamiento” (➡ página 64) para obtener más información.

- 1) Pulse ▲▼◀▶ para ajustar el enfoque.



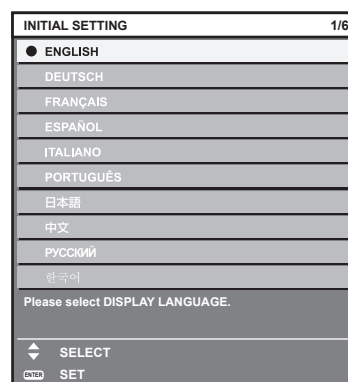
- 2) Pulse el botón <MENU> para comenzar con el ajuste inicial.

Ajuste inicial (idioma de visualización)

Seleccione el idioma que aparecerá en pantalla.

Una vez finalizado el ajuste inicial, puede cambiar el idioma de la visualización desde el menú [PANTALLA DE IDIOMA(LANGUAGE)].

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar el idioma de visualización.



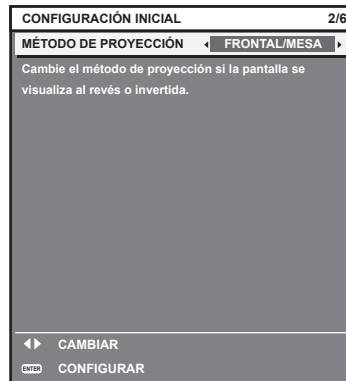
- 2) Pulse el botón <ENTER> para comenzar con el ajuste inicial.

Ajuste inicial (ajustes de instalación)

Ajuste [MÉTODO DE PROYECCIÓN] en función del modo de instalación. Consulte “Modo de la instalación” (➔ página 32) para obtener más información.

Después de completar el ajuste inicial, puede cambiar el ajuste desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [MÉTODO DE PROYECCIÓN].

1) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.

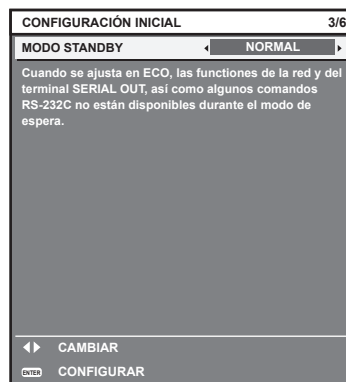


2) Pulse el botón <ENTER> para comenzar con el ajuste inicial.

Ajuste inicial (modo en espera)

Ajuste el modo de funcionamiento durante el modo en espera. El ajuste predeterminado de fábrica es [NORMAL], que le permite usar la función de red durante el modo en espera. Para reducir el consumo de energía durante el modo en espera, ajuste esta función en [ECO]. Después de completar el ajuste inicial, puede cambiar el ajuste desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [MODO STANDBY].

1) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.



2) Pulse el botón <ENTER> para continuar con el ajuste inicial.

Nota

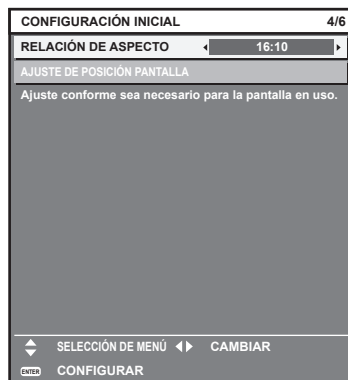
- La pantalla de ajuste inicial anterior aparece al encender el proyector por primera vez tras comprarlo. Si ejecuta [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [INICIALIZAR], aparece el ajuste [MODO STANDBY] antes de la ejecución.

Ajuste inicial (configuración de la pantalla)

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)

Ajuste el formato de pantalla (relación de aspecto) y la posición de visualización de la imagen. Una vez finalizado el ajuste inicial, puede cambiar los ajustes de cada opción desde el menú [OPCION DISPLAY] → [AJUSTE PANTALLA].

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento.
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.



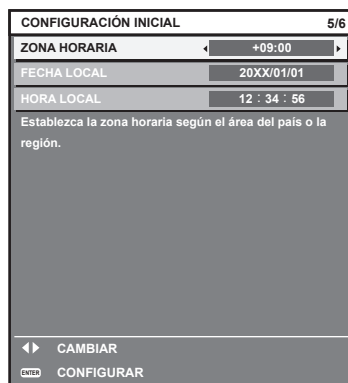
- 3) Pulse el botón <ENTER> para continuar con el ajuste inicial.

Ajuste inicial (zona horaria)

Ajuste el valor de [ZONA HORARIA] según el país o la región en los que vaya a usar el proyector.

Después de completar el ajuste inicial, puede cambiar el ajuste desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [FECHA Y HORA]. Los ajustes actuales aparecen en [FECHA LOCAL] y [HORA LOCAL].

- 1) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.



- 2) Pulse el botón <ENTER> para continuar con el ajuste inicial.

Nota

- Conforme al ajuste predeterminado de fábrica, la zona horaria del proyector es +09:00 (hora estándar de Japón y Corea). Cambie esta configuración en el menú [SETUP PROYECTOR] → [FECHA Y HORA] → [ZONA HORARIA] para ajustarse a la zona horaria de la región en la que vaya a utilizar el proyector.

Ajuste inicial (fecha y hora)

Ajuste la fecha y la hora locales. Después de completar el ajuste inicial, puede cambiar el ajuste desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [FECHA Y HORA].

Para ajustar la fecha y la hora automáticamente, consulte “Ajuste de la fecha y la hora automáticamente” (➔ página 141).

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento.



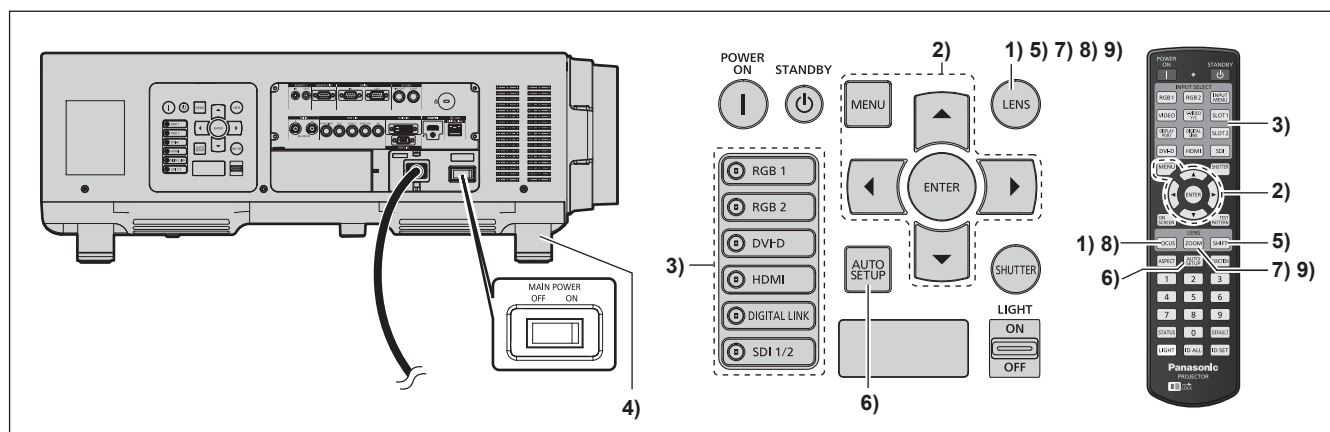
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.

- 3) Pulse el botón <ENTER>.

- Confirme el valor de ajuste y complete el ajuste inicial.

Ajustes y selecciones

Se recomienda proyectar imágenes continuamente durante al menos 30 minutos antes de ajustar el enfoque.



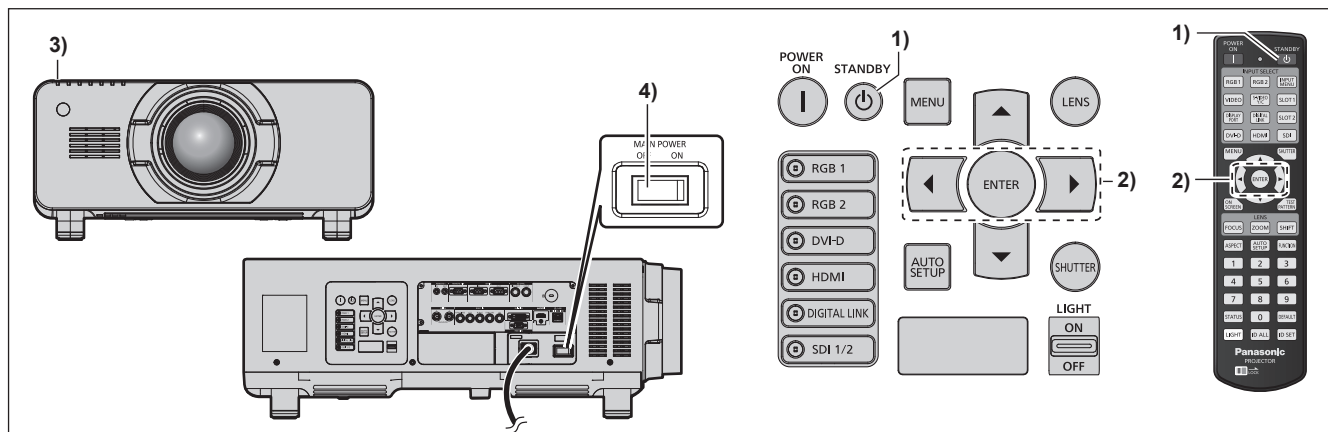
- 1) Presione el botón <FOCUS> para ajustar aproximadamente el enfoque de la imagen. (➔ página 64)
- 2) Cambie la configuración del menú [SETUP PROYECTOR] → [MÉTODO DE PROYECCIÓN] según el modo de instalación. (➔ página 32)
 - Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del funcionamiento de la pantalla de menú.
- 3) Pulse el botón de selección de entrada (<RGB1>, <RGB2>, <DIGITAL LINK>, <DVI-D>, <HDMI>, <SDI 1/2> o <SDI>) para seleccionar la señal de entrada.
(La entrada SDI sólo es compatible con PT-DZ21K2, PT-DS20K2 y PT-DZ16K2.)
- 4) Ajuste la inclinación frontal, posterior y lateral del proyector con el pie ajustable. (➔ página 48)
- 5) Pulse el botón <SHIFT> para ajustar la posición de la imagen.
- 6) Si la señal de entrada es la señal RGB analógica o la señal DVI-D/HDMI, pulse el botón <AUTO SETUP>.
- 7) Pulse el botón <ZOOM> para ajustar el tamaño de la imagen al de la pantalla.

- 8) Pulse de nuevo el botón <FOCUS> para ajustar el enfoque.
- 9) Pulse de nuevo el botón <ZOOM> para ajustar el zoom y el tamaño de la imagen según la pantalla.

Nota

- Cuando el proyector se enciende por primera vez después de la compra, así como al ejecutar [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] en el menú [SETUP PROYECTOR] → [INICIALIZAR], aparece la pantalla del ajuste del enfoque después de que la proyección comience y, a continuación, aparece la pantalla [CONFIGURACIÓN INICIAL]. Consulte "Cuando aparecen la pantalla de ajuste inicial" (► página 59) para obtener más información.

Apagado del proyector



- 1) Pulse el botón <⏻> de modo en espera.
 - Aparece la pantalla de confirmación [APAGADO (REPOSO)].
- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR] y pulse el botón <ENTER>. (O pulse de nuevo el botón <⏻> de modo en espera.)
 - La proyección de la imagen se detendrá y el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> del cuerpo del proyector se ilumina en naranja. (El ventilador continúa funcionando.)
- 3) Espere hasta que el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> en el cuerpo del proyector se encienda en rojo (y se pare el ventilador) durante unos 170 segundos.
- 4) Pulse <OFF> en el interruptor <MAIN POWER> para desconectar la alimentación.

Nota

- No encienda el proyector ni proyecte imágenes inmediatamente después de apagar el proyector. Conectar la alimentación mientras la lámpara todavía está caliente puede acortar la vida de la lámpara.
- Aproximadamente 150 segundos después de que el proyector se apague y empiece la refrigeración de la lámpara luminosa, los indicadores de lámpara no se iluminarán aunque se encienda la alimentación. Incluso una vez transcurrido el periodo especificado, la lámpara podría no encenderse al poner en marcha al proyector. En este caso, vuelva encender el proyector una vez que el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> se haya iluminado en rojo.
- Si la alimentación principal del proyector está encendida, el proyector consumirá energía incluso si se pulsa el botón <⏻> del modo en espera y se apaga el proyector. Cuando el menú [SETUP PROYECTOR] → [MODO STANDBY] está ajustado en [ECO], el uso de algunas funciones está limitado, pero se evita el consumo de energía durante el modo en espera.

Proyectando

Compruebe la colocación de lente de proyección (➔ página 49), la conexión del dispositivo externo (➔ página 51), la conexión del cable de alimentación (➔ página 57), encienda la alimentación (➔ página 58) para iniciar la proyección. Seleccione el vídeo que se utilizará en la proyección y ajuste la apariencia de la imagen proyectada.

Selección de la señal de entrada

Seleccione una señal de entrada.

- 1) **Pulse el botón de selección de entrada (<RGB1>, <RGB2>, <DIGITAL LINK>, <DVI-D>, <HDMI>, <SDI 1/2> o <SDI>) del mando a distancia o del panel de control.**
(La entrada SDI sólo es compatible con PT-DZ21K2, PT-DS20K2 y PT-DZ16K2.)
 - Se proyectará la imagen de la señal recibida en el terminal seleccionado.

Atención

- Las imágenes podrían no proyectarse correctamente dependiendo del dispositivo externo, disco Blu-ray o disco DVD reproducido. Configure el menú [IMAGEN] → [SELECTOR DEL SISTEMA].
- Confirme la relación de aspecto de la pantalla de proyección y de la imagen y seleccione una relación de aspecto óptima en el menú [POSICIÓN] → [ASPECTO].

Ajuste el enfoque, zoom y desplazamiento

Si la imagen proyectada o la posición no es correcta al posicionar el proyector y la pantalla es instalada correctamente, ajuste el enfoque, zoom y desplazamiento.

Esta sección describe el método de ajuste siempre que no se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90). Si se usa lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90), consulte “Ajuste de la posición de la lente y el enfoque cuando se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)” (➔ página 65).

Utilización del panel de control

- 1) **Presione el botón <LENS> en el panel de control.**
 - Presionando el botón, el menú de configuración cambia en la secuencia [ENFOQUE], [ZOOM] y [CAMBIO].
- 2) **Seleccione cada elemento y pulse ▲▼◀▶ para ajustarlo.**

Uso del mando a distancia

- 1) **Pulse los botones de lente (<FOCUS>, <ZOOM>, <SHIFT>) en el mando a distancia.**
 - Botón <FOCUS>: ajusta el enfoque.
 - Botón <ZOOM>: ajusta el zoom.
 - Botón <SHIFT>: ajusta el desplazamiento.
- 2) **Seleccione cada elemento y pulse ▲▼◀▶ para ajustarlo.**

PRECAUCIÓN

Durante la operación de desplazamiento de la lente, no inserte la mano en ninguna apertura alrededor de la lente.
Puede pillarse la mano y sufrir lesiones.

Nota

- Cuando se utiliza la lente de proyección sin la función de zoom, aparecerá la pantalla de ajuste del zoom. Sin embargo, el funcionamiento no es posible.
- Si se usa lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE50), no use el ajuste de desplazamiento, y use el proyector con la lente en la posición inicial. (➔ página 65)
- El ajuste se puede realizar más rápido manteniendo pulsado ▲▼◀▶ durante unos tres o más segundos mientras se ajusta el enfoque y el desplazamiento.
- Se recomienda proyectar imágenes continuamente durante al menos 30 minutos antes de ajustar el enfoque.
- [ENFOQUE] aparece en amarillo, para que el elemento de menú mostrado pueda ser reconocido por su color, incluso cuando el proyector no está enfocado y los caracteres mostrados son ilegibles. (Ajuste predeterminado)
El color de la visualización de[ENFOQUE] depende de la configuración del menú [OPCION DISPLAY] → [MENU EN PANTALLA] → [DISEÑO MENÚ].

- Cuando se apaga el suministro durante el ajuste del enfoque y del desplazamiento, se necesita llevar a cabo la calibración de la lente la próxima vez que se encienda el suministro. (➔ página 142)
- Cuando se apaga el suministro principal durante el ajuste del enfoque, la calibración de la lente se lleva a cabo automáticamente durante el siguiente ajuste del enfoque.
- Cuando se apaga el suministro principal durante el ajuste del desplazamiento, se mostrará una pantalla de error en la calibración de la lente durante el siguiente ajuste del desplazamiento. Ejecute el menú [SETUP PROYECTOR] → [CALIBRACIÓN DE LENTES].
- Cuando se visualiza el error en la calibración de la lente a pesar de que se ejecutó [CALIBRACIÓN DE LENTES], pida a su distribuidor que repare la unidad.

Ajuste de la posición de la lente y el enfoque cuando se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90)

Después de conectar la lente de proyección, ajuste la posición de la lente y el enfoque con el proyector instalado correctamente contra la pantalla.

El equilibrio de enfoque entre el centro y la periferia de la imagen proyectada será diferente en función del tamaño de la imagen proyectada cuando está instalada la lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90). Ajuste el equilibrio de enfoque de la periferia con la lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90) cuanto sea necesario.

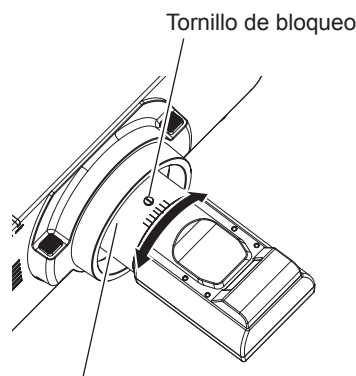
1) Mueva la lente a la posición de lente estándar ET-D75LE90.

- En la pantalla de ajuste de desplazamiento, pulse el botón <DEFAULT> del mando a distancia para controlar la pantalla [POSICIÓN INICIAL]. Seleccione [D75LE90] para mover la lente a la posición de lente estándar. Consulte “Fijación de la posición de la lente” (➔ página 65) para obtener más información.

2) Ajuste el enfoque en el centro de la imagen proyectada.

- Para obtener instrucciones de ajuste del enfoque, consulte “Ajuste el enfoque, zoom y desplazamiento” (➔ página 64).

3) Afloje el tornillo del bloqueo y gire el anillo de ajuste de enfoque periférico a mano para ajustar el enfoque en la periferia de la pantalla.



Anillo de ajuste de enfoque periférico

4) Vuelva a comprobar el enfoque en el centro de la imagen y haga los ajustes precisos.

5) Apriete el tornillo del bloqueo.

- El anillo de ajuste de enfoque periférico se fija.

Nota

- El tamaño y la escala de la imagen proyectada mostrados en el anillo de ajuste de enfoque periférico son una guía aproximada.

Fijación de la posición de la lente

Para mover la lente a la posición inicial o la posición de lente estándar, realice el procedimiento siguiente.

1) Pulse el botón <DEFAULT> en el mando a distancia mientras aparece la pantalla de ajuste del desplazamiento.

- Aparece la pantalla [POSICIÓN INICIAL].



2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NORMAL]	Mueva la lente a la posición inicial. Seleccione este elemento al sustituir o quitar la lente de proyección. Seleccione este elemento siempre que se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE50) para la proyección.
[D75LE90]	Mueva la lente a la posición de lente estándar ET-D75LE90. Seleccione este elemento siempre que se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90) para la proyección.

3) Pulse el botón <ENTER>.

- [EN PROGRESIÓN] se muestra en la pantalla [POSICIÓN INICIAL] y la lente vuelve a la posición inicial o la posición de lente estándar.

Nota

- Complete el proceso en unos 5 segundos después de que aparezca la pantalla [POSICIÓN INICIAL]. La pantalla [POSICIÓN INICIAL] se cierra tras un límite de tiempo.
- La posición inicial de la lente se usa al sustituir la lente o cuando el proyector se almacena, y no corresponde al centro óptico de la pantalla.
- También puede visualizar la pantalla [POSICIÓN INICIAL] presionando el botón <LENS> en el panel de control o el botón <SHIFT> en el mando a distancia por lo menos los tres segundos.

Margen de ajuste mediante el desplazamiento de la posición de la lente (desplazamiento óptico)

Lleve a cabo el desplazamiento de la posición de la lente dentro del margen de ajuste.

El enfoque puede cambiar cuando la posición de la lente se sitúa fuera del margen de ajuste. Esto se debe a que el desplazamiento de la lente está restringido para proteger las partes ópticas. La posición de proyección puede ajustarse con la función de desplazamiento del eje óptico a partir de la posición de la imagen proyectada en la posición inicial (posición de proyección estándar) o la posición de la imagen proyectada en la posición de lente estándar ET-D75LE90 (posición de proyección de referencia).

■ Para PT-DZ21K2

Núm. de modelo de la lente de proyección		
ET-D75LE8, ET-D75LE10, ET-D75LE20, ET-D75LE30, ET-D75LE40	ET-D75LE6	ET-D75LE90

■ Para PT-DS20K2

Núm. de modelo de la lente de proyección	
ET-D75LE8, ET-D75LE10, ET-D75LE20, ET-D75LE30, ET-D75LE40	ET-D75LE6

<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección estándar</p>	<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección estándar</p>
---	---

■ Para PT-DW17K2

Núm. de modelo de la lente de proyección		
ET-D75LE8, ET-D75LE10, ET-D75LE20, ET-D75LE30, ET-D75LE40	ET-D75LE6	ET-D75LE90

<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección estándar</p>	<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección estándar</p>	<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección de referencia</p>
---	---	--

■ Para PT-DZ16K2

Núm. de modelo de la lente de proyección		
ET-D75LE8, ET-D75LE10, ET-D75LE20, ET-D75LE30, ET-D75LE40	ET-D75LE6	ET-D75LE90

<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección estándar</p>	<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección estándar</p>	<p>Anchura de la imagen proyectada H</p> <p>Posición de proyección de referencia</p>
---	---	--

Nota

- Si la lente de foco fijo opcional (Núm. de modelo: ET-D75LE50) está conectada, úsela en la posición de proyección estándar sin ajustar el desplazamiento.

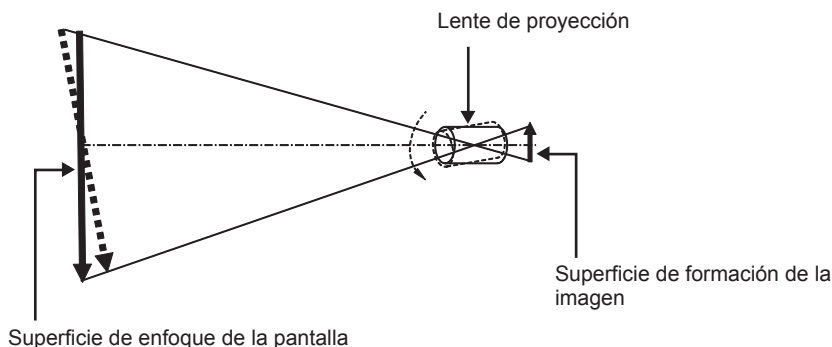
- Si la lente de foco fijo opcional (Núm. de modelo: ET-D75LE90) está conectada a PT-DS20K2, úsela en la posición de proyección de referencia sin ajustar el desplazamiento.

Ajustar el montador de lentes cuando el enfoque está desequilibrado

Equilibrio del enfoque

Relación entre la inclinación de la lente y la superficie de enfoque de la pantalla

Cuando la lente de proyección está inclinada en comparación con la superficie de formación de la imagen, al inclinar el lado frontal (lado de la pantalla) de la lente de proyección hacia abajo (en la dirección de la línea de la flecha punteada), el lado superior de la superficie de enfoque de la pantalla se inclinará hacia dentro y el lado inferior lo hará hacia fuera, tal como muestra el ejemplo.



Ajuste del equilibrio del enfoque (ajuste mediante la inclinación del montador de lentes)

Cuando la superficie entera de la pantalla no es uniforme, incluso si se ha ajustado el enfoque de la lente, el montador de lentes tiene tornillos de ajuste del enfoque en 3 posiciones.

- Herramienta usada: destornillador hexagonal o llave Allen (diagonal 2,5 mm (3/32"))
- La llave Allen se incluye con la lente de proyección ET-D75LE6, ET-D75LE8.

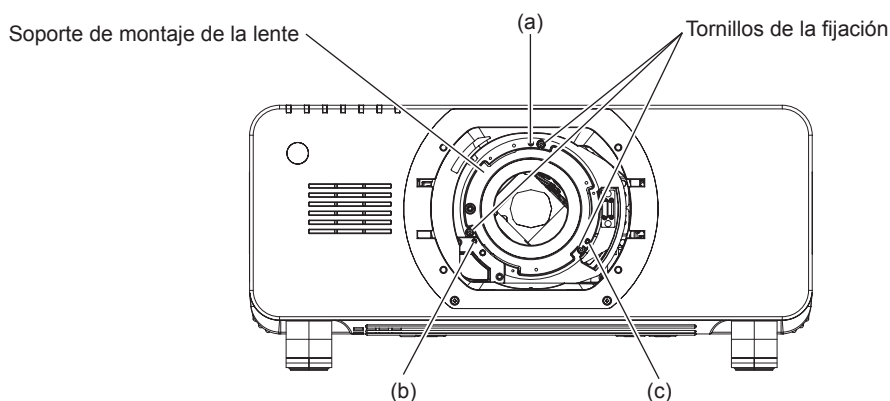
Estructura del montador de lentes

Los tornillos de ajuste del enfoque (a), (b) y (c) pueden girarse para mover el soporte de montaje hacia delante y hacia atrás.

Además, apretando los tornillos fijos se sujeta el soporte de montaje de la lente en su sitio de forma que no se mueve.

Cuando se instala una lente de proyección con un gran peso o cuando el proyector se instala en una posición inclinada, la lente puede inclinarse y el enfoque desequilibrarse. En estos casos, realice el ajuste tomando como referencia la relación entre la posición del ajuste y los tornillos de ajuste.

■ Diagrama de la vista delantera del montador de lentes (visto del lado de la pantalla)

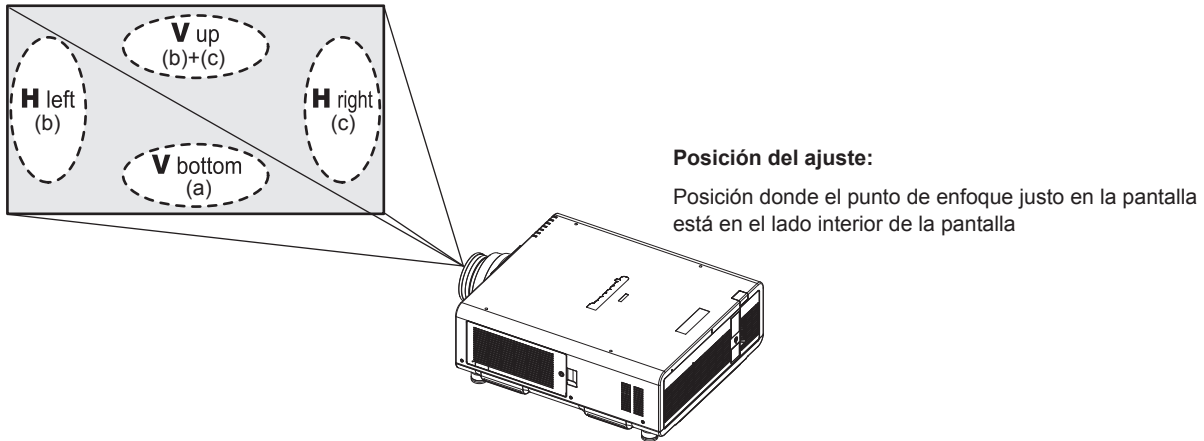


Nota

- Los tornillos de ajuste del enfoque (a), (b) y (c) se ajustan con la lente montada.

Procedimiento de ajuste

■ Relación entre la posición del ajuste y los tornillos de ajuste



	Cuando el punto de enfoque justo en la pantalla en V up (parte superior en dirección vertical) está en el lado interior de la pantalla	Cuando el punto de enfoque justo en la pantalla en V bottom (parte inferior en dirección vertical) está en el lado interior de la pantalla	Cuando el punto de enfoque justo en la pantalla en H left (parte izquierda en dirección horizontal) está en el lado interior de la pantalla	Cuando el punto de enfoque justo en la pantalla en H right (parte derecha en dirección horizontal) está en el lado interior de la pantalla
(a)	Gire en sentido antihorario	—	—	—
(b)	—	Gire en sentido antihorario	Gire en sentido antihorario	—
(c)	—	Gire en sentido antihorario	—	Gire en sentido antihorario

- 1) Pulse el botón <FOCUS> en el mando a distancia o el botón <LENS> en el panel de control para ver la pantalla de ajuste del enfoque.
- 2) Pulse ▼ para desplazar el enfoque de toda la pantalla una vez.
- 3) Pulse ▲ para parar en cualquier parte de la pantalla y definir el primer punto de enfoque justo.
 - Para el lugar en el que el enfoque pasa a este estado, el punto de enfoque justo es la parte interior de la pantalla.
- 4) Afloje los tornillos fijados en la posición relativa al lugar en el que el enfoque cambia más a menudo (el lugar donde el punto de enfoque justo cambia más hacia el lado interior en el paso 2)) hasta dos rotaciones.
 - Gire los tornillos en la dirección de las agujas del reloj en dos posiciones o al menos en una posición al realizar un ajuste.
- 5) Gire despacio los tornillos de ajuste del enfoque correspondientes a las posiciones en el sentido contrario a las agujas del reloj y pare cuando la imagen esté enfocada. (➡ página 68)
 - Si los tornillos se giran en el sentido contrario a las manecillas del reloj, la inclinación de la lente cambiará moviendo el soporte de montaje de la lente del montador de lentes hacia adelante (lado de la pantalla) y en la imagen proyectada en la pantalla, el punto de enfoque en la dirección opuesta de los tornillos de ajuste cambiará del lado interior de la pantalla al exterior.
- 6) Pulse el botón <SHIFT> en el mando a distancia o el botón <LENS> en el panel de control para visualizar el menú de ajuste del desplazamiento y reajustar de nuevo a un estado óptimo la posición en pantalla de la imagen proyectada en la superficie de la misma.
- 7) Lleve a cabo un nuevo ajuste de enfoque cerca del centro de la pantalla y si esto no es suficiente realice un ajuste fino de la cantidad de rotación de los tornillos de ajuste.
- 8) Una vez realizados los ajustes, apriete con seguridad los tornillos de fijación aflojados.
- 9) Ajuste de nuevo el enfoque usando el mando a distancia.

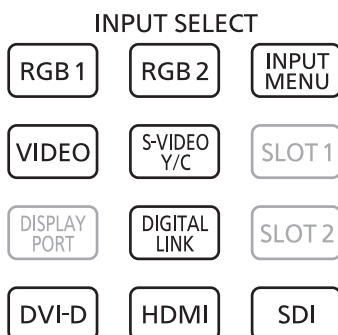
Uso del mando a distancia



Cambio de la entrada

La entrada de la proyección puede cambiarse. El método para cambiar la entrada es el siguiente.

- Pulse el botón de selección de entrada y especifique directamente la entrada para la proyección.
- Abra la pantalla de selección de entrada y, en la lista, seleccione la entrada en la que se proyectará.



Botón

Cambio de la entrada directamente

La entrada para la proyección puede cambiarse directamente si se especifica.

- 1) Pulse el botón de selección de entrada (<RGB1>, <RGB2>, <VIDEO>, <S-VIDEO Y/C>, <DIGITAL LINK>, <DVI-D>, <HDMI>, <SDI>).

- Esta operación también puede realizarse con los botones del panel de control.

<RGB1> <VIDEO> <S-VIDEO Y/C>	Cambia la entrada a RGB1.
<RGB2>	Cambia la entrada a RGB2.
<DIGITAL LINK>	Cambia la entrada a DIGITAL LINK.
<DVI-D>	Cambia la entrada a DVI-D.
<HDMI>	Cambia la entrada a HDMI.

<SDI>*1	(PT-DZ21K2, PT-DS20K2) Cambia la entrada a SDI1 o SDI2. Cambia a la otra entrada cuando ya hay una entrada seleccionada. Además, la selección de entrada puede fijarse a SDI1 o SDI2 usando el menú [SEGURIDAD] → [CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO]. (PT-DZ16K2) Cambia la entrada a SDI.
----------------------	---

*1 La entrada SDI sólo es compatible con PT-DZ21K2, PT-DS20K2 y PT-DZ16K2.

Nota

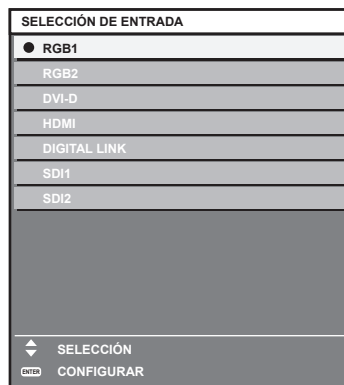
- Cuando el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) se conecta al terminal <DIGITAL LINK/LAN>, la entrada en el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK cambia cada vez que se pulsa el botón <DIGITAL LINK>. La entrada puede cambiarse también con los comandos de control RS-232C.
Al utilizar cables transmisores de par trenzado de otros fabricantes, cambie la entrada del proyector a DIGITAL LINK y, a continuación, cambie la entrada del cable transmisor de par trenzado.
- Configure [AJUSTE DE ENTRADA RGB1] del menú [OPCION DISPLAY] → [RGB IN] (➔ página 113) conforme a la señal que se va a recibir en el terminal <RGB 1 IN>.

Cambio de la entrada desde la pantalla de selección de entrada

La entrada para la proyección puede seleccionarse desde la pantalla de selección de entrada.

1) Pulse el botón <INPUT MENU>.

- Aparece la pantalla selección de la entrada.



2) Pulse de nuevo el botón <INPUT MENU>.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón <INPUT MENU>.

Nota

- La entrada para la proyección se puede cambiar pulsando ▲▼ y pulsando el botón <ENTER> con la pantalla de selección de entrada abierta.
- Aparece la pantalla [P IN P MODO] cuando se pulsa el botón <INPUT MENU> durante el modo P IN P. (➔ página 146)
- Si se conecta el dispositivo opcional compatible con la salida DIGITAL LINK (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) al proyector, se abre el menú de selección de entrada para el dispositivo compatible con la salida DIGITAL LINK cuando se pulsa el botón <ENTER> mientras la entrada DIGITAL LINK está seleccionada en la pantalla de selección de entrada.
- Si se conecta el dispositivo opcional compatible con la salida DIGITAL LINK (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) al proyector, aparecen el logotipo de DIGITAL LINK y el nombre de la entrada seleccionada en el dispositivo compatible con la salida DIGITAL LINK en la sección de visualización del terminal [DIGITAL LINK] en la pantalla de selección de entrada.
- Configure [AJUSTE DE ENTRADA RGB1] del menú [OPCION DISPLAY] → [RGB IN] (➔ página 113) conforme a la señal que se va a recibir en el terminal <RGB 1 IN>.

Uso de la función disparador

Si el proyector permanece sin uso un cierto tiempo durante, por ejemplo, el intermedio de la reunión, se puede apagar la imagen temporalmente.



1) Pulse el botón <SHUTTER>.

- La imagen desaparece.
- Esta operación también puede realizarse con el botón <SHUTTER> del panel de control.

2) **Pulse de nuevo el botón <SHUTTER>.**

- Se visualiza la imagen.

Nota

- El indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> parpadeará despacio en verde mientras se utilice la función del obturador (obturador: cerrado).
- Puede fijar la velocidad de apertura y cierre del obturador a través del menú [OPCION DISPLAY] → [AJUSTES DE OBTURADOR].

Uso de la función de visualización de menú en pantalla

Apague la función de visualización de menú en pantalla (sin imagen) cuando no desea que los espectadores vean la visualización en pantalla, como por ejemplo el menú o el nombre del terminal de entrada.



1) **Pulse el botón <ON SCREEN>.**

- Desaparece el menú en pantalla.

2) **Pulse de nuevo el botón <ON SCREEN>.**

- Aparece el menú en pantalla.

Nota

- Si mantiene pulsado el botón <MENU> en el panel de control durante al menos tres segundos mientras está desactivado (oculto) el menú en pantalla, se enciende el menú en pantalla.

Uso de la función de ajuste automático

La función de ajuste automático puede utilizarse para ajustar automáticamente la resolución, la fase reloj y la posición de la imagen cuando se reciben señales RGB analógicas que constan de señales de puntos, como las señales del ordenador, o para ajustar automáticamente la posición de la imagen cuando se reciben señales DVI-D/HDMI. Se recomienda ajustar la entrada de una imagen con bordes blancos brillantes y caracteres blanco y negro de contraste alto cuando se realiza el ajuste automático.

Evite usar imágenes que incluyan semitonos o gradaciones, como fotografías e imágenes gráficas de ordenador.



1) **Pulse el botón <AUTO SETUP>.**

- [FINAL.CON NORMAL.] aparece cuando se ha completado el proceso sin problemas.
- Esta operación también puede realizarse con el botón <AUTO SETUP> del panel de control.

Nota

- La fase reloj puede cambiar incluso si se ha completado el proceso sin problemas. En estos casos, ajuste el menú [POSICIÓN] → [FASE RELOJ] (➡ página 93).
- Si se recibe una imagen con bordes borrosos o una imagen oscura, puede que aparezca [FINAL.ANORMAL.] o que no se realice el ajuste correctamente, aunque aparezca [FINAL.CON NORMAL.]. En este caso, modifique los ajustes desde el menú [MENÚ AVANZADO] → [RESOLUCIÓN DE ENTRADA] (➡ página 97), [POSICIÓN] → [FASE RELOJ] (➡ página 93) y [CAMBIO] (➡ página 91).
- Configure las señales especiales teniendo en cuenta el menú [OPCION DISPLAY] → [AUTO AJUSTE] (➡ página 110).
- La configuración automática podría no funcionar dependiendo del modelo de ordenador.
- La configuración automática podría no funcionar en el caso de la señal de sincronización C-SY o SYNC ON GREEN.
- Las imágenes pueden aparecer distorsionadas durante varios segundos durante la configuración automática, pero esto no indica un mal funcionamiento.
- El ajuste debe realizarse para cada señal de entrada.
- Puede cancelarse el ajuste automático pulsando el botón <MENU> durante el transcurso de esta operación.
- Incluso si es posible realizar el ajuste automático de una señal de entrada, quizá no pueda ajustarse correctamente si la función de ajuste automático se usa cuando la imagen que se está recibiendo es una imagen en movimiento. Podría mostrarse [FINAL.ANORMAL.] o el ajuste podría no completarse correctamente incluso si se muestra [FINAL.CON NORMAL.].

Cambio de la relación de aspecto de la imagen

Cambie la relación de aspecto de la imagen según la entrada.

Botón 

1) Pulse el botón <ASPECT>.

- La página cambiará cada vez que pulse el botón.

Nota

- Consulte el menú [POSICIÓN] → [ASPECTO] (➔ página 91) para obtener más información.

Uso del botón de función

El botón <FUNCTION> del mando a distancia puede servir como botón de acceso rápido simplificado si se le asignan las siguientes funciones: [P IN P], [MEM. SECUNDARIA], [SELECTOR DEL SISTEMA], [SYSTEM DAYLIGHT VIEW], [CONGELADO], [MONITOR FORMA ONDA], [CARGA MEMORIA LENTE], [CONMUTAR IZDA / DCHA], [MÉTODO DE PROYECCIÓN]

Botón 

1) Pulse el botón <FUNCTION>.

Nota

- La función [CONMUTAR IZDA / DCHA] sólo se puede asignar para PT-DZ21K2, PT-DS20K2.
- La asignación de función se realiza desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [BOTÓN DE FUNCIÓN] (➔ página 140).

Visualización de imágenes de prueba internas

El proyector tiene ocho tipos de imágenes de prueba internas para comprobar el estado del cuerpo del proyector. Para visualizar las imágenes de prueba, siga el procedimiento que se describe a continuación.

Botón 

1) Pulse el botón <TEST PATTERN>.

2) Presione ◀▶ para seleccionar el patrón de prueba.

Nota



- El ajuste también puede realizarse desde el menú [PATRÓN DE PRUEBA] (➔ página 148).
- El ajuste de la posición, tamaño y otros factores no se refleja en los patrones de prueba. Asegúrese de visualizar la señal de entrada antes de realizar varios ajustes.

Uso de la función estado

Muestra el estado del proyector.

Botón 

- 1) **Pulse el botón <STATUS>.**
 - Aparece la pantalla **[ESTADO]**.

ESTADO		1/6
PROYECTOR MODELO	DZ21K2(123456789012)	
TIEMPO DE USO	3h	
LÁMPARA1	1h/ ON/	
LÁMPARA2	1h/ OFF/	
LÁMPARA3	1h/ OFF/	
LÁMPARA4	1h/ OFF/	
TEMP. ENTRADA AIRE	24°C/75°F	
TEMP. MÓDULO ÓPTICO	29°C/84°F	
TEMP. SALIDA AIRE	28°C/82°F	
CONTROL VENTILACIÓN	AUTO - MESA	
PRESIÓN ATMOSFÉRICA	1013hPa	
AUTOTEST	SIN ERRORES	
 ENVIAR CORR. EL.		
 CAMBIAR	 SALIR	

Nota

- Puede visualizarse desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [ESTADO] (➔ página 138).

Uso de la función de control de tensión CA

El valor de la tensión de alimentación de entrada puede mostrarse en la pantalla de autodiagnóstico en el lado del proyector.

■ Para visualizarlo durante la proyección

- 1) **Pulse el botón de encendido <|>.**
 - El valor de la tensión de alimentación de entrada se muestra sólo como un valor numérico en la pantalla de autodiagnóstico.
 - La pantalla se apagará automáticamente después de aproximadamente 3 segundos.

■ Para visualizarlo durante el modo en espera

- 1) **Pulse el botón <⏻> de modo en espera.**
 - El valor de la tensión de alimentación de entrada se muestra sólo como un valor numérico en la pantalla de autodiagnóstico.
 - La pantalla se apagará automáticamente después de aproximadamente 3 segundos.

Nota

- Se puede ajustar con el menú [SETUP PROYECTOR] → [MONITOR VOLTAGE AC] (➔ página 140).
- El valor de la tensión de alimentación de entrada se puede visualizar en la pantalla de autodiagnóstico durante el modo en espera cuando el menú [SETUP PROYECTOR] → [MODO STANDBY] (➔ página 134) se configura como [ECO].
- La operación también se puede realizar encendiendo el botón <|> o el botón <⏻> de modo en espera del panel de control.

Ajuste del número de ID del mando a distancia

Si se asigna un número de ID único a cada proyector puede controlar todos los proyectores simultánea o individualmente cuando use un sistema con múltiples proyectores utilizando un solo mando a distancia.

Tras establecer el número de ID del proyector, establezca el mismo número de ID en el mando a distancia.

El número de ID predeterminado de fábrica del proyector es [TODOS]. Al usar un solo proyector, pulse el botón <ID ALL> en el mando a distancia. Además, puede controlar un proyector si pulsa el botón <ID ALL> en el mando a distancia incluso si no conoce el ID del proyector.

Botón  

- 1) Pulse el botón <ID SET> en el mando a distancia.
- 2) En el plazo de cinco segundos, ajuste el número de ID de uno o dos dígitos que está estampado en el cuerpo del proyector usando los botones numéricos (<0> - <9>).
 - Si pulsa el botón <ID ALL>, podrá controlar los proyectores independientemente del ajuste del número de ID del cuerpo del proyector.

Atención

- Procure no pulsar el botón <ID SET> del mando a distancia de forma accidental, ya que el número de ID del mando a distancia puede ajustarse incluso sin el cuerpo del proyector. Si se pulsa el botón <ID SET> y no se pulsa ninguno de los botones numéricos (<0> - <9>) en los siguientes cinco segundos, el número de ID recupera su valor original previo al momento de pulsar el botón <ID SET>.
- El número de ID especificado en el mando a distancia se almacenará a menos que se establezca de nuevo. Sin embargo, se borrará si las pilas del mando a distancia se agotan. Al sustituir las pilas, vuelva a establecer el mismo número de ID.

Nota

- Cuando el número de ID del mando a distancia se ajusta en [0], el usuario puede controlar el proyector independientemente del ajuste del número de ID del proyector, al igual que cuando se selecciona [TODOS].
- Configure el número de ID del cuerpo del proyector desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [ID DEL PROYECTOR].

Capítulo 4 Ajustes

Este capítulo describe los ajustes que puede realizar con el menú en pantalla.

Navegación por los menús

El menú en pantalla (Menú) se usa para realizar distintas configuraciones y ajustes del proyector.

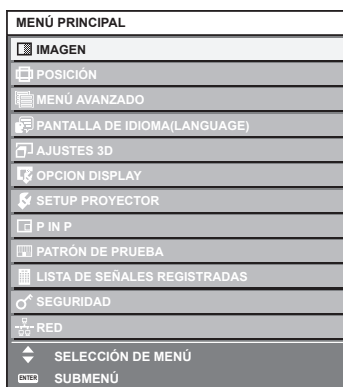
Navegación a través del menú

Procedimiento de funcionamiento



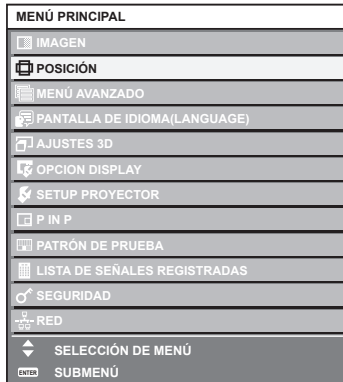
1) Pulse el botón <MENU> en el mando a distancia o en el panel de control.

- Aparece la pantalla [MENÚ PRINCIPAL].



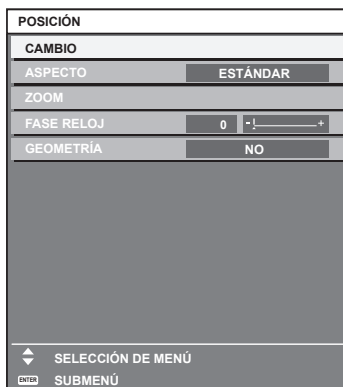
2) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento del menú principal.

- El elemento seleccionado se resalta en amarillo.



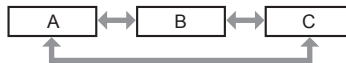
3) Pulse el botón <ENTER>.

- Se visualizan los elementos del sub-menú del menú principal seleccionado.



4) Pulse ▲▼ para seleccionar un sub-menú y pulse ◀▶ o el botón <ENTER> para cambiar o realizar ajustes.

- Algunos elementos del menú cambiarán de orden, según se indica a continuación, cada vez que pulse ◀▶.



- Para algunos elementos, pulse ◀▶ para visualizar la pantalla de ajuste individual con una barra de ajuste como la que aparece a continuación.



Nota

- Al pulsar el botón <MENU> mientras se está visualizando la pantalla del menú, volverá a la pantalla anterior.
- En función de las señales enviadas al proyector, algunos elementos o funciones podrían no ajustarse ni utilizarse. Si los elementos no se pueden ajustar ni usar, se muestran con caracteres en negro en la pantalla del menú y no se pueden ajustar ni configurar. En la pantalla podría no aparecer [DIGITAL CINEMA REALITY] ni [BLOQUEO IMAGEN] según la señal de entrada.
- Algunos elementos se pueden ajustar aunque no se reciba ninguna señal.
- La pantalla de ajuste individual desaparece automáticamente si no se realiza ninguna operación durante aproximadamente cinco segundos.
- Para obtener información sobre los elementos de menú, consulte "Menú principal" (➔ página 78) y "Sub-menú" (➔ página 79).
- El color del cursor depende de los ajustes del menú [OPCION DISPLAY] → [MENU EN PANTALLA] → [DISEÑO MENÚ]. De forma predeterminada, el elemento seleccionado se visualiza con el cursor en color amarillo.
- En el modo retrato, el menú en pantalla se visualiza de lado.
Para ver el menú en pantalla en el modo retrato, vaya al menú [OPCION DISPLAY] → [MENU EN PANTALLA] (➔ página 120) y cambie el ajuste [ROTACIÓN OSD].
(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

Restablecer los valores de ajuste a los ajustes de fábrica

Si pulsa el botón <DEFAULT> en el mando a distancia, se restaurarán los ajustes de fábrica de los valores ajustados en los elementos de menú.

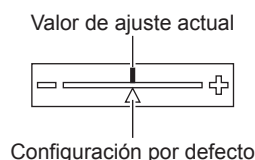


1) Pulse el botón <DEFAULT> en el mando a distancia.



Nota

- No se pueden restaurar a la vez todos los ajustes a los valores predeterminados.
- Para restaurar todos los ajustes configurados en el elemento de sub-menú a los valores predeterminados de fábrica al mismo tiempo, ejecute el menú [SETUP PROYECTOR] → [INICIALIZAR] (➔ página 144).
- Algunos elementos no se pueden restablecer a los valores predeterminados de fábrica tampoco al pulsar el botón <DEFAULT> en el mando a distancia. Estos elementos deben ajustarse uno a uno.
- El triángulo que aparece abajo de la escala de barra en la pantalla de ajustes individuales indica el ajuste predeterminado de fábrica. La posición del triángulo varía dependiendo de las señales de entrada seleccionadas.













Menú principal

Los siguientes elementos están en el menú principal.

Al seleccionar un elemento del menú principal, se muestra la pantalla de selección del sub-menú.

Elemento del menú principal		Página
	[IMAGEN]	83
	[POSICIÓN]	91

Elemento del menú principal		Página
	[MENÚ AVANZADO]	96
	[PANTALLA DE IDIOMA(LANGUAGE)]	102
	[AJUSTES 3D] ^{*1}	103
	[OPCION DISPLAY]	108
	[SETUP PROYECTOR]	127
	[P IN P]	146
	[PATRÓN DE PRUEBA]	148
	[LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS]	149
	[SEGURIDAD]	153
	[RED]	157

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

Sub-menú

Se muestra el sub-menú del elemento del menú principal seleccionado y puede configurar y ajustar sus diferentes elementos.

[IMAGEN]

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[MODO DE IMAGEN]	[ESTÁNDAR] ^{*1}	83
[CONTRASTE]	[0] ^{*2}	83
[BRILLO]	[0] ^{*2}	84
[COLOR]	[2] ^{*2}	84
[TINTE]	[-2] ^{*2}	84
[TEMPERATURA COLOR]	[ESTÁNDAR] ^{*2}	85
[GAMMA]	[ESTÁNDAR] ^{*2}	86
[SYSTEM DAYLIGHT VIEW]	[NO] ^{*2}	87
[DEFINICION]	[8] ^{*2}	87
[REDUCCIÓN DE RUIDO]	[2] ^{*2}	88
[IRIS DINÁMICO]	[2] ^{*2}	88
[SELECTOR DEL SISTEMA]	[YP _B P _R] ^{*1}	89

*1 Depende de la entrada de señal.

*2 Depende del [MODO DE IMAGEN].

[POSICIÓN]

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[CAMBIO]	—	91
[ASPECTO]	[ESTÁNDAR] ^{*1}	91
[ZOOM]	—	92
[FASE RELOJ]	[0] ^{*1}	93
[GEOMETRÍA]	[NO]	93

*1 Depende de la entrada de señal.

[MENÚ AVANZADO]

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[DIGITAL CINEMA REALITY]	[AUTO] ^{*1}	96
[BORRADO]	—	96
[RESOLUCIÓN DE ENTRADA]	—	97
[POSICIÓN DE FIJACIÓN]	[24] ^{*1}	97
[BORDES ZONA BLENDING]	[NO]	97
[RESPUESTA DE FRAME]	[NORMAL]	99
[CREACIÓN DE IMAGEN]	[2]	100
[BLOQUEO IMAGEN] ^{*2}	—	100
[RASTER POSITION]	—	101

*1 Depende de la entrada de señal.

*2 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

Nota

- Los elementos del submenú y los ajustes predeterminados de fábrica varían en función del terminal de entrada seleccionado.

[PANTALLA DE IDIOMA(LANGUAGE)]

Detalles (➔ página 102)

[AJUSTES 3D]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[AJUSTE DEL SISTEMA 3D]	[SENCILLO]	103
[AJUSTE SINCRONISMO 3D]	—	103
[FORMATO ENTRADA 3D]	[AUTO] ^{*1}	104
[CONMUTAR IZDA / DCHA]	[NORMAL]	104
[IGUALADO DE COLOR 3D]	[COMPARTIR PARA 2D/3D]	105
[BALANCE DE IMAGEN 3D]	—	105
[AJUSTE TIEMPO DE OSCURO]	[1.5ms]	106
[FRAME DE RETRASO EN 3D]	[0us]	106
[MODO DE PRUEBA 3D]	[NORMAL]	106
[PATRON DE PRUEBA 3D]	—	106
[AVISOS DE SEGURIDAD]	[Sí]	107
[MEDIDAS DE SEGURIDAD]	—	107

*1 Varía en función del terminal de entrada seleccionado.

[OPCION DISPLAY]

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[ECUALIZACIÓN DE COLORES]	[NO]	108
[CORRECCIÓN LARG.PANT.]	[NO]	109
[AJUSTE PANTALLA] ^{*1}	—	110
[SEÑAL AUTOMÁTICA]	[NO]	110
[AUTO AJUSTE]	—	110
[CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA]	—	111
[SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA]	—	112
[RGB IN]	—	113
[DVI-D IN]	—	115
[HDMI IN]	—	116
[DIGITAL LINK IN]	—	117
[SDI IN] ^{*1}	—	118

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[MENU EN PANTALLA]	—	120
[ROTACIÓN IMAGEN]	[NO]	122
[COLOR FONDO]	[AZUL]	122
[LOGO INICIAL]	[LOGO ESTANDAR]	122
[UNIFORMIDAD]	—	122
[AJUSTES DE OBTURADOR]	—	123
[CONGELADO]	—	124
[MONITOR FORMA ONDA]	[NO]	124
[NIVEL DE COLORES RGB]	—	126

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2

[SETUP PROYECTOR]

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[ID DEL PROYECTOR]	[TODOS]	127
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	[FRONTAL/MESA]	127
[SELECCIÓN DE LÁMPARA]	[QUADRATURA]	127
[CAMBIO LAMP]	[NO]	128
[CONTROL DE BRILLO]	—	129
[MODO STANDBY]	[NORMAL]	134
[HORARIO]	[NO]	134
[ENCENDIDO INICIAL]	[ÚLTIMA MEMORIA]	136
[ENTRADA DE INICIO]	[ULTIMO USO]	136
[RS-232C]	—	137
[ESTADO]	—	138
[MONITOR VOLTAGE AC]	[NO]	140
[APAGA SIN SEÑAL]	[DESHABILITADO]	140
[REMOTE2 MODO]	[ESTÁNDAR]	140
[BOTÓN DE FUNCIÓN]	—	140
[FECHA Y HORA]	—	141
[CALIBRACIÓN DE LENTES]	—	142
[MEMORIA LENTE]	—	142
[GUARDAR DATOS USUARIO]	—	144
[CARGAR DATOS USUARIO]	—	144
[INICIALIZAR]	—	144
[CONTRASEÑA DE SERVICIO]	—	145

[P IN P]

Detalles (➔ página 146)

[PATRÓN DE PRUEBA]

Detalles (➔ página 148)

[LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS]

Detalles (➔ página 149)

[SEGURIDAD]

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[CONTRASEÑA DE SEGURIDAD]	[NO]	153
[CAMBIO DE CONTRASEÑA DE SEGURIDAD]	—	153
[AJUSTE DE PANTALLA]	[NO]	154
[CAMBIAR TEXTO]	—	154

Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO]	—	154
[CAMBIO PASSWORD CONTROL DEL EQUIPO]	—	156



Elemento de sub-menú	Ajuste predeterminado	Página
[MODO DIGITAL LINK]	[AUTO]	157
[AJUSTE DIGITAL LINK]	—	157
[ESTADO DIGITAL LINK]	—	158
[NETWORK SETUP]	—	158
[NETWORK CONTROL]	—	159
[ESTADO NETWORK]	—	159
[MENÚ DIGITAL LINK]	—	160
[AJUSTE Art-Net]	[NO]	160
[AJUSTES CANAL Art-Net]	[2]	160
[ESTADO DE Art-Net]	—	161

Nota

- Algunos elementos no se pueden ajustar o usar para la entrada de algunos formatos de señal en el proyector. Si los elementos no se pueden ajustar ni usar, se muestran con caracteres en negro en la pantalla del menú y no se pueden ajustar ni configurar.
- Los elementos del submenú y los ajustes predeterminados de fábrica varían en función del terminal de entrada seleccionado.

Menú [IMAGEN]

En la pantalla de menú, seleccione [IMAGEN] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

[MODO DE IMAGEN]

Puede seleccionar el modo de imagen adecuado para la fuente de imagen y el entorno en el cual se va a usar el proyector.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO DE IMAGEN].
- 2) Pulse ◀▶.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [MODO DE IMAGEN].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	La imagen es adecuada para las imágenes en movimiento en general.
[CINE]	La imagen es adecuada para contenidos de imágenes en movimiento.
[NATURAL]	La imagen es compatible con sRGB.
[DICOM SIM.]	La imagen es similar a la del estándar de escala de grises DICOM, sección 14.
[DINÁMICO]	La emisión de luz se maximiza para el uso en zonas brillantes.
[GRÁFICOS]	La imagen es adecuada para la recepción de contenidos desde un ordenador personal.
[USUARIO]	Establezca cualquier modo de imagen deseado.

Nota

- El modo de imagen predeterminado de fábrica es [GRÁFICOS] para las señales de entrada de imágenes fijas y [ESTÁNDAR] para las señales de entrada basadas en imágenes en movimiento.
- DICOM es la abreviación de “Digital Imaging and COmmunication in Medicine” y es un estándar para los dispositivos de generación de imágenes en el ámbito de la medicina. Aunque se usa el nombre DICOM, el proyector no es un dispositivo médico, y no se debe usar para propósitos tales como el diagnóstico de imágenes de visualización.
- Pulse el botón <ENTER> al seleccionar cada [MODO DE IMAGEN] para guardarlo como valor especificado cuando se recibe una nueva señal. Se guardan los datos de todos los elementos excepto [SELECTOR DEL SISTEMA] en el menú [IMAGEN].
- En los ajustes predeterminados de fábrica, [USUARIO] se ajusta para las imágenes que se encuentran en conformidad con el estándar ITU-R BT.709.

Cambio del nombre de [USUARIO]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO DE IMAGEN].
- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar [USUARIO].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla detallada de [MODO DE IMAGEN].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIO DE NOMBRE DE MODO DE IMAGEN], y pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIO DE NOMBRE DE MODO DE IMAGEN].
- 5) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 6) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK], y pulse el botón <ENTER>.
 - Se cambia el nombre del modo de imagen.

[CONTRASTE]

Puede ajustar el contraste de los colores.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONTRASTE].
- 2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [CONTRASTE].

3) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Operación	Ajuste	Margen de ajuste
Pulse ▶.	La pantalla se vuelve más brillante.	-31 - +31
Pulse ◀.	La pantalla se vuelve más oscura.	

Atención

- Ajuste primero [BRILLO] cuando necesite ajustar el nivel de negros.

[BRILLO]

Puede ajustar la zona oscura (negra) de la imagen proyectada.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [BRILLO].

2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla de ajuste individual [BRILLO].

3) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Operación	Ajuste	Margen de ajuste
Pulse ▶.	Incrementa el brillo de las zonas oscuras (negras) de la pantalla.	-31 - +31
Pulse ◀.	Reduce el brillo de las zonas oscuras (negras) de la pantalla.	

[COLOR]

Puede ajustar la saturación de color de la imagen proyectada.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [COLOR].

2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla de ajuste individual [COLOR].

3) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Operación	Ajuste	Margen de ajuste
Pulse ▶.	Acentúa los colores.	-31 - +31
Pulse ◀.	Suaviza los colores.	

[TINTE]

Puede ajustar los tonos de piel de la imagen proyectada.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [TINTE].

2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla de ajuste individual [TINTE].

3) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Operación	Ajuste	Margen de ajuste
Pulse ▶.	Ajusta el tono de piel en colores verdosos.	-31 - +31
Pulse ◀.	Ajusta el tono de piel en colores rojizos.	

[TEMPERATURA COLOR]

Puede cambiar la temperatura del color si las zonas blancas de la imagen proyectada son azuladas o rojizas.

Ajuste con la temperatura de color

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [TEMPERATURA COLOR].
- 2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [TEMPERATURA COLOR].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Configuración por defecto.
[USUARIO1]	Ajusta el balance de blancos deseado. Consulte "Ajuste del balance de blancos deseado" (➔ página 85) para obtener más información.
[USUARIO2]	
[3200K] - [9300K]	Le permite ajustar en intervalos de 100 K. Seleccione esta opción para ver unas imágenes más naturales.

Nota

- Cuando se ajusta [MODO DE IMAGEN] (➔ página 83) en [USUARIO] o [DICOM SIM.], no se puede seleccionar [ESTÁNDAR].
- Cuando el ajuste [ECUALIZACIÓN DE COLORES] (➔ página 108) se encuentre establecido en un valor diferente de [NO], [TEMPERATURA COLOR] se establece en [USUARIO1].
- Los valores numéricos de la temperatura de color son una guía.

Ajuste del balance de blancos deseado

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [TEMPERATURA COLOR].
- 2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [TEMPERATURA COLOR].
- 3) Pulse ◀▶ para seleccionar [USUARIO1] o [USUARIO2].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [TEMPERATURA COLOR].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [BALANCE DE BLANCOS].
- 6) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [BALANCE DE BLANCOS].
- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar [BALANCE DE BLANCOS ALTO] o [BALANCE DE BLANCO BAJO].
- 8) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [BALANCE DE BLANCOS ALTO] o la pantalla [BALANCE DE BLANCO BAJO].
- 9) Pulse ▲▼ para seleccionar [ROJO], [VERDE] o [AZUL].
- 10) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Elemento	Operación	Ajuste	Margen de ajuste
[ROJO]	Pulse ▶.	Acentúa el rojo.	[BALANCE DE BLANCOS ALTO]: 0 - +255 (el ajuste predeterminado de fábrica es +255) [BALANCE DE BLANCO BAJO]: -127 - +127 (el ajuste predeterminado de fábrica es 0)
	Pulse ◀.	Suaviza el rojo.	
[VERDE]	Pulse ▶.	Acentúa el verde.	
	Pulse ◀.	Suaviza el verde.	
[AZUL]	Pulse ▶.	Acentúa el azul.	
	Pulse ◀.	Suaviza el azul.	

Nota

- Ajuste [TEMPERATURA COLOR] correctamente. Todos los colores no se mostrarán correctamente a menos que se realice el ajuste adecuado. Si el ajuste no tiene el efecto deseado, puede pulsar el botón <DEFAULT> en el mando a distancia para recuperar el valor predeterminado de fábrica del ajuste del elemento seleccionado.

Para ajustar el balance de blancos deseado en función de los ajustes de temperatura de color existentes

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [TEMPERATURA COLOR].
- 2) Pulse ◀▶ o pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [TEMPERATURA COLOR].
- 3) Pulse ◀▶ para seleccionar un elemento que no sea [ESTÁNDAR], [USUARIO1] o [USUARIO2].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIAR A *****].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [USUARIO1] o [USUARIO2].
 - El estado de la temperatura de color modificada se guarda en el elemento seleccionado.
- 6) Pulse el botón <ENTER>.
 - Se visualiza la pantalla de confirmación.
- 7) Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.
 - Se sobrescriben los datos de [USUARIO1] o [USUARIO2].
 - Si pulsa ◀▶ para seleccionar [ABANDONAR] y a continuación pulsa el botón <ENTER>, los datos no se sobrescribirán.
 - Aparece la pantalla [BALANCE DE BLANCOS ALTO].
- 8) Pulse ▲▼ para seleccionar [ROJO], [VERDE] o [AZUL].
- 9) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Nota

- Ajuste [TEMPERATURA COLOR] correctamente. No todos los colores se mostrarán correctamente a menos que se realice el ajuste adecuado. Si el ajuste no tiene el efecto deseado, puede pulsar el botón <DEFAULT> en el mando a distancia para recuperar el valor predeterminado de fábrica del ajuste del elemento seleccionado.
- Cuando se haya modificado la temperatura del color, los colores antes y después del cambio difieren ligeramente.

Cambio del nombre de [USUARIO1] o [USUARIO2]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [TEMPERATURA COLOR].
- 2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [TEMPERATURA COLOR].
- 3) Pulse ◀▶ para seleccionar [USUARIO1] o [USUARIO2].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [TEMPERATURA COLOR].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIO DE NOMBRE DE LA TEMP. DE COLOR].
- 6) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIO DE NOMBRE DE LA TEMP. DE COLOR].
- 7) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 8) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK] y pulse el botón <ENTER>.
 - Se cambia el nombre establecido para la temperatura de color.

Nota

- Cuando se cambia un nombre, también cambia la visualización de [USUARIO1], [USUARIO2].

[GAMMA]

Tiene la opción de cambiar el modo de gamma.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [GAMMA].

- 2) Pulse ◀▶ o pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [GAMMA].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]*1	Configuración por defecto.
[USUARIO1]	Le permite cambiar el nombre.
[USUARIO2]	Consulte "Cambio del nombre de [USUARIO1] o [USUARIO2]" (► página 87) para obtener más información.
[DICOM SIM.]	La imagen es similar a la imagen del estándar DICOM.
[1.0]	Seleccione esta opción para ver unas imágenes a su gusto. [2.0] - [2.8] puede fijarse en incrementos de 0,1.
[1.8]	
[2.0] - [2.8]	

*1 Cuando se ajusta [MODO DE IMAGEN] en [DINÁMICO], [USUARIO] o [DICOM SIM.] no se puede seleccionar [ESTÁNDAR].

Nota

- DICOM es la abreviación de "Digital Imaging and COmmunication in Medicine" y es un estándar para los dispositivos de generación de imágenes en el ámbito de la medicina. Aunque se usa el nombre DICOM, el proyector no es un dispositivo médico, y no se debe usar para propósitos tales como el diagnóstico de imágenes.

Cambio del nombre de [USUARIO1] o [USUARIO2]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [GAMMA].
- 2) Pulse ◀▶ o pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [GAMMA].
- 3) Pulse ◀▶ para seleccionar [USUARIO1] o [USUARIO2].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [GAMMA].
- 5) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIO DE NOMBRE DE GAMMA].
- 6) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 7) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK], y pulse el botón <ENTER>.
 - Se cambia el nombre de la gamma seleccionada.

Nota

- Cuando se cambia un nombre, también cambia la visualización de [USUARIO1], [USUARIO2].

[SYSTEM DAYLIGHT VIEW]

Puede corregir la imagen para visualizarla con la intensidad óptima incluso si se proyecta bajo luz brillante.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SYSTEM DAYLIGHT VIEW].
- 2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [SYSTEM DAYLIGHT VIEW].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Sin corrección.
[1] - [6]	Corrige la intensidad de la imagen. Cuanto más grande es el valor, mayor es la corrección.

[DEFINICION]

Puede ajustar la definición de la imagen proyectada.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [DEFINICION].

- 2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [DEFINICION].
- 3) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Operación	Ajuste	Margen de ajuste
Pulse ▶.	Los contornos se vuelven más nítidos.	0 - +15
Pulse ◀.	Los contornos se vuelven más suaves.	

Nota

- Si pulsa ▶ cuando el valor de ajuste es de [+15], el valor cambia a [0]. Si pulsa ◀ cuando el valor de ajuste es de [0], el valor cambia a [+15].

[REDUCCIÓN DE RUIDO]

Puede reducir el ruido cuando la imagen de entrada aparece degradada y hay ruido en la señal de la imagen.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [REDUCCIÓN DE RUIDO].
- 2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [REDUCCIÓN DE RUIDO].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Sin corrección.
[1]	Corrige ligeramente el ruido.
[2]	Corrige moderadamente el ruido.
[3]	Corrige drásticamente el ruido.

Atención

- Cuando se establece este ajuste para una señal de entrada con menos ruido, la imagen puede verse diferente a la original. En este caso, ajústelo en [NO].

[IRIS DINÁMICO]

La corrección de apertura y la compensación de señales se realizan de forma automática basándose en la imagen para que la imagen resultante tenga el óptimo contraste.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [IRIS DINÁMICO].
- 2) Pulse ◀▶ o pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [IRIS DINÁMICO].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Sin corrección.
[1]	Corrige ligeramente la apertura y compensa las señales.
[2]	Corrige moderadamente la apertura y la señal.
[3]	Corrige drásticamente la apertura y la señal.
[USUARIO]	Introduzca la corrección deseada. Consulte "Ajuste del nivel de corrección deseado" (➔ página 88) para obtener más información.

Ajuste del nivel de corrección deseado

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [IRIS DINÁMICO].
- 2) Pulse ◀▶ o pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla de ajuste individual [IRIS DINÁMICO].
- 3) Pulse ◀▶ para seleccionar [USUARIO].

- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [IRIS DINÁMICO].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [IRIS AUTOMATICO], [IRIS MANUAL] o [GAMMA DINÁMICA].
- 6) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel de corrección.

Elemento		Ajuste
[IRIS AUTOMÁTICO] (Ajuste automático de la apertura)	[NO]	Sin corrección.
	[1] - [255]	Le permite ajustar en intervalos de 1. Cuanto más grande es el valor, mayor es la corrección.
[IRIS MANUAL] (Ajuste fijo de la apertura)	[NO]	Sin corrección.
	[1] - [255]	Le permite ajustar en intervalos de 1. Cuanto más grande es el valor, mayor es la corrección.
[GAMMA DINÁMICA] (Ajuste de la compensación de la señal)	[NO]	Sin corrección.
	[1]	Compensa ligeramente la señal.
	[2]	Compensa moderadamente la señal.
	[3]	Compensa drásticamente la señal.

Nota

- Cuando se ajusta [GAMMA DINÁMICA] en [3], se maximiza el contraste.
- El control de brillo y el iris dinámico funcionan simultáneamente, pero el iris no funcionará si se deja completamente abierto mientras se está realizando la medición del brillo.

[SELECTOR DEL SISTEMA]

El proyector detectará automáticamente la señal de entrada, pero puede ajustar el método del sistema manualmente cuando se recibe una señal inestable. Ajuste el método del sistema que coincida con la señal de entrada.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SELECTOR DEL SISTEMA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar un formato de sistema.
 - Seleccione el método del sistema con ▲▼◀▶ cuando la señal se recibe mediante conexión al terminal <SDI IN> o al terminal <SDI IN 1>/<SDI IN 2>. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)
 - Los formatos de sistema disponibles varían en función de la señal de entrada.

Terminal	Formato de sistema	
Terminal <R/P _R /VIDEO>, terminal <G/Y>/<B/P _B /C>	Seleccione [AUTO], [NTSC], [NTSC4.43], [PAL], [PAL-M], [PAL-N], [SECAM] o [PAL60]. Ajústelo en [AUTO] normalmente. (El ajuste [AUTO] seleccionará automáticamente [NTSC], [NTSC4.43], [PAL], [PAL-M], [PAL-N], [SECAM] o [PAL60].) Seleccione el ajuste correspondiente al método de señal del televisor utilizado.	
Terminal <RGB 1 IN>, terminal <RGB 2 IN>	Señal 480i, 576i o 576p	Seleccione [RGB] o [Y _C B _B C _R].
	Señal VGA60 o 480p	Seleccione [VGA60], [480p Y _C B _B C _R] o [480p RGB].
	Otras señales basadas en imágenes en movimiento	Seleccione [RGB] o [Y _P B _B P _R].
Terminal <DVI-D IN>	Señal 480i, 576i, 480p o 576p	Seleccione [RGB] o [Y _C B _B C _R].
	Otras señales basadas en imágenes en movimiento	Seleccione [RGB] o [Y _P B _B P _R].
Terminal <HDMI IN>, terminal <DIGITAL LINK/LAN>	Señal 480i, 576i, 480p o 576p	Seleccione [AUTO], [RGB] o [Y _C B _B C _R].
	Otras señales basadas en imágenes en movimiento	Seleccione [AUTO], [RGB] o [Y _P B _B P _R].

Terminal	Formato de sistema	
Terminal <SDI IN 1>, terminal <SDI IN 2> (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	Para enlace único	Seleccione [AUTO], [480i YC _B C _R], [576i YC _B C _R], [720/50p YP _B P _R], [720/60p YP _B P _R], [1035/60i YP _B P _R], [1080/24p YP _B P _R], [1080/24sF YP _B P _R], [1080/25p YP _B P _R], [1080/30p YP _B P _R], [1080/50i YP _B P _R], [1080/60i YP _B P _R], [1080/50p YP _B P _R], [1080/60p YP _B P _R], [1080/24p RGB], [1080/24sF RGB], [1080/25p RGB], [1080/30p RGB], [1080/50i RGB] o [1080/60i RGB].
	Para conexión doble	Seleccione [AUTO], [1080/24p RGB], [2K/24p RGB], [2K/24p XYZ], [1080/24sF RGB], [2K/24sF RGB], [2K/24sF XYZ], [1080/25p RGB], [1080/30p RGB], [1080/50i RGB], [1080/60i RGB], [1080/50p RGB], [1080/60p RGB], [1080/50p YP _B P _R], [1080/60p YP _B P _R], [2K/48p RGB], [2K/48p YP _B P _R], [2K/50p RGB], [2K/50p YP _B P _R], [2K/60p RGB] o [2K/60p YP _B P _R].
Terminal <SDI IN> (Sólo para PT-DZ16K2)	Seleccione [AUTO], [480i YC _B C _R], [576i YC _B C _R], [720/50p YP _B P _R], [720/60p YP _B P _R], [1035/60i YP _B P _R], [1080/24p YP _B P _R], [1080/24sF YP _B P _R], [1080/25p YP _B P _R], [1080/30p YP _B P _R], [1080/50i YP _B P _R], [1080/60i YP _B P _R], [1080/50p YP _B P _R], [1080/60p YP _B P _R], [1080/24p RGB], [1080/24sF RGB], [1080/25p RGB], [1080/30p RGB], [1080/50i RGB] o [1080/60i RGB].	

4) Pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Consulte “Lista de señales compatibles” (➔ página 217) para conocer los tipos de señales de vídeo que pueden utilizarse con el proyector.
- Es posible que estos ajustes no funcionen correctamente en algunos dispositivos externos conectados.

Vídeo compatible con sRGB

sRGB es un estándar internacional (IEC61966-2-1) para la reproducción del color definido por IEC (International Electrotechnical Commission).

Ajuste de acuerdo a los pasos siguientes para reproducir colores en conformidad con sRGB y con mayor fidelidad.

- 1) Ajuste [ECUALIZACIÓN DE COLORES] en [NO].
 - Consulte [ECUALIZACIÓN DE COLORES] (➔ página 108).
- 2) Acceda al menú [IMAGEN].
 - Consulte “Menú [IMAGEN]” (➔ página 83).
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO DE IMAGEN].
- 4) Pulse ◀▶ para configurar [NATURAL].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [COLOR].
- 6) Pulse el botón <DEFAULT> en el mando a distancia para ajustar los valores predeterminados de fábrica.
- 7) Siga los pasos 5) - 6) para restaurar los ajustes predeterminados de fábrica de [TINTE], [TEMPERATURA COLOR], [GAMMA] y [SYSTEM DAYLIGHT VIEW].

Nota

- sRGB solo puede utilizarse para la entrada de señales RGB.

Menú [POSICIÓN]

En la pantalla de menú, seleccione [POSICIÓN] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

Nota

- Si el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) se conecta al terminal <DIGITAL LINK/LAN>, ajuste el desplazamiento, el aspecto y la fase reloj en el menú del dispositivo compatible de salida DIGITAL LINK en primer lugar.

[CAMBIO]

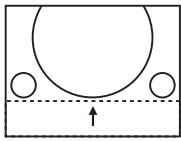
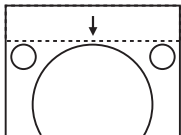
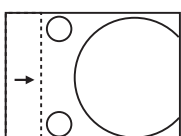
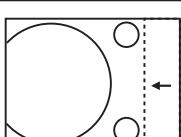
Mueva la posición de la imagen verticalmente u horizontalmente si la imagen proyectada en la pantalla sigue fuera de posición aunque las posiciones del proyector y de la pantalla sean correctas.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIO].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [CAMBIO].

3) Pulse ▲▼◀▶ para ajustar la posición.

Orientación	Operación	Ajuste	
Ajuste vertical (hacia arriba y hacia abajo)	Pulse ▲.	La posición de la imagen se mueve hacia arriba.	
	Pulse ▼.	La posición de la imagen se mueve hacia abajo.	
Ajuste horizontal (hacia la derecha y hacia la izquierda)	Pulse ▶.	La posición de la imagen se mueve hacia la derecha.	
	Pulse ◀.	La posición de la imagen se mueve hacia la izquierda.	

Nota

- En el caso de la configuración del retrato, la posición de la imagen se mueve de forma horizontal cuando se elige “Ajuste vertical (hacia arriba y hacia abajo)”. La posición de la imagen se mueve de forma vertical cuando se elige “Ajuste horizontal (hacia la derecha y hacia la izquierda)”.

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

[ASPECTO]

Puede cambiar la relación de aspecto de la imagen.

La relación de aspecto cambia dentro del rango de la pantalla seleccionado en [AJUSTE PANTALLA]. Ajuste primero [AJUSTE PANTALLA]. (➔ página 110)

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ASPECTO].

2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla de ajuste individual [ASPECTO].

3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Muestra imágenes sin cambiar la relación de aspecto de las señales de entrada.
[VID AUTO] ^{*1}	El proyector identifica el ID de vídeo (VID) integrado en las señales de vídeo y muestra la imagen cambiando automáticamente el tamaño de la pantalla entre 4:3 y 16:9. Esta función es efectiva para las señales NTSC.
[AUTO] ^{*2}	El proyector identifica el ID de vídeo (VID) integrado en las señales de vídeo y muestra la imagen cambiando automáticamente el tamaño de la pantalla entre 4:3 y 16:9. Esta función es efectiva para las señales 480i/480p.
[COMPLETO]	Muestra imágenes sin cambiar la resolución de las señales de entrada.
[16:9]	Muestra imágenes con la relación de aspecto convertida a 16:9 al recibir señales estándar ^{*3} . Cuando se reciben señales de pantalla ancha ^{*4} , las imágenes se visualizan sin cambiarse la relación de aspecto.
[4:3]	Muestra imágenes sin cambiar la relación de aspecto cuando se reciben señales estándares ^{*3} . Cuando se reciben señales de pantalla ancha ^{*4} , y el valor [4:3] está seleccionado en [RELACIÓN DE ASPECTO], las imágenes se visualizan con conversión de la relación de aspecto a 4:3. Cuando se selecciona otro valor que no sea [4:3] en [RELACIÓN DE ASPECTO], se muestran imágenes reducidas sin cambiar la relación de aspecto para que quepan en la pantalla de 4:3.
[EXPANSIÓN H.]	Muestra imágenes utilizando toda la altura de la pantalla seleccionada en [RELACIÓN DE ASPECTO]. Cuando las señales tienen una relación de aspecto verticalmente mayor que la relación de aspecto de la pantalla seleccionada en [RELACIÓN DE ASPECTO], las imágenes se visualizan con la parte superior e inferior cortadas.
[EXPANSIÓN V.]	Muestra imágenes utilizando toda la altura de la pantalla seleccionada en [RELACIÓN DE ASPECTO]. Cuando las señales tienen una relación de aspecto horizontalmente mayor que la relación de aspecto de la pantalla seleccionada en [RELACIÓN DE ASPECTO], las imágenes se visualizan con la parte derecha e izquierda cortadas.
[EXPANSIÓN H/V]	Muestra imágenes con todo el rango de la pantalla seleccionado en [RELACIÓN DE ASPECTO]. Cuando la relación de aspecto de las señales de entrada difiere del rango de pantalla, las imágenes se visualizan con la relación de aspecto convertida a aquella de la pantalla seleccionada en [RELACIÓN DE ASPECTO].

*1 Solo al recibir señales de vídeo y la señal Y/C (NTSC)

*2 Durante la entrada de la señal RGB (480i, 480p)

*3 Las señales estándar son señales de entrada con una relación de aspecto de 4:3 o 5:4.

*4 Las señales panorámicas son señales de entrada con una relación de aspecto de 16:10, 16:9, 15:9 o 15:10.

Nota

- Algunos modos de tamaño no están disponibles para ciertos tipos de señales de entrada. [ESTÁNDAR] no se puede seleccionar para la señal de vídeo, la señal Y/C (NTSC) o la señal RGB (480i, 480p).
- Si se selecciona una relación de aspecto que es diferente a la relación de aspecto para las señales de entrada, las imágenes aparecerán de forma diferente a las originales. Téngalo presente cuando seleccione la relación de aspecto.
- Si usa el proyector en lugares como cafeterías o en hoteles para mostrar programas por razones comerciales o para presentaciones públicas, tenga en cuenta que ajustar la relación de aspecto o usar la función de zoom para cambiar las imágenes de la pantalla podría infringir los derechos de autor del propietario original de ese programa según la legislación de protección de derechos de autor. Tenga cuidado al usar una función del proyector como por ejemplo al ajustar la relación de aspecto o la función de zoom.
- Si se muestran imágenes 4:3 convencionales (normales) que no son imágenes panorámicas en una pantalla panorámica, los bordes de las imágenes podrían no ser visibles o podrían llegar a distorsionarse. Este tipo de imágenes se deben visualizar con una relación de aspecto de 4:3 en el formato original previsto por el creador de las imágenes.

[ZOOM]

Puede ajustar el tamaño de la imagen.

Si [ASPECTO] está establecido en una opción que no sea [ESTÁNDAR] ni [COMPLETO]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ZOOM].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ZOOM].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [FIJACIÓN].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	Ajusta la relación de zoom de [VERTICAL] y [HORIZONTAL].
[SÍ]	Usa [AMBOS] para ajustar la relación de zoom. La imagen se puede ampliar o reducir vertical u horizontalmente al mismo nivel de ampliación.

5) Pulse ▲▼ para seleccionar [VERTICAL] o [HORIZONTAL].

- Si [SÍ] está seleccionado, seleccione [AMBOS].

6) Pulse ◀▶ para realizar el ajuste.

Nota

- Cuando [ASPECTO] está establecido en [COMPLETO], [ZOOM] no se puede establecer.

Cuando [ASPECTO] se establece en [ESTÁNDAR]

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ZOOM].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [ZOOM].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[INTERNO]	Aumenta el tamaño dentro del rango de aspecto establecido con [RELACIÓN DE ASPECTO].
[LLENO]	Amplia o reduce el tamaño utilizando toda la zona de visualización ajustada con [RELACIÓN DE ASPECTO].

5) Pulse ▲▼ para seleccionar [FIJACIÓN].

6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	Ajusta la relación de zoom de [VERTICAL] y [HORIZONTAL].
[SÍ]	Usa [AMBOS] para ajustar la relación de zoom. La imagen se puede ampliar o reducir vertical u horizontalmente al mismo nivel de ampliación.

7) Pulse ▲▼ para seleccionar [VERTICAL] o [HORIZONTAL].

- Si [SÍ] está seleccionado, seleccione [AMBOS].

8) Pulse ◀▶ para realizar el ajuste.

Nota

- Cuando [ASPECTO] no está establecido en [ESTÁNDAR], no se visualizará [MODO].

[FASE RELOJ]

Puede ajustar hasta obtener una imagen óptima cuando existe una imagen parpadeando o imágenes borrosas.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [FASE RELOJ].

2) Pulse ◀▶ o el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla de ajuste individual [FASE RELOJ].

3) Pulse ◀▶ para realizar el ajuste.

- El valor de ajuste cambiará entre [0] y [+31]. Realice el ajuste procurando que el nivel de interferencia sea el mínimo.

Nota

- Algunas señales no pueden ajustarse.
- Es posible que no se obtenga el valor óptimo si la salida del ordenador de entrada no es estable.
- Es posible que no se obtenga el valor óptimo cuando exista un cambio en el total de los números de puntos.
- [FASE RELOJ] solo se puede ajustar cuando ingresa una señal en el terminal <RGB 1 IN> o en el terminal <RGB 2 IN>.
- [FASE RELOJ] no se puede ajustar cuando se recibe una señal digital.
- Si pulsa ▶ cuando el valor de ajuste es de [+31], el valor cambia a [0]. Si pulsa ◀ cuando el valor de ajuste es de [0], el valor cambia a [+31].

[GEOMETRÍA]

Puede corregir los distintos tipos de distorsión en una imagen proyectada.

La tecnología única de proceso de imágenes permite la proyección de una imagen cuadrada en una forma especial de pantalla.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [GEOMETRÍA].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

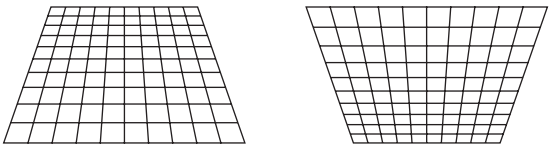
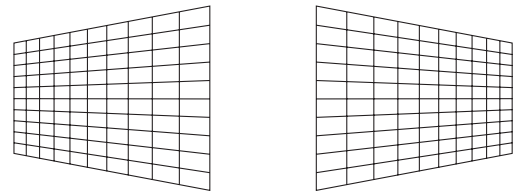
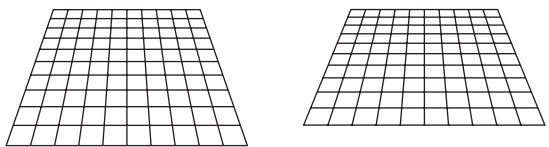
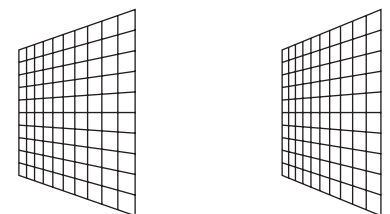
[NO]	No realice el ajuste geométrico.
[KEYSTONE]	Ajusta cualquier distorsión trapezoidal en la imagen proyectada.
[CORRECCIÓN ESQUINAS]	Ajusta cualquier distorsión en las cuatro esquinas de la imagen proyectada.
[CURVATURA]	Ajusta cualquier distorsión curvada en la imagen proyectada.
[PC-1]*1	Realiza el ajuste geométrico mediante el ordenador.
[PC-2]*1	
[PC-3]*1	

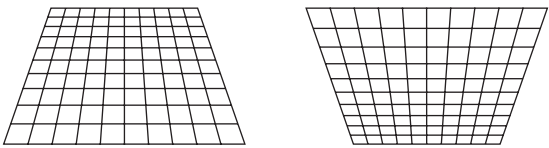
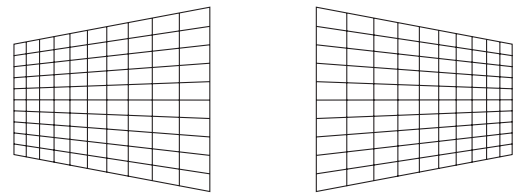
*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

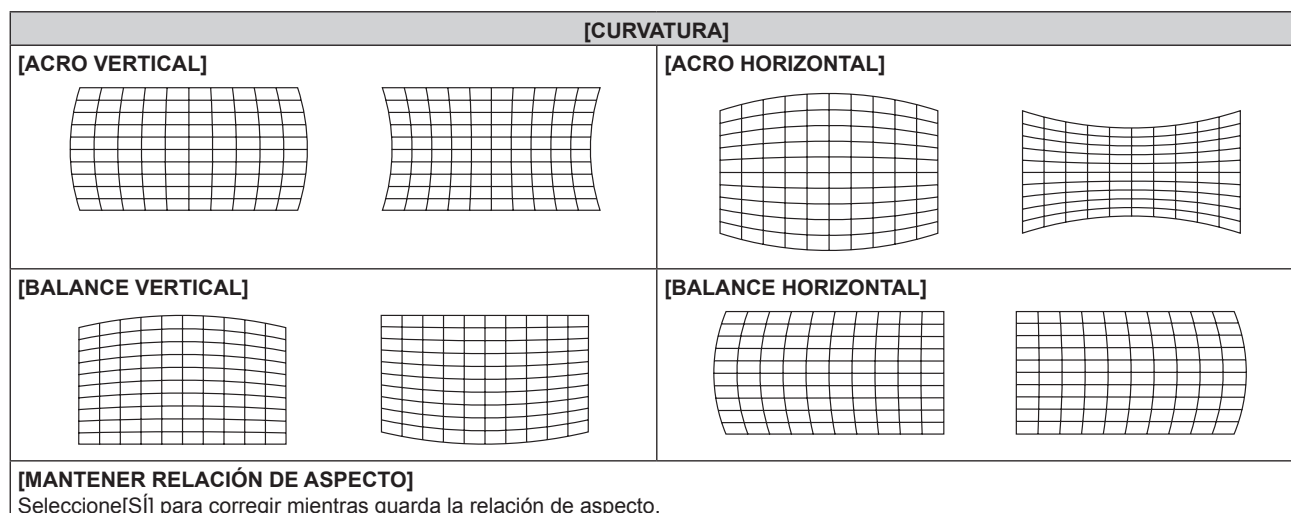
Se requieren conocimientos avanzados para usar un ordenador para controlar el ajuste geométrico. Póngase en contacto con su distribuidor. Es posible guardar hasta tres ajustes geométricos realizados usando el ordenador.

Ajuste de [KEYSTONE] o [CURVATURA]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [GEOMETRÍA].
- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar [KEYSTONE] o [CURVATURA].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [GEOMETRÍA:KEYSTONE] o [GEOMETRÍA:CURVATURA].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar el elemento que desea ajustar.
- 5) Pulse ◀▶ para realizar el ajuste.

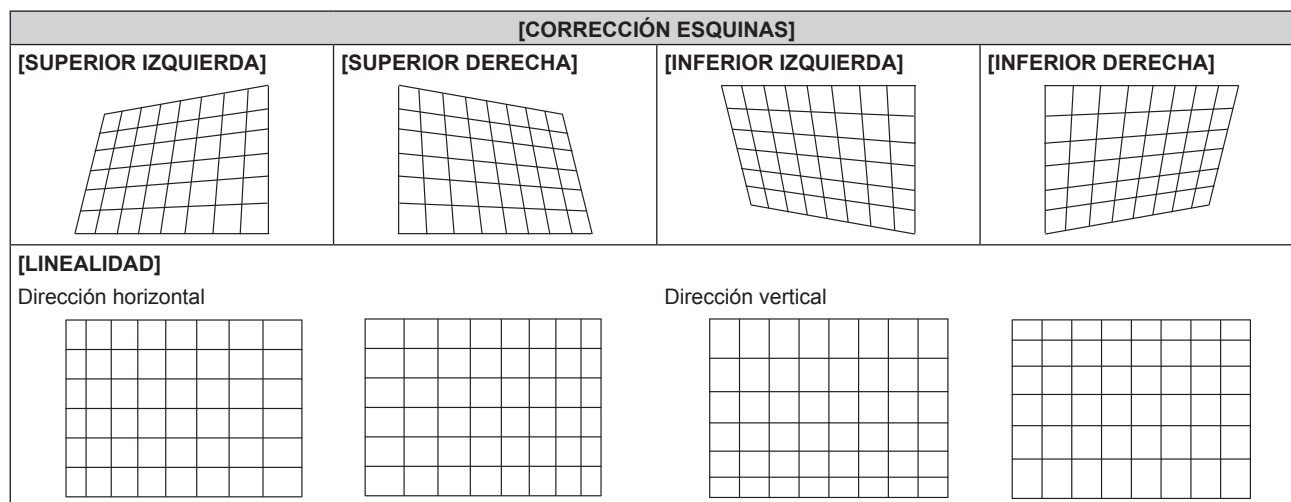
[KEYSTONE]			
[RATIO LENTES] Ajuste la relación de proyección para la lente utilizada.			
[KEYSTONE VERTICAL] 	[KEYSTONE HORIZONTAL] 		
[BALANCE VERTICAL] 	[BALANCE HORIZONTAL] 		
Realice el ajuste de acuerdo con el rango de desplazamiento de la lente en dirección vertical.		Realice el ajuste de acuerdo con el rango de desplazamiento de la lente en dirección horizontal.	

[CURVATURA]			
[RATIO LENTES] Ajuste la relación de proyección para la lente utilizada.			
[KEYSTONE VERTICAL] 	[KEYSTONE HORIZONTAL] 		



Ajuste de [CORRECCIÓN ESQUINAS]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [GEOMETRÍA].
- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar [CORRECCIÓN ESQUINAS].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [GEOMETRÍA:CORRECCIÓN ESQUINAS].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar el elemento de ajuste, y pulse el botón <ENTER>.
- 5) Pulse ▲▼◀▶ para realizar el ajuste.



Nota

- El menú o el logotipo podría desplazarse de la pantalla cuando se realiza el ajuste de [GEOMETRÍA].
- Si se usan conjuntamente el ajuste [BORDES ZONA BLENDING] (➔ página 97) y [GEOMETRÍA], el ajuste correcto de combadura de bordes podría no ser posible en ciertos entornos.
- El Kit de actualización opcional (Núm. de modelo: ET-UK20) puede usarse para ampliar el rango corregible. Para adquirir el producto, póngase en contacto con su distribuidor. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- La imagen podría desaparecer durante unos instantes al realizar el ajuste, pero no se trata de un error.

Menú [MENÚ AVANZADO]

En la pantalla de menú, seleccione [MENÚ AVANZADO] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú.

Consulte “Navegación a través del menú” (→ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

[DIGITAL CINEMA REALITY]

Puede aumentar la resolución vertical y mejorar la calidad de imagen realizando el procesamiento de cine cuando se recibe la señal PAL (o SECAM) 576i, la señal NTSC 480i y 1080/50i, 1080/60i.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [DIGITAL CINEMA REALITY].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[AUTO]	Detecta automáticamente la señal de entrada y realiza el procesamiento de cine.	
[NO]	No realiza el procesamiento de cine.	
[30p FIJA]	Al recibir señales 480i o 1080/60i	Realiza el procesamiento de cine forzado (conversión 2:2).
[25p FIJA]	Al recibir señales 576i o 1080/50i	

Nota

- En [DIGITAL CINEMA REALITY], la calidad de imagen disminuirá cuando se ajusta una señal diferente a conversión 2:2 en [25p FIJA] o [30p FIJA]. (Disminuirá la resolución vertical).
- [DIGITAL CINEMA REALITY] no puede configurarse cuando para [RESPUESTA DE FRAME] se selecciona [RÁPIDO], o para [RESPUESTA DE FRAME] se selecciona [COMPATIBLE] y para [MODO DE COMPATIBILIDAD] se selecciona [RÁPIDO].

[BORRADO]

Puede ajustar el ancho de cubierta si existe ruido en el borde de la pantalla o si la imagen se sale ligeramente de la pantalla al proyectar una imagen de un VCR u otros dispositivos.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [BORRADO].

2) Pulse el botón <ENTER>.

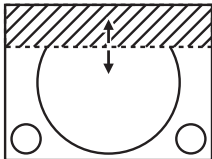
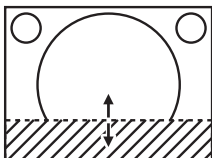
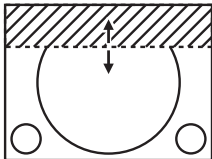
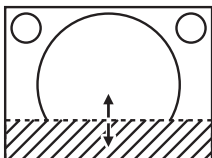
- Aparece la pantalla de ajuste [BORRADO].

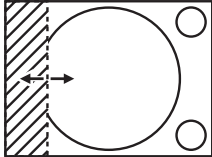
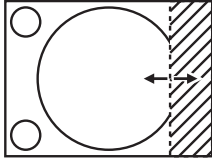
3) Pulse ▲▼ para seleccionar [SUPERIOR], [INFERIOR], [IZQUIERDO] o [DERECHO].

- Cuando [PERSONALIZAR MASCARA] se ajusta en un elemento diferente de [NO] ([PC-1], [PC-2] o [PC-3]), el ancho de cubierta puede ajustarse a cualquier dimensión con el ordenador. Es posible guardar hasta tres ajustes de cubierta realizados con el ordenador. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Para utilizar la función [PERSONALIZAR MASCARA], hace falta el Kit de actualización opcional (Núm. de modelo: ET-UK20). Para adquirir el producto, póngase en contacto con su distribuidor.

4) Pulse ◀▶ para ajustar el ancho de cubierta.

Corrección de borrado	Elemento	Operación	Ajuste		Margen de ajuste
Parte superior de la pantalla	[SUPERIOR]	Pulse ◀.	La zona de borrado se desplaza hacia arriba.		PT-DZ21K2: parte superior a inferior 0 - 599 PT-DS20K2: parte superior a inferior 0 - 524 PT-DW17K2: parte superior a inferior 0 - 383 PT-DZ16K2: parte superior a inferior 0 - 539
		Pulse ▶.	La zona de borrado se desplaza hacia abajo.		
Parte inferior de la pantalla	[INFERIOR]	Pulse ▶.	La zona de borrado se desplaza hacia arriba.		
		Pulse ◀.	La zona de borrado se desplaza hacia abajo.		

Corrección de borrado	Elemento	Operación	Ajuste		Margen de ajuste
Parte izquierda de la pantalla	[IZQUIERDO]	Pulse ►.	La zona de borrado se mueve hacia la derecha.		PT-DZ21K2: izquierda a derecha 0 - 959 PT-DS20K2: izquierda a derecha 0 - 699 PT-DW17K2: izquierda a derecha 0 - 682 PT-DZ16K2: izquierda a derecha 0 - 959
		Pulse ◄.	La zona de borrado se mueve hacia la izquierda.		
Parte derecha de la pantalla	[DERECHO]	Pulse ◄.	La zona de borrado se mueve hacia la derecha.		
		Pulse ►.	La zona de borrado se mueve hacia la izquierda.		

[RESOLUCIÓN DE ENTRADA]

Puede ajustar hasta obtener una imagen óptima cuando existe una imagen parpadeando o imágenes borrosas.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RESOLUCIÓN DE ENTRADA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RESOLUCIÓN DE ENTRADA].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [TOTAL DE PUNTOS], [PUNTOS DE VISUAL.], [TOTAL DE LÍNEAS] o [LÍNEAS DE VISUAL.] y pulse ◄► para configurar cada elemento.
 - Los valores correspondientes a la señal de entrada se muestran automáticamente para cada elemento. Aumente o reduzca los valores visualizados y ajústelos en el punto óptimo visualizando la pantalla cuando existen bandas verticales o partes no mostradas en la pantalla.

Nota

- Las bandas verticales mencionadas no se presentarán con la entrada de señal de todo en blanco.
- La imagen podría deformarse al realizar el ajuste, pero esto no representa un mal funcionamiento.
- [RESOLUCIÓN DE ENTRADA] solo se puede ajustar cuando se recibe una señal RGB en el terminal <RGB 1 IN> o en el terminal <RGB 2 IN>.
- Algunas señales no pueden ajustarse.

[POSICIÓN DE FIJACIÓN]

Puede ajustar el punto óptimo cuando la parte negra de la imagen tiene poca definición o es de color verde.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [POSICIÓN DE FIJACIÓN].
- 2) Pulse ◄► para realizar el ajuste.

Estado	Cálculo aproximado del valor óptimo	Margen de ajuste
La parte negra tiene poca definición.	El punto en el cual mejora más la definición de la parte negra es el valor óptimo.	1 - 255
La parte negra se vuelve verde.	El punto en el cual la parte verde se vuelve negra y se mejora la definición es el valor óptimo.	

Nota

- [POSICIÓN DE FIJACIÓN] solo se puede ajustar cuando ingresa una señal en el terminal <RGB 1 IN> o en el terminal <RGB 2 IN>.
- El ajuste no está disponible en función de la señal.

[BORDES ZONA BLENDING]

La función de combadura de bordes permite superponer perfectamente las imágenes de varios proyectores usando la inclinación del brillo del área superpuesta.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [BORDES ZONA BLENDING].
- 2) Pulse ◄► para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva la función de combadura de bordes.
------	--

[SÍ]	Utilice el valor de ajuste predefinido en el proyector para la inclinación del área de difuminación de bordes.
[USUARIO]	Utilice el valor de ajuste del usuario para la inclinación del área de difuminación de bordes. (La configuración/registro requiere un software separado. Póngase en contacto con su distribuidor.)

- Para ajustar la combadura de bordes, vaya al paso 3).

3) Cuando [SÍ] o [USUARIO] esté seleccionado, pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [BORDES ZONA BLENDING].

4) Pulse ▲▼ para especificar la zona que se va a corregir.

- Al unirse en la parte superior: establezca [SUPERIOR] en [SÍ]
- Al unirse en la parte inferior: establezca [INFERIOR] en [SÍ]
- Al unirse en la izquierda: establezca [IZQUIERDO] en [SÍ]
- Al unirse en la derecha: establezca [DERECHO] en [SÍ]

5) Pulse ◀▶ para cambiar a [SÍ].

6) Pulse ▲▼ para seleccionar [INICIO] o [ANCHO].

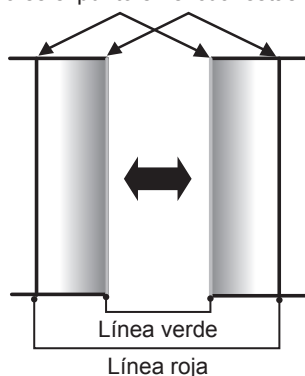
7) Pulse ◀▶ para ajustar la posición de inicio o la anchura de la corrección.

8) Pulse ▲▼ para seleccionar [MARCADOR].

9) Pulse ◀▶ para cambiar a [SÍ].

- Se visualiza un marcador del ajuste de la posición de imagen. La posición en la cual se superponen las líneas rojas y verdes de los grupos que se van a unir será el punto óptimo. Asegúrese de fijar la anchura de corrección para que los proyectores se unan con el mismo valor. La unión óptima no es posible con proyectores con diferentes anchuras de corrección.

El punto óptimo es el punto en el cual estas líneas solapan.



10) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DE BRILLO].

11) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [AJUSTE DE BRILLO].
- Al configurar [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] como [SÍ] en la pantalla [BORDES ZONA BLENDING], se visualizan las imágenes de prueba de negro al abrirse la pantalla [AJUSTE DE BRILLO].

12) Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO].

13) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO].
- [ROJO], [VERDE] y [AZUL] pueden ajustarse por separado si para [FIJACIÓN] se selecciona [NO].

14) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento y pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.

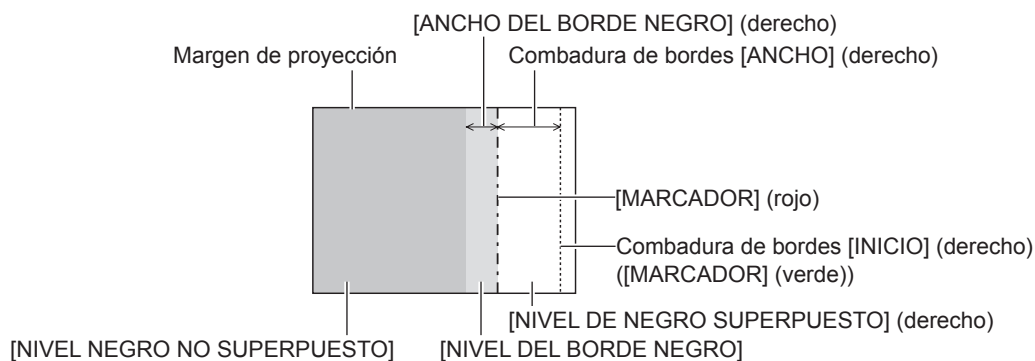
- Una vez completado el ajuste, pulse el botón <MENU> para volver a la pantalla [AJUSTE DE BRILLO].

15) Pulse ▲▼ para seleccionar [SUPERIOR], [INFERIOR], [IZQUIERDO] o [DERECHO] en [ANCHO DEL BORDE NEGRO].

16) Pulse ◀▶ para establecer la región (anchura) del ajuste [ANCHO DEL BORDE NEGRO].

- Si utiliza PT-DZ21K2, PT-DS20K2 o PT-DZ16K2, vaya al paso 17).
- Si utiliza PT-DW17K2, vaya al paso 19).

- 17) Pulse ▲▼ para seleccionar [ÁREA KEYSTONE SUPERIOR], [ÁREA KEYSTONE INFERIOR], [ÁREA KEYSTONE IZQUIERDA] o [ÁREA KEYSTONE DERECHA].
- 18) Pulse ◀▶ para ajustar la inclinación del borde entre [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO] y [NIVEL DEL BORDE NEGRO].
- 19) Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL DEL BORDE NEGRO].
- 20) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [NIVEL DEL BORDE NEGRO].
 - [ROJO], [VERDE] y [AZUL] pueden ajustarse por separado si para [FIJACIÓN] se selecciona [NO].
- 21) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento, y pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.
 - Una vez completado el ajuste, pulse el botón <MENU> para volver a la pantalla [NIVEL DEL BORDE NEGRO].
- 22) Pulse ▲▼ para seleccionar [SUPERIOR], [INFERIOR], [IZQUIERDO] o [DERECHO] para [NIVEL DE NEGRO SUPERPUESTO].
- 23) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [NIVEL DE NEGRO SUPERPUESTO].
 - [ROJO], [VERDE] y [AZUL] pueden ajustarse por separado si para [FIJACIÓN] se selecciona [NO].
- 24) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento y pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.



Nota

- [AJUSTE DE BRILLO] es una función que hace que el incremento de brillo en el nivel de negros del área de la imagen superpuesta sea difícil de percibir cuando se usa [BORDES ZONA BLENDING] para configurar pantallas múltiples. El punto óptimo de la corrección se realiza ajustando [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO] de modo que el nivel de negro del área de la imagen superpuesta tenga el mismo nivel que el área sin superposición. Si el área del borde del lugar en el que se está superponiendo la imagen y aquella que se superpone es más brillante tras ajustar [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO], cambie la anchura de la parte superior, inferior, izquierda o derecha. Ajuste [NIVEL DEL BORDE NEGRO] cuando el ajuste de anchura solo oscurezca el área del borde.
- La parte de unión puede parecer discontinua dependiendo de la posición desde la cual se esté observando cuando se usa una pantalla con ganancia alta o una pantalla de retroproyección.
- Al configurar las pantallas múltiples usando la difuminación de bordes horizontal y vertical, ajuste [NIVEL DE NEGRO SUPERPUESTO] primero antes de hacer los ajustes del paso 12). El procedimiento del método de ajuste es el mismo que el del [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO].
- Si solamente se utiliza la mezcla del borde horizontal o vertical, establezca todas las opciones de [NIVEL DE NEGRO SUPERPUESTO] en 0.
- El ajuste [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] cambia sincronizándose con [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] de [ECUALIZACIÓN DE COLORES].
- El ajuste de la inclinación del borde entre [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO] y [NIVEL DEL BORDE NEGRO] es una función para realizar el ajuste de [GEOMETRÍA] (► página 93), así como difuminar bordes. Si [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO] se inclina mediante la corrección trapezoidal de [KEYSTONE] en [GEOMETRÍA], realice los pasos 17) y 18) para ajustar la difuminación de bordes según la forma de [NIVEL NEGRO NO SUPERPUESTO].

[RESPUESTA DE FRAME]

Ajuste el retraso del cuadro de la imagen.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RESPUESTA DE FRAME].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NORMAL]	Ajuste estándar.
[RÁPIDO]*1	Simplifica el procesamiento de la imagen para reducir el retraso del cuadro de la imagen.
[FIJO]	Ajusta el retraso de cuadro de la imagen en un valor constante, independientemente de la posición o la ampliación de la imagen.
[COMPATIBLE]*2	Ajusta al retraso de cuadro compatible con la serie DZ21K. Serie DZ21K: serie DZ21K, serie DS20K, serie DZ16K

*1 Cuando las señales de entrada sean diferentes de las señales entrelazadas, [RÁPIDO] no puede ajustarse.

*2 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2

- Si selecciona [COMPATIBLE], vaya al paso 3).

3) Pulse el botón <ENTER>.

4) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste [MODO DE COMPATIBILIDAD].

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NORMAL]	Ajuste estándar compatible con la serie DZ21K.
[RÁPIDO]	Reduce el retraso de cuadro de la imagen con el ajuste compatible con la serie DZ21K.

Nota

- [DIGITAL CINEMA REALITY] no puede configurarse cuando para [RESPUESTA DE FRAME] se selecciona [RÁPIDO], o para [RESPUESTA DE FRAME] se selecciona [COMPATIBLE] y para [MODO DE COMPATIBILIDAD] se selecciona [RÁPIDO].
- [RESPUESTA DE FRAME] no puede ajustarse durante P IN P.
- [MODO DE COMPATIBILIDAD] no se puede configurar si para [RESPUESTA DE FRAME] se ha seleccionado [NORMAL], [RÁPIDO] o [FIJO].

[CREACIÓN DE IMAGEN]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)

Fije la cantidad de interpolación del cuadro de la imagen.

La imagen con movimiento rápido se puede visualizar más poco a poco al generarse de forma automática el cuadro intermedio entre el cuadro anterior y siguiente.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CREACIÓN DE IMAGEN].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva la función de creación de cuadro.
[1]	Ajusta la cantidad de interpolación más débil.
[2]	Ajusta la cantidad de interpolación intermedia. (Ajuste predeterminado)
[3]	Ajusta la cantidad de interpolación más fuerte.

Nota

- El efecto puede ser difícil de advertir en función de la imagen.
- Cambie el ajuste cuando la imagen parezca artificial debido al retraso de la imagen o a la generación de ruido.
- El ajuste [CREACIÓN DE IMAGEN] se desactivará y no podrá seleccionarse si para [RESPUESTA DE FRAME] se ha seleccionado [RÁPIDO] o [COMPATIBLE].
- El ajuste [CREACIÓN DE IMAGEN] se desactivará y no podrá seleccionarse si el menú [AJUSTES 3D] → [AJUSTE DEL SISTEMA 3D] (→ página 103) se ha configurado como [DUAL (IZQUIERDA)] o [DUAL (DERECHA)].
- El ajuste [CREACIÓN DE IMAGEN] se desactivará y no podrá seleccionarse si el menú [AJUSTES 3D] → [FORMATO ENTRADA 3D] (→ página 104) se ha configurado como [AUTO], [SIMULTANEAS], [SIDE BY SIDE], [TOP AND BOTTOM], [LINEA A LINEA] o [FRAME SECUENCIAL]. En [AUTO], el ajuste sólo se desactivará cuando el formato 3D pueda reconocerse. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- El ajuste [CREACIÓN DE IMAGEN] se desactivará y no podrá seleccionarse si el menú [OPCION DISPLAY] → [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] (→ página 112) se configura como [AUTO(3D)] o [AUTO(2D)] y se muestra la imagen en formato simultáneo.
- Esta función se desactiva cuando se visualicen las imágenes de prueba internas o [PATRON DE PRUEBA 3D].

[BLOQUEO IMAGEN]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Ajuste esta función para ver la imagen en 3D cuando la frecuencia de barrido vertical de la señal sea 25 Hz, 50 Hz y 100 Hz.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [BLOQUEO IMAGEN].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Reduce el parpadeo de la imagen en pantalla.
[SÍ]	Sincroniza la imagen en pantalla con la frecuencia de barrido vertical de la señal de entrada.

Nota

- [BLOQUEO IMAGEN] no aparece cuando la señal de entrada tienen una frecuencia de barrido vertical distinta a la anteriormente indicada o al visualizarse imágenes en 2D.
- La imagen podría parpadear si [BLOQUEO IMAGEN] se ajusta en [SÍ].
- La imagen en pantalla podría entrecortarse si [BLOQUEO IMAGEN] se ajusta en [NO].

[RASTER POSITION]

Esta opción permitirá que la posición de la imagen se mueva arbitrariamente dentro del área de visualización cuando la imagen recibida no haga uso de la totalidad del área de visualización.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RASTER POSITION].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RASTER POSITION].
- 3) Pulse ▲▼◀▶ para ajustar la posición.

Menú [PANTALLA DE IDIOMA(LANGUAGE)]

En la pantalla de menú, seleccione [PANTALLA DE IDIOMA(LANGUAGE)] en el menú principal y acceda al sub-menú.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

Cambio del idioma de visualización

Puede seleccionar el idioma del menú en pantalla.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar el idioma en pantalla y pulse el botón <ENTER>.



- Los diferentes menús, ajustes, pantallas de ajuste, nombres del botón de control, etc. se mostrarán en el idioma seleccionado.
- El idioma se puede cambiar a inglés, alemán, francés, español, italiano, portugués, japonés, chino, ruso o coreano.

Nota

- De forma predeterminada, el idioma de visualización del menú en pantalla del proyector es el inglés, también cuando se ejecuta [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] (➔ página 145) en [INICIALIZAR].

Menú [AJUSTES 3D]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

En la pantalla de menú, seleccione [AJUSTES 3D] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

[AJUSTE DEL SISTEMA 3D]

Ajuste el método de visualización de imagen que se usará con entrada de señales 3D en función del sistema 3D que se esté usando.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DEL SISTEMA 3D].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[SENCILLO]	Al recibir una señal 3D, las imágenes para el ojo izquierdo y derecho se visualizan alternativamente con el formato de cuadro secuencial.
[DUAL (IZQUIERDA)]	Sólo se visualizan las imágenes para el ojo izquierdo durante la entrada de una señal 3D.
[DUAL (DERECHA)]	Sólo se visualizan las imágenes para el ojo derecho durante la entrada de una señal 3D.

Nota

- Cuando se reciben imágenes 2D, se visualizan imágenes 2D con independencia de la configuración de [AJUSTE DEL SISTEMA 3D].

[AJUSTE SINCRONISMO 3D]

Establezca la forma en la cual se usarán el terminal <3D SYNC 1 IN/OUT> y el terminal <3D SYNC 2 OUT>.

Atención

- Antes de conectar dispositivos externos al terminal <3D SYNC 1 IN/OUT> y el terminal <3D SYNC 2 OUT> usando cables, termine la configuración de [MODO DE SINCRONISMO 3D] y confirme que los dispositivos externos que se conectarán están apagados.
- Si cambia el ajuste [MODO DE SINCRONISMO 3D] mientras conecta los cables, podría provocar un funcionamiento incorrecto del proyector o los dispositivos externos conectados.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE SINCRONISMO 3D].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece el mensaje de precaución relacionado con [AJUSTE SINCRONISMO 3D].

3) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [AJUSTE SINCRONISMO 3D].

4) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO DE SINCRONISMO 3D].

5) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[MODO DE SINCRONISMO 3D]	Detalles que se deben configurar en [3D SYNC1]	Detalles que se deben configurar en [3D SYNC2]
[NO]	No se usa.	No se usa.
[1]	Salida de activación de 3D	Salida de sincronización estéreo
[2]	Salida de activación de 3D	Salida de activación de 3D
[3]	Entrada de sincronización estéreo	A través de 3D SYNC1
[4]	Entrada de sincronización estéreo	Salida de sincronización estéreo
[5]	Entrada de sincronización estéreo	Salida de activación de 3D
[6]	Entrada de sincronización de cuadro	A través de 3D SYNC1
[7]	Entrada de sincronización de cuadro	Salida de sincronización estéreo
[8]	Entrada de sincronización de cuadro	Salida de activación de 3D
[9]	Salida de activación de 3D	Salida de sincronización de cuadro
[10]	Salida de sincronización estéreo	Salida de sincronización de cuadro
[11]	Salida 3D IR TRANSMITTER (+)	Salida 3D IR TRANSMITTER (-)

- 6) Si se ha seleccionado [1], [4], [7] o [10], pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DE SALIDA SINC STEREO], y pulse ◀▶ para ajustar la cantidad de retraso para la salida.

[0us] - [25 000 us]	Fija la cantidad en incrementos de 10 us.
---------------------	---

- Para sincronizar múltiples proyectores para visualizar imágenes en 3D, utilice una entrada y salida de sincronización de cuadro.
 Seleccione [9] o [10] para el primer proyector.
 Seleccione [6], [7] o [8] para el segundo y los siguientes proyectores.
- La sincronización estéreo es una señal que tiene un ciclo de trabajo del 50% , donde Alta corresponde al ojo izquierdo y Baja al ojo derecho.
- “H” se envía a la visualización de imagen en 3D y “L” a la visualización de imagen 2D desde el terminal para el cual se seleccionó la salida de activación de 3D.

Nota

- [11] en [MODO DE SINCRONISMO 3D] es el ajuste cuando junto con el proyector se usa el transmisor IR 3D TY-3DTRW de Panasonic (descatalogado). Póngase en contacto con su distribuidor para que le informe del método de conexión.

[FORMATO ENTRADA 3D]

Seleccione el formato 3D de las señales de imagen que se reciben.
 Seleccione un formato 3D que coincida con la señal de entrada.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [FORMATO ENTRADA 3D].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [FORMATO ENTRADA 3D].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar un formato 3D.

[AUTO]*1	Detecta automáticamente el formato 3D de las señales de imagen que se reciben para visualizarlas.
[NATIVO]	Fuerza la visualización de imágenes en 2D sin importar las señales de imagen de entrada.
[SIMULTANEAS]*2	Muestra forzosamente imágenes en 3D en el formato simultáneo independientemente de las señales de vídeo de entrada.
[SIDE BY SIDE]	Fuerza la visualización de imágenes en 3D en formato lado a lado sin importar las señales de imagen de entrada.
[TOP AND BOTTOM]	Fuerza la visualización de imágenes en 3D en formato arriba y abajo sin importar las señales de imagen de entrada.
[LINEA A LINEA]*3	Muestra forzosamente imágenes en 3D en el formato línea por línea independientemente de las señales de imagen de entrada.
[FRAME SECUENCIAL]*4	Fuerza la visualización de imágenes en 3D en formato de cuadro secuencial sin importar las señales de imagen de entrada.

*1 Sólo durante la entrada DVI-D o HDMI
 *2 Solamente durante 3G-SDI entrada del nivel B
 *3 Sólo al recibir señales diferentes de las señales entrelazadas
 *4 Sólo al recibir señales progresivas con una frecuencia de barrido vertical de 100 Hz o 120 Hz en los terminales <RGB1>/<RGB2>/<DVI-D>

- 4) Pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Si se ha seleccionado [AUTO], [SIMULTANEAS], [SIDE BY SIDE], [TOP AND BOTTOM], [LINEA A LINEA] o [FRAME SECUENCIAL], las imágenes en 3D no se visualizan con el menú [OPCION DISPLAY] → [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA]. Sin embargo, esto sólo ocurre en [AUTO] cuando se puede reconocer el formato 3D.
- Es posible que estos ajustes no funcionen correctamente en algunos dispositivos externos conectados.

[CONMUTAR IZDA / DCHA]

Visualice imágenes invirtiendo la sincronización cuando las imágenes izquierda y derecha se intercambian.
 Cambie la configuración cuando algo no funcione correctamente con la imagen en 3D que se está viendo.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONMUTAR IZDA / DCHA].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NORMAL]	No cambie la configuración [NORMAL] si las imágenes en 3D se visualizan correctamente.
----------	--

[INTERCAMBIADO]	Seleccione esta opción cuando las imágenes en 3D izquierda y derecha se vayan a intercambiar en el momento de visualizarse.
-----------------	---

Nota

- Esta función se deshabilita cuando [AJUSTE DEL SISTEMA 3D] se configura con cualquier otro ajuste que no sea [SENCILLO].

[IGUALADO DE COLOR 3D]

Cambie los datos de corrección de correspondencia de colores que se aplicarán a la imagen visualizada.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [IGUALADO DE COLOR 3D].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[COMPARTIR PARA 2D/3D]	Usa los mismos datos de corrección para la señal 2D y 3D.
[SEPARAR PARA 2D/3D]	Usa distintos datos de corrección para la señal 2D y 3D.

Nota

- Cambie el ajuste de [ECUALIZACIÓN DE COLORES] (➔ página 108) cuando la señal que se va a ajustar se esté recibiendo.

[BALANCE DE IMAGEN 3D]

Corrija la diferencia cuando las imágenes para el ojo izquierdo y derecho tengan distinto color o brillo.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [BALANCE DE IMAGEN 3D].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [BALANCE DE IMAGEN 3D].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento, y pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.
 - Con la imagen del ojo izquierdo como referencia, se corrige la imagen del ojo derecho usando el valor definido.
 - Para [MONITOR FORMA ONDA 3D], las imágenes para el ojo izquierdo y el ojo derecho se dividen horizontalmente a la izquierda y derecha, y se visualizan formas de onda.

[CONTRASTE]	Ajusta el contraste de colores.	
[NIVEL BLANCO EN ROJO FUERTE]	Ajusta el color rojo del balance de blancos alto.	
[NIVEL BLANCO EN VERDE FUERTE]	Ajusta el color verde del balance de blancos alto.	
[NIVEL BLANCO EN AZUL FUERTE]	Ajusta el color azul del balance de blancos alto.	
[BRILLO]	Ajusta la parte (negra) oscura de la imagen proyectada.	
[NIVEL BLANCO EN ROJO SUAVE]	Ajusta el color rojo del balance de blancos bajo.	
[NIVEL BLANCO EN VERDE SUAVE]	Ajusta el color verde del balance de blancos bajo.	
[NIVEL BLANCO EN AZUL SUAVE]	Ajusta el color azul del balance de blancos bajo.	
[COLOR]	Ajusta la saturación de color.	
[TINTE]	Ajusta el tono de piel en la imagen proyectada.	
[FASE RELOJ]	Ajusta la imagen cuando hay parpadeos o bordes borrosos.	
[MONITOR FORMA ONDA 3D]	[NO]	No visualiza el monitor de forma de onda 3D.
	[SÍ]	Visualiza el monitor de forma de onda 3D.

Nota

- El ajuste [FASE RELOJ] durante la entrada simultánea de RGB1 yRGB2, y se ajusta a partir de la imagen del ojo derecho.
- Esta función se deshabilita cuando [AJUSTE DEL SISTEMA 3D] se configura con cualquier otro ajuste que no sea [SENCILLO].
- Esto se deshabilita cuando se visualiza [PATRON DE PRUEBA 3D].
- Esta función se deshabilita cuando [MODO DE PRUEBA 3D] se configura con cualquier otro ajuste que no sea [NORMAL].
- El monitor de forma de onda 3D sólo se visualiza cuando se muestra la pantalla [BALANCE DE IMAGEN 3D].
- El monitor de forma de onda normal no puede visualizarse con imágenes en 3D.

[AJUSTE TIEMPO DE OSCURO]

Configure el período que se visualizará el negro entre la imagen del ojo derecho y la del ojo izquierdo para adaptarlo al sistema 3D que se esté usando.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE TIEMPO DE OSCURO].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[0.5ms]	Fija un elemento para que el ajuste 3D se realice correctamente.
[1.0ms]	
[1.5ms]	
[2.0ms]	
[2.5ms]	
[2.7ms]	

Nota

- Esta función se deshabilita cuando [AJUSTE DEL SISTEMA 3D] se configura con cualquier otro ajuste que no sea [SENCILLO].
- La interferencia puede ser más grande o la imagen visualizada puede oscurecerse si el ajuste no coincide con el sistema 3D que se esté usando.

[FRAME DE RETRASO EN 3D]

Ajuste la sincronización del cambio izquierda a derecha de una imagen.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [FRAME DE RETRASO EN 3D].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[0us] - [25 000 us]	Fija la cantidad en incrementos de 10 us.
---------------------	---

- El rango de ajuste depende de la señal de entrada.

[MODO DE PRUEBA 3D]

Ajuste el modo de visualización de la imagen para usarse con los ajustes del sistema 3D.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO DE PRUEBA 3D].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NORMAL]	Ajuste normal.
[IZQ/IZQ]	Muestra la imagen de la señal de entrada del ojo izquierdo para la imagen de ambos ojos, derecho e izquierdo.
[DCH/DCH]	Muestra la imagen de la señal de entrada del ojo derecho para las imágenes de ambos ojos, derecho e izquierdo.
[IZQ/NEGRO]	Muestra la imagen de la señal de entrada del ojo izquierdo para la imagen del ojo izquierdo, y todas las imágenes negras para la imagen del ojo derecho.
[NEGRO/DCH]	Muestra todas las imágenes negras para la imagen del ojo izquierdo y la imagen de la señal de entrada del ojo derecho para la imagen del ojo derecho.

Nota

- El ajuste [MODO DE PRUEBA 3D] se restablece con el valor [NORMAL] cuando el proyector se apaga.
- Esta función se deshabilita cuando [AJUSTE DEL SISTEMA 3D] se configura con cualquier otro ajuste que no sea [SENCILLO].
- Esto se deshabilita cuando se visualiza [PATRON DE PRUEBA 3D].

[PATRON DE PRUEBA 3D]

Las imágenes de prueba 3D se pueden usar para verificar el funcionamiento y realizar ajustes incluso sin una señal 3D.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [PATRON DE PRUEBA 3D].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

Pantalla de menú + pantalla de entrada	Seleccione imágenes de prueba que sean fáciles de comprobar o de realizar ajustes.
Pantalla de menú + izquierdo: blanco/derecho: negro	
Pantalla de menú + izquierdo: negro/derecho: blanco	

Nota

- Cuando el menú [OPCION DISPLAY] → [RGB IN] → [AJUSTE DE ENTRADA RGB1] (➡ página 113) se configura como [VIDEO] o [Y/C], las imágenes de prueba 3D no pueden visualizarse si se ha seleccionado el terminal <RGB 1 IN>.
- Esta función se deshabilita cuando [AJUSTE DEL SISTEMA 3D] se configura con cualquier otro ajuste que no sea [SENCILLO].

[AVISOS DE SEGURIDAD]

Seleccione si desea mostrar u ocultar los mensajes de advertencia relacionados con la visualización en 3D cuando el proyector está encendido.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AVISOS DE SEGURIDAD].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[SÍ]	Muestra los mensajes de advertencia relacionados con la visualización en 3D cuando el proyector está encendido.
[NO]	Oculto los mensajes de advertencia relacionados con la visualización en 3D cuando el proyector está encendido.

Nota

- Si se ha seleccionado [NO], el mensaje de advertencia relacionado con las imágenes 3D no se visualiza cuando el proyector se enciende.
- Una pantalla de confirmación aparece cuando se cambia de [SÍ] a [NO]. Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER> para cambiar el ajuste a[NO].

Atención

- Cuando un número indeterminado de personas visualice imágenes en 3D con fines comerciales, muestre los mensajes de advertencia relacionados con la visualización en 3D para que los usuarios sean conscientes.

[MEDIDAS DE SEGURIDAD]

Muestre los mensajes de advertencia relacionados con la visualización en 3D.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MEDIDAS DE SEGURIDAD].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MEDIDAS DE SEGURIDAD].
 - Pulse ◀▶ para cambiar la página.

MEDIDAS DE SEGURIDAD 1/2	MEDIDAS DE SEGURIDAD 2/2
LEA Y SIGA LAS SIGUIENTES RECOMENDACIONES CUANDO SEAN VISTAS IMÁGENES 3D POR UN NUMERO INDETERMINADO DE PERSONAS O SEAN USADAS EN APLICACIONES COMERCIALES SE DEBEN DE TRANSMITIR LAS SIGUIENTES PRECAUCIONES PARA DISFRUTAR SEGURA Y CONFORTABLEMENTE IMÁGENES 3D, POR FAVOR, LEA DETENIDAMENTE EL MANUAL DE INSTRUCCIONES	POR FAVOR, ABSTENGASE DE VER IMÁGENES 3D SI NO SE SIENTE BIEN O EXPERIMENTA FATIGA VISUAL POR FAVOR USE CONTENIDOS QUE HAYAN SIDO DESARROLLADOS DEBIDAMENTE PARA 3D MNTENGA LA DISTANCIA RECOMENDADA (3 VECES LA ALTURA DE LA PANTALLA) CONSULTA EL MANUAL DE INSTRUCCIONES SI ESTOS MENSAJES NO SON CLAROS
◀▶ CAMBIAR MENU SALIR	◀▶ CAMBIAR MENU SALIR

Menú [OPCION DISPLAY]

En la pantalla de menú, seleccione [OPCION DISPLAY] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

[ECUALIZACIÓN DE COLORES]

Corrija la diferencia de color entre proyectores que se produce al usar varios proyectores a la vez.

Ajuste de la igualación de colores

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ECUALIZACIÓN DE COLORES].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	No se realiza el ajuste de igualación de colores.
[3COLORES]	Ajusta los tres colores: [ROJO], [VERDE] o [AZUL].
[7COLORES]	Ajusta los siete colores: [ROJO], [VERDE], [AZUL], [CIAN], [MAGENTA], [AMARILLO] o [BLANCO].
[MODO709]	Consulte “Ajuste de la igualación de colores con un colorímetro” (➔ página 109) para obtener más información sobre este modo.
[MEDIDA]	

3) Seleccione [3COLORES] o [7COLORES] y pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [3COLORES] o [7COLORES].

4) Pulse ▲▼ para seleccionar [ROJO], [VERDE] o [AZUL] ([ROJO], [VERDE], [AZUL], [CIAN], [MAGENTA], [AMARILLO] o [BLANCO] para [7COLORES]).

5) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [3COLORES:ROJO], [3COLORES:VERDE] o [3COLORES:AZUL].
En el caso de [7COLORES], aparece la pantalla [7COLORES:ROJO], [7COLORES:VERDE], [7COLORES:AZUL], [7COLORES:CIAN], [7COLORES:MAGENTA], [7COLORES:AMARILLO] o [7COLORES:BLANCO].
- Al configurar [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] como [SÍ], se muestra el patrón de prueba para el color seleccionado.

6) Pulse ▲▼ para seleccionar [ROJO], [VERDE] o [AZUL].

7) Pulse ◀▶ para realizar el ajuste.

- El valor del ajuste cambia entre 0 y 2 048.

Nota

- Operación al corregir el color de ajuste
Cuando el color de la corrección es el mismo que el color de ajuste: la luminancia del color de ajuste cambia.
Al cambiar el rojo del color de corrección: se añade o quita rojo del color de ajuste.
Al cambiar el verde del color de corrección: se añade o quita verde del color de ajuste.
Al cambiar el azul del color de corrección: se añade o quita azul del color de ajuste.
- Este ajuste debe dejarse en manos de una persona que esté familiarizada con el proyector o en manos del personal de servicio, ya que esta operación requiere un alto nivel de conocimientos.
- Al pulsar el botón <DEFAULT> en el mando a distancia, se restaurarán los ajustes predeterminados de fábrica de todos los elementos.
- Si [ECUALIZACIÓN DE COLORES] está establecido en un valor diferente de [NO], [TEMPERATURA COLOR] se establece en [USUARIO1].
- Al ajustar [IGUALADO DE COLOR 3D] (➔ página 105), puede decidir si configurar distintos ajustes para la señal 2D y la señal 3D o bien usar los mismos datos. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- Las opciones [NATIVO] o [3D] aparecen en la parte superior derecha del menú cuando se usan distintos ajustes para la señal 2D y la señal 3D. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Ajuste de la igualación de colores con un colorímetro

Utilice un colorímetro que pueda medir las coordenadas de cromaticidad y luminancia para cambiar los colores [ROJO], [VERDE], [AZUL], [CIAN], [MAGENTA], [AMARILLO] o [BLANCO] a los colores deseados.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ECUALIZACIÓN DE COLORES].
- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar [MODO709] o [MEDIDA].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MODO709] o [MODO MEDIDA].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [DATOS MEDIDA].
- 5) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [DATOS MEDIDA].
- 6) Mida la luminancia actual (Y) y las coordenadas de cromaticidad (x, y) usando el colorímetro.
- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar un color y pulse ◀▶ para realizar el ajuste.
 - Ajuste [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] en [SÍ] para visualizar un patrón de prueba de los colores seleccionados.
- 8) Una vez completada la introducción de estos datos, pulse el botón <MENU>.
 - Aparece la pantalla [MODO709] o [MODO MEDIDA].
 - Cuando [MEDIDA] se selecciona en el paso 2), vaya al paso 9) e introduzca las coordenadas de los colores deseados.
- 9) Pulse ▲▼ para seleccionar [DATOS DESTINO].
- 10) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [DATOS DESTINO].
- 11) Pulse ▲▼ para seleccionar un color y pulse ◀▶ para introducir las coordenadas de los colores deseados.
 - Al configurar [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] como [SÍ], se muestra el patrón de prueba para el color seleccionado.
- 12) Una vez completada la introducción de estos datos, pulse el botón <MENU>.

Nota

- Cuando seleccione [MODO709] en [ECUALIZACIÓN DE COLORES], los tres colores primarios del estándar ITU-R BT.709 se ajustan como datos objetivo.
- Los colores no se visualizan correctamente cuando los datos de destino son de un color que está fuera del alcance de este proyector.
- El [MODO709] puede diferir ligeramente de los colores estándar de ITU-R BT.709.
- Establezca [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] en [SÍ] para visualizar automáticamente un patrón de prueba durante el ajuste de los colores de ajuste seleccionados.
- Antes de usar un colorímetro o instrumento similar para medir los datos de medición, ajuste [MODO DE IMAGEN] en [DINÁMICO].
- Puede existir una diferencia en las coordenadas de color de los datos de destino y de los valores de medición obtenidos en función de los instrumentos usados y de los entornos de medición.
- La configuración de [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA] cambia junto con la de [CARTA DE AJUSTE AUTOMÁTICA], en [BORDES ZONA BLENDING].

[CORRECCIÓN LARG.PANT.]

Corrige el fenómeno en el cual los colores que aparecen más claros cuando se visualizan en una pantalla grande desde una distancia cercada en comparación cuando se visualizan en una pantalla de tamaño promedio de tal modo que los colores parecen ser los mismos.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CORRECCIÓN LARG.PANT.].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	No realiza ninguna corrección.
[1]	Realiza una pequeña corrección.
[2]	Realiza una corrección importante.

[AJUSTE PANTALLA]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)

Ajuste el tamaño de pantalla.

Cuando cambie la relación de aspecto de una imagen proyectada, corrija la posición óptima de la imagen de la pantalla. Realice el ajuste según sea necesario para la pantalla utilizada.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE PANTALLA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTE PANTALLA].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento [RELACIÓN DE ASPECTO].
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

Núm. de modelo	[RELACIÓN DE ASPECTO]	Margen cuando [AJUSTE DE POSICIÓN PANTALLA] está seleccionado
PT-DZ21K2	[16:10]	El ajuste no es posible.
	[4:3]	Ajusta la posición horizontal entre -160 y 160.
	[16:9]	Ajusta la posición vertical entre -60 y 60.
PT-DS20K2	[4:3]	El ajuste no es posible.
	[16:9]	Ajusta la posición vertical entre -132 y 131.
PT-DZ16K2	[16:9]	El ajuste no es posible.
	[4:3]	Ajusta la posición horizontal entre -240 y 240.

- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DE POSICIÓN PANTALLA].
 - La opción [AJUSTE DE POSICIÓN PANTALLA] no puede seleccionarse ni ajustarse cuando la [RELACIÓN DE ASPECTO] se ha definido conforme al siguiente elemento.
 PT-DZ21K2: [16:10]
 PT-DS20K2: [4:3]
 PT-DZ16K2: [16:9]
- 5) Pulse ◀▶ para ajustar [AJUSTE DE POSICIÓN PANTALLA].

[SEÑAL AUTOMÁTICA]

Seleccione si desea ejecutar la configuración automática de señales automáticamente.

Cada vez si recibe frecuentemente señales no registradas en reuniones, etc., la posición de visualización de la pantalla o el nivel de la señal se puede ajustar automáticamente sin necesidad de pulsar el botón <AUTO SETUP> en el mando a distancia.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SEÑAL AUTOMÁTICA].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva la función de señal automática.
[SÍ]	Ejecuta la configuración automática de forma automática cuando las imágenes cambian a señales no registradas durante la proyección.

[AUTO AJUSTE]

Configure esta opción al ajustar una señal especial o una señal horizontalmente larga (como 16:9).

Ajuste con [MODO]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AUTO AJUSTE].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AUTO AJUSTE].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Ajuste estándar.
[ANCHA]	Seleccione este elemento cuando la relación de aspecto de una imagen sea una señal panorámica, que no cumpla con el ajuste de [ESTÁNDAR].
[USUARIO]	Seleccione este elemento al recibir una señal con resolución horizontal especial (número de puntos de visualización).

- Si selecciona [ESTÁNDAR] o [ANCHA], vaya al paso 7).
- Si selecciona [USUARIO], vaya al paso 5).

5) Pulse ▲▼ para seleccionar [PUNTOS DE VISUAL.] y pulse ◀▶ para ajustar [PUNTOS DE VISUAL.] en la resolución horizontal de la fuente de señales.

6) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO].

7) Pulse el botón <ENTER>.

- Se ejecuta el ajuste automático. [EN PROGRESIÓN] aparece mientras se realiza el ajuste automático. Cuando se ha completado, vuelve a aparecer la pantalla [AUTO AJUSTE].

Ajuste automático de la posición

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AUTO AJUSTE].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [AUTO AJUSTE].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DE POSICIÓN].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[SÍ]	Ajuste la posición y el tamaño de la pantalla cuando se ejecuta la configuración automática.
[NO]	No realiza el ajuste automático.

Ajuste del nivel de señal automáticamente

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AUTO AJUSTE].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [AUTO AJUSTE].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DE NIVEL DE SEÑAL].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	No realiza el ajuste automático.
[SÍ]	Ajusta el nivel de negro ([BRILLO] del menú en pantalla) y el nivel de blanco ([CONTRASTE] del menú en pantalla) cuando se ejecuta la configuración automática.

Nota

- [AJUSTE DE NIVEL DE SEÑAL] podría no funcionar correctamente a menos que ingrese imágenes fijas que contenga negros y blancos claros.

[CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA]

Ajuste la función de reserva que cambia la señal a la señal de entrada de reserva de la forma más fluida posible cuando se interrumpe la señal de entrada.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO ENTRADA SECUNDARIA].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva la función de reserva.
[SÍ]*1/[1]*2	Activa la función de reserva entre la entrada DVI-D y la entrada HDMI. El cambio de entrada se produce de la forma más fluida posible cuando se recibe la misma señal en las entradas principal y secundaria. La entrada principal está asociada al terminal <DVI-D IN> y la entrada secundaria está asociada al terminal <HDMI IN>.
[2]*2	Activa la función de copia de seguridad entre la entrada SDI1 y la entrada SDI2. El cambio de entrada se produce de la forma más fluida posible cuando se recibe la misma señal en las entradas principal y secundaria. La entrada principal está asociada al terminal <SDI IN 1> y la entrada secundaria está asociada al terminal <SDI IN 2>.

*1 Sólo para PT-DW17K2, PT-DZ16K2

*2 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

5) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIO AUTOMÁTICO].

- Cuando [MODO ENTRADA SECUNDARIA] está establecido en [NO], [CAMBIO AUTOMÁTICO] no puede seleccionarse.

6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[HABILITADO]	Cambia a la entrada secundaria automáticamente cuando se interrumpe la señal de entrada de la entrada principal.
[DESHABILITADO]	Desactiva la función de cambio de entrada automático.

Nota

- La función de copia de seguridad se activa cuando el [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [SÍ] o [1], y se recibe la misma señal en el terminal <DVI-D IN> y el terminal <HDMI IN>.
O bien, la función de copia de seguridad se activa cuando el [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [2], y se recibe la misma señal en el terminal <SDI IN 1> y <SDI IN 2>.
- Para cambiar a la señal de entrada de reserva mediante la función de reserva, asegúrese de que se cumplen las tres condiciones siguientes para utilizar la función.
 - Configure [MODO ENTRADA SECUNDARIA] como [SÍ] o [1], [2].
 - Se recibe la misma señal en las entradas principal y secundaria.
 - Muestra la imagen de la entrada principal.
- Si se cambia la entrada a una entrada diferente de la principal o la secundaria cuando la función de reserva está lista para utilizarse, la función de reserva deja de estar disponible. Para cambiar a la señal de entrada de reserva mediante la función de reserva otra vez, cambie a la entrada principal.
- El [ESTADO ENTRADA SECUNDARIA] se muestra en la guía de entradas (➔ página 120) y la pantalla [ESTADO] (➔ páginas 74, 138) cuando el [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [SÍ] o [1], [2].
Cuando es posible cambiar a la señal de entrada de reserva utilizando la función de reserva, aparece [ACTIVA] en [ESTADO ENTRADA SECUNDARIA]. Cuando no es posible, aparece [INACTIVA].
Cuando [ESTADO ENTRADA SECUNDARIA] está ajustado en [ACTIVA] mientras aparece la imagen de la entrada principal, la entrada secundaria se convierte en la entrada de reserva.
Cuando [ESTADO ENTRADA SECUNDARIA] está ajustado en [ACTIVA] mientras aparece la imagen de la entrada secundaria, la entrada principal se convierte en la entrada de reserva.
- Si [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [SÍ] o [1], la entrada se cambia con total fluidez cuando las entradas de los terminales DVI-D y HDMI se conmutan mientras la conmutación a la señal de entrada de copia de seguridad es posible.
- Si [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [2], la entrada se cambia con total fluidez cuando las entradas de los terminales SDI1 y SDI2 se conmutan mientras la conmutación a la señal de entrada de copia de seguridad es posible.
- Cuando [CAMBIO AUTOMÁTICO] está ajustado en [HABILITADO], y [ESTADO ENTRADA SECUNDARIA] está ajustado en [ACTIVA], la señal cambia a la entrada de reserva si se interrumpe la señal de entrada.
- Cuando [CAMBIO AUTOMÁTICO] está ajustado en [HABILITADO] y la señal se cambia automáticamente a la entrada de reserva a causa de la interrupción de la señal de entrada, [ESTADO ENTRADA SECUNDARIA] cambia a [INACTIVA]. En este caso, el cambio a la señal de entrada de reserva no es posible hasta que se restablezca la señal de entrada original. Si la señal cambia automáticamente a la entrada de reserva, el cambio a la señal de entrada de reserva es posible cuando se restablece la señal de entrada original. En este caso, se mantiene la entrada actual.
- [CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA] no puede ajustarse durante P IN P. El modo de reserva tampoco se activa.
- [CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA] no puede ajustarse cuando el menú [OPCION DISPLAY] → [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] → [HDMI/DVI-D] o [SDI1/SDI2] está ajustado en un valor distinto de [NO]. La operación de copia de seguridad tampoco se activa.
- [CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA] no se puede configurar cuando el menú [OPCION DISPLAY] → [SDI IN] → [CONEXIÓN SDI] está ajustado en [CONEXIÓN DOBLE] o [AUTO]. La operación de copia de seguridad tampoco se activa.

[SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA]

Configure esta función cuando la señal de vídeo en formato simultáneo sea la entrada que se use.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA].
- 3) Pulse el botón ▲▼ para seleccionar [RGB1/RGB2], [HDMI/DVI-D] o [SDI1/SDI2].
 - [RGB1/RGB2] y [SDI1/SDI2] sólo se pueden seleccionar en PT-DZ21K2 y PT-DS20K2.
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	No se utiliza para las entradas simultáneas.
[AUTO(3D)]	Muestra imágenes en 3D en el sistema simultáneo.
[AUTO(2D)]*1	Muestra imágenes en 2D en el formato simultáneo.

*1 Sólo se puede configurar cuando para [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] se ha seleccionado [HDMI/DVI-D] o [SDI1/SDI2].

Nota

- Cuando se ha configurado [AUTO(2D)], las imágenes en 2D se muestran cuando las mismas señales compatibles 2D se reciben en cada entrada.
- Cuando se ha configurado [AUTO(3D)], las imágenes en 3D se muestran cuando las mismas señales compatibles 3D se reciben en cada entrada. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- La opción [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] no puede ajustarse durante el modo P IN P.
- La opción [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] no puede ajustarse si para [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se ha seleccionado otro ajuste que no sea [NO].
- Es posible que estos ajustes no funcionen correctamente en algunos dispositivos externos conectados.
- Podría no funcionar correctamente en función de la señal.
- El uso de cada señal de entrada se muestra en [RGB1] y [RGB2], en [HDMI] y [DVI-D], y en [SDI1] y [SDI2] de la pantalla [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] cuando se seleccionan [AUTO(3D)] o [AUTO(2D)].

[SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA]	Uso de la señal de entrada	Detalles
[AUTO(3D)]	[ENTRADA IZQUIERDA]	Utiliza la señal para la entrada correspondiente como una señal para la imagen del ojo izquierdo.
	[ENTRADA DERECHA]	Utiliza la señal para la entrada correspondiente como una señal para la imagen del ojo derecho.
[AUTO(2D)]*1	[1ra ENTRADA DE FRAME]	Utiliza la señal para la entrada correspondiente como una señal para el cuadro impar.
	[2da ENTRADA DE FRAME]	Utiliza la señal para la entrada correspondiente como una señal para el cuadro par.

*1 Sólo se puede configurar cuando para [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] se ha seleccionado [HDMI/DVI-D] o [SDI1/SDI2].

[RGB IN]

Ajuste esta opción de modo que coincida con la señal recibida en el terminal <RGB 1 IN>.

Ajuste de [AJUSTE DE ENTRADA RGB1]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RGB IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RGB IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DE ENTRADA RGB1].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[RGB/YP _B P _R]	Seleccione esta opción cuando se reciba una señal RGB o una señal YC _B C _R /YP _B P _R en el terminal <RGB 1 IN>.
[VIDEO]	Seleccione esta opción cuando se reciba una señal de vídeo en el terminal <RGB 1 IN> (<R/P _R /VIDEO>).
[Y/C]	Seleccione esta opción cuando se reciba una señal de luminancia y una señal de color en el terminal <RGB 1 IN> (<G/Y>, <B/P _B /C>).

Para cambiar el nivel de segmento de una señal de sincronización de entrada

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RGB IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RGB IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL DE CORTE DE RGB1] o [NIVEL DE CORTE DE RGB2].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[BAJO]	Ajusta el nivel de segmento en [BAJO].
[ALTO]	Ajusta el nivel de segmento en [ALTO].

Ajuste de [MODO EDID DE RGB2]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RGB IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RGB IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO EDID DE RGB2].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MODO EDID DE RGB2].
- 5) Pulse ◀▶ para cambiar a [MODO EDID].
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Ajuste estándar.
[EXPANSIÓN DE PANTALLA]*1	Cambia los datos de EDID según el ajuste [RELACIÓN DE ASPECTO].
[USUARIO]	Ajusta los elementos [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] como EDID.

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2

- Si se ha seleccionado [ESTÁNDAR] o [EXPANSIÓN DE PANTALLA], continúe en el paso **10**).

- 6) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RESOLUCIÓN].
- 7) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [1024x768p], [1280x720p], [1280x768p], [1280x800p], [1280x1024p], [1366x768p], [1400x1050p], [1440x900p], [1600x900p], [1600x1200p], [1680x1050p], [1920x1080p], [1920x1080i] o [1920x1200p].
- 8) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].
- 9) Pulse ◀▶ para seleccionar [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].
 - Seleccione [60Hz], [50Hz], [30Hz], [25Hz] o [24Hz] cuando se seleccione [1920x1080p] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz], [50Hz] o [48Hz] cuando se seleccione [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz] o [50Hz] cuando seleccione cualquier otro ajuste que no sea [1920x1080p] ni [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
- 10) Pulse el botón <ENTER>.
 - Se visualiza la pantalla de confirmación.
- 11) Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Los detalles de ajuste aparecen en [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] de [ESTADO EDID].
- Es posible que también deba indicar la resolución y los ajustes de frecuencia de barrido vertical en su ordenador o dispositivo de vídeo.
- Después de configurar los ajustes, puede que tenga que apagar y volver a encender el ordenador, el dispositivo de vídeo o el proyector.

- Una señal podría no emitirse con la resolución y la frecuencia de barrido vertical que se ha configurado, según el ordenador o el dispositivo de vídeo.

[DVI-D IN]

Cambie el ajuste al conectar el dispositivo externo al terminal <DVI-D IN> del proyector y si la imagen no se proyecta correctamente.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [DVI-D IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [DVI-D IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [SELECCIÓN DE EDID].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[EDID3]	Se reconocen automáticamente señales basadas en imágenes en movimiento y señales de imágenes fijas.
[EDID1]	Seleccione esta opción principalmente cuando conecte un dispositivo externo que envía señales basadas en imágenes en movimiento (como un reproductor de discos Blu-ray) al terminal <DVI-D IN>.
[EDID2:PC]	Seleccione esta opción principalmente cuando conecte un dispositivo externo que envía señales de vídeo basadas en imágenes fijas (como un ordenador) al terminal <DVI-D IN>.

- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL DE SEÑAL].
- 6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[AUTO]	Ajusta automáticamente el nivel de la señal.
[0-255:PC]	Seleccione esta opción cuando la salida de la señal de terminal DVI-D de un dispositivo externo (como un ordenador) se reciba en el terminal <DVI-D IN>.
[16-235]	Seleccione esta opción cuando la salida de señal del terminal HDMI de un dispositivo externo (como un reproductor de discos Blu-ray) se reciba en el terminal <DVI-D IN> usando un cable de conversión, etc.

Nota

- La configuración óptima varía dependiendo de la configuración de la salida del dispositivo externo conectado. Consulte el manual de instrucciones del dispositivo externo en relación con la salida del dispositivo externo.
- Los datos para conectar y reproducir cambiarán al cambiar el ajuste. Consulte "Lista de señales compatibles" (➔ página 217) para utilizar una resolución que sea compatible con la opción de conectar y reproducir.

Ajuste de [MODO EDID]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [DVI-D IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [DVI-D IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO EDID].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MODO EDID DVI-D].
- 5) Pulse ◀▶ para cambiar a [MODO EDID].
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Ajuste estándar.
[EXPANSIÓN DE PANTALLA]*1	Cambia los datos de EDID según el ajuste [RELACIÓN DE ASPECTO].
[USUARIO]	Ajusta los elementos [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] como EDID.

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2

- Si se ha seleccionado [ESTÁNDAR] o [EXPANSIÓN DE PANTALLA], continúe en el paso 10).

- 6) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [RESOLUCIÓN].
- 7) **Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [RESOLUCIÓN].**
 - Seleccione [1024x768p], [1280x720p], [1280x768p], [1280x800p], [1280x1024p], [1366x768p], [1400x1050p], [1440x900p], [1600x900p], [1600x1200p], [1680x1050p], [1920x1080p], [1920x1080i] o [1920x1200p].
- 8) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].
- 9) **Pulse ◀▶ para seleccionar [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].**
 - Seleccione [60Hz], [50Hz], [30Hz], [25Hz] o [24Hz] cuando se seleccione [1920x1080p] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz], [50Hz] o [48Hz] cuando se seleccione [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz] o [50Hz] cuando seleccione cualquier otro ajuste que no sea [1920x1080p] ni [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
- 10) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Se visualiza la pantalla de confirmación.
- 11) **Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.**

Nota

- Los detalles de ajuste aparecen en [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] de [ESTADO EDID].
- Es posible que también deba indicar la resolución y los ajustes de frecuencia de barrido vertical en su ordenador o dispositivo de vídeo.
- Después de configurar los ajustes, puede que tenga que apagar y volver a encender el ordenador, el dispositivo de vídeo o el proyector.
- Una señal podría no emitirse con la resolución y la frecuencia de barrido vertical que se ha configurado, según el ordenador o el dispositivo de vídeo.

[HDMI IN]

Cambie el ajuste al conectar el dispositivo externo al terminal <HDMI IN> del proyector y si la imagen no se proyecta correctamente.

- 1) **Pulse ▲▼ para seleccionar [HDMI IN].**
- 2) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [HDMI IN].
- 3) **Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL DE SEÑAL].**
- 4) **Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.**
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[AUTO]	Ajusta automáticamente el nivel de la señal.
[64-940]	Seleccione esta opción cuando la salida de señal del terminal HDMI de un dispositivo externo (como un reproductor de discos Blu-ray) se reciba en el terminal <HDMI IN>.
[0-1023]	Seleccione esta opción cuando la salida de señal del terminal DVI-D de un dispositivo externo (como un ordenador) se reciba en el terminal <HDMI IN> mediante un cable de conversión o similar. Seleccione también esta opción cuando la salida de señal del terminal HDMI de un ordenador o de otro dispositivo se reciba en el terminal <HDMI IN>.

Nota

- La configuración óptima varía dependiendo de la configuración de la salida del dispositivo externo conectado. Consulte el manual de instrucciones del dispositivo externo en relación con la salida del dispositivo externo.
- El nivel de señal HDMI se muestra por 30 bits de entrada.

Ajuste de [MODO EDID]

- 1) **Pulse ▲▼ para seleccionar [HDMI IN].**
- 2) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [HDMI IN].
- 3) **Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO EDID].**

- 4) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [MODO EDID HDMI].
- 5) **Pulse ◀▶ para cambiar a [MODO EDID].**
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Ajuste estándar.
[EXPANSIÓN DE PANTALLA]*1	Cambia los datos de EDID según el ajuste [RELACIÓN DE ASPECTO].
[USUARIO]	Ajusta los elementos [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] como EDID.

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2

- Si se ha seleccionado [ESTÁNDAR] o [EXPANSIÓN DE PANTALLA], continúe en el paso 10).

- 6) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [RESOLUCIÓN].
- 7) **Pulse ▲▼▶ para seleccionar [RESOLUCIÓN].**
 - Seleccione [1024x768p], [1280x720p], [1280x768p], [1280x800p], [1280x1024p], [1366x768p], [1400x1050p], [1440x900p], [1600x900p], [1600x1200p], [1680x1050p], [1920x1080p], [1920x1080i] o [1920x1200p].
- 8) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].
- 9) **Pulse ◀▶ para seleccionar [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].**
 - Seleccione [60Hz], [50Hz], [30Hz], [25Hz] o [24Hz] cuando se seleccione [1920x1080p] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz], [50Hz] o [48Hz] cuando se seleccione [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz] o [50Hz] cuando seleccione cualquier otro ajuste que no sea [1920x1080p] ni [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
- 10) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Se visualiza la pantalla de confirmación.
- 11) **Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.**

Nota

- Los detalles de ajuste aparecen en [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] de [ESTADO EDID].
- Es posible que también deba indicar la resolución y los ajustes de frecuencia de barrido vertical en su ordenador o dispositivo de vídeo.
- Después de configurar los ajustes, puede que tenga que apagar y volver a encender el ordenador, el dispositivo de vídeo o el proyector.
- Una señal podría no emitirse con la resolución y la frecuencia de barrido vertical que se ha configurado, según el ordenador o el dispositivo de vídeo.

[DIGITAL LINK IN]

Ajuste el nivel de señal cuando la entrada DIGITAL LINK esté seleccionada.

- 1) **Pulse ▲▼ para seleccionar [DIGITAL LINK IN].**
- 2) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [DIGITAL LINK IN].
- 3) **Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL DE SEÑAL].**
- 4) **Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.**
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[AUTO]	Ajusta automáticamente el nivel de la señal.
[64-940]	Seleccione esta opción cuando la salida de señal del terminal HDMI de un dispositivo externo (como un reproductor de discos Blu-ray) se reciba en el terminal <DIGITAL LINK/LAN> usando un cable transmisor de par trenzado.
[0-1023]	Seleccione esta opción cuando la salida de señal del terminal DVI-D o del terminal HDMI de un dispositivo externo (como un ordenador) se reciba en el terminal <DIGITAL LINK/LAN> mediante un cable transmisor de par trenzado.

Nota

- La configuración óptima varía dependiendo de la configuración de la salida del dispositivo externo conectado. Consulte el manual de instrucciones del dispositivo externo en relación con la salida del dispositivo externo.
- Aparece el nivel de señal correspondiente a 30 bits de entrada.

Ajuste de [MODO EDID]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [DIGITAL LINK IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [DIGITAL LINK IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO EDID].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MODO EDID DIGITAL LINK].
- 5) Pulse ◀▶ para cambiar a [MODO EDID].
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Ajuste estándar.
[EXPANSIÓN DE PANTALLA]*1	Cambia los datos de EDID según el ajuste [RELACIÓN DE ASPECTO].
[USUARIO]	Ajusta los elementos [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] como EDID.

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2

- Si se ha seleccionado [ESTÁNDAR] o [EXPANSIÓN DE PANTALLA], continúe en el paso **10**).

- 6) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RESOLUCIÓN].
- 7) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [1024x768p], [1280x720p], [1280x768p], [1280x800p], [1280x1024p], [1366x768p], [1400x1050p], [1440x900p], [1600x900p], [1600x1200p], [1680x1050p], [1920x1080p], [1920x1080i] o [1920x1200p].
- 8) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].
- 9) Pulse ◀▶ para seleccionar [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL].
 - Seleccione [60Hz], [50Hz], [30Hz], [25Hz] o [24Hz] cuando se seleccione [1920x1080p] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz], [50Hz] o [48Hz] cuando se seleccione [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
 - Seleccione [60Hz] o [50Hz] cuando seleccione cualquier otro ajuste que no sea [1920x1080p] ni [1920x1080i] para [RESOLUCIÓN].
- 10) Pulse el botón <ENTER>.
 - Se visualiza la pantalla de confirmación.
- 11) Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Los detalles de ajuste aparecen en [RESOLUCIÓN] y [FRECUENC. ESCANEADO VERTICAL] de [ESTADO EDID].
- Es posible que también deba indicar la resolución y los ajustes de frecuencia de barrido vertical en su ordenador o dispositivo de vídeo.
- Después de configurar los ajustes, puede que tenga que apagar y volver a encender el ordenador, el dispositivo de vídeo o el proyector.
- Una señal podría no emitirse con la resolución y la frecuencia de barrido vertical que se ha configurado, según el ordenador o el dispositivo de vídeo.

[SDI IN]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)

Configure esta función conforme a la señal recibida en el terminal <SDI IN 1>/<SDI IN 2> (PT-DZ21K2, PT-DS20K2) o el terminal <SDI IN> (PT-DZ16K2).

Ajuste de [CONEXIÓN SDI]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SDI IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [SDI IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONEXIÓN SDI].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[CONEXIÓN SIMP.]	Configura la entrada SDI1 y la entrada SDI2 con enlace único.
[CONEXIÓN DOBLE]	Configura la entrada SDI1 y la entrada SDI2 con conexión doble.
[AUTO]	Selecciona automáticamente el enlace único o la conexión doble.

Nota

- La opción [CONEXIÓN SDI] no puede configurarse si para [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se ha seleccionado [2].
- Si se ha seleccionado [AUTO], el enlace único o el conexión doble se seleccionarán automáticamente al leer el ID de carga útil añadido a la señal de entrada. El enlace único se seleccionará cuando no se haya añadido ningún ID de carga útil a la señal de entrada.

Ajuste de [NIVEL DE SEÑAL]

Seleccione la amplitud de la señal que va a ingresar.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SDI IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [SDI IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL DE SEÑAL].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[64-940]	Use normalmente este ajuste.
[4-1019]	Seleccione cuando se visualice el gris como negro.

Ajuste de [PROFUNDIDAD DE BIT]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SDI IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [SDI IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [PROFUNDIDAD DE BIT].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[AUTO]	Selecciona automáticamente [12-bits] o [10-bits].
[12-bits]	El ajuste queda fijado en [12-bits].
[10-bits]	El ajuste queda fijado en [10-bits].

Ajuste de [MAPEO DE SEÑAL 3G-SDI]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SDI IN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [SDI IN].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MAPEO DE SEÑAL 3G-SDI].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[AUTO]	Selecciona automáticamente [NIVEL A] o [NIVEL B].
--------	---

[NIVEL A]	El ajuste queda fijado en [NIVEL A].
[NIVEL B]	El ajuste queda fijado en [NIVEL B].

Nota

- No funciona cuando se reciben la señal SD-SDI o la señal HD-SDI.

[MENU EN PANTALLA]

Ajuste el menú en pantalla.

Ajuste [POSICIÓN DE OSD]

Ajuste la posición de la pantalla de menú (OSD).

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENU EN PANTALLA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MENU EN PANTALLA].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [POSICIÓN DE OSD].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[2]	Ajusta la posición en la parte central izquierda de la pantalla.
[3]	Ajusta la posición en la parte inferior izquierda de la pantalla.
[4]	Ajusta la posición en la parte central superior de la pantalla.
[5]	Ajusta la posición en el centro de la pantalla.
[6]	Ajusta la posición en la parte central inferior de la pantalla.
[7]	Ajusta la posición en la parte superior derecha de la pantalla.
[8]	Ajusta la posición en la parte central derecha de la pantalla.
[9]	Ajusta la posición en la parte inferior derecha de la pantalla.
[1]	Ajusta la posición en la parte superior izquierda de la pantalla.

Ajuste de [ROTACIÓN OSD]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

Ajuste la orientación la pantalla de menú (OSD).

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENU EN PANTALLA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MENU EN PANTALLA].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [ROTACIÓN OSD].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	No gira la pantalla.
[GIRO DERECHA]	Gira la pantalla 90° en el sentido de las agujas del reloj.
[GIRO IZQUIERDA]	Gira la pantalla 90° en sentido contrario a las agujas del reloj.

Ajuste [DISEÑO MENÚ]

Ajuste el color de la pantalla de menú (OSD).

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENU EN PANTALLA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [MENU EN PANTALLA].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [DISEÑO MENÚ].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[1]	Ajusta el color amarillo.
[2]	Ajusta el color azul.
[3]	Ajusta el color blanco.
[4]	Ajusta el color verde.
[5]	Ajusta el color naranja.
[6]	Ajusta el color marrón.

Ajuste [OSD MEMORIA]

Ajuste el mantenimiento de la posición del cursor en la pantalla de menú (OSD).

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENU EN PANTALLA].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [MENU EN PANTALLA].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [OSD MEMORIA].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[SÍ]	Mantiene la posición del cursor.
[NO]	No mantiene la posición del cursor.

Nota

- Aunque [OSD MEMORIA] esté ajustado en [SÍ], la posición del cursor no se conservará cuando el interruptor <MAIN POWER> del cuerpo del proyector se sitúe en <OFF>.

Ajuste [GUIA ENTRADA]

Decida si desea mostrar la guía de entrada (nombre del terminal de entrada, nombre de la señal, número de memoria y [ESTADO ENTRADA SECUNDARIA] seleccionado actualmente) en la posición establecida en [POSICIÓN DE OSD].

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENU EN PANTALLA].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [MENU EN PANTALLA].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [GUIA ENTRADA].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[SÍ]	Muestra la guía de entrada.
[NO]	Oculto la guía de entrada.

Ajuste [MENSAJE DE ALARMA]

Decida si desea que se visualice/oculte el mensaje de advertencia.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENU EN PANTALLA].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [MENU EN PANTALLA].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENSAJE DE ALARMA].

4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[SÍ]	Muestra el mensaje de advertencia.
------	------------------------------------

[NO]	Oculto el mensaje de advertencia.
------	-----------------------------------

[ROTACIÓN IMAGEN]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

Ajuste si desea girar la imagen de entrada durante la proyección.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ROTACIÓN IMAGEN].

2) Pulse ◀▶ para seleccionar un elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Proyecta la imagen de entrada sin rotación.
[GIRO DERECHA]	Gira la imagen de entrada 90° en el sentido de las agujas del reloj y la proyecta.
[GIRO IZQUIERDA]	Gira la imagen de entrada 90° en sentido contrario a las agujas del reloj y la proyecta.

Nota

- [ROTACIÓN IMAGEN] se desactiva al visualizar imágenes en 3D, visualizar imágenes en formato simultáneo y durante el modo P IN P.
- La orientación del menú en pantalla no cambia incluso si para [ROTACIÓN IMAGEN] se ha seleccionado un valor distinto de [NO]. Configure el menú [OPCION DISPLAY] → [MENU EN PANTALLA] → [ROTACIÓN OSD] (► página 120) según resulte necesario.

[COLOR FONDO]

Ajuste la visualización de la pantalla proyectada cuando no se recibe ninguna señal.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [COLOR FONDO].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[AZUL]	Muestra el área de proyección en azul.
[NEGRO]	Muestra el área de proyección en negro.
[LOGO ESTANDAR]	Muestra el logo de Panasonic.
[LOGO USUARIO]	Muestra la imagen registrada por el usuario.

Nota

- Para crear y registrar la imagen de [LOGO USUARIO], utilice el "Logo Transfer Software" incluido en el CD-ROM suministrado.

[LOGO INICIAL]

Ajuste la visualización del logotipo cuando se encienda la alimentación.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [LOGO INICIAL].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[LOGO ESTANDAR]	Muestra el logo de Panasonic.
[LOGO USUARIO]	Muestra la imagen registrada por el usuario.
[NINGUNO]	Desactiva la visualización del logo inicial.

Nota

- El logo inicial desaparecerá en aproximadamente 15 segundos.
- Para crear y registrar la imagen de [LOGO USUARIO], utilice el "Logo Transfer Software" incluido en el CD-ROM suministrado.

[UNIFORMIDAD]

Corrija la irregularidad de brillo y de color de toda la pantalla.

Ajuste de cada color

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [UNIFORMIDAD].

- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [UNIFORMIDAD].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [BLANCO], [ROJO], [VERDE] o [AZUL].
- 4) Pulse ◀▶ para ajustar el nivel.

Elemento	Operación	Ajuste	Margen de ajuste
[VERTICAL]	Pulse ▶.	Disminuye la intensidad del color del lado inferior o aumenta la oscuridad del color del lado superior.	-127 - +127
	Pulse ◀.	Disminuye la intensidad del color del lado superior o aumenta la oscuridad del color del lado inferior.	
[HORIZONTAL]	Pulse ▶.	Disminuye la intensidad del color del lado izquierdo o aumenta la oscuridad del color del lado derecho.	
	Pulse ◀.	Disminuye la intensidad del color del lado derecho o aumenta la oscuridad del color del lado izquierdo.	

Ajuste de [CORRECCION PC]

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Para utilizar la función [CORRECCION PC], hace falta el Kit de actualización opcional (Núm. de modelo: ET-UK20). Para adquirir el producto, póngase en contacto con su distribuidor.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [UNIFORMIDAD].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [UNIFORMIDAD].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [CORRECCION PC].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	No realiza la corrección utilizando el ordenador.
[Sí] ^{*1}	Realiza la corrección de la irregularidad de brillo y de color de toda la pantalla utilizando un ordenador.

*1 Se requieren conocimientos avanzados para usar el control de correcciones por ordenador. Póngase en contacto con su distribuidor.

Nota

- Se puede establecer [UNIFORMIDAD] para cada ajuste de [SELECCIÓN DE LÁMPARA].
- El valor de configuración de [UNIFORMIDAD] no se restablecerá a la configuración predeterminada de fábrica incluso si se ejecuta la opción [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [INICIALIZAR] (► página 144).

[AJUSTES DE OBTURADOR]

Ajuste el tiempo del fundido de entrada o de salida de la imagen cuando se utiliza la función del obturador. Además, la función del obturador puede activarse/desactivarse automáticamente (obturador: cerrado/abierto) al encender/apagar la alimentación.

Ajuste de [APAGADO GRADUAL ACTIVADO] o [APAGADO GRADUAL DESACTIVADO]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTES DE OBTURADOR].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTES DE OBTURADOR].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [APAGADO GRADUAL ACTIVADO] o [APAGADO GRADUAL DESACTIVADO].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

Elemento		Ajuste
[APAGADO GRADUAL ACTIVADO] [APAGADO GRADUAL DESACTIVADO]	[NO]	No selecciona fundido de entrada ni de salida.
	[0.5s] - [10.0s]	Configura el tiempo del fundido de entrada o de salida. Seleccione una de las opciones entre [0.5s] y [4.0s], [5.0s], [7.0s] y [10.0s]. Las opciones de [0.5s] a [4.0s] pueden seleccionarse en incrementos de 0,5.

Nota

- Pulse el botón <SHUTTER> en el mando a distancia o en el panel de control durante el fundido de entrada o fundido de salida para cancelar la operación de fundido.

Ajuste de [INICIO]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTES DE OBTURADOR].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTES DE OBTURADOR].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [INICIO].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[ABIERTO]	La proyección comienza con la función del obturador desactivada (obturador abierto) cuando se enciende la alimentación.
[CERRADO]	La proyección comienza con la función del obturador activada (obturador cerrado) cuando se enciende la alimentación.

Ajuste de [APAGADO]

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTES DE OBTURADOR].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTES DE OBTURADOR].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [APAGADO].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.

[ULTIMO USO]	Cuando se apaga el proyector, se activa el modo en espera y el obturador permanece en el estado en que se encuentra en ese momento.
[ABRIR]	Cuando se apaga el proyector, se activa el modo en espera y el obturador se deja abierto.
[CERRAR]	Cuando se apaga el proyector, se activa el modo en espera y el obturador se deja cerrado.

[CONGELADO]

Sitúe en pausa temporalmente la imagen proyectada independientemente de la reproducción del equipo externo.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONGELADO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Pulse el botón <MENU> para anular la opción.

Nota

- Cuando el vídeo está en pausa, aparece [CONGELADO] en la pantalla.

[MONITOR FORMA ONDA]

Utilice las señales de entrada de un dispositivo externo conectado para visualizarlas en forma de onda. Verifique si el nivel de la señal de salida de vídeo (luminancia) se encuentra dentro del rango recomendado para el proyector y realice el ajuste.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MONITOR FORMA ONDA].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	No aparece el monitor de la forma de onda.
[SÍ]	Aparece el monitor de la forma de onda.

- 3) Pulse dos veces el botón <MENU> para borrar.
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar cualquier línea horizontal.
- 5) Pulse el botón <ENTER> para cambiar la línea seleccionada a la luminancia, el rojo, el verde o el azul.
 - Los elementos de la línea seleccionada cambian cada vez que se pulsa <ENTER> solo cuando aparece el monitor de forma de onda.

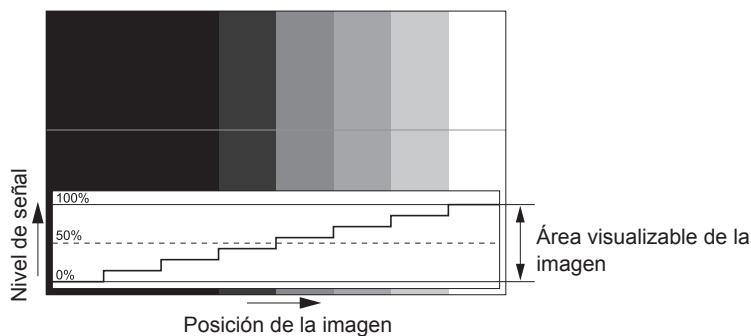
“Seleccionar línea (luminancia)”	Aparece en la forma de onda blanca.
“Seleccionar línea (roja)”	Aparece en la forma de onda roja.
“Seleccionar línea (verde)”	Aparece en la forma de onda verde.
“Seleccionar línea (azul)”	Aparece en la forma de onda azul.

Nota

- El ajuste también puede realizarse desde [BOTÓN DE FUNCIÓN] (⇒ página 140).
- El monitor de forma de onda no se puede visualizar en el modo [P IN P].
- El monitor de forma de onda se apaga cuando se ejecuta [P IN P] durante la supervisión de la forma de onda.
- El monitor de forma de onda no se visualiza cuando está oculto (apagado) el menú en pantalla.
- Use [MONITOR FORMA ONDA 3D] para visualizar el monitor de forma de onda con imágenes 3D. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Ajuste de la forma de onda

Proyecte la señal de ajuste de luminancia de un disco de prueba comercial (0 % (0 IRE o 7,5 IRE) – 100 % (100 IRE)) y realice el ajuste.



- 1) Seleccione “Seleccionar línea (luminancia)” en el monitor de forma de onda.
- 2) Ajuste el nivel de negro.
 - Use [BRILLO] en el menú en pantalla [IMAGEN] para ajustar el nivel de negro 0 % de la señal de vídeo en la posición 0 % del monitor de forma de onda.
- 3) Ajuste el nivel de blancos.
 - Use [CONTRASTE] en el menú en pantalla [IMAGEN] para ajustar el nivel de blanco 100 % de la señal de vídeo en la posición 100 % del monitor de forma de onda.

Ajuste del rojo, el verde y el azul

- 1) Ajuste [TEMPERATURA COLOR] en [USUARIO1] o [USUARIO2] (⇒ página 85).
- 2) Seleccione “Seleccionar línea (rojo)” en el monitor de forma de onda.
- 3) Ajuste las áreas rojas oscuras.
 - Use [ROJO] en [BALANCE DE BLANCO BAJO] para ajustar el nivel de negro 0 % de la señal de vídeo en la posición 0 % del monitor de forma de onda.
- 4) Ajuste las áreas rojas brillantes.
 - Use [ROJO] en [BALANCE DE BLANCOS ALTO] para ajustar el nivel de blanco 100 % de la señal de vídeo en la posición 100 % del monitor de forma de onda.

5) Use el procedimiento para [ROJO] para ajustar [VERDE] y [AZUL].

Nota

- Para señales DVI-D, HDMI, SDI y DIGITAL LINK, confirme que el ajuste [NIVEL DE SEÑAL] es correcto antes de cambiar el nivel de negro. (La señal SDI sólo es compatible para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)

[NIVEL DE COLORES RGB]

Es posible eliminar cada componente de color rojo, verde y azul.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [NIVEL DE COLORES RGB].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [NIVEL DE COLORES RGB].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [ROJO], [VERDE] o [AZUL].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	Deshabilita el corte.
[SÍ]	Habilita el corte.

Nota

- Cuando se cambia la entrada o una señal, el ajuste de corte regresa al ajuste original (desactivado).

Menú [SETUP PROYECTOR]

En la pantalla de menú, seleccione [SETUP PROYECTOR] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

[ID DEL PROYECTOR]

El proyector tiene una función de ajuste de número de ID que se puede usar al utilizar varios proyectores en paralelo para permitir el control simultáneo, o independiente, por medio de un único mando a distancia.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ID DEL PROYECTOR].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[TODOS]	Seleccione esta opción si controla proyectores sin especificar ningún número de ID.
[1] - [64]	Seleccione esta opción para especificar un número de ID para controlar un proyector individual.

Nota

- Para especificar un número de ID para el control individual, el número de ID de un mando a distancia debe coincidir con el número de ID del proyector.
- Cuando el número de ID esté establecido en [TODOS], el proyector podrá controlarse independientemente del número de ID especificado por el mando a distancia o el ordenador.
Si se usan varios proyectores en paralelo y tienen sus ID establecidos en [TODOS], no se podrán controlar por separado desde proyectores que tengan otros números de ID.
- Consulte “Ajuste del número de ID del mando a distancia” (➔ página 75) para obtener información acerca de cómo establecer el número de ID en el mando a distancia.

[MÉTODO DE PROYECCIÓN]

Seleccione el método de proyección teniendo en cuenta la instalación del proyector.

Cambie el método de proyección si la pantalla se visualiza al revés o invertida.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MÉTODO DE PROYECCIÓN].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[FRONTAL/MESA]	Cuando la instalación del proyector se realiza sobre el escritorio, etc., delante de la pantalla
[FRONTAL/TECHO]	Al instalar el proyector delante de la pantalla con el Soporte de montaje en techo (opcional)
[RETRO/MESA]	Cuando la instalación del proyector se realiza sobre el escritorio, etc., detrás de la pantalla (con una pantalla translúcida)
[RETRO/TECHO]	Cuando la instalación del proyector se realiza detrás de la pantalla (con una pantalla translúcida) con el Soporte de montaje en techo (opcional)

[SELECCIÓN DE LÁMPARA]

Seleccione la lámpara que se encenderá entre las cuatro lámparas luminosas integradas, en función de las condiciones de utilización o la aplicación.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [SELECCIÓN DE LÁMPARA].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[L1]	Se encenderá lámpara 1.
[L2]	Se encenderá la lámpara 2.
[L3]	Se encenderá la lámpara 3.
[L4]	Se encenderá la lámpara 4.
[L1/L4]	Se encenderán las lámparas 1 y 4.
[L2/L3]	Se encenderán las lámparas 2 y 3.
[L1/L2/L3]	Se encenderán las lámparas 1, 2 y 3.
[L1/L2/L4]	Se encenderán las lámparas 1, 2 y 4.
[L1/L3/L4]	Se encenderán las lámparas 1, 3 y 4.

[L2/L3/L4]	Se encenderán las lámparas 2, 3 y 4.
[ÚNICA]	Se encenderá una lámpara. (Se encenderá una lámpara de tiempo de uso más corto de forma automática.)
[DUAL]	Se encenderán dos lámparas. (Se encenderán las lámparas con menor tiempo de uso de forma automática.)
[TRIPLE]	Se encenderán tres lámparas. (Se encenderán las lámparas con menor tiempo de uso de forma automática.)
[QUADRATURA]	Se encenderán cuatro lámparas.

3) Pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Después de un tiempo, tras haber cambiado [SELECCIÓN DE LÁMPARA], [SELECCIÓN DE LÁMPARA] no se puede cambiar nuevamente durante un cierto tiempo, ya que se incrementará la velocidad del ciclo de cambio de lámpara. Cambiar repetidamente [SELECCIÓN DE LÁMPARA] en un corto tiempo también incrementará la velocidad del ciclo de cambio de lámpara.
- Los colores de los elementos indican el estado.

Verde	Configuración actual
Amarillo	Configuración actual (cuando existe una lámpara que no se enciende o si se ha producido un error al encenderla)
Rojo	Lámpara que ha fallado al encenderse
Blanco	Cualquier otro estado

- Si ajuste es distinto a [QUADRATURA], la lámpara que se ha agota o cuyo tiempo de uso ha superado las 3 000 horas^{*1} se apaga, y se enciende otra lámpara. Si el ajuste es [QUADRATURA], la lámpara que se ha agotado o cuyo tiempo de uso ha superado las 3 000 horas^{*1} se apaga y sólo las lámparas con un tiempo de uso inferior a 3 000 horas^{*1} se encenderán. Además, el proyector entrará en modo en espera cuando los tiempos de uso de todas las lámparas sean superiores a 3 000 horas^{*1}.
- *1 1 000 horas al usar la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) opcional (Núm. de modelo: ET-LAD520P (1 pz), ET-LAD520PF (4 pzs)). (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)
- Asegúrese de que las lámparas que no se tienen que encender también están instaladas.
- Más lámparas que el número especificado de lámparas se encienden temporalmente para evitar que se disminuya la iluminancia al cambiar una lámpara.

[CAMBIO LAMP]

Cambie la lámpara que se encenderá automáticamente especificando el día de la semana y la hora.

El deterioro de la lámpara debido a un uso continuado puede reducirse cambiando automáticamente la lámpara que se encenderá al usar el proyector de forma continua durante una semana o más.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIO LAMP].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[NO]	Desactiva el relé de la lámpara.
[24H]	Cambia la lámpara cada día.
[1 SEMANA]	Cambia la lámpara cada semana.

- Si selecciona [24H] o [1 SEMANA], vaya al paso 3).

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [HORA].

4) Pulse el botón <ENTER>.

- El proyector se sitúa en el modo de ajuste (la hora parpadea).

5) Pulse ◀▶ para seleccionar “hora” o “minuto”, y pulse ▲▼ o los botones numéricos (<0> - <9>) para fijar una hora.

- La selección de “hora” permite ajustar solamente la hora en incrementos de una hora, y la selección de “minuto” permite ajustar solamente los minutos en incrementos de un minuto entre 00 y 59.

6) Pulse el botón <ENTER>.

- Se establece el tiempo ajustado.
- Si selecciona [1 SEMANA] en el paso 2), vaya al paso 7).

7) Pulse ▲▼ para seleccionar [DÍA DE LA SEMANA].

8) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[DOMINGO]	Cambia la lámpara automáticamente en el día de la semana configurado.
[LUNES]	
[MARTES]	
[MIÉRCOLES]	
[JUEVES]	
[VIERNES]	
[SÁBADO]	

Nota

- Se habilita la función [CAMBIO LAMP] cuando se selecciona [ÚNICA], [DUAL], [TRIPLE] o [QUADRATURA] en [SELECCIÓN DE LÁMPARA].
- Al seleccionar [ÚNICA] o [DUAL] en [SELECCIÓN DE LÁMPARA], se produce el cambio de lámpara a la hora especificada. Al seleccionar [TRIPLE] en [SELECCIÓN DE LÁMPARA], el cambio de lámparas se produce tres veces cada dos horas tras la hora especificada y, después, se mantiene el estado anterior hasta la siguiente hora especificada.
Al seleccionar [QUADRATURA] en [SELECCIÓN DE LÁMPARA], se encienden tres lámparas tras la hora especificada, y las tres lámparas encendidas se cambian cuatro veces cada dos horas. Ocho horas después de la hora especificada, se encienden cuatro lámparas y, a partir de la próxima hora especificada, se encienden tres lámparas y se vuelven a cambiar.
- El tiempo de aplicación será la hora local. (➔ página 141)

[CONTROL DE BRILLO]

El proyector incorpora un sensor de luminancia para medir el brillo y el color de la lámpara, y corrige el brillo y el color de la imagen proyectada teniendo en cuenta los cambios en el brillo y el color de lámpara.

Con esta función, se pueden reducir los cambios de brillo y color de toda la pantalla, o mantener las diferencias de brillo y color, por lo que es posible conservar la uniformidad al configurar una pantalla múltiple usando varios proyectores.

Ajuste [GANANCIA CONTROL DE BRILLO]

Ajuste el brillo al visualizar varias pantallas usando múltiples proyectores.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONTROL DE BRILLO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CONTROL DE BRILLO].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [GANANCIA CONTROL DE BRILLO].
- 4) Pulse ◀▶ para realizar el ajuste.

Operación	Ajuste		Margen de ajuste
	Brillo	Cantidad máxima de corrección del brillo	
Pulse ▶.	La pantalla se vuelve más brillante.	La cantidad máxima de corrección se reduce.	20 % - 100 %
Pulse ◀.	La pantalla se vuelve más oscura.	La cantidad máxima de corrección se aumenta.	

Nota

- Cuando se usa solo un proyector, el valor obtenido al restar el valor de [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] al 100 % es la cantidad máxima de corrección del brillo. El brillo no se puede corregir mediante el control de brillo puesto que la cantidad máxima de corrección se convierte en 0 % cuando [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] es 100 %.
- El brillo será inestable durante ocho minutos después de encenderse una lámpara. Ajuste el brillo por lo menos ocho minutos después de comenzar la proyección.
- El resultado de los ajustes de [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] se refleja en todas las señales de imagen, imágenes de prueba internas y menús en pantalla.
- [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] se activa incluso si [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] es [NO].

Ajuste [AJUSTES CONTROL DE BRILLO]

Ajuste el funcionamiento del control de brillo.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONTROL DE BRILLO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CONTROL DE BRILLO].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTES CONTROL DE BRILLO].

4) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [AJUSTES CONTROL DE BRILLO].

5) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO].

6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	No corrige el brillo de la pantalla utilizando el sensor de brillo.
[AUTO]	Corrige el brillo de la pantalla utilizando el sensor de brillo. Automáticamente corrige el brillo de la pantalla cuando cambia el brillo de la lámpara.
[PC]	Sincroniza nueve o más proyectores mediante un ordenador y un software dedicado "Multi Monitoring & Control Software"*1.

*1 "Multi Monitoring & Control Software" se incluye en el CD-ROM suministrado.

- Si selecciona [PC], vaya al paso 11).

7) Pulse ▲▼ para seleccionar [LINK].

8) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Realiza correcciones utilizando el sensor de brillo de un proyector sin tener que sincronizarse con el resto de proyectores. El período, en el cual el brillo constante es el valor menor de [GANANCIA CONTROL DE BRILLO], se prolonga.
[GRUPO A] [GRUPO B] [GRUPO C] [GRUPO D]	Sincroniza las correcciones de varios proyectores utilizando el sensor de brillo. Puede configurar cuatro grupos (de la A a la D) dentro de la misma subred usando la función de red. También puede registrar y sincronizar hasta ocho proyectores en un grupo.

9) Pulse ▲▼ para seleccionar [CORRECCIÓN DE CROMA].

10) Pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Corrige solo el brillo.
[SÍ]	Corrige tanto el brillo como el color.

11) Pulse ▲▼ para seleccionar [TEMPORI. CALIBRACIÓN].

12) Pulse el botón <ENTER>.

- El proyector se sitúa en el modo de ajuste (la hora parpadea).

13) Pulse ◀▶ para seleccionar "hora" o "minuto", y pulse ▲▼ o los botones numéricos (<0> - <9>) para fijar una hora.

- La selección de "hora" permite ajustar solamente la hora en incrementos de una hora, y la selección de "minuto" permite ajustar solamente los minutos en incrementos de un minuto entre 00 y 59.
- Si la hora no se especifica, seleccione [NO] entre las 23 y las 00 hora, o entre 59 y 00 minutos.

14) Pulse el botón <ENTER>.

- [TEMPORI. CALIBRACIÓN] está ajustado.
- El brillo y el color se miden en el momento especificado. El iris dinámico se fija para abrirse durante la medición.

15) Pulse ▲▼ para seleccionar [MENSAJE DE CALIBRACIÓN].

16) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[SÍ]	Muestra mensajes durante la calibración.
[NO]	No muestra ningún mensaje durante la calibración.

17) Pulse ▲▼ para seleccionar [APLICAR].

18) Pulse el botón <ENTER>.

- Se habilita el ajuste de [MODO] y [LINK], y se visualiza la alerta de la pantalla CAMBIO LAMP cuando el ajuste [CAMBIO LAMP] es [NO]. Cuando se ajusta [MENSAJE DE CALIBRACIÓN] en [SÍ], se visualiza un mensaje de ejecución de calibración el cual desaparece automáticamente 30 segundos después de que finaliza la calibración.
- Si pulsa el botón <ENTER> con [MODO], en el menú [AJUSTES CONTROL DE BRILLO], ajustado en una opción distinta de [NO], el brillo y el color de la lámpara al pulsar el botón se registran como valores estándar.
- Si se presiona el botón <ENTER> y [LINK] se establece de [GRUPO A] a [GRUPO D], el nombre del grupo se visualiza en las pantallas de los proyectores configurados en el mismo grupo.



Nota

- Cuando la opción [MODO] de [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] se configura como [AUTO] o [PC], mantenga la función del obturador apagada (obturador abierto) durante por lo menos dos minutos para realizar la calibración del sensor de brillo tras completar la configuración de [AJUSTES CONTROL DE BRILLO].
- Cuando el proyector funciona con la opción [MODO] de [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] configurada como [AUTO] o [PC], el brillo y el color no se pueden medir si la función de obturador se activa (obturador cerrado) en el transcurso de 10 minutos desde que se encendiera la lámpara. Por lo tanto, el brillo puede corregirse aproximadamente dos minutos después de que se desactive la función del obturador (obturador abierto).
- Cuando [MODO] en [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] está ajustado en [AUTO] o [PC], el brillo y el color de la lámpara se miden automáticamente ocho minutos después del encendido de la lámpara y se realiza la corrección de modo que el brillo y el color de la imagen sean iguales que los valores de brillo y color estándar registrados al realizar el control de luminosidad. El brillo y el color de la lámpara no pueden medirse en los ocho minutos posteriores al encendido de la lámpara, porque no son estables.
- Si la lámpara se ha fundido o se ha realizado un relé de lámpara mientras hay dos lámparas o más seleccionadas para encenderse en [SELECCIÓN DE LÁMPARA] y [MODO] en [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] está ajustado en [AUTO], el brillo y el color se corrigen en la medida de lo posible aproximadamente un minuto después.
- Cuando el proyector funciona con la opción [MODO] de [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] configurada como [AUTO], y [LINK] como [NO], la corrección del brillo se realiza hasta que se alcanza el valor de corrección máximo.
- La variación del brillo puede aumentar debido al polvo que se acumula en la lente, la pantalla o el interior del proyector, dependiendo del entorno donde el proyector esté instalado.
- Ajuste el control de luminosidad nuevamente cuando la degradación de la lámpara provoque un incremento de la variación de brillo o al cambiar una lámpara.
- Para un uso continuado superior a 24 horas, configure [TEMPORI. CALIBRACIÓN] como [AJUSTES CONTROL DE BRILLO], o configure [CAMBIO LAMP] (► página 128). De lo contrario, la corrección no se realizará automáticamente.
- El control de luminosidad y el iris dinámico funcionan simultáneamente, pero el iris no funcionará si se deja completamente abierto mientras se está realizando la medición del brillo y el color.
- La configuración de [TEMPORI. CALIBRACIÓN] se aplicará al introducir la hora.
- La configuración de [MENSAJE DE CALIBRACIÓN] se aplicará al cambiar los elementos con ◀▶.

Visualización de [ESTADO DE CONTROL DE BRILLO]

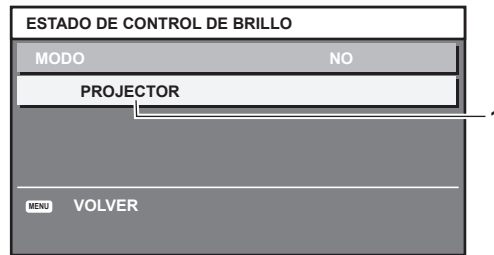
Muestre el estado del control de brillo.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONTROL DE BRILLO].**
- 2) Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [CONTROL DE BRILLO].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [ESTADO DE CONTROL DE BRILLO].**
- 4) Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [ESTADO DE CONTROL DE BRILLO].

Pantalla de ejemplo de [ESTADO DE CONTROL DE BRILLO]

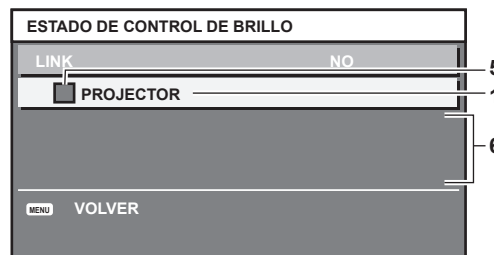
Cuando [MODO] en [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] se establece en [NO]

La pantalla muestra el estado que indica que el control de brillo está desactivado.



Cuando [MODO], en el menú [AJUSTES CONTROL DE BRILLO], está establecido en [AUTO] y [LINK] está establecido en [NO].

La pantalla muestra el estado del control de luminosidad en un proyector.

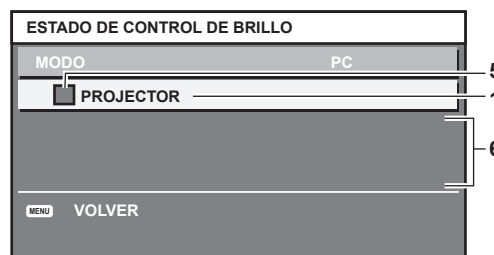


Cuando [MODO], en el menú [AJUSTES CONTROL DE BRILLO], está establecido en [AUTO] y [LINK] se ha cambiado de [GRUPO A] a [GRUPO D]

La pantalla muestra el estado del control de brillo de los proyectores sincronizados (hasta ocho unidades), incluyendo el proyector que se controla a través del menú en pantalla.



Cuando [MODO] en [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] se establece en [PC]



- 1 Introduzca el nombre del proyector.
- 2 Introduzca el grupo sincronizado.
- 3 Introduzca la dirección IP del proyector.
- 4 Introduzca los nombres y las direcciones IP de los proyectores del mismo grupo detectado en la red.

5 Introduzca el estatus por color.

Verde: se permite corregir el brillo.
 Amarillo: se permite una pequeña corrección del brillo.
 Rojo: error del control de brillo.

6 Visualización de los mensajes de error detallados.

7 Mensajes de error.

Cuando aparece el mensaje [FALLO AL APLICAR CONTROL DE BRILLO A ALGUNOS PROYECTORES], significa que la sincronización con el proyector que se muestra en rojo ha fallado.

Pulse ▲▼ para seleccionar el proyector que se muestra en rojo y pulse el botón <ENTER> para ver los detalles del error.

8 Actualización a la información de estado más reciente.

■ Detalles del error

Mensaje de error	Medidas a tomar
[EXCEDE EL NUM. MAX. DE PROYECTORES]	<ul style="list-style-type: none"> • Limite el número de proyectores en un grupo a ocho. • Para sincronizar nueve o más proyectores, utilice una PC y el software dedicado "Multi Monitoring & Control Software"*1.
[POR FAVOR COMPRUEBE EL AJUSTE DE CONTROL DE COMANDOS]	<ul style="list-style-type: none"> • Ajuste [NETWORK CONTROL] → [CONTROL DE COMANDOS] en [SÍ] para el proyector con el fallo. • Ajuste [NETWORK CONTROL] → [COMMAND PORT] de todos los proyectores que se conectarán al mismo valor.
[COMPRUEBE EL NOMBRE DE USUARIO Y CONTRASEÑA EN LOS AJUSTES DE CONTROL DE COMANDOS]	<ul style="list-style-type: none"> • Asigne las mismas cadenas [User name] y [Password] con derechos de administrador de control web a todos los proyectores que se van a conectar.
[NO SE PUEDE EMULAR EL CONTROL DE BRILLO. POR FAVOR COMPRUEBE EL ESTADO DEL PROYECTOR]	<ul style="list-style-type: none"> • El proyector está modo en espera. Encienda el proyector.
[ERROR DE SENSOR DE BRILLO]	<ul style="list-style-type: none"> • Existe un problema con el sensor de brillo. Si persisten los problemas después de encender el proyector, póngase en contacto con su distribuidor.

*1 "Multi Monitoring & Control Software" se incluye en el CD-ROM suministrado.

Nota

- Si los proyectores sincronizados no se visualizan en la lista, compruebe lo siguiente:
 - ¿Hay dispositivos con la misma dirección IP en la red?
 - ¿Los cables LAN están conectados correctamente? (➔ página 161)
 - ¿Son las subredes de los proyectores las mismas?
 - ¿Se ha aplicado la misma configuración de [LINK] al grupo?
- Consulte [NETWORK SETUP] (➔ página 158) o "Página [Network config]" (➔ página 171) para obtener información acerca de cómo cambiar el nombre del proyector.

Ejemplo del procedimiento de ajuste del control de brillo

Los pasos ejemplifican un ajuste para enlazar el brillo de ocho proyectores conectados en una red.

- 1) Conecte todos los proyectores al concentrador usando los cables LAN. (➔ página 161)**
- 2) Encienda todos los proyectores e inicie la proyección.**
- 3) Asegúrese de configurar las mismas opciones en [SELECCIÓN DE LÁMPARA] para todos los proyectores, de modo que el número de lámparas que se encienda sea el mismo.**
- 4) Establezca [MODO] de [AJUSTES CONTROL DE BRILLO] en [NO], seleccione [APLICAR] y, a continuación, pulse el botón <ENTER>.**
- 5) Establezca [MÁSCARA DE SUBRED] en [DIRECCIÓN IP] en cada proyector.**
 - Para poder comunicarse a través de la red, establezca el mismo valor de [MÁSCARA DE SUBRED] para todos los proyectores y establezca un valor diferente en la [DIRECCIÓN IP] de cada proyector.
- 6) Espere por lo menos ocho minutos después de comenzar la proyección hasta que el brillo de la lámpara se estabilice.**
- 7) Ajuste todos los elementos en el menú [IMAGEN] de todos los proyectores en los mismos valores.**
- 8) Ajuste [ECUALIZACIÓN DE COLORES] para hacer coincidir los colores.**
- 9) Visualice el modelo de prueba interno "todo el blanco" en todos los proyectores.**

- 10) Establezca [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] en 100 % en todos los proyectores.
- 11) Establezca [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] en 90 % en el proyector con menor brillo.
- 12) Ajuste la [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] de cada proyector.
 - En el resto de proyectores, ajuste la [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] de modo que coincida con el proyector que tenga establecida la [GANANCIA CONTROL DE BRILLO] en 90 %.
- 13) Establezca [MODO], en el menú [AJUSTES CONTROL DE BRILLO], en [AUTO] y [LINK] en [GRUPO A] en todos los proyectores.
- 14) Seleccione [APLICAR], en el menú [AJUSTES CONTROL DE BRILLO], y pulse el botón <ENTER> en todos los proyectores.
 - Comienza el control de brillo.

Nota

- El brillo se corrige automáticamente cada vez que la lámpara se enciende cuando la alimentación se enciende o se apaga.
- Ajuste el control de luminosidad nuevamente cuando la degradación de la lámpara provoque un incremento de la variación de brillo o al cambiar una lámpara.

[MODO STANDBY]

Ajuste el consumo de energía durante el modo en espera.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO STANDBY].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NORMAL]	Seleccione esta opción si desea usar la función de red durante el modo en espera.
[ECO]	Seleccione esta opción para reducir el consumo de energía durante el modo en espera.

Nota

- Si se ha configurado la opción [ECO], la función de control de tensión CA, la función de red, el terminal <SERIAL OUT> y parte del comando RS-232C no se pueden usar durante el modo en espera. Además, no se enciende la iluminación de los terminales de conexión y el panel de control.
Cuando se registra un error o una advertencia en el proyector, la pantalla de autodiagnóstico aparece en el panel de control independientemente de los ajustes de [MODO STANDBY]. (➔ página 196)
- Con la opción [ECO], puede que tengan que pasar unos 10 segundos más hasta que el proyector comience a proyectar después de encenderlo, a diferencia de si se elige la opción [NORMAL].
- Si se selecciona [NORMAL], la función de red y el terminal <SERIAL OUT> pueden usarse durante el modo en espera.
- El ajuste [MODO STANDBY] no se restablece al valor predeterminado de fábrica aunque se ejecute [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [INICIALIZAR].

[HORARIO]

Establezca el horario de ejecución de comandos para cada día de la semana.

Activación/desactivación de la función de horario

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [HORARIO].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva la función de horario.
[SÍ]	Activa la función de horario. Consulte “Cómo asignar un programa” (➔ página 134) o “Cómo ajustar un programa” (➔ página 135) para obtener información sobre cómo configurar el horario.

Nota

- Cuando [HORARIO] se establece en [SÍ], el ajuste de [MODO STANDBY] pasará a [NORMAL] y no se podrá cambiar. Aunque cambie el ajuste de [HORARIO] y seleccione [NO] en este estado, el ajuste de [MODO STANDBY] seguiría siendo [NORMAL].

Cómo asignar un programa

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [HORARIO].

- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar [SÍ] y pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [HORARIO].
- 3) Seleccione y asigne un programa a cada día de la semana.
 - Pulse ▲▼ para seleccionar el día de la semana y pulse ◀▶ para seleccionar un número de programa.
 - Puede fijar el programa de núm.1 al núm.7, “- -” indica que el número del programa no se ha fijado.

Cómo ajustar un programa

Puede configurar hasta 16 comandos para cada programa.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [HORARIO].
- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar [SÍ] y pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [HORARIO].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [EDITAR PROGRAMA].
- 4) Pulse ◀▶ para seleccionar un número de programa y pulse el botón <ENTER>.
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar un número de comando y pulse el botón <ENTER>.
 - Puede cambiar la página usando ◀▶.
- 6) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [HORA], y pulse el botón <ENTER>.
 - El proyector se sitúa en el modo de ajuste (la hora parpadea).
- 7) Pulse ◀▶ para seleccionar “hora” o “minuto”, y pulse ▲▼ o los botones numéricos (<0> - <9>) para fijar una hora. A continuación, pulse el botón <ENTER>.
- 8) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [COMANDO].
- 9) Pulse el botón <ENTER>.
 - Se visualiza la pantalla detallada de [COMANDO].
- 10) Pulse ▲▼ para seleccionar un [COMANDO].
 - En el caso de [COMANDO] con ajustes detallados, los elementos de los ajustes detallados cambiarán cada vez que pulse ◀▶.
 - Si selecciona [ENTRADA], pulse el botón <ENTER> y, después, pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la entrada que desea ajustar.

[COMANDO]	Configuraciones detalladas de [COMANDO]	Descripción
[ENCENDER]	—	Enciende el proyector.
[STANDBY]	—	Activa el modo en espera.
[OBTURADOR]	[ABRIR]	Desactiva la función del obturador (obturador abierto).
	[CERRAR]	Activa la función del obturador (obturador cerrado).
[ENTRADA]	[RGB1]	Cambia la entrada a RGB1.
	[RGB2]	Cambia la entrada a RGB2.
	[DVI-D]	Cambia la entrada a DVI-D.
	[HDMI]	Cambia la entrada a HDMI.
	[DIGITAL LINK]	Cambia la entrada a DIGITAL LINK.
	[SDI1]*1	Cambia la entrada a SDI1.
	[SDI]*2	Cambia la entrada a SDI.
	[SDI2]*1	Cambia la entrada a SDI2.
[ENTRADA1] - [ENTRADA10]*3	Cambia a la entrada DIGITAL LINK y cambia la entrada del cable transmisor de par trenzado Panasonic a la entrada especificada.	
[SELECCIÓN DE LÁMPARA]	[ÚNICA]	Enciende una lámpara. (Se encenderá un lámpara de tiempo de uso más corto de forma automática.)
	[DUAL]	Enciende dos lámparas. (Se encenderá un lámpara de tiempo de uso más corto de forma automática.)
	[TRIPLE]	Enciende tres lámparas. (Se encenderá un lámpara de tiempo de uso más corto de forma automática.)
	[QUADRATURA]	Enciende las cuatro lámparas.

[COMANDO]	Configuraciones detalladas de [COMANDO]	Descripción
[P IN P]	[NO]	La función P IN P no es utilizada.
	[USUARIO1]	Presenta la pantalla secundaria con las configuraciones de [USUARIO1].
	[USUARIO2]	Presenta la pantalla secundaria con las configuraciones de [USUARIO2].
	[USUARIO3]	Presenta la pantalla secundaria con las configuraciones de [USUARIO3].

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

*2 Sólo para PT-DZ16K2

*3 Cuando el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) se conecta al proyector, su nombre de entrada se refleja automáticamente de [ENTRADA1] a [ENTRADA10]. Si se selecciona un elemento con un nombre de entrada que no aparece reflejado, el ajuste se desactivará.

11) Pulse el botón <ENTER>.

- El comando se fija y se visualiza ● en el lado izquierdo del comando seleccionado.
- Después de fijar el comando, pulse el botón <MENU> para cerrar la pantalla de configuración detallada.

12) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [GUARDAR], y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Si intenta registrar un ajuste que pudiera provocar el encendido breve de la lámpara, aparecerá un mensaje de error en la pantalla. Ajuste la hora y el comando otra vez.
- Para eliminar un comando previamente ajustado, pulse el botón <DEFAULT> en el mando a distancia en la pantalla del paso 5), o seleccione [ESTADO] en la pantalla del paso 6) y pulse el botón <ENTER>.
- Si se han establecido múltiples comandos para la misma hora, estos se ejecutarán en orden cronológico empezando desde el número de comando menor.
- El tiempo de aplicación será la hora local. (➔ página 141)
- Si una operación se ejecuta con el mando a distancia, con el panel de control del proyector o mediante comandos de control, antes de ejecutar el comando establecido en [HORARIO], puede que no se ejecute el comando establecido con esta función.

[ENCENDIDO INICIAL]

Configure el método de arranque ajustando el interruptor <MAIN POWER> en <ON>.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ENCENDIDO INICIAL].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ÚLTIMA MEMORIA]	El proyector se enciende con el mismo estado que antes de situar el interruptor <MAIN POWER> en <OFF>.
[STANDBY]	Inicia el proyector en modo en espera.
[SÍ]	Inicia la proyección de inmediato.

[ENTRADA DE INICIO]

Configure la entrada que se utilizará cuando encienda el proyector para iniciar la proyección.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ENTRADA DE INICIO].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [ENTRADA DE INICIO].

3) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la entrada, y pulse el botón <ENTER>.

[ULTIMO USO]	Utiliza la entrada seleccionada la última vez.
[RGB1]	Ajusta la entrada en RGB1.
[RGB2]	Ajusta la entrada en RGB2.
[DVI-D]	Ajusta la entrada en DVI-D.
[HDMI]	Ajusta la entrada en HDMI.
[DIGITAL LINK]	Ajusta la entrada en DIGITAL LINK.
[SDI1]*1	Ajusta la entrada en SDI1.
[SDI]*2	Ajusta la entrada en SDI.
[SDI2]*1	Ajusta la entrada en SDI2.

[ENTRADA1] - [ENTRADA10]*3	Ajusta la entrada a DIGITAL LINK y cambia la entrada del cable transmisor de par trenzado Panasonic a la entrada especificada.
-------------------------------	--

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

*2 Sólo para PT-DZ16K2

*3 Cuando el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) se conecta al proyector, su nombre de entrada se refleja automáticamente de [ENTRADA1] a [ENTRADA10]. Si se selecciona un elemento con un nombre de entrada que no aparece reflejado, el ajuste se desactivará.

Nota

- Cuando el [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [SÍ] o [1] usando el menú [OPCION DISPLAY] → [CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA] (➔ página 111), y la alimentación se apagó con la entrada ajustada en HDMI la última vez que se usó el proyector, la proyección se iniciará con la entrada DVI-D incluso si el valor [ENTRADA DE INICIO] está configurado como [ULTIMO USO].
- Cuando el [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [2] usando el menú [OPCION DISPLAY] → [CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA] (➔ página 111), y la alimentación se apagó con la entrada ajustada en SDI2 la última vez que se usó el proyector, la proyección se iniciará con la entradaSDI1 incluso si el valor [ENTRADA DE INICIO] está configurado como [ULTIMO USO].

[RS-232C]

Ajuste las condiciones de comunicación del terminal <SERIAL IN>/<SERIAL OUT>. Consulte “Terminal <SERIAL IN>/<SERIAL OUT>” (➔ página 208).

Ajuste del estado de comunicación del terminal <SERIAL IN>

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RS-232C].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RS-232C].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [SELECCIÓN DE ENTRADA].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[PROYECTOR]	Establece la comunicación RS-232C con el terminal <SERIAL IN> del proyector.
[DIGITAL LINK]	Establece la comunicación RS-232C a través del dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) y el terminal <DIGITAL LINK/LAN>.

- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [(EN.)VELOCIDAD TRANS.].
- 6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[9600]	Seleccione la velocidad correcta.
[19200]	
[38400]	

- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar [(EN.)PARIDAD].
- 8) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NINGUNO]	Seleccione la condición de paridad.
[NÚM.PAR]	
[NÚM.IMPAN]	

Ajuste del estado de comunicación del terminal <SERIAL OUT>

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RS-232C].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RS-232C].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [(SAL.)VELOCIDAD TRANS.].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[9600]	Seleccione la velocidad correcta.
[19200]	
[38400]	

- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [(SAL.)PARIDAD].
- 6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NINGUNO]	Seleccione la condición de paridad.
[NÚM.PAR]	
[NÚM.IMPAN]	

Ajuste de la respuesta

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [RS-232C].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [RS-232C].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [RESPUESTA (ID TODO)].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[SÍ]	Devuelve la respuesta cuando un ID se designa como TODOS.
[NO]	No devuelve la respuesta cuando un ID se designa como TODOS.

- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [GRUPO].
- 6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[A] - [Z]	Controla simultáneamente múltiples proyectores enviando el ID de RS-232C. Es posible configurar grupos entre [A] y [Z]. El proyector responde cuando el ID de RS-232C coincide con el ajuste.
-----------	---

- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar [RESPUESTA (ID GRUPO)].
- 8) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[SÍ]	Devuelve la respuesta cuando un ID se designa como GRUPO.
[NO]	No devuelve la respuesta cuando un ID se designa como GRUPO.

Nota

- Cuando [SELECCIÓN DE ENTRADA] se configura como [DIGITAL LINK], la comunicación con ese terminal serie sólo está disponible cuando el dispositivo correspondiente (como el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G)) se conecta al terminal <DIGITAL LINK/LAN>.
- Al transferir logotipos a través del dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G), el ajuste para "NO SIGNAL SLEEP" del dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK debe configurarse como "OFF" para evitar interrumpir la comunicación.
- Cuando la [SELECCIÓN DE ENTRADA] se configura como [DIGITAL LINK], la velocidad de comunicación para la entrada se fija en 9 600 bps y el valor de paridad se fija en "NINGUNO".

[ESTADO]

Muestra el estado del proyector.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ESTADO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ESTADO].
- 3) Pulse ◀▶ para cambiar las páginas.
 - La página cambiará cada vez que pulse el botón.

[PROYECTOR MODELO]	Muestra el tipo de proyector y el número de serie del proyector.
[TIEMPO DE USO]	Muestra el tiempo de uso del proyector.

[LÁMPARA1]	Muestra el tiempo de uso y el estado de la lámpara 1.	
[LÁMPARA2]	Muestra el tiempo de uso y el estado de la lámpara 2.	
[LÁMPARA3]	Muestra el tiempo de uso y el estado de la lámpara 3.	
[LÁMPARA4]	Muestra el tiempo de uso y el estado de la lámpara 4.	
[TEMP. ENTRADA AIRE]*1	Muestra el estado de la temperatura de aire de entrada del proyector.	
[TEMP. MÓDULO ÓPTICO]*1	Muestra el estado de la temperatura interna del proyector.	
[TEMP. SALIDA AIRE]*1	Muestra el estado de la temperatura de aire de salida del proyector.	
[CONTROL VENTILACIÓN]	Muestra las condiciones de enfriamiento definidas.	
[PRESIÓN ATMOSFÉRICA]	Muestra la presión atmosférica.	
[AUTOTEST]	Muestra el estado del proyector.	
[ENTRADA]	Muestra el terminal de entrada seleccionado actualmente.	
[ESTADO ENTRADA SECUNDARIA]	Muestra si el cambio a la señal de entrada de copia de seguridad es posible cuando el [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se configura como [SÍ] o [1], [2]. (► página 111)	
[NOMBRE DE SEÑAL]	Muestra el nombre de la señal de entrada.	
[FRECUENCIA SEÑAL]	Muestra la frecuencia de la señal de entrada.	
[N.º DE SEÑALES REGISTRADAS]	Muestra el número de señales registradas.	
[ESTATUS REMOTE2]	Muestra el estado de control de REMOTE2.	
[AC VOLTAGE]	Muestra la tensión de alimentación de entrada.	
[MODELO DE LAMPARA]	Muestra el núm. de modelo no de la lámpara usada en el proyector.	
[NUM. DE SERIE LAMP1]	Muestra el número de serie de la lámpara 1.	
[NUM. DE SERIE LAMP2]	Muestra el número de serie de la lámpara 2.	
[NUM. DE SERIE LAMP3]	Muestra el número de serie de la lámpara 3.	
[NUM. DE SERIE LAMP4]	Muestra el número de serie de la lámpara 4.	
[VERSIÓN PRINC./SEC.]	Muestra la versión principal y la versión secundaria del firmware del proyector.	
[ACTUALIZAR]*2	[ET-UK20]	Muestra el estado de activación con el Kit de actualización (Núm. de modelo: ET-UK20).
	[ET-CUK10]	Muestra el estado de activación con el Kit de actualización Ajuste automático de la pantalla (Núm. de modelo: ET-CUK10).
[CUENTA DE ENCENDIDOS]	[TIEMPO DE USO]	Muestra el número de veces que se enciende la alimentación.
	[TIEMPO DE USO LÁMPARA1] - [TIEMPO DE USO LÁMPARA4]	Muestra el número de veces que se enciende la lámpara.
	[OBTURADOR]	Muestra el número de veces que el obturador se cierra.
[INFORMACIÓN DE LA SEÑAL]	[NÚM.DE MEMORIA]	Muestra el número de memoria de la señal de entrada.
	[ENTRADA]	Muestra el terminal de entrada seleccionado actualmente.
	[NOMBRE DE SEÑAL]	Muestra el nombre de la señal de entrada.
	[FRECUENCIA SEÑAL]	Muestra la frecuencia de la señal de entrada.
	[ESTADO DE SYNC.]	Muestra la polaridad de sincronización de la señal de entrada.
	[ANCHO DEL SINC V]	Muestra la anchura del impulso de la señal de sincronización vertical de la señal de entrada.
	[TIPO DE ESCANEADO]	Muestra el tipo de exploración de la señal de entrada.
	[TOTAL DE PUNTOS]	Muestra el conteo total de puntos de la señal de entrada.
	[PUNTOS DE VISUAL.]	Muestra el número de puntos de visualización de la señal de entrada.
	[TOTAL DE LÍNEAS]	Muestra el conteo total de líneas de la señal de entrada.
	[LÍNEAS DE VISUAL.]	Muestra el número de líneas de visualización de la señal de entrada.
	[MUESTREO]	Muestra la información de muestreo de la señal de entrada.
	[NIVEL DE SEÑAL]	Muestra el nivel de señal de la señal de entrada.
	[PROFUNDIDAD DE BIT]	Muestra la gradación de la señal de entrada.

*1 La temperatura se indica mediante el color del texto (verde/amarillo/rojo) y la barra de ajuste. El color de las indicaciones debe ser el verde para poder usar el proyector.

*2 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

Nota

- Pulse el botón <ENTER> en la pantalla [ESTADO] para enviar un correo electrónico con información del estado a las direcciones de correo electrónico (hasta dos direcciones) configuradas en "Página [E-mail set up]" (► página 173).
- Algunos elementos en [INFORMACIÓN DE LA SEÑAL] podrían visualizarse mientras que otros no, dependiendo de la señal que está siendo introducida.
- Si se produce alguna anomalía con el proyector, al pulsar el botón <DEFAULT> con la pantalla [ESTADO] abierta, se muestra una pantalla con información detallada del error.
- Para obtener más información sobre el contenido que aparece en [AUTOTEST], consulte "Pantalla de autodiagnóstico" (► página 196).

- El “tiempo de uso” mostrado en el valor [ESTADO] puede ser distinto del tiempo real si una lámpara conectada a un modelo de proyector diferente se instala en este proyector (PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2, PT-DZ16K2), o si la lámpara conectada a este proyector se instala en un modelo de proyector diferente.

[MONITOR VOLTAGE AC]

Active o desactive la función de control de tensión CA. El valor de la tensión de alimentación de entrada puede mostrarse en la pantalla de autodiagnóstico en el lado del proyector cuando se active.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MONITOR VOLTAGE AC].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva de la función de control de tensión CA.
[SÍ]	Activa de la función de control de tensión CA.

Nota

- Cuando se selecciona [SÍ], el valor de la tensión de alimentación de entrada siempre se muestra en la pantalla de autodiagnóstico cuando se enciende la alimentación principal del proyector.
- Incluso si se selecciona [NO], el valor de tensión de alimentación de entrada puede mostrarse temporalmente en la pantalla de autodiagnóstico pulsando el botón del mando a distancia. (➔ página 74)
- El valor de la tensión de alimentación de entrada se puede visualizar en la pantalla de autodiagnóstico durante el modo en espera cuando el menú [SETUP PROYECTOR] → [MODO STANDBY] (➔ página 134) se configura como [ECO].

[APAGA SIN SEÑAL]

Se trata de una función que activa automáticamente el modo en espera del proyector si no se recibe ninguna señal de entrada durante un período de tiempo determinado. Es posible configurar el tiempo que debe transcurrir para la activación del modo en espera.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [APAGA SIN SEÑAL].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[DESHABILITADO]	Deshabilita la función de apagado en ausencia de señal.
[10MIN.] - [90MIN.]	Ajusta el tiempo en incrementos de 10 minutos.

[REMOTE2 MODO]

Puede ajustar el terminal <REMOTE 2 IN>.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [REMOTE2 MODO].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTÁNDAR]	Usa la asignación de claves del terminal <REMOTE 2 IN> en la configuración estándar. (➔ página 214)
[USUARIO]	Cambia el ajuste del terminal <REMOTE 2 IN>.

- Si selecciona [USUARIO], vaya al paso 3).

- 3) Pulse el botón <ENTER>.
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar una opción entre [PIN2] y [PIN8] y pulse ◀▶ para cambiar la configuración.

[BOTÓN DE FUNCIÓN]

Ajuste la función del botón <FUNCTION> del mando a distancia.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [BOTÓN DE FUNCIÓN].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [BOTÓN DE FUNCIÓN].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar la función.

[DESHABILITADO]	Deshabilita el botón <FUNCTION>.
[P IN P]	Permite cambiar la opción asociada al ajuste [P IN P] ([NO], [USUARIO1], [USUARIO2] o [USUARIO3]). (➔ página 146)
[MEM. SECUNDARIA]	Muestra la lista de la memoria secundaria. (➔ página 151)
[SELECTOR DEL SISTEMA]	Cambia el ajuste [SELECTOR DEL SISTEMA]. (➔ página 89)
[SYSTEM DAYLIGHT VIEW]	Cambia el ajuste [SYSTEM DAYLIGHT VIEW]. (➔ página 87)
[CONGELADO]	Pausa temporalmente la imagen. (➔ página 124)
[MONITOR FORMA ONDA]	Muestra la forma de onda de la señal de entrada. (➔ página 124)
[CARGA MEMORIA LENTE]	Carga la memoria de la lente registrada. (➔ página 142)
[CONMUTAR IZDA / DCHA]*1	Cambia el ajuste [CONMUTAR IZDA / DCHA]. (➔ página 104)
[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	Cambia el ajuste [MÉTODO DE PROYECCIÓN]. (➔ página 127)

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

4) Pulse el botón <ENTER>.

[FECHA Y HORA]

Ajuste la zona horaria, la fecha y la hora del reloj integrado del proyector.

Determinación de la zona horaria

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [FECHA Y HORA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [FECHA Y HORA].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [ZONA HORARIA].
- 4) Pulse ◀▶ para modificar la selección de [ZONA HORARIA].

Ajuste de la fecha y la hora manualmente

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [FECHA Y HORA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [FECHA Y HORA].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTAR RELOJ].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTAR RELOJ].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento y pulse ◀▶ para ajustar la fecha y hora locales.
- 6) Pulse ▲▼ para seleccionar [APLICAR] y pulse el botón <ENTER>.
 - El ajuste de la fecha y hora habrá finalizado.

Ajuste de la fecha y la hora automáticamente

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [FECHA Y HORA].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [FECHA Y HORA].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTAR RELOJ].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTAR RELOJ].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [SINCRONIZACIÓN NTP] y pulse ◀▶ para cambiar la configuración a [Sí].

6) Pulse ▲▼ para seleccionar [APLICAR] y pulse el botón <ENTER>.

- El ajuste de la fecha y hora habrá finalizado.

Nota

- Para ajustar la fecha y la hora automáticamente, el proyector debe conectarse a la red.
- Si se produce un error en la sincronización con el servidor NTP justo después de configurar la [SINCRONIZACIÓN NTP] como [SÍ], la [SINCRONIZACIÓN NTP] volverá a [NO]. Si para [SINCRONIZACIÓN NTP] se selecciona [SÍ] cuando el servidor NTP no está ajustado, la [SINCRONIZACIÓN NTP] volverá a [NO].
- Acceda al proyector a través de un navegador de Internet para ajustar el servidor NTP. Consulte "Página [Adjust clock]" (➔ página 172) para obtener más información.
- El ajuste [ZONA HORARIA] se restablece al valor predeterminado de fábrica cuando se ejecute la opción [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] desde el menú [SETUP PROYECTOR] → [INICIALIZAR] (➔ página 144). Sin embargo, se mantendrán la fecha y la hora en función del ajuste de fecha y hora local (tiempo universal coordinado, UTC, Universal Time, Coordinated) sin necesidad de inicialización.

[CALIBRACIÓN DE LENTES]

Detecte el valor límite del desplazamiento de la lente del proyector y fije la posición inicial y la posición de lente estándar ET-D75LE90 automáticamente.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CALIBRACIÓN DE LENTES].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NORMAL]	Seleccione este elemento siempre que no se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90). Mueva la lente a la posición inicial después de completar la calibración.
[D75LE90]	Seleccione este elemento siempre que se use lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90). Mueva la lente a la posición de lente estándar ET-D75LE90 tras completar la calibración.

3) Pulse el botón <ENTER>.

- Se visualiza la pantalla de confirmación.

4) Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

- Para cancelar, seleccione [ABANDONAR].
- La lente se desplaza hacia arriba, hacia abajo, izquierda y derecha para detectar automáticamente los valores límite del desplazamiento de la lente, y automáticamente ajusta la posición inicial y la posición de lente estándar ET-D75LE90.
- La lente se detiene para completar la calibración.

Nota

- Durante la calibración de la lente, se visualiza [EN PROGRESIÓN] en el menú. La operación no se puede cancelar durante la calibración.
- Cuando la calibración de la lente es realizada correctamente, [FINAL.CON NORMAL.] es visualizado y [FINAL.ANORMAL.] es visualizado cuando no es realizada correctamente.
- Si pulsa el botón <FOCUS> en el mando a distancia durante por lo menos tres segundos aparecerá la pantalla de confirmación para la ejecución de la calibración de la lente.

[MEMORIA LENTE]

Guarde y cargue la posición de enfoque, la posición de desplazamiento y la posición del zoom de una lente ajustada.

Guardar la posición de la lente

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MEMORIA LENTE].

2) Pulse el botón <ENTER>.

3) Pulse ▲▼ para seleccionar [GURARDAR MEMORIA LENTE].

4) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [GURARDAR MEMORIA LENTE].

5) Pulse ▲▼ para seleccionar el elemento que desea guardar y pulse el botón <ENTER>.

- 6) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ENTRADA NOMBRE MEMORIA].
- 7) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 8) Tras introducir el nombre, pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK], y pulse el botón <ENTER>.
 - El registro finaliza y regresa a la pantalla [GURARDAR MEMORIA LENTE].
 - Si pulsa ▲▼◀▶ para seleccionar [CANCEL] y, a continuación, pulsa el botón <ENTER>, la memoria de la lente no se guardará.
 - Si pulsa ▲▼◀▶ para seleccionar [DEFAULT] y pulsa el botón <ENTER>, el nombre introducido no se registrará y se utilizará el nombre predeterminado.
 - Si selecciona [OK] sin introducir ningún carácter y pulsa el botón <ENTER>, el nombre predeterminado será utilizado.

Carga de la posición de la lente

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MEMORIA LENTE].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [CARGA MEMORIA LENTE].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CARGA MEMORIA LENTE].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar el elemento que desee cargar, y pulse el botón <ENTER>.
- 6) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.
 - La lente se mueve automáticamente a las posiciones de desplazamiento, zoom y enfoque registradas.

Nota

- No se garantiza que la memoria de la lente se reproduzca al 100 %.
- Las posiciones de zoom y de enfoque pueden haberse desplazado tras cargar la memoria de la lente. Reajuste según sea necesario. Preste especial atención durante el desplazamiento, los errores en la posición del zoom son particularmente significativos.
- Al sustituir una lente, reajuste y guarde de nuevo la memoria de la lente.
- Si se utiliza una lente sin la función de zoom, la memoria de la lente de la posición de zoom no funciona.
- Al asignar [CARGA MEMORIA LENTE] al botón <FUNCTION>, la memoria de la lente registrada se carga en orden cada vez que pulsa el botón <FUNCTION>.

Supresión de una memoria de la lente

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MEMORIA LENTE].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [EDITAR MEMORIA LENTE].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [EDITAR MEMORIA LENTE].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [BORRAR MEMORIA LENTE].
- 6) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [BORRAR MEMORIA LENTE].
- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar el elemento que se va a eliminar y pulse el botón <ENTER>.
- 8) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Cambio del nombre de la memoria de la lente

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MEMORIA LENTE].

- 2) Pulse el botón <ENTER>.
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [EDITAR MEMORIA LENTE].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [EDITAR MEMORIA LENTE].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIAR NOMBRE MEMORIA].
- 6) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIAR NOMBRE MEMORIA].
- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar el nombre que se va a cambiar y pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ENTRADA NOMBRE MEMORIA].
- 8) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 9) Tras cambiar el nombre, pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK], y pulse el botón <ENTER>.
 - El registro finaliza y regresa a la pantalla [CAMBIAR NOMBRE MEMORIA].
 - Si pulsa ▲▼◀▶ para seleccionar [CANCEL] y a continuación pulsa el botón <ENTER>, el nombre modificado no se registrará.
 - Si pulsa ▲▼◀▶ para seleccionar [DEFAULT] y pulsa el botón <ENTER>, el nombre modificado no se registrará y se utilizará el nombre predeterminado.
 - Si selecciona [OK] sin introducir ningún carácter y pulsa el botón <ENTER>, el nombre predeterminado será utilizado.

[GUARDAR DATOS USUARIO]

Guarde los distintos valores de ajuste como copia de seguridad en la memoria integrada del proyector.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [GUARDAR DATOS USUARIO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].
- 3) Introduzca una contraseña de seguridad y pulse el botón <ENTER>.
- 4) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.
 - [EN PROGRESIÓN] se visualiza cuando guardan los datos.

Nota

- El conjunto de datos de la aplicación informática no se incluye en [TODOS LOS DATOS DE USUARIO].

[CARGAR DATOS USUARIO]

Cargue los distintos valores de ajuste guardados como copia de seguridad en la memoria integrada del proyector.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CARGAR DATOS USUARIO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].
- 3) Introduzca una contraseña de seguridad y pulse el botón <ENTER>.
- 4) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- El proyector accede al modo en espera para reflejar los valores de ajuste al ejecutar [CARGAR DATOS USUARIO].
- Los datos registrados desde un ordenador no se incluyen en [TODOS LOS DATOS DE USUARIO].

[INICIALIZAR]

Restaura varios valores de ajuste a sus ajustes predeterminados de fábrica.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [INICIALIZAR].

- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].
- 3) Introduzca una contraseña de seguridad y pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [INICIALIZAR].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar el elemento que desee inicializar.

[TODOS LOS DATOS DE USUARIO]	Se restauran los ajustes predeterminados de fábrica de todos los valores de ajuste, incluidos [SEÑALES REGISTRADAS], [NETWORK SETUP], [E-mail set up] y [LOGO USUARIO]. El proyector accede al modo en espera para reflejar los valores de ajuste.
[SEÑALES REGISTRADAS]	Elimina todos los valores de ajuste guardados para cada señal de entrada. Para eliminar solo una parte de la señal registrada, realice el procedimiento descrito en "Eliminación de la señal registrada" (➡ página 149).
[RED/E-MAIL]	Devuelve [NETWORK SETUP] y [E-mail set up] a sus ajustes predeterminados.
[IMAGEN DE LOGO]	Elimina la imagen registrada en [LOGO USUARIO].

- 5) Pulse el botón <ENTER>.
- 6) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Aunque se ejecute [TODOS LOS DATOS DE USUARIO], los ajustes [UNIFORMIDAD] y [MODO STANDBY] no se inicializan.

[CONTRASEÑA DE SERVICIO]

Función usada por una persona de mantenimiento.

Menú [P IN P]

En la pantalla de menú, seleccione [P IN P] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú. Consulte “Navegación a través del menú” (→ página 77) para obtener más información acerca del funcionamiento de la pantalla de menú.

Uso de la función P IN P

Busque una pequeña e independiente sub-pantalla en la pantalla principal para proyectar dos imágenes simultáneamente.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [P IN P MODO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [P IN P MODO].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar la función.

[NO]	La función P IN P no es utilizada.
[USUARIO1]	Los elementos ajustados en “Ajuste de la función P IN P” (→ página 146) se utilizan en las funciones P IN P.
[USUARIO2]	
[USUARIO3]	

- 4) Pulse el botón <ENTER>.

Ajuste de la función P IN P

Los ajustes de la función P IN P pueden guardarse en [USUARIO1], [USUARIO2] y [USUARIO3].

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [P IN P MODO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [P IN P MODO].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar el modo deseado entre las opciones [USUARIO1], [USUARIO2] y [USUARIO3] y pulse el botón <ENTER>.
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [VENTANA PRIMARIA] o [VENTANA SECUNDARIA], y pulse el botón <ENTER>.
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar el terminal de entrada que va a aparecer en la ventana, y pulse el botón <ENTER>.
- 6) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento.

[TAMAÑO]	Ajuste el tamaño de la visualización de la ventana entre el 10 % y 100 %.
[POSICIÓN]	Fije la posición de visualización de la ventana dentro de la pantalla.
[FASE RELOJ]	Cuando se muestra la ventana secundaria desde el terminal <RGB 1 IN> o <RGB 2 IN> y se visualiza una imagen parpadeante o un contorno de manchas, ajuste el valor entre 0 y +31.

- 7) Si [TAMAÑO] se selecciona en el paso 6), pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece el submenú.
- 8) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento.
- 9) Pulse ◀▶ para realizar el ajuste y pulse el botón <MENU>.
- 10) Si [POSICIÓN] se selecciona en el paso 6), pulse el botón <ENTER>.
- 11) Pulse ▲▼◀▶ para ajustar la posición, y pulse el botón <MENU>.
- 12) Si [FASE RELOJ] se selecciona en el paso 6), pulse ◀▶ para realizar el ajuste.
- 13) Pulse ▲▼ para seleccionar [BLOQUEO IMAGEN].
- 14) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[VENTANA PRIMARIA]	Ajuste el bloqueo del fotograma a la señal de entrada establecida en la ventana principal.
[VENTANA SECUNDARIA]	Ajuste el bloqueo del fotograma a la señal de entrada establecida en la ventana secundaria.

15) Pulse ▲▼ para seleccionar [TIPO].

16) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[VENTANA PRIMARIA]	La ventana principal posee prioridad de visualización.
[VENTANA SECUNDARIA]	La ventana secundaria posee prioridad de visualización.

Nota

- La función P IN P podría no estar disponible para algunas señales recibidas o algunos de los terminales seleccionados. Consulte "Lista de combinación de pantalla de dos ventanas" (➔ página 215) para obtener más información.
- Las imágenes de la combinación de DIGITAL LINK y otras entradas no se pueden visualizar en P IN P.
- Los valores de ajuste de la ventana principal se aplican a valores de ajuste del tipo [MODO DE IMAGEN], [GAMMA] y [TEMPERATURA COLOR].
- En la pantalla normal (cuando no se visualiza ningún menú), pulse ◀▶ para cambiar los tamaños y las posiciones de la ventana principal y de la ventana secundaria mientras P IN P esté ejecutándose.
- La opción [P IN P] no puede ajustarse si para [RESPUESTA DE FRAME] se ha seleccionado otro ajuste que no sea [NORMAL].
- [P IN P] no se puede configurar si para [MODO ENTRADA SECUNDARIA] se ha seleccionado [SÍ] o [1], [2].
- La opción [P IN P] no puede ajustarse si para [ROTACIÓN IMAGEN] se ha seleccionado otro ajuste que no sea [NO].
- Las imágenes en 3D no pueden visualizarse en P IN P. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
- La opción [P IN P] no puede ajustarse si para [SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA] se ha seleccionado otro ajuste que no sea [NO].

Menú [PATRÓN DE PRUEBA]

En la pantalla de menú, seleccione [PATRÓN DE PRUEBA] en el menú principal.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

[PATRÓN DE PRUEBA]

Muestre el patrón de prueba integrado en el proyector.

El ajuste de la posición, tamaño y otros factores no se refleja en los patrones de prueba. Asegúrese de visualizar la señal de entrada antes de realizar varios ajustes.

1) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento [PATRÓN DE PRUEBA].

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

Pantalla de menú + todo blanco	Muestra los patrones de prueba con la pantalla de menú. Seleccione un patrón de prueba para realizar varios ajustes con facilidad.
Pantalla de menú + todo negro	
Pantalla de menú + ventana	
Pantalla de menú + ventana (inversión)	
Pantalla de menú + barra de color (vertical)	
Pantalla de menú + barra de color (horizontal)	
Pantalla de menú + relación de aspecto 16:9/4:3	
Pantalla de menú + enfoque	
Pantalla de menú + pantalla de entrada	Muestra la pantalla de menú y la señal de entrada. Los modelos de prueba incorporados no se visualizan.

Nota

- Pulse el botón <ON SCREEN> en el mando a distancia cuando se visualice el patrón de prueba para ocultar la pantalla de menú.

Cambio de un color o un patrón de prueba de enfoque

Cuando se visualice el patrón de prueba “Pantalla de menú + enfoque”, el color podrá modificarse.

1) Pulse ◀▶ para seleccionar el patrón de prueba “Pantalla de menú + enfoque”.

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [PATRÓN DE PRUEBA DE COLOR].

3) Pulse ▲▼ para seleccionar un color y pulse el botón <ENTER>.

- El color del patrón de prueba de enfoque se cambiará al color seleccionado.

Nota

- Los ajustes del color del patrón de prueba regresan a [BLANCO] al apagar el proyector.
- Solo es posible modificar los colores de patrones de prueba en el caso de patrones de prueba de enfoque.

Menú [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS]

En la pantalla de menú, seleccione [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS] en el menú principal. Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

■ Detalles de las señales registradas

Número de memoria: A1 (1-2)



Número de memoria secundaria

Cuando hay registrada la señal de número de dirección (A1, A2, ... L7, L8)

- Puede establecerse el nombre para cada memoria secundaria (➔ página 151).

Registro de nuevas señales

Después de recibir una nueva señal y de pulsar el botón <MENU> en el mando a distancia o en el panel de control, se procesa el registro y se visualiza la pantalla [MENÚ PRINCIPAL].

- Aparecerá un icono de 3D a la derecha de la pantalla [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS] cuando se registre una señal como una señal 3D.



Nota

- En el proyector se pueden registrar hasta 96 señales, incluidas las memorias secundarias.
- Hay 12 páginas (ocho memorias de la A a la L, con ocho memorias posibles en cada página) para los números de memoria y la señal se registra en el número más bajo disponible. Si no hay ningún número de memoria disponible, se sobrescribirá la señal más antigua.
- El nombre que se registrará lo determina automáticamente la señal de entrada.
- Si se está visualizando un menú, las señales nuevas serán registradas al instante conforme reciben.

Cambio de nombre de la señal registrada

Es posible cambiar el nombre de las señales registradas.

- 1) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la señal cuyo nombre se modificará.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ESTADO DE SEÑALES REGISTRADAS].
 - Aparecen el número de la memoria, la terminal de entrada, el nombre de la señal de entrada, la frecuencia, la polaridad de sincronización, etc.
 - Pulse el botón <MENU> para volver a la pantalla [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [INFORMACION SEÑALES REGISTRADAS].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIAR NOMBRE DE SEÑAL].
- 5) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIAR NOMBRE DE SEÑAL].
- 6) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 7) Después de cambiar el nombre, pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK] y pulse el botón <ENTER>.
 - Se realiza el registro y vuelve a aparecer la pantalla [INFORMACION SEÑALES REGISTRADAS].
 - Al pulsar ▲▼◀▶ para seleccionar [CANCEL] y pulsar el botón <ENTER>, el nombre modificado de la señal no se registrará y se utilizará un nombre de señal registrado automáticamente.

Eliminación de la señal registrada

Es posible eliminar señales registradas.

- 1) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la señal que desea eliminar.

- 2) Pulse el botón <DEFAULT> en el mando a distancia.
 - Aparece la pantalla [BORRADO DE SEÑALES REGISTRADAS].
 - Para cancelar la eliminación, pulse el botón <MENU> para regresar a la pantalla [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - La señal seleccionada se eliminará.

Nota

- También puede eliminar una señal registrada desde [BORRADO DE SEÑALES REGISTRADAS] en la pantalla [INFORMACION SEÑALES REGISTRADAS].

Protección de la señal registrada

- 1) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la señal que desea proteger.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ESTADO DE SEÑALES REGISTRADAS].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [INFORMACION SEÑALES REGISTRADAS].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [BLOQUEAR].
- 5) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	La señal no está protegida.
[SÍ]	La señal está protegida.

- Aparece un icono de candado a la derecha de la pantalla [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS] cuando para [BLOQUEAR] se selecciona [SÍ].



Nota

- Al ajustar [BLOQUEAR] en [SÍ], no es posible eliminar la señal, ajustar la imagen ni realizar una configuración automática. Para realizar estas operaciones, ajuste [BLOQUEAR] a [NO].
- Es posible registrar una señal en la memoria secundaria incluso si está protegida.
- Incluso una señal protegida será borrada si se ejecuta [INICIALIZAR].

Expansión del rango de bloqueo de señal

- 1) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la señal que desea ajustar.
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ESTADO DE SEÑALES REGISTRADAS].
- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [INFORMACION SEÑALES REGISTRADAS].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [RANGO DE BLOQUEO].
- 5) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[ESTRECHO]	Seleccionar en la mayoría de los casos.
[ANCHO]	Amplía el rango de bloqueo.

- Aparece un icono de expansión a la derecha de la pantalla [LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS] cuando para [RANGO DE BLOQUEO] se selecciona [ANCHA].



Nota

- Cambie el rango en el que se determinará la señal de entrada como la misma señal que la señal registrada.
- Para dar prioridad a que una señal sea la misma que la señal ya registrada, configure esta función como [ANCHO].
- Utilizar en casos como cuando la frecuencia de sincronización de una señal a introducir ha cambiado ligeramente, o cuando se registran listas de múltiples señales.
- Esta función sólo se puede usar cuando la señal se reciba desde el terminal <RGB 1 IN>, el terminal <RGB 2 IN>, el terminal <DVI-D IN>, el terminal <HDMI IN>, o el terminal <DIGITAL LINK/LAN>.
- Cuando está seleccionada la opción [ANCHO], la imagen puede aparecer distorsionada porque una señal se reconoce como si fuera la misma aunque su frecuencia de sincronización varíe ligeramente.
- Cuando una señal de entrada corresponde con varias señales ajustadas en [ANCHO], la prioridad se asigna a la señal registrada con un número de memoria alto. Ejemplo: una señal de entrada que corresponda a los números de la memoria A2, A4 y B1 se asignará como B1.
- Al borrarse una señal de registro, los ajustes también son eliminados.
- En un entorno en el que se reciben varios tipos de señales en el mismo terminal, a veces las señales no se determinan correctamente cuando los ajustes están establecidos en [ANCHO].

Mem. secundaria

El proyector tiene una función de memoria secundaria que puede registrar múltiples datos de ajuste de imagen, aunque la frecuencia o el formato de la fuente de la señal de sincronización la reconozcan como la misma señal. Utilice esta función cuando requiera ajustar la calidad de la imagen, como el cambio de la relación de aspecto o el balance de blancos, por la misma fuente de señal. La memoria secundaria incluye todos los datos que se pueden ajustar para cada señal, como la relación de aspecto de la imagen y los datos ajustados en el elemento [IMAGEN] ([CONTRASTE], [BRILLO], etc.).

Registro en la memoria secundaria

- 1) **En la pantalla normal (cuando no se visualiza ningún menú), pulse ◀▶.**
 - Se visualiza la pantalla de registro de la memoria secundaria si aún no se ha registrado la memoria secundaria. Vaya al paso 3).
 - Aparece una lista de memorias secundarias registradas en la señal recibida en ese momento.
 - El botón <FUNCTION> del mando a distancia puede usarse en lugar de ◀▶ cuando se selecciona [MEM. SECUNDARIA] en el menú [SETUP PROYECTOR] → [BOTÓN DE FUNCIÓN].
- 2) **Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el número de memoria secundaria que se va a registrar en [LISTADO SUB MEMORIA].**
- 3) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Aparece la pantalla [CAMBIAR NOMBRE DE SEÑAL].
- 4) **Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK], y pulse el botón <ENTER>.**
 - Para cambiar el nombre de la señal registrada, siga el procedimiento descrito en los pasos 6) y 7) en “Cambio de nombre de la señal registrada” (➔ página 149).

Cambio a la memoria secundaria

- 1) **En la pantalla normal (cuando no se visualiza ningún menú), pulse ◀▶.**
 - Aparece una lista de memorias secundarias registradas en la señal recibida en ese momento.
- 2) **Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la señal que se va a cambiar en [LISTADO SUB MEMORIA].**
- 3) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Ello cambia a la señal seleccionada en el paso 2).

Eliminación de la memoria secundaria

- 1) **En la pantalla normal (cuando no se visualiza ningún menú), pulse ◀▶.**
 - Aparece la pantalla [LISTADO SUB MEMORIA].
- 2) **Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar la memoria secundaria que desea eliminar y pulse el botón <DEFAULT> en el mando a distancia.**
 - Aparece la pantalla [BORRADO DE SEÑALES REGISTRADAS].
 - Para cancelar la eliminación, pulse el botón <MENU> para regresar a la pantalla [LISTADO SUB MEMORIA].
- 3) **Pulse el botón <ENTER>.**
 - Se eliminará la memoria secundaria seleccionada.

Menú [SEGURIDAD]

En la pantalla de menú, seleccione [SEGURIDAD] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú.

Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

- Cuando se usa por primera vez el proyector
Contraseña inicial: pulse ▲▶▼◀▶▶▼◀ en orden y pulse el botón <ENTER>.

Atención

- Cuando seleccione el menú [SEGURIDAD] y pulse el botón <ENTER>, será necesaria la introducción de una contraseña. Introduzca la contraseña preestablecida y, después, continúe con las operaciones del menú [SEGURIDAD].
- Cuando se ha cambiado la contraseña previamente, introduzca la contraseña cambiada y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- La contraseña introducida se visualiza con * en la pantalla.
- Se muestra un mensaje de error en la pantalla cuando la contraseña introducida es incorrecta. Vuelva a introducir la contraseña correcta.

[CONTRASEÑA DE SEGURIDAD]

Puede acceder a la pantalla [CONTRASEÑA DE SEGURIDAD] al encender el equipo con el interruptor <MAIN POWER> en la posición <OFF>. Si la contraseña introducida es incorrecta, las operaciones estarán restringidas al botón de modo en espera <⏻>, el botón <SHUTTER> y los botones <LENS> (<FOCUS>, <ZOOM>, <SHIFT>).

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].

2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

- Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva la entrada de la contraseña de seguridad.
[SÍ]	Activa la entrada de la contraseña de seguridad.

Nota

- Los ajustes de [CONTRASEÑA DE SEGURIDAD] están configurados en [NO] según los valores predeterminados de fábrica o cuando se ejecuta [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] en [INICIALIZAR] (➔ página 144).
- Cambie la contraseña periódicamente por una que sea difícil de adivinar.
- La contraseña de seguridad se activa después de establecer [CONTRASEÑA DE SEGURIDAD] en [SÍ] y de colocar el interruptor <MAIN POWER> en <OFF>.

[CAMBIO DE CONTRASEÑA DE SEGURIDAD]

Cambie la contraseña de seguridad.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIO DE CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [CAMBIO DE CONTRASEÑA DE SEGURIDAD].

3) Pulse ▲▼◀▶ y los botones numéricos (<0> - <9>) para ajustar la contraseña.

- Se pueden establecer hasta ocho operaciones de botón.

4) Pulse el botón <ENTER>.

5) Vuelva a introducir la contraseña para confirmarla.

6) Pulse el botón <ENTER>.

Nota

- La contraseña introducida se visualiza con * en la pantalla.
- Si se utilizan valores numéricos en la contraseña de seguridad, es necesario inicializarla en caso de perder el mando a distancia. Póngase en contacto con su distribuidor para obtener más información sobre el método de inicialización.

[AJUSTE DE PANTALLA]

Superponga el mensaje de seguridad (texto o imagen) sobre la imagen de proyección.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DE PANTALLA].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Ocultar el mensaje de seguridad.
[TEXTO]	Muestra el texto configurado en el menú [SEGURIDAD] → [CAMBIAR TEXTO].
[LOGO USUARIO]	Muestra la imagen registrada por el usuario.

Nota

- Para crear y registrar la imagen de [LOGO USUARIO], utilice el "Logo Transfer Software" incluido en el CD-ROM suministrado.

[CAMBIAR TEXTO]

Edite el texto que aparecerá cuando se seleccione [TEXTO] en [AJUSTE DE PANTALLA].

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIAR TEXTO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIAR TEXTO].
- 3) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 4) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK] y pulse el botón <ENTER>.
 - Se cambia el texto.

[CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO]

Active/desactive las operaciones con botones en el panel de control y en el mando a distancia.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [PANEL DE CONTROL] o [MANDO A DISTANCIA].

[PANEL DE CONTROL]	Puede establecer el límite en el control desde el panel de control.
[MANDO A DISTANCIA]	Puede establecer el límite en el control desde el panel de control.

- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [PANEL DE CONTROL] o la pantalla [MANDO A DISTANCIA].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [PANEL DE CONTROL] o [MANDO A DISTANCIA].
- 6) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Puede establecer la restricción de funcionamiento desde el panel de control o el mando a distancia.

[HABILITADO]	Habilita todas las operaciones del botón.
[DESHABILITADO]	Deshabilita todas las operaciones del botón.
[USUARIO]	El funcionamiento de todos los botones se puede activar/desactivar por separado. Consulte "Habilitar/deshabilitar cualquier botón" (► página 154) para obtener más información.

- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar [APLICAR], y pulse el botón <ENTER>.
 - Se visualiza la pantalla de confirmación.
- 8) Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Habilitar/deshabilitar cualquier botón

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO].

- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [PANEL DE CONTROL] o [MANDO A DISTANCIA].
- 4) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [PANEL DE CONTROL] o la pantalla [MANDO A DISTANCIA].
- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [PANEL DE CONTROL] o [MANDO A DISTANCIA].
- 6) Pulse ◀▶ para cambiar [USUARIO].
- 7) Pulse ▲▼ para seleccionar el botón que desea ajustar.
 - Si se selecciona [TECLA SELECCIÓN ENTRADA], pulse el botón <ENTER> y pulse ▲▼ para seleccionar el botón que desea ajustar.

	Botones que pueden ajustarse	
	[PANEL DE CONTROL]	[MANDO A DISTANCIA]
[TECLA ENCENDIDO]	Botón de modo en espera <⏻>, botón de la alimentación < >	
[TECLA SELECCIÓN ENTRADA]	Botón <RGB1>, botón <RGB2>, botón <DVI-D>, botón <HDMI>, botón <DIGITAL LINK>, botón <SDI 1/2>*1	Botón <RGB1>, botón <RGB2>, botón <VIDEO>, botón <S-VIDEO Y/C>, botón <DVI-D>, botón <HDMI>, botón <DIGITAL LINK>, botón <SDI>, botón*1, botón <INPUT MENU>
[TECLA MENU]	Botón <MENU>	
[TECLA LENTE]	Botón <LENS>	Botones de lente (<FOCUS>, <ZOOM>, <SHIFT>)
[TECLA AUTOAJUSTE]	Botón <AUTO SETUP>	
[TECLA OBTURADOR]	Botón <SHUTTER>	
[TECLA ASPECTO]	—	Botón <ASPECT>
[TECLA MENU EN PANTALLA]	—	Botón <ON SCREEN>
[TECLA OTRAS FUNCIONES]	Botón ▲▼◀▶, <ENTER>	Botones no indicados anteriormente

*1 La entrada SDI sólo es compatible con PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2.

- 8) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[HABILITADO]	Habilita las operaciones del botón.
[DESHABILITADO]	Deshabilita las operaciones del botón.

- El siguiente elemento sólo se puede seleccionar si se ha seleccionado [TECLA SDI] para [TECLA SELECCIÓN ENTRADA] en PT-DZ21K2, PT-DS20K2.

[ALTERNAR]	Alterna entre [SDI1] y [SDI2] cuando se acciona el botón.
[SDI1]	El ajuste queda fijado en [SDI1].
[SDI2]	El ajuste queda fijado en [SDI2].
[DESHABILITADO]	Deshabilita las operaciones del botón.

- Pulse el botón <MENU> para volver a la pantalla [PANEL DE CONTROL] o la pantalla [MANDO A DISTANCIA] si selecciona [TECLA SELECCIÓN ENTRADA] en el paso 7).

- 9) Pulse ▲▼ para seleccionar [APLICAR], y pulse el botón <ENTER>.

- Se visualiza la pantalla de confirmación.

- 10) Pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Al realizar una operación con un botón con el dispositivo ajustado en [DESHABILITADO], aparece la pantalla [PASSWORD PARA CONTROL DEL EQUIPO]. Ingrese la contraseña del dispositivo de control.
- La pantalla [PASSWORD PARA CONTROL DEL EQUIPO] desaparecerá cuando no se realicen operaciones durante unos 10 segundos.
- Si las operaciones de [PANEL DE CONTROL] y [MANDO A DISTANCIA] se establecen en [DESHABILITADO], el proyector no se puede apagar (no se puede acceder al modo en espera).
- Cuando se haya completado el ajuste, desaparecerá la pantalla de menú. Para realizar otras operaciones, pulse el botón <MENU> para visualizar el menú principal.
- Incluso si se deshabilitan las operaciones con botones en el mando a distancia, las operaciones de los botones <ID SET> y <ID ALL> del mando a distancia siguen funcionando.

[CAMBIO PASSWORD CONTROL DEL EQUIPO]

Puede modificar la contraseña del dispositivo de control.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [CAMBIO PASSWORD CONTROL DEL EQUIPO].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [CAMBIO PASSWORD CONTROL DEL EQUIPO].
- 3) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar el texto y pulse el botón <ENTER> para introducir el texto.
- 4) Pulse ▲▼◀▶ para seleccionar [OK] y pulse el botón <ENTER>.
 - Para cancelar, seleccione [CANCEL].

Atención

- La contraseña inicial será "AAAA" según los valores predeterminados de fábrica o cuando se ejecuta [TODOS LOS DATOS DE USUARIO] en [INICIALIZAR] (➔ página 144).
- Cambie la contraseña periódicamente por una que sea difícil de adivinar.

Menú [RED]

En la pantalla de menú, seleccione [RED] en el menú principal y seleccione un elemento del submenú. Consulte “Navegación a través del menú” (➔ página 77) para obtener más información acerca del uso de la pantalla de menú.

[MODO DIGITAL LINK]

Cambie el método de comunicación del terminal <DIGITAL LINK/LAN> del proyector.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [MODO DIGITAL LINK].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[AUTO]	Cambia el método de comunicación automáticamente a DIGITAL LINK, largo alcance o Ethernet.
[DIGITAL LINK]	Fija el método de comunicación en DIGITAL LINK.
[LARGO ALCANCE]	Fija el método de comunicación en largo alcance.
[ETHERNET]	Fija el método de comunicación en Ethernet.

Modos de comunicación posibles

- ✓: comunicación posible
—: comunicación imposible

Ajuste		Comunicación posible			
		Transferencia de vídeo (100 m (328'1"))	Transferencia de vídeo (150 m (492'2"))	Ethernet	RS-232C
[AUTO]	Para DIGITAL LINK	✓	—	✓	✓
	Para largo alcance	—	✓	✓	✓
	Para Ethernet	—	—	✓	—
[DIGITAL LINK]		✓	—	✓	✓
[LARGO ALCANCE]		—	✓	✓	✓
[ETHERNET]		—	—	✓	—

Nota

- La distancia de transmisión máxima cuando se conecta con el método de comunicación de largo alcance es 150 m (492'2"). Sin embargo, la señal que el proyector puede recibir es solamente de hasta 1080/60p (148,5 MHz).
- Si el método de comunicación del cable transmisor de par trenzado se configura como largo alcance, se conectará con el método de comunicación de largo alcance cuando [MODO DIGITAL LINK] sea [AUTO]. Para conectar el proyector con el Conmutador de DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB200G) con el método de comunicación de largo alcance, configure [MODO DIGITAL LINK] como [LARGO ALCANCE].
- No se conectará correctamente si el cable transmisor de par trenzado no es compatible con el método de comunicación de largo alcance incluso si [MODO DIGITAL LINK] se configura como [LARGO ALCANCE].

[AJUSTE DIGITAL LINK]

Establezca el método de comunicación en DIGITAL LINK o Ethernet.

Cuando el proyector está conectado directamente a través de Ethernet

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DIGITAL LINK].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTE DIGITAL LINK].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [DUPLEX(ETHERNET)].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el método de comunicación.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[AUTONEGOCIACIÓN]	Configura el método de comunicación automáticamente.
[100BaseTX-Full]	Configura el método de comunicación full-duplex.

[100BaseTX-Half]	Configura el método de comunicación half-duplex.
------------------	--

- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [GUARDAR].
- 6) Pulse el botón <ENTER>.
- 7) Después de que aparezcan a la pantalla de confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR] y, a continuación, pulse el botón <ENTER>.

Nota

- El proyector no es compatible con 10BaseT Full/Half.

Cuando el proyector está conectado a un cable transmisor de par trenzado

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE DIGITAL LINK].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTE DIGITAL LINK].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar [DUPLEX(DIGITAL LINK)].
- 4) Pulse ◀▶ para cambiar el método de comunicación.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[100BaseTX-Full]	Configura el método de comunicación full-duplex.
[100BaseTX-Half]	Configura el método de comunicación half-duplex.
[AUTONEGOCIACIÓN]	Configura el método de comunicación automáticamente.

- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [GUARDAR].
- 6) Pulse el botón <ENTER>.
- 7) Después de que aparezcan a la pantalla de confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR] y, a continuación, pulse el botón <ENTER>.

[ESTADO DIGITAL LINK]

Visualice el entorno de conexión DIGITAL LINK.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ESTADO DIGITAL LINK].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ESTADO DIGITAL LINK].

[ESTADO DE LINK]	Se visualizará [NO LINK], [DIGITAL LINK], [LARGO ALCANCE] o [ETHERNET].
[ESTADO DE HDCP]	Aparece [SIN SEÑAL], [OFF] o [ON].
[CALIDAD DE LA SEÑAL]	<p>[CALIDAD DE LA SEÑAL] es un valor numérico del nivel de error y el color de visualización pasa a verde, amarillo o rojo en función de dicho valor. Compruebe el nivel de calidad de la señal al recibir una señal a través de un cable transmisor de par trenzado.</p> <ul style="list-style-type: none"> • [MÁX]/[MÍNIMO]: valor máximo/valor mínimo del nivel de error. • Verde (-12 dB o inferior) → nivel de calidad de la señal normal. • Amarillo (-11 a -8 dB) → nivel de advertencia; podría aparecer ruido en la pantalla. • Rojo (-7 dB o superior) → nivel anómalo con sincronización interrumpida y recepción imposible.

[NETWORK SETUP]

Realice al ajuste inicial de la red antes de usar la función de red.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [NETWORK SETUP].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [NETWORK SETUP].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento y cambie los ajustes de acuerdo con las instrucciones de operación del menú.

[NOMBRE PROYECTOR]	Permite cambiar el nombre del proyector. Introduzca el nombre de host si es necesario al utilizar un servidor DHCP.	
[DHCP]	[SÍ]	Si hay un servidor DHCP en la red a la que se conectará el proyector, la dirección IP se obtiene automáticamente.
	[NO]	Si no hay un servidor DHCP en la red a la que se conectará el proyector, ajuste [DIRECCIÓN IP], [MÁSCARA DE SUBRED] y [PUERTA DE ENLACE].
[DIRECCIÓN IP]	Introduzca la dirección IP cuando no use un servidor DHCP.	
[MÁSCARA DE SUBRED]	Introduzca la máscara de subred cuando no use un servidor DHCP.	
[PUERTA DE ENLACE.]	Introduzca el direccionamiento de la puerta de enlace predeterminada cuando no se use un servidor DHCP.	

- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [GUARDAR] y pulse el botón <ENTER>.
- 5) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Al usar un servidor DHCP, confirme que el servidor DHCP esté en ejecución.
- Consulte a su administrador de red en relación con la dirección IP, máscara de subred y puerta de enlace predeterminada.
- Cuando se ajusta [AJUSTE Art-Net] en [SÍ(2.X.X.X)] o [SÍ(10.X.X.X)], no se puede seleccionar [NETWORK SETUP].

[NETWORK CONTROL]

Configure el método de control de la red.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [NETWORK CONTROL].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [NETWORK CONTROL].
- 3) Pulse ▲▼ para seleccionar un elemento y pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.

[CONTROL WEB]	Seleccione [SÍ] para controlar la red con el explorador web.
[PJLink CONTROL]	Seleccione [SÍ] para controlar la red con el protocolo PJLink.
[CONTROL DE COMANDOS]	Ajuste en [SÍ] para controlar con el formato de comando de control del terminal <SERIAL IN>/<SERIAL OUT> (➔ página 212). Consulte "Comandos de control mediante LAN" (➔ página 205).
[COMMAND PORT]	Establezca el número de puerto usado para el control de comando.
[Crestron Connected(TM)]	Seleccione [SÍ] para controlar la red con Crestron Connected™ de Crestron Electronics, Inc.
[AMX D.D.]	Seleccione [SÍ] para controlar la red con el controlador de AMX Corporation. Al establecer esta función en [SÍ], se activa la detección a través de "AMX Device Discovery". Para obtener más información, consulte el sitio web de AMX Corporation. URL http://www.amx.com/
[EXTRON XTP]	Seleccione [SÍ] al conectar "transmisor XTP" de Extron Electronics al terminal <DIGITAL LINK/LAN>. El ajuste [EXTRON XTP] debe configurarse como [NO] al conectar el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G). Para obtener más información "transmisor XTP", visite el sitio web de Extron Electronics. URL http://www.extron.com/

- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar [GUARDAR] y pulse el botón <ENTER>.
- 5) Cuando aparezca la pantalla de la confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR], y pulse el botón <ENTER>.

[ESTADO NETWORK]

Consulte el estado de la red del proyector.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ESTADO NETWORK].
- 2) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [ESTADO NETWORK].

[DHCP]	Muestra el estado del servidor DHCP.
[DIRECCIÓN IP]	Muestra la [DIRECCIÓN IP].
[MÁSCARA DE SUBRED]	Muestra la [MÁSCARA DE SUBRED].

[PUERTA DE ENLACE.]	Muestra la [PUERTA DE ENLACE.].
[DNS1]	Muestra la dirección del servidor DNS preferente.
[DNS2]	Muestra la dirección del servidor DNS alternativo.
[DIRECCIÓN MAC]	Muestra la [DIRECCIÓN MAC].

[MENÚ DIGITAL LINK]

Cuando el dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK opcional (Núm. de modelo: ET-YFB100G, ET-YFB200G) se conecta al terminal <DIGITAL LINK/LAN>, se muestra el menú principal del dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK. Consulte las Instrucciones de operación del dispositivo compatible con salida DIGITAL LINK para obtener más información.

Nota

- [MENÚ DIGITAL LINK] no puede ser seleccionado cuando [EXTRON XTP] está configurado como [SÍ].
- Las indicaciones de funcionamiento del botón "RETURN" se muestran en la pantalla de menú de Caja de interfaz digital y Conmutador de DIGITAL LINK. El proyector no tiene el botón "RETURN", pero las mismas operaciones pueden realizarse con el botón <MENU>.

[AJUSTE Art-Net]

Realice los ajustes para usar la función Art-Net.

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTE Art-Net].
- 2) Pulse ◀▶ para seleccionar un elemento.
 - Los elementos cambiarán cada vez que pulse el botón.

[NO]	Desactiva la función Art-Net.
[SÍ(2.X.X.X)]	Activa la función Art-Net y ajusta la dirección IP en 2.X.X.X.
[SÍ(10.X.X.X)]	Activa la función Art-Net y ajusta la dirección IP en 10.X.X.X.
[SÍ(MANUAL)]	Activa la función Art-Net y utiliza la dirección IP ajustada en [NETWORK SETUP].

- Si selecciona una opción distinta de [NO], vaya al paso 3).

- 3) Pulse el botón <ENTER>.
 - Aparece la pantalla [AJUSTE Art-Net].
- 4) Pulse ▲▼ para seleccionar el elemento, y pulse ◀▶ para cambiar el ajuste.

[NET]	Introduzca la [NET] que se utilizará cuando el proyector procese Art-Net.
[SUB NET]	Introduzca la [SUB NET] que se utilizará cuando el proyector procese Art-Net.
[UNIVERSE]	Introduzca el [UNIVERSE] que se utilizará cuando el proyector procese Art-Net.
[DIRECCIÓN INICIO]	Introduzca la [DIRECCIÓN INICIO] que se utilizará cuando el proyector procese Art-Net.

- 5) Pulse ▲▼ para seleccionar [GUARDAR] y pulse el botón <ENTER>.
- 6) Cuando aparezca la pantalla de confirmación, pulse ◀▶ para seleccionar [EJECUTAR] y, después, pulse el botón <ENTER>.

Nota

- Si se selecciona [SÍ(2.X.X.X)] o [SÍ(10.X.X.X)], la dirección IP se calcula y se ajusta automáticamente.

[AJUSTES CANAL Art-Net]

Fije la asignación del canal.

Para las definiciones del canal usadas para controlar el proyector con la función Art-Net, consulte "Uso de la función Art-Net" (➔ página 202).

- 1) Pulse ▲▼ para seleccionar [AJUSTES CANAL Art-Net].
- 2) Pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[2]	Utiliza la asignación de canales en el ajuste estándar.
[USUARIO]	Cambia la asignación de canales.

[1]	Usa la asignación de canales con la serie DZ21K compatible. Serie DZ21K: serie DZ21K, serie DS20K, serie DW17K, serie DZ16K
-----	--

- Cuando se seleccione [2] o [1], al pulsar el botón <ENTER>, se mostrará la función asignada al canal.
- Si selecciona [USUARIO], vaya al paso 3).

3) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [AJUSTES CANAL Art-Net].

4) Pulse ▲▼ para seleccionar el canal que se va a fijar, y pulse ◀▶ para cambiar el elemento.

[SALIDA DE LA LUZ]	Ajusta la cantidad de luz.
[SELECCIÓN DE ENTRADA]	Cambia la entrada.
[POSICIÓN OBJETIVO]	Mueve la posición de la lente.
[CAMBIO HOR. OBJETIVO]	Ajusta el desplazamiento de la lente en la dirección horizontal.
[CAMBIO VER. OBJETIVO]	Ajusta el desplazamiento de la lente en la dirección vertical.
[ENFOQUE OBJETIVO]	Ajusta el enfoque.
[ZOOM OBJETIVO]	Ajusta el zoom.
[ENCENDER/APAGAR]	Controla el estado de alimentación.
[OBTURADOR]	Controla el obturador.
[GEOMETRÍA]	Realiza el ajuste geométrico.
[PERSONALIZAR MASCARA]*1	Realiza el ajuste geométrico mediante el ordenador. Para utilizar PC-1, PC-2 y PC-3, es necesario el Kit de actualización opcional (Núm. de modelo: ET-UK20).
[CONGELADO]	Congela la imagen proyectada.
[COLOR]	Ajusta la saturación de color.
[TINTE]	Ajusta el tinte.
[PATRÓN DE TRAMA]	Muestra el modelo de la trama.
[HABILIT./DESHABILIT.]	Activa/desactiva el control del proyector con la función Art-Net.
[NINGUNO]	Sin definición

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

- El ajuste también se puede realizar pulsando ▲▼ para seleccionar el canal, pulsando el botón <ENTER> para ver la lista de opciones, pulsando ▲▼◀▶ para seleccionar la opción y pulsando el botón <ENTER>.
- El mismo elemento no se puede configurar para varios canales, salvo por [NINGUNO].

[ESTADO DE Art-Net]

Muestra el contenido de control asignado a cada canal y los datos recibidos de ese canal.

1) Pulse ▲▼ para seleccionar [ESTADO DE Art-Net].

2) Pulse el botón <ENTER>.

- Aparece la pantalla [ESTADO DE Art-Net].

Conexión de red

El proyector tiene una función de red y las siguientes operaciones están disponibles desde el ordenador usando Control Web.

- Configuración y ajuste del proyector
- Visualización del estado del proyector
- Envío de un mensaje de correo electrónico cuando existe un problema con el proyector

El proyector es compatible con “Crestron Connected™” y también pueden utilizarse las siguientes aplicaciones de software de Crestron Electronics, Inc.

- RoomView Express
- Fusion RV
- RoomView Server Edition

Atención

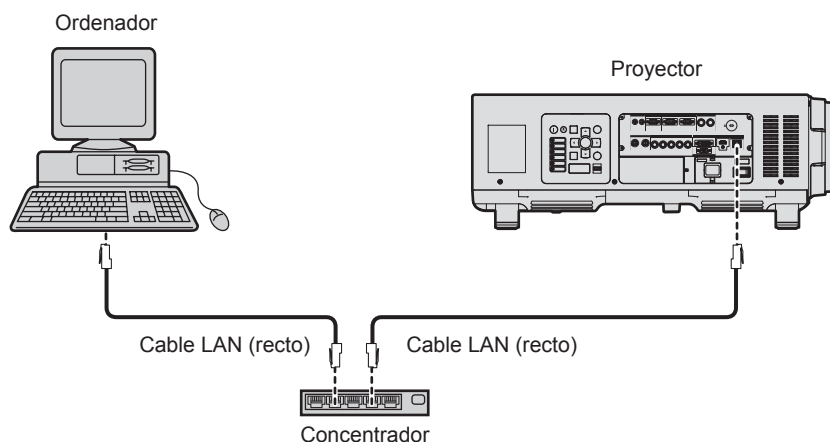
- Si se conecta un cable LAN directamente al proyector, la conexión de red debe realizarse en interiores.

Nota

- “Crestron Connected™” es un sistema de Crestron Electronics, Inc. que administra y controla de forma colectiva los dispositivos de varios sistemas conectados a una red a través de un ordenador.

- Para obtener más información de “Crestron Connected™”, visite el sitio web de Crestron Electronics, Inc. (sólo inglés.)
URL <http://www.crestron.com>
Descargue “RoomView Express” del sitio web de Crestron Electronics, Inc. (sólo inglés.)
URL <http://www.crestron.com/getroomview>
- Se necesita un cable LAN para usar la función de red.

■ Ejemplo de una conexión de red normal

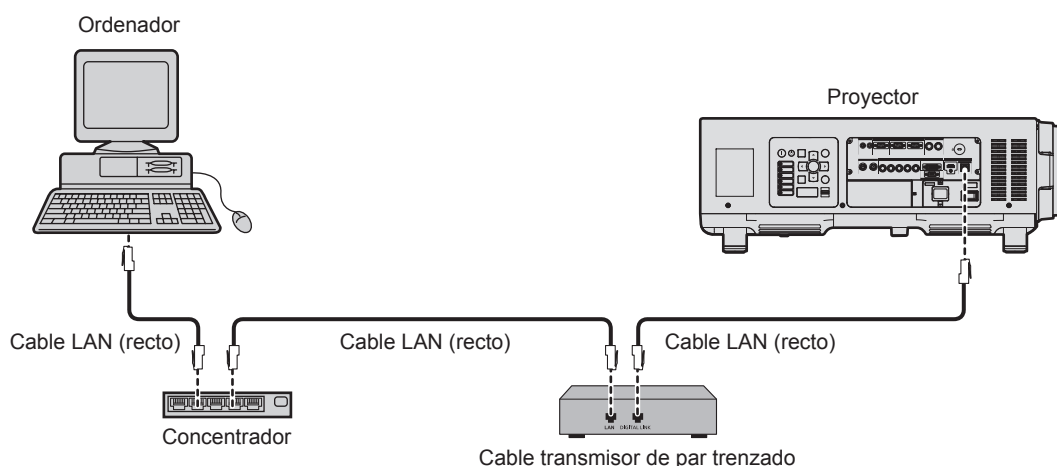


- Se requiere un explorador web para usar esta función. Confirme antes que el explorador web se pueda usar.
Navegador compatible: Internet Explorer 8.0/9.0/10.0/11.0 (Windows OS), Safari 6.0/7.0/8.0 (Mac OS)
- Se requiere la comunicación con un servidor de correo electrónico para usar la función de correo electrónico. Confirme antes que se pueda usar el correo electrónico.
- Utilice un cable LAN recto y compatible con rectos con la categoría 5 o superior.
- Utilice un cable LAN de 100 m (328'1") o de una longitud inferior.

Conexión de un cable transmisor de par trenzado

El proyector tiene una función que le permite recibir señales Ethernet de un cable transmisor de par trenzado, junto con las señales de vídeo y audio, a través de un cable LAN. Conecte un cable LAN al terminal <DIGITAL LINK/LAN> del proyector. (➔ páginas 20, 28)

■ Ejemplo de conexiones de red a través de un cable transmisor de par trenzado



- Para el cable LAN entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector, utilice un cable que cumpla con los siguientes requisitos:
 - Compatible con CAT5e o estándares superiores
 - Blindado (conectores incluidos)
 - Conexión directa
 - Monofilar
- La distancia de transmisión máxima entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector es de 100 m (328'1"). Es posible transmitir hasta 150 m (492'2") si el cable transmisor de par trenzado admite el método de comunicación de largo alcance. Si la distancia es mayor, pueden producirse distorsiones en la imagen y problemas con la comunicación LAN.
- Al realizar el cableado entre un cable transmisor de par trenzado y el proyector, compruebe que las características de cada cable son compatibles con CAT5e o superior con herramientas como un tester de cables o un verificador de cables.
Si utiliza un conector de relé, realice la comprobación incluyendo este conector.
- No utilice un concentrador entre un cable transmisor de par trenzado y el proyector.
- No tire de los cables con fuerza. No los doble ni los retuerza innecesariamente.
- Para reducir el ruido, estire los cables que se conectan entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector; procure que no queden enrollados.
- Mantenga los cables que unen el cable transmisor de par trenzado y el proyector alejados de otros cables, sobre todo de los cables de alimentación.
- Al instalar varios cables, colóquelos uno al lado del otro con una mínima distancia de separación, pero sin atarlos.
- Tras realizar el cableado, vaya al menú [RED] → [ESTADO DIGITAL LINK] y confirme que el valor de [CALIDAD DE LA SEÑAL] aparece en verde, lo que indica una calidad normal. (➔ página 158)
- Para obtener información acerca de los cables transmisores de par trenzado de otros fabricantes que se pueden utilizar con el proyector, visite el sitio web de Panasonic (<http://panasonic.net/avc/projector/>). Tenga en cuenta que la validación de los dispositivos de otros fabricantes se ha realizado según los puntos especificados por Panasonic Corporation y no todas las funciones se han validado. En caso de problemas de funcionamiento o rendimiento provocados por dispositivos de otros fabricantes, póngase en contacto directamente con ellos.

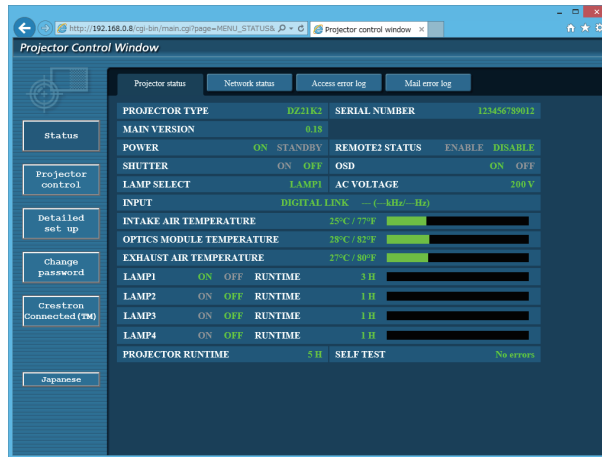
Acceso desde el explorador web

- 1) Abra el explorador web en el ordenador.
- 2) Introduzca la dirección IP del proyector en el campo de entrada de URL del explorador web.
- 3) Introduzca el nombre de usuario y la contraseña.
 - El ajuste predeterminado de fábrica del nombre de usuario es user1 (derechos de usuario)/admin1 (derechos de administrador) y la contraseña es panasonic (minúsculas).



4) Haga clic en OK.

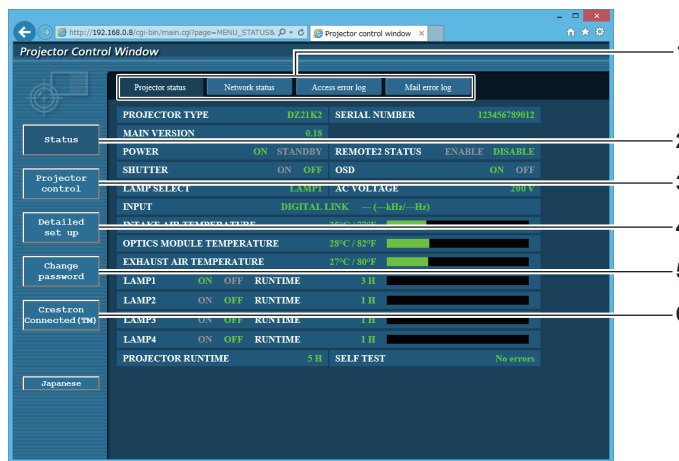
- Se visualiza la página [Projector status].



Nota

- Si utiliza un explorador web para controlar el proyector, ajuste [CONTROL WEB] en [SÍ] en [NETWORK CONTROL] (➔ página 159).
- No realice la configuración ni controle simultáneamente abriendo varios exploradores web. No ajuste ni controle el proyector desde varios ordenadores.
- Cambie primero la contraseña. (➔ página 178)
- Los derechos de administrador le permiten usar todas las funciones. Los derechos de usuario permiten el uso de [Projector status] (➔ página 165), confirmación de la página de información de error (➔ página 166), [Network status] (➔ página 168), [Basic control] (➔ página 169), y [Change password] (➔ página 178) únicamente.
- El acceso se bloqueará durante unos minutos cuando se introduzca una contraseña incorrecta tres veces consecutivamente.
- Algunos elementos de la página de ajuste del proyector utilizan la función Javascript del explorador web. Es posible que el proyector no pueda controlarse correctamente si esta función está deshabilitada en los ajustes del explorador.
- Si la pantalla del control web no aparece, consulte a su administrador de red.
- Cuando se actualiza la pantalla del control web, la pantalla puede quedar en blanco durante un instante, pero esto no representa un problema de funcionamiento.

Descripciones de los elementos

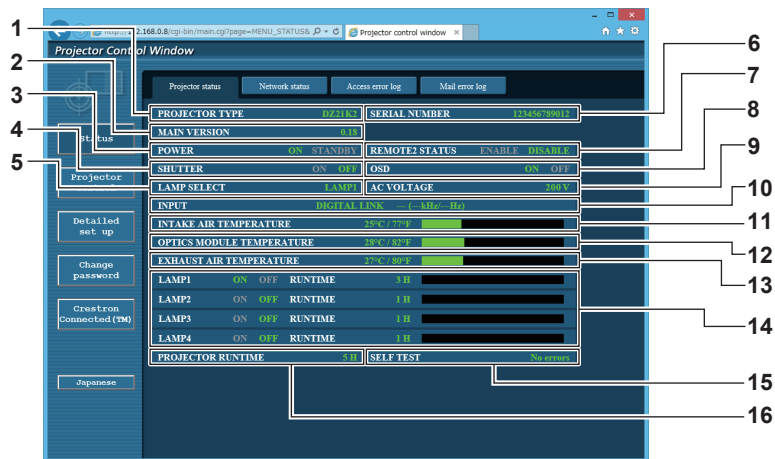


- | | |
|---|--|
| <p>1 Pestaña de la página
Cambia de página haciendo clic en ella.</p> <p>2 [Status]
El estado del proyector se visualiza haciendo clic en este elemento.</p> <p>3 [Projector control]
La página [Projector control] se visualiza haciendo clic en este elemento.</p> | <p>4 [Detailed set up]
La página [Detailed set up] se visualiza haciendo clic en este elemento.</p> <p>5 [Change password]
La página [Change password] se visualiza haciendo clic en este elemento.</p> <p>6 [Crestron Connected(TM)]
Aparece la página de operaciones de Crestron Connected™ haciendo clic en este elemento.</p> |
|---|--|

Página [Projector status]

Haga clic en [Status] → [Projector status].

Muestre el estado del proyector para los siguientes elementos.

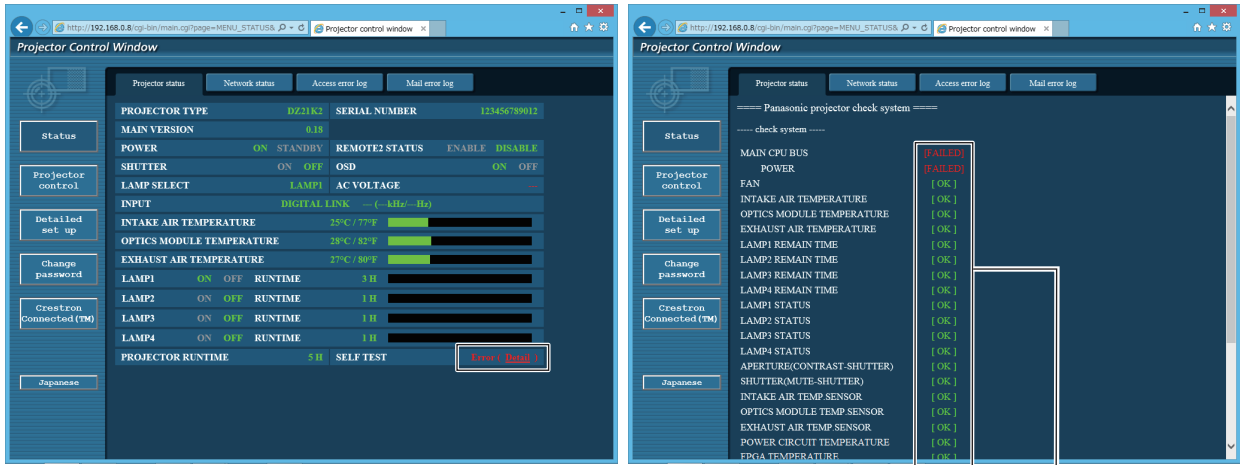


- | | |
|---|---|
| <p>1 [PROJECTOR TYPE]
Muestra el tipo del proyector.</p> <p>2 [MAIN VERSION]
Muestra la versión de firmware del proyector.</p> <p>3 [POWER]
Muestra el estado de la fuente de alimentación.</p> <p>4 [SHUTTER]
Muestra el estado de la función del obturador (ON: activado (cerrado), OFF: desactivado (abierto)).</p> <p>5 [LAMP SELECT]
Muestra el estado del ajuste de [SELECCIÓN DE LÁMPARA] (→ página 127).</p> | <p>6 [SERIAL NUMBER]
Muestra el número de serie del proyector.</p> <p>7 [REMOTE2 STATUS]
Muestra el estado de control del terminal <REMOTE 2 IN>.</p> <p>8 [OSD]
Muestra el estado del menú en pantalla.</p> <p>9 [AC VOLTAGE]
Muestra la tensión de alimentación de entrada.</p> <p>10 [INPUT]
Muestra el estado de la entrada seleccionada.</p> <p>11 [INTAKE AIR TEMPERATURE]
Muestra el estado de la temperatura de aire de entrada del proyector.</p> <p>12 [OPTICS MODULE TEMPERATURE]
Muestra el estado de la temperatura interna del proyector.</p> <p>13 [EXHAUST AIR TEMPERATURE]
Muestra el estado de la temperatura de aire de salida del proyector.</p> <p>14 [LAMP1], [LAMP2], [LAMP3], [LAMP4], [RUNTIME]
Muestra el estado de iluminación y el tiempo de uso de la lámpara.</p> <p>15 [SELF TEST]
Muestra la información de autodiagnóstico.</p> <p>16 [PROJECTOR RUNTIME]
Muestra el tiempo de ejecución del proyector.</p> |
|---|---|

Página de información de error

Cuando aparece [Error (Detail)] o [Warning (Detail)] en el campo [SELF TEST] de la pantalla [Projector status], haga clic para ver el contenido del error/la advertencia.

- El proyector puede entrar en modo en espera para protegerse dependiendo del contenido del error.



1

1 Visualización del resultado del autodiagnóstico

Visualiza los resultados de comprobación del elemento.

[OK]:

Indica que el funcionamiento es normal.

[FAILED]:

Indica que hay un problema.

[WARNING]:

Indica que hay una advertencia.

■ Elementos [FAILED]

Elemento	Descripción
[MAIN CPU BUS]	Existe un problema con los circuitos del microordenador. Póngase en contacto con su distribuidor.
[FAN]	Existe un problema con el ventilador o con los circuitos de la unidad del ventilador. Póngase en contacto con su distribuidor.
[INTAKE AIR TEMPERATURE]	La temperatura del aire de entrada es alta. Seguramente el proyector se está usando en un entorno donde la temperatura es alta, como por ejemplo cerca de un aparato de calefacción.
[OPTICS MODULE TEMPERATURE]	La temperatura alrededor del módulo óptico del proyector es elevada. Seguramente el proyector se está usando en un entorno donde la temperatura es alta, como por ejemplo cerca de un aparato de calefacción.
[EXHAUST AIR TEMPERATURE]	La temperatura de aire de salida es alta. Seguramente el proyector se está usando en un entorno donde la temperatura es alta, como por ejemplo cerca de un aparato de calefacción. O bien el orificio de salida de aire podría estar bloqueado.
[LAMP1 REMAIN TIME]	El tiempo de uso de la lámpara ha superado el tiempo especificado, y es necesario cambiar la lámpara.
[LAMP2 REMAIN TIME]	
[LAMP3 REMAIN TIME]	
[LAMP4 REMAIN TIME]	
[LAMP1 STATUS]	La lámpara ha fallado para encender. Espere un momento hasta que se enfríe la lámpara luminosa y después encienda la alimentación.
[LAMP2 STATUS]	
[LAMP3 STATUS]	
[LAMP4 STATUS]	
[APERTURE(CONTRAST-SHUTTER)]	Existe un problema con los circuitos del obturador de contraste. Póngase en contacto con su distribuidor.
[SHUTTER(MUTE-SHUTTER)]	Existe un problema con los circuitos del obturador. Póngase en contacto con su distribuidor.
[INTAKE AIR TEMP.SENSOR]	Existe un problema con el sensor usado para detectar la temperatura de entrada. Póngase en contacto con su distribuidor.
[OPTICS MODULE TEMP.SENSOR]	Existe un problema con el sensor usado para detectar la temperatura en el interior del proyector. Póngase en contacto con su distribuidor.
[EXHAUST AIR TEMP.SENSOR]	Existe un problema con el sensor usado para detectar la temperatura de aire de salida. Póngase en contacto con su distribuidor.

Elemento	Descripción
[POWER CIRCUIT TEMPERATURE]	La temperatura alrededor del circuito de alimentación es alta. El orificio de entrada de aire podría estar bloqueado.
[FPGA TEMPERATURE]	La temperatura dentro del proyector es alta. El orificio de entrada de aire podría estar bloqueado.
[LENS MOUNTER]	Existe un problema en el montador de lentes. Póngase en contacto con su distribuidor.
[COVER OPEN]	La colocación de la cubierta de la unidad de la lámpara es incompleta. Revise la instalación de la cubierta de la unidad de la lámpara. (➔ página 189)
[BRIGHTNESS SENSOR]	Existe un problema con el sensor de luminancia. Si persisten los problemas después de encender el proyector, póngase en contacto con su distribuidor.
[ANGLE SENSOR]	Hay un problema con el sensor de ángulo. Póngase en contacto con su distribuidor.
[LAMP DRIVE MODE]	Hay un problema con la lámpara. Póngase en contacto con su distribuidor.
[FILTER UNIT]	La unidad del filtro de aire no está colocada. Compruebe la conexión de la unidad de filtro de aire. (➔ página 186)

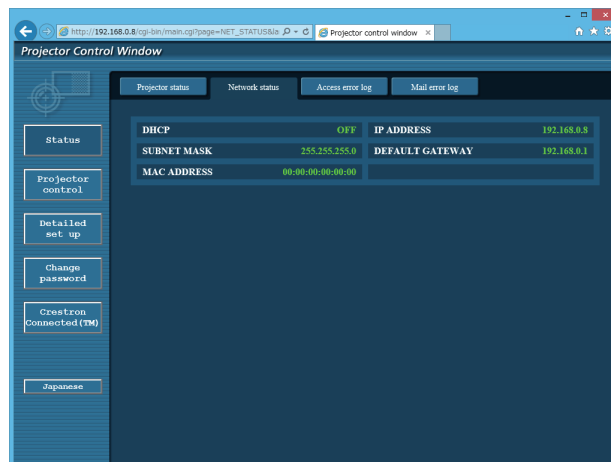
■ Elementos [WARNING]

Elemento	Descripción
[INTAKE AIR TEMPERATURE]	La temperatura de entrada es alta. Seguramente el proyector se está usando en un entorno donde la temperatura es alta, como por ejemplo cerca de un aparato de calefacción.
[OPTICS MODULE TEMPERATURE]	La temperatura alrededor del módulo óptico del proyector es elevada. Seguramente el proyector se está usando en un entorno donde la temperatura es alta, como por ejemplo cerca de un aparato de calefacción.
[EXHAUST AIR TEMPERATURE]	La temperatura de aire de salida es alta. Seguramente el proyector se está usando en un entorno donde la temperatura es alta, como por ejemplo cerca de un aparato de calefacción. O bien el orificio de salida de aire podría estar bloqueado.
[LAMP1 REMAIN TIME]	El tiempo de uso de la lámpara ha superado el tiempo especificado, y es necesario cambiar la lámpara.
[LAMP2 REMAIN TIME]	
[LAMP3 REMAIN TIME]	
[LAMP4 REMAIN TIME]	
[POWER CIRCUIT TEMPERATURE]	La temperatura alrededor del circuito de alimentación es alta. El orificio de entrada de aire podría estar bloqueado.
[FPGA TEMPERATURE]	La temperatura dentro del proyector es alta. El orificio de entrada de aire podría estar bloqueado.
[BATTERY]	Se requiere cambiar la batería. Póngase en contacto con su distribuidor.
[AIR FILTER]	Hay mucho polvo acumulado en el filtro de aire. Sitúe el interruptor <MAIN POWER> en <OFF> (➔ página 63), y limpie el filtro de aire. (➔ página 186)
[AC VOLTAGE]	La tensión de la alimentación de entrada es baja. Utilice un cableado eléctrico que sea capaz de tolerar el consumo de energía del proyector.
[LOW-TEMPERATURE]	La temperatura alrededor del módulo óptico del proyector es baja. La proyección no puede iniciarse hasta que el módulo óptico alcance una temperatura adecuada.
[SET THE TERMINALS DOWN]	Instale con los terminales de conexión en la parte inferior.
[USE ONLY THE PORTRAIT LAMP]	Utilice la lámpara para el modo retrato.
[HORIZONTAL TILT]	El proyector se utiliza inclinado en un ángulo superior a 15° desde el plano horizontal.
[LAMP MIX]	Se usan diversos tipos de lámparas juntas. Utilice lámparas del mismo tipo.
[LIGHT OUTPUT LIMIT]	El proyector se puede utilizar en un entorno donde la temperatura sea alta, y esta función se limita a proteger el proyector.
[NOT SUPPORTED LAMP]	Está instalada la lámpara para el modo retrato. Coloque la lámpara adecuada para este proyector.

Página [Network status]

Haga clic en [Status] → [Network status].

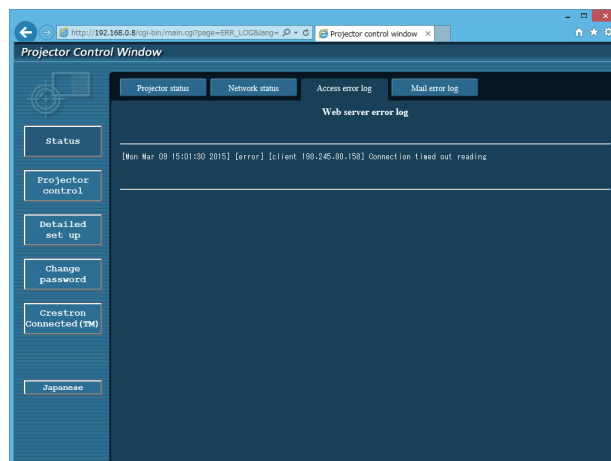
Se visualiza el estado de la configuración de la red actual.



Página [Access error log]

Haga clic en [Status] → [Access error log].

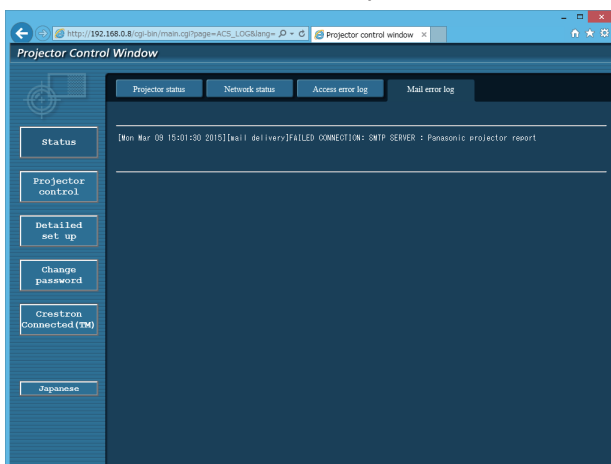
Se visualiza el registro de errores en el servidor web, como por ejemplo el acceso a páginas que no existen o el acceso con nombres de usuario o contraseñas no autorizados.



Página [Mail error log]

Haga clic en [Status] → [Mail error log].

El registro de errores del correo electrónico se visualiza si no pueden enviarse correos electrónicos periódicos.

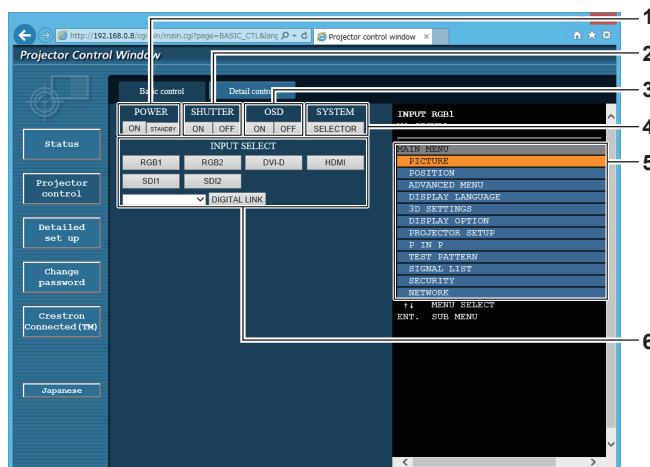


Nota

- [Access error log] y [Mail error log] mostrarán los últimos miles de accesos/solicitudes. Es posible que no pueda mostrarse toda la información si se realizan al mismo tiempo muchos accesos/solicitudes.
- Las entradas más antiguas del [Access error log] y [Mail error log] se eliminan cuando se supera una determinada cantidad.
- Consulte [Access error log] y [Mail error log] periódicamente.

Página [Basic control]

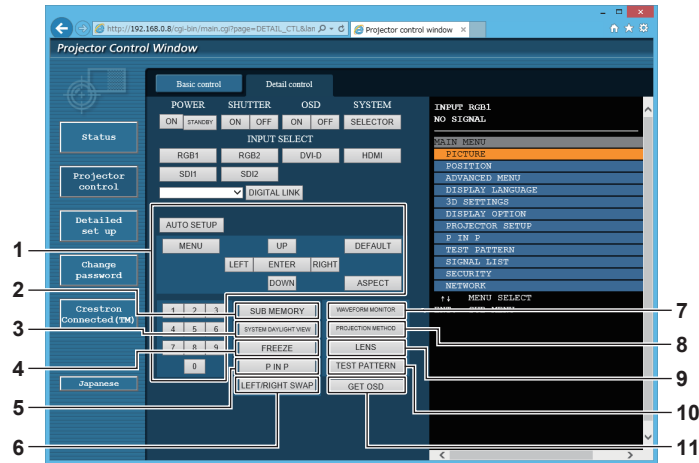
Haga clic en [Projector control] → [Basic control].



- | | |
|---|---|
| <p>1 [POWER]
Enciende/apaga la alimentación.</p> <p>2 [SHUTTER]
Cambia la utilización de la función del obturador (activado (obturador cerrado)/desactivado (obturador abierto)).</p> <p>3 [OSD]
Enciende (muestra)/apaga (oculta) la función de visualización de menú en pantalla.</p> <p>4 [SYSTEM]
Cambia el método del sistema.</p> | <p>5 Visualización de menú en pantalla del proyector
Muestra los mismos elementos mostrados en el menú en pantalla del proyector. Puede controlar o cambiar las configuraciones de los menús. Se visualiza incluso si la función de visualización de menú en pantalla está desactivada (ocultar).</p> <p>6 [INPUT SELECT]
Cambia la señal de entrada.
El contenido de la pantalla para el botón de selección de entrada es diferente en función del modelo del proyector.</p> |
|---|---|

Página [Detail control]

Haga clic en [Projector control] → [Detail control].



1 **Control del proyector**

El proyector se controla pulsando los botones del mismo modo que los botones del mando a distancia. Después del control, se actualiza el menú en pantalla del proyector en la derecha de la página del control.

2 **[SUB MEMORY]**

Cambia la memoria secundaria.

3 **[SYSTEM DAYLIGHT VIEW]**

Cambia a los ajustes de la vista en luz de día del sistema.

4 **[FREEZE]**

Pausa temporalmente la imagen.

5 **[P IN P]**

Cambia el ajuste P IN P.

6 **[LEFT/RIGHT SWAP]**

Cambia los ajustes horizontales de giro. (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

7 **[WAVEFORM MONITOR]**

Muestra la forma de onda de la señal de entrada.

8 **[PROJECTION METHOD]**

Cambia el ajuste del método de proyección.

9 **[LENS]**

Ajusta la lente de proyección.

10 **[TEST PATTERN]**

Muestra el patrón de prueba.

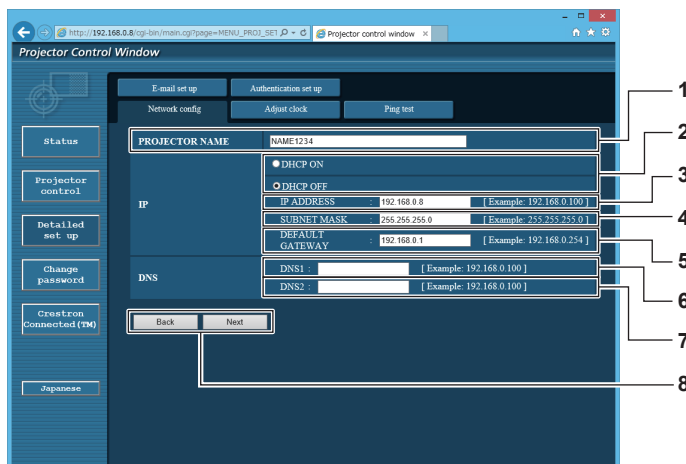
11 **[GET OSD]**

Actualiza la visualización de menú en pantalla del proyector a la derecha de la página de control.

Página [Network config]

Haga clic en [Detailed set up] → [Network config].

- Haga clic en [Network config] para visualizar la pantalla **[CAUTION!]**.
- Los ajustes actuales se visualizan pulsando el botón [Next].
- Haga clic en [Change] para visualizar la pantalla de cambio de ajustes.



- [PROJECTOR NAME]**
Introduzca el nombre del proyector. Introduzca el nombre de host si es necesario al utilizar un servidor DHCP, etc.
- [DHCP ON], [DHCP OFF]**
Para activar la función de cliente DHCP, seleccione [DHCP ON].
- [IP ADDRESS]**
Introduzca la dirección IP cuando no use un servidor DHCP.
- [SUBNET MASK]**
Introduzca la máscara de subred cuando no use un servidor DHCP.
- [DEFAULT GATEWAY]**
Introduzca la dirección de puerta de enlace predeterminada cuando no use un servidor DHCP.

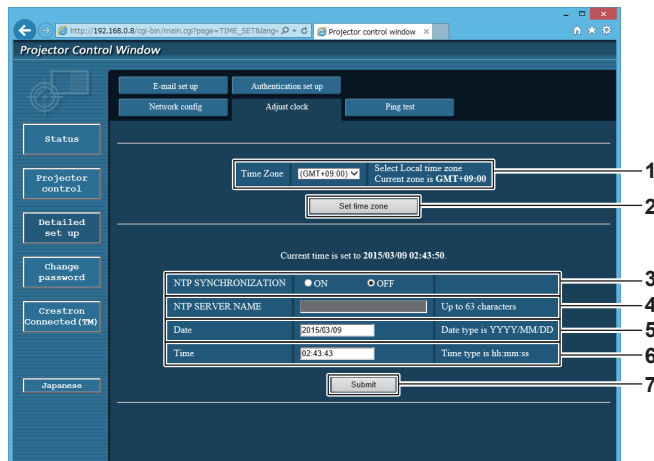
- [DNS1]**
Introduzca la dirección del servidor DNS1.
Caracteres permitidos para la entrada de la dirección del servidor DNS1 (principal):
Números (de 0 a 9), punto (.)
(Ejemplo: 192.168.0.253)
- [DNS2]**
Introduzca la dirección del servidor DNS2.
Caracteres permitidos para la entrada de la dirección del servidor DNS2 (secundaria):
Números (de 0 a 9), punto (.)
(Ejemplo: 192.168.0.254)
- [Back], [Next]**
Haga clic en el botón [Back] para regresar a la pantalla original. Los ajustes actuales se visualizan pulsando el botón [Next]. Haga clic en el botón [Submit] para actualizar los ajustes.

Nota

- Cuando use las funciones “Adelante” y “Atrás” de su explorador, puede aparecer un mensaje de aviso con el mensaje “La página ha caducado”. En dicho caso, haga clic en [Network config] otra vez puesto que no se garantizará la siguiente operación.
- Si cambia los ajustes de la LAN mientras está conectado a la LAN, puede cortarse la conexión.

Página [Adjust clock]

Haga clic en [Detailed set up] → [Adjust clock].



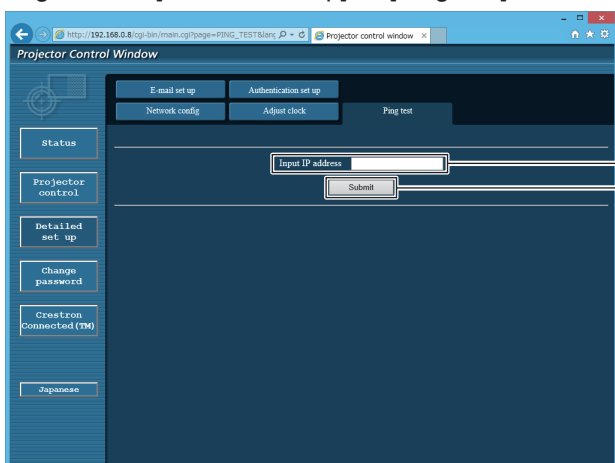
- | | |
|---|--|
| <p>1 [Time Zone]
Permite seleccionar la zona horaria.</p> <p>2 [Set time zone]
Actualiza el ajuste de la zona horaria.</p> <p>3 [NTP SYNCHRONIZATION]
Seleccione [ON] para ajustar la fecha y la hora automáticamente.</p> | <p>4 [NTP SERVER NAME]
Introduzca la dirección IP o el nombre del servidor NTP cuando haya configurado el ajuste de la fecha y hora de modo manual. (Para introducir el nombre del servidor, el servidor DNS debe estar configurado).</p> <p>5 [Date]
Introduzca la fecha que desea cambiar.</p> <p>6 [Time]
Introduzca la hora que desea cambiar.</p> <p>7 [Submit]
Actualiza los ajustes de la fecha y de la hora.</p> |
|---|--|

Nota

- Es necesario cambiar la batería del interior del proyector cuando la hora aparece mal justo después de corregirla. Póngase en contacto con su distribuidor.

Página [Ping test]

Compruebe si la red está conectada al servidor de correo electrónico, al servidor POP, al servidor DNS, etc. Haga clic en [Detailed set up] → [Ping test].



```

PING 192.168.0.50 (192.168.0.50): 56 data bytes
64 bytes from 192.168.0.50: seq=0 ttl=128 time=1 ms
64 bytes from 192.168.0.50: seq=1 ttl=128 time=1 ms
64 bytes from 192.168.0.50: seq=2 ttl=128 time=1 ms
64 bytes from 192.168.0.50: seq=3 ttl=128 time=1 ms

--- 192.168.0.50 ping statistics ---
4 packets transmitted, 4 packets received, 0% packet loss
round-trip min/avg/max = 1/1/1 ms

PING 192.168.0.51 (192.168.0.51): 56 data bytes

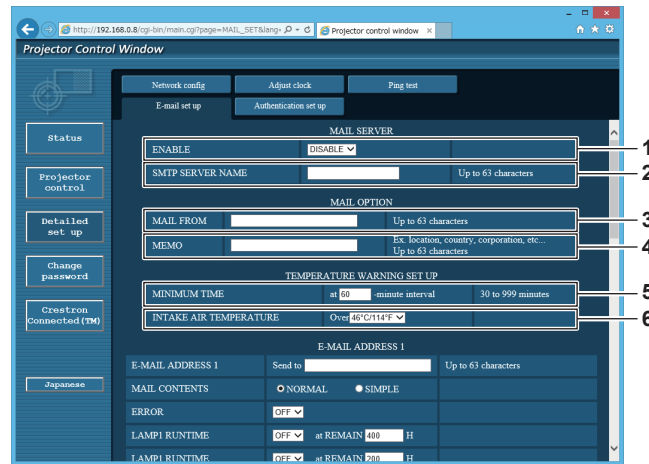
--- 192.168.0.51 ping statistics ---
4 packets transmitted, 0 packets received, 100% packet loss
    
```

- | | |
|--|--|
| <p>1 [Input IP address]
Introduzca la dirección IP del servidor que desea probar.</p> <p>2 [Submit]
Ejecuta la prueba de conexión.</p> | <p>3 Ejemplo de pantalla cuando se ha establecido la conexión correctamente</p> <p>4 Ejemplo de pantalla cuando ha fallado la conexión</p> |
|--|--|

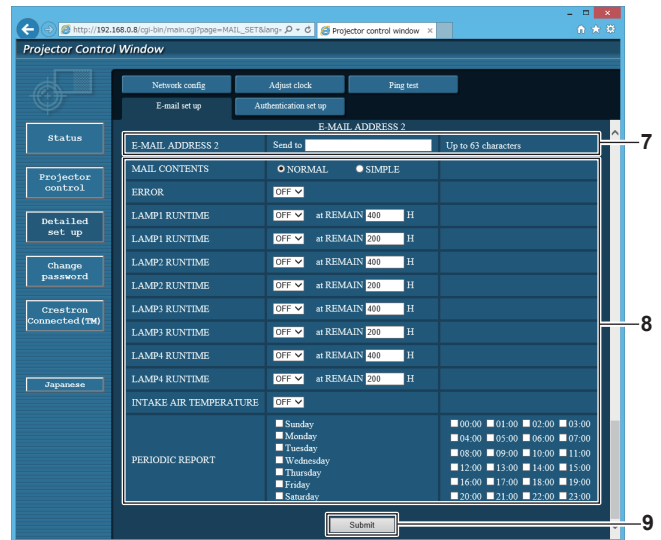
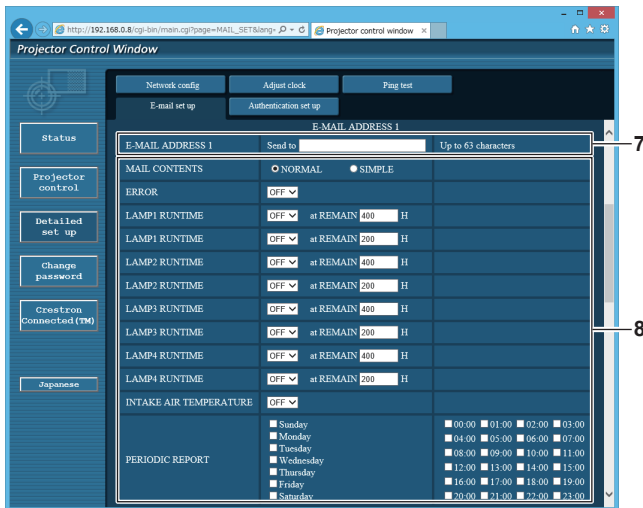
Página [E-mail set up]

Cuando se produce un problema o el tiempo de uso de una lámpara alcanza un valor predefinido, puede enviarse un correo a las direcciones de correo predeterminadas (un máximo de dos).

Haga clic en [Detailed set up] → [E-mail set up].



- 1 **[ENABLE]**
 Seleccione [Enable] para usar la función de correo electrónico.
- 2 **[SMTP SERVER NAME]**
 Introduzca la dirección IP o el nombre del servidor de correo electrónico (SMTP). (Para introducir el nombre del servidor, el servidor DNS debe estar configurado).
- 3 **[MAIL FROM]**
 Introduzca la dirección de correo electrónico del proyector. (Hasta 63 caracteres de un solo byte)
- 4 **[MEMO]**
 Introduzca información como la ubicación del proyector que notifica el remitente del correo electrónico. (Hasta 63 caracteres de un solo byte)
- 5 **[MINIMUM TIME]**
 Cambie el intervalo mínimo para el correo de advertencia de temperatura. El valor predeterminado es de 60 minutos. En este caso, no se enviará otro correo electrónico durante 60 minutos después de enviar el correo de advertencia de temperatura incluso si alcanza la temperatura de advertencia.
- 6 **[INTAKE AIR TEMPERATURE]**
 Cambie el ajuste de temperatura del correo de advertencia de temperatura. Se envía un correo de advertencia de temperatura cuando la temperatura supera este valor.



7 [E-MAIL ADDRESS 1], [E-MAIL ADDRESS 2]
 Introduzca la dirección de correo electrónico a la que se enviará el correo. Deje [E-MAIL ADDRESS 2] en blanco cuando no se usen dos direcciones de correo electrónico.

8 Configuración de las condiciones para enviar un correo electrónico

Seleccione las condiciones para enviar un correo electrónico.

[MAIL CONTENTS]:
 Seleccione [NORMAL] o [SIMPLE].

[ERROR]:
 Envíe un mensaje de correo electrónico cuando aparezca un error en el autodiagnóstico.

[LAMP1 RUNTIME]:
 Envía un correo electrónico cuando el tiempo de uso restante de la lámpara 1 ha alcanzado el valor fijado en el campo derecho.

[LAMP2 RUNTIME]:
 Envía un correo electrónico cuando el tiempo de uso restante de la lámpara 2 ha alcanzado el valor fijado en el campo derecho.

[LAMP3 RUNTIME]:
 Envía un correo electrónico cuando el tiempo de uso restante de la lámpara 3 ha alcanzado el valor fijado en el campo derecho.

[LAMP4 RUNTIME]:
 Envía un correo electrónico cuando el tiempo de uso restante de la lámpara 4 ha alcanzado el valor fijado en el campo derecho.

[INTAKE AIR TEMPERATURE]:
 Envíe un mensaje de correo electrónico cuando la temperatura de entrada de aire alcance el valor establecido en el campo superior.

[PERIODIC REPORT]:
 Coloque una marca de selección aquí para enviar un correo electrónico periódicamente.
 Se enviará en los días y en la hora con la marca de selección.

9 [Submit]
 Actualice los ajustes.

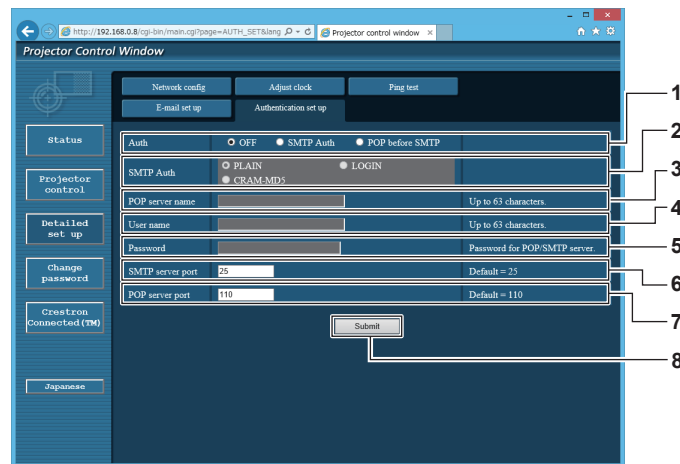
Nota

- Al usar la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) opcional (Núm. de modelo: ET-LAD520P (1 pz), ET-LAD520PF (4 pzs)), configure cada elemento para [LAMP1 RUNTIME] y [LAMP4 RUNTIME] como 500 horas o menos.

Página [Authentication set up]

Configure los elementos de autenticación cuando las autenticaciones POP o SMTP son necesarias para enviar un correo electrónico.

Haga clic en [Detailed set up] → [Authentication set up].



- | | |
|--|---|
| <p>1 [Auth]
 Seleccione el método de autenticación especificado por su proveedor de servicio de Internet.</p> <p>2 [SMTP Auth]
 Debe ajustarse cuando se ha seleccionado la autenticación SMTP.</p> <p>3 [POP server name]
 Introduzca el nombre del servidor POP.
 Caracteres permitidos:
 Alfanuméricos(A - Z, a - z, 0 - 9)
 Signo menos (-) y punto (.)</p> | <p>4 [User name]
 Introduzca el nombre de usuario del servidor POP o del servidor SMTP.</p> <p>5 [Password]
 Introduzca la contraseña del servidor POP o del servidor SMTP.</p> <p>6 [SMTP server port]
 Introduzca el número de puerto del servidor SMTP.
 (Normalmente 25)</p> <p>7 [POP server port]
 Introduzca el número de puerto del servidor POP.
 (Normalmente 110)</p> <p>8 [Submit]
 Actualice los ajustes.</p> |
|--|---|

Contenido del correo electrónico enviado

Ejemplo del correo electrónico enviado cuando se ha configurado la función de correo electrónico

Se envía el siguiente correo electrónico cuando se han configurado los ajustes de correo electrónico.

```

=== Panasonic projector report(CONFIGURE) ===
Projector Type      : DZ21K2
Serial No          : 123456789012

---- E-mail setup data ----
TEMPERATURE WARNING SETUP
MINIMUM TIME      at [ 60] minutes interval
INTAKE AIR TEMPERATURE      Over [ 46degC / 114degF ]

ERROR      [ ON ]
LAMP1 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 400] H
LAMP1 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 200] H
LAMP2 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 400] H
LAMP2 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 200] H
LAMP3 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 400] H
LAMP3 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 200] H
LAMP4 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 400] H
LAMP4 RUNTIME      [ OFF ] at REMAIN [ 200] H
INTAKE AIR TEMPERATURE      [ OFF ]
PERIODIC REPORT
Sunday [ OFF ] Monday [ OFF ] Tuesday [ OFF ] Wednesday [ OFF ]
Thursday [ ON ] Friday [ OFF ] Saturday [ OFF ]

00:00 [ OFF ] 01:00 [ OFF ] 02:00 [ OFF ] 03:00 [ OFF ]
04:00 [ OFF ] 05:00 [ OFF ] 06:00 [ OFF ] 07:00 [ OFF ]
08:00 [ OFF ] 09:00 [ OFF ] 10:00 [ OFF ] 11:00 [ OFF ]
12:00 [ OFF ] 13:00 [ OFF ] 14:00 [ OFF ] 15:00 [ OFF ]
16:00 [ OFF ] 17:00 [ OFF ] 18:00 [ OFF ] 19:00 [ OFF ]
20:00 [ OFF ] 21:00 [ OFF ] 22:00 [ OFF ] 23:00 [ OFF ]

---- check system ----
MAIN CPU BUS      [ OK ]
POWER            [ OK ]
FAN              [ OK ]
EXHAUST1-FAN     [ OK ]
EXHAUST2-FAN     [ OK ]
EXHAUST3-FAN     [ OK ]
EXHAUST4-FAN     [ OK ]
OPTICS MODULE TEMP.SENSOR [ OK ]
EXHAUST AIR TEMP.SENSOR [ OK ]
POWER CIRCUIT TEMPERATURE [ OK ]
FPGA TEMPERATURE [ OK ]
BATTERY          [ OK ]
LENS MOUNTER     [ OK ]
COVER OPEN       [ OK ]
BRIGHTNESS SENSOR [ OK ]
ANGLE SENSOR     [ OK ]
LAMP DRIVE MODE  [ OK ]
AIR FILTER CASE  [ OK ]
AIR FILTER       [ OK ]
AC VOLTAGE       [ OK ]
(Error code 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00)

Intake air temperature : 27 degC / 80 degF
Optics module temperature : 33 degC / 91 degF
Exhaust air temperature : 32 degC / 89 degF
PROJECTOR RUNTIME      5 H
POWER ON               11 times
LAMP1 ON               1 times
LAMP1                  0 H
LAMP1 REMAIN           2999 H
LAMP2 ON               1 times
LAMP2                  0 H
LAMP2 REMAIN           2999 H
LAMP3 ON               1 times
LAMP3                  0 H
LAMP3 REMAIN           2999 H
LAMP4 ON               1 times
LAMP4                  0 H
LAMP4 REMAIN           2999 H

----- Current status -----
MAIN VERSION          0.17
SUB VERSION           0.02.01
LAMP STATUS           LAMP1=ON LAMP2=OFF LAMP3=OFF LAMP4=OFF
INPUT DIGITAL LINK
SIGNAL NAME          ---
SIGNAL FREQUENCY     ---kHz / ---Hz
REMOTE2 STATUS DISABLE

---- Wired Network configuration ----
DHCP Client          OFF
IP address           192.168.0.8
MAC address          00:00:00:00:00:00

Mon Jan 01 12:34:56 20XX

---- Memo ----
    
```

Ejemplo de correo electrónico enviado por un error

Se envía el siguiente mensaje de correo electrónico cuando ocurre un error.

```

=== Panasonic projector report(ERROR) ===
Projector Type      : DZ21K2
Serial No          : 123456789012

----- check system -----
MAIN CPU BUS              [FAILED]
POWER                    [FAILED]
FAN                      [ OK ]
EXHAUST1-FAN             [ OK ]
EXHAUST2-FAN             [ OK ]
EXHAUST3-FAN             [ OK ]
EXHAUST4-FAN             [ OK ]
INTAKE1-FAN              [ OK ]
INTAKE2-FAN              [ OK ]
LAMP1-FAN                [ OK ]
LAMP2-FAN                [ OK ]
LAMP3-FAN                [ OK ]
LAMP4-FAN                [ OK ]
BALLAST1-FAN             [ OK ]
BALLAST2-FAN             [ OK ]
LAMP-L-FAN               [ OK ]
LAMP-R-FAN               [ OK ]
C-PRISM1-FAN             [ OK ]
C-PRISM2-FAN             [ OK ]
C-PRISM3-FAN             [ OK ]
PUMP-R                   [ OK ]
PUMP-G                   [ OK ]
INTAKE AIR TEMPERATURE  [ OK ]
OPTICS MODULE TEMPERATURE [ OK ]
EXHAUST AIR TEMPERATURE [ OK ]
LAMP1 REMAIN TIME       [ OK ]
LAMP2 REMAIN TIME       [ OK ]
LAMP3 REMAIN TIME       [ OK ]
LAMP4 REMAIN TIME       [ OK ]
LAMP1 STATUS             [ OK ]
LAMP2 STATUS             [ OK ]
LAMP3 STATUS             [ OK ]
LAMP4 STATUS             [ OK ]
APERTURE(CONTRAST-SHUTTER) [ OK ]
SHUTTER(MUTE-SHUTTER)   [ OK ]
INTAKE AIR TEMP.SENSOR   [ OK ]
OPTICS MODULE TEMP.SENSOR [ OK ]
EXHAUST AIR TEMP.SENSOR [ OK ]
POWER CIRCUIT TEMPERATURE [ OK ]
FPGA TEMPERATURE        [ OK ]
BATTERY                  [ OK ]
LENS MOUNTER              [ OK ]
COVER OPEN               [ OK ]
BRIGHTNESS SENSOR        [ OK ]
ANGLE SENSOR             [ OK ]
LAMP DRIVE MODE          [ OK ]
AIR FILTER CASE          [ OK ]
AIR FILTER               [ OK ]
AC VOLTAGE                [ OK ]
(Error code 80 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00)

Intake air temperature   : 27 degC / 80 degF
Optics module temperature : 33 degC / 91 degF
Exhaust air temperature  : 32 degC / 89 degF
PROJECTOR RUNTIME        5 H
POWER ON                  11 times
LAMP1 ON                  1 times
LAMP1                      0 H
LAMP1 REMAIN              2999 H
LAMP2 ON                  1 times
LAMP2                      0 H
LAMP2 REMAIN              2999 H
LAMP3 ON                  1 times
LAMP3                      0 H
LAMP3 REMAIN              2999 H
LAMP4 ON                  1 times
LAMP4                      0 H
LAMP4 REMAIN              2999 H

----- Current status -----
MAIN VERSION              0.17
SUB VERSION               0.02.01
LAMP STATUS               LAMP1=ON LAMP2=OFF LAMP3=OFF LAMP4=OFF
INPUT DIGITAL LINK
SIGNAL NAME               ---
SIGNAL FREQUENCY          ---kHz / ---Hz
REMOTE2 STATUS DISABLE

----- Wired Network configuration -----
DHCP Client               OFF
IP address                192.168.0.8
MAC address               00:00:00:00:00:00

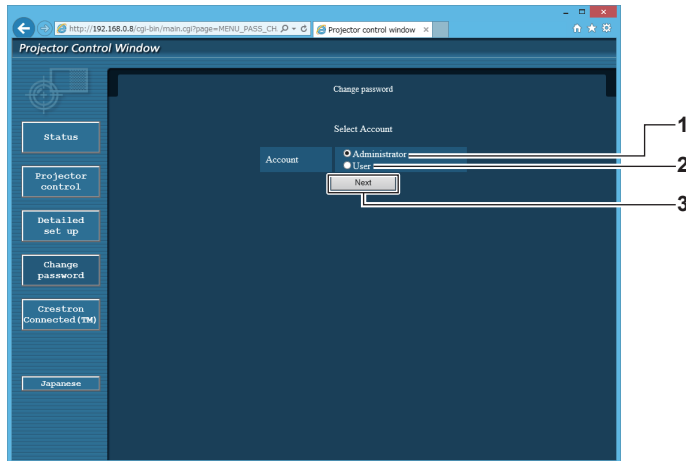
Mon Jan 01 12:34:56 20XX

----- Memo -----

```

Página [Change password]

Haga clic en [Change password].



1 [Administrator]

Se usa para cambiar el ajuste de [Administrator].

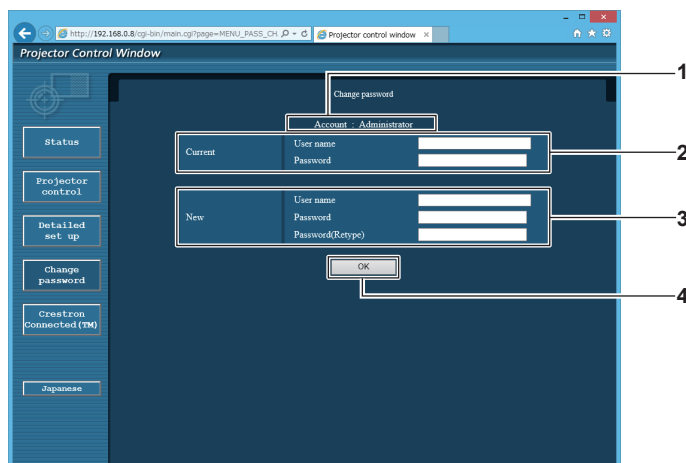
3 [Next]

Se usa para cambiar el ajuste de la contraseña.

2 [User]

Se usa para cambiar el ajuste de [User].

Cuenta de [Administrator]



1 [Account]

Muestra la cuenta que se va a modificar.

2 [Current]

[User name]:
Introduzca el nombre de usuario antes del cambio.

[Password]:
Introduzca la contraseña actual.

3 [New]

[User name]:
Introduzca el nuevo nombre de usuario deseado. (Hasta 16 caracteres de un solo byte)

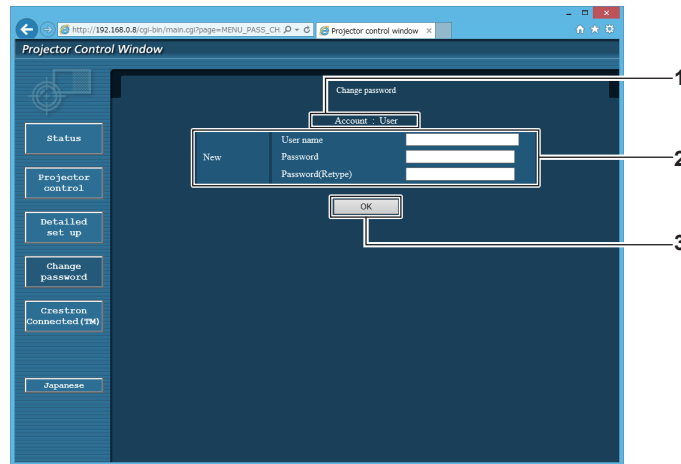
[Password]:
Introduzca la nueva contraseña deseada. (Hasta 16 caracteres de un solo byte)

[Password(Retyp)]:
Vuelva a introducir la nueva contraseña deseada.

4 [OK]

Determina el cambio de la contraseña.

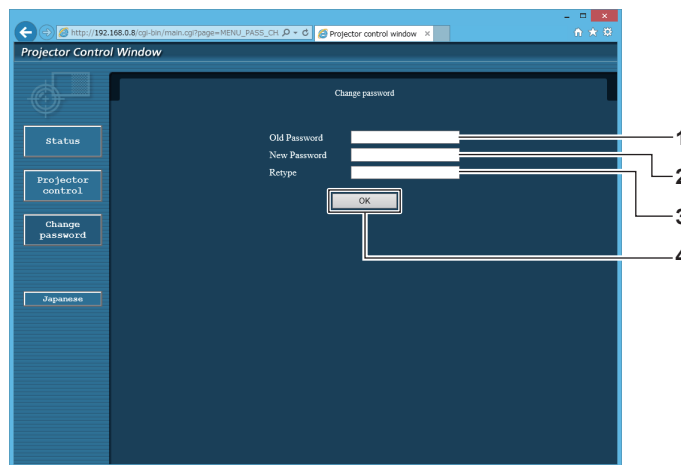
Cuenta de [User]



- | | |
|--|--|
| <p>1 [Account]
Muestra la cuenta que se va a modificar.</p> <p>2 [New]
[User name]:
Introduzca el nuevo nombre de usuario deseado. (Hasta 16 caracteres de un solo byte)</p> <p>[Password]:
Introduzca la nueva contraseña deseada. (Hasta 16 caracteres de un solo byte)</p> <p>[Password(Retype)]:
Vuelva a introducir la nueva contraseña deseada.</p> | <p>3 [OK]
Determina el cambio de la contraseña.</p> |
|--|--|

[Change password] (Para los derechos de usuario)

El cambio de la contraseña solo es posible con los derechos de usuario.



- | | |
|--|--|
| <p>1 [Old Password]
Introduzca la contraseña actual.</p> <p>2 [New Password]
Introduzca la nueva contraseña deseada. (Hasta 16 caracteres de un solo byte)</p> | <p>3 [Retype]
Vuelva a introducir la nueva contraseña deseada.</p> <p>4 [OK]
Determina el cambio de la contraseña.</p> |
|--|--|

Nota

- Para cambiar la cuenta del administrador, debe introducir [User name] y [Password] en [Current].

Página [Crestron Connected(TM)]

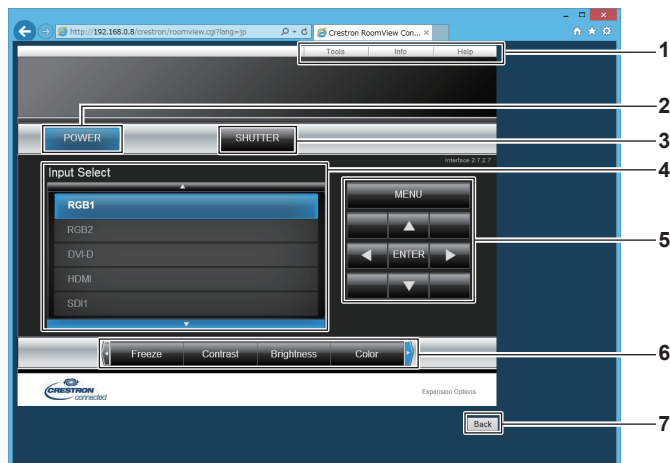
El proyector se puede controlar con Crestron Connected™.

Es necesario derechos de acceso de administrador para usar la pantalla Crestron Connected™ desde la pantalla de control web. (El botón [Crestron Connected(TM)] no se visualiza en la pantalla de control web con derechos de acceso de usuario.)

La página de operaciones de Crestron Connected™ se visualiza haciendo clic en [Crestron Connected(TM)].

No se visualiza si no está instalado Adobe Flash Player en el ordenador usado o si el explorador usado no es compatible con Flash. En ese caso, haga clic en [Back] en la página de operaciones para regresar a la página anterior.

Página de operaciones



1 [Tools], [Info], [Help]

Pestañas para seleccionar el ajuste, la información o la página de ayuda del proyector.

2 [POWER]

Enciende/apaga la alimentación.

3 [SHUTTER]

Cambia la utilización de la función del obturador (activado (obturador cerrado)/desactivado (obturador abierto)).

4 [Input Select]

Controla la selección de la entrada.

No disponible cuando está apagada la alimentación del proyector.

5 Botones de control de la pantalla de menú

Permiten navegar por la pantalla del menú.

6 Ajuste de la calidad de imagen/congelación

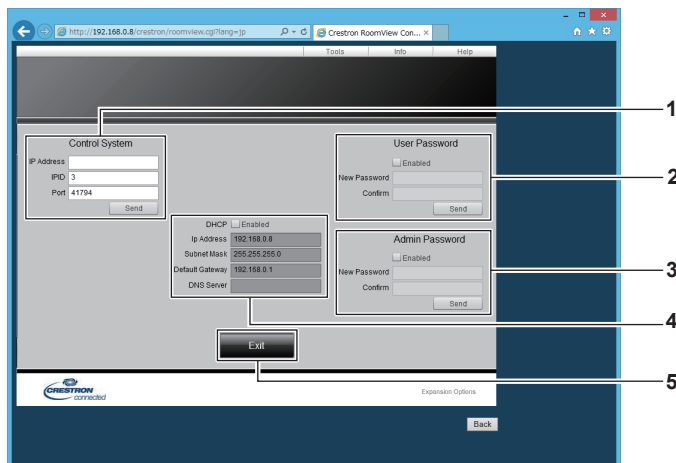
Controla los elementos relacionados con la calidad de imagen/ congelación.

7 [Back]

Vuelve a la página anterior.

Página [Tools]

Haga clic en [Tools] en la página de operaciones.



1 [Control System]

Establece la información necesaria para la comunicación con el controlador conectado al proyector.

2 [User Password]

Establezca la contraseña de derechos de usuario para la página de operaciones de Crestron Connected™.

3 [Admin Password]

Establezca la contraseña de derechos de administrador para la página de operaciones de Crestron Connected™.

4 Estado de red

Muestra la configuración de la LAN por cable.

[DHCP]

Muestra el ajuste actual.

[Ip Address]

Muestra el ajuste actual.

[Subnet Mask]

Muestra el ajuste actual.

[Default Gateway]

Muestra el ajuste actual.

[DNS Server]

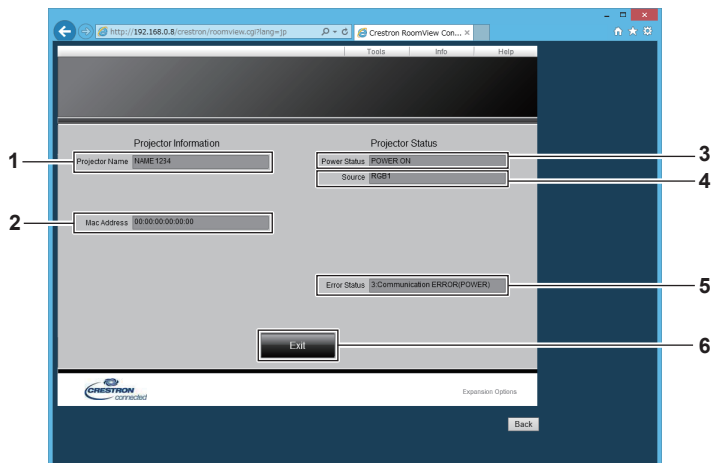
Muestra el ajuste actual.

5 [Exit]

Vuelve a la página de operaciones.

Página [Info]

Haga clic en [Info] en la página de operaciones.



1 [Projector Name]

Muestra el nombre del proyector.

2 [Mac Address]

Muestra la dirección MAC.

3 [Power Status]

Muestra el estado de la fuente de alimentación.

4 [Source]

Muestra la entrada seleccionada.

5 [Error Status]

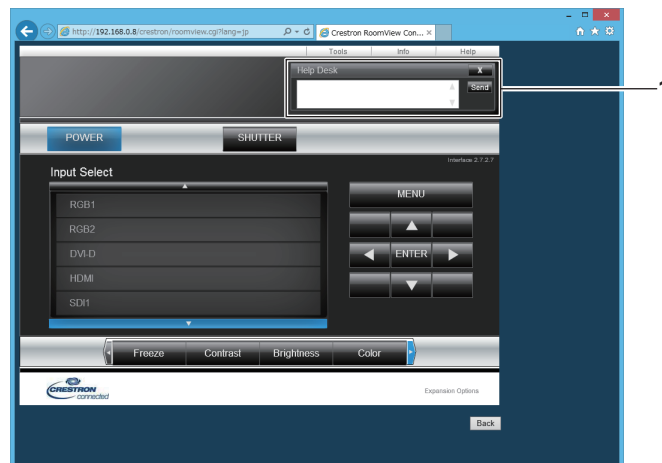
Muestra el estado de error.

6 [Exit]

Vuelve a la página de operaciones.

Página [Help]

Haga clic en [Help] en la página de operaciones.
Se visualiza la ventana [Help Desk].



- 1 **[Help Desk]**
Se puede enviar/recibir un mensaje si el administrador usa Crestron Connected™.

Capítulo 5 Mantenimiento

Este capítulo gira en torno a las inspecciones en caso de problemas y a los métodos de mantenimiento y sustitución de las unidades.

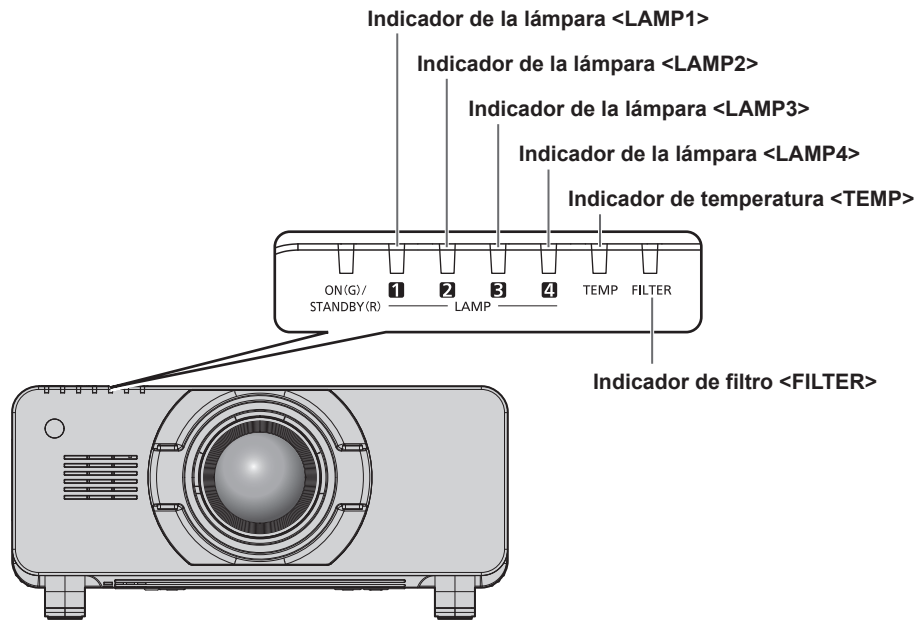
Indicadores de lámpara/temperatura/filtro

Cuando un indicador se enciende

Si ocurre un problema en el interior del proyector, los indicadores de lámpara <LAMP1>/<LAMP2>/<LAMP3>/<LAMP4>, el indicador de temperatura <TEMP> y el indicador de filtro <FILTER> le informarán mediante su iluminación o parpadeo. Compruebe el estado de los indicadores y gestione los problemas indicados del siguiente modo.

Atención

- Al apagar el proyector para solucionar problemas, asegúrese de que está siguiendo el procedimiento explicado en “Apagado del proyector” (➔ página 63).



Indicadores de lámpara <LAMP1>/<LAMP2>/<LAMP3>/<LAMP4>

Estado del indicador	Iluminación en rojo/ iluminación en naranja*1	Parpadeo en rojo (1 vez)	Parpadeo en rojo (3 veces)
Estado	Momento de sustituir la lámpara. (➔ página 189)	La lámpara o la funda de la lámpara no está instalada.	Se ha detectado un problema en la lámpara o en el suministro de alimentación para la lámpara.
Causa	<ul style="list-style-type: none"> ¿Se visualiza [REEMPLAZAR LA LÁMPARA] cuando enciende la alimentación? Los indicadores luminosos se encienden cuando el tiempo de uso de la lámpara ha alcanzado 2 800*2 horas. 	<ul style="list-style-type: none"> ¿Está instalada la lámpara o la funda de la lámpara? 	<ul style="list-style-type: none"> ¿Ha encendido la alimentación nuevamente inmediatamente después de apagarla? Se han producido algunos problemas en el circuito de la lámpara. Confirme que no hay fluctuaciones (o caídas) en la tensión de alimentación de entrada.
Solución	<ul style="list-style-type: none"> Sustituya la lámpara. 	<ul style="list-style-type: none"> Instale la lámpara o la funda de la lámpara si no está instalada. Si el indicador sigue parpadeando en rojo incluso después de instalar la lámpara o la funda de la lámpara, póngase en contacto con su distribuidor. 	<ul style="list-style-type: none"> Espere un momento hasta que se enfríe la lámpara luminosa y después encienda la alimentación. Gire el interruptor <MAIN POWER> a <OFF> (➔ página 63), y póngase en contacto con su distribuidor.

*1 El indicador luminoso se enciende en rojo cuando la lámpara está apagado y se enciende en naranja cuando la lámpara está encendida.

*2 800 horas al usar la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) opcional (Núm. de modelo: ET-LAD520P (1 pz), ET-LAD520PF (4 pzs)).

Nota

- Si los indicadores de lámpara <LAMP1>/<LAMP2>/<LAMP3>/<LAMP4> continúan encendidos o parpadean después de aplicar las medidas, lleve el equipo a su distribuidor.

Indicador de temperatura <TEMP>

Estado del indicador	Encendido en rojo		Parpadeo en rojo (2 veces)	Parpadeo en rojo (3 veces)
Estado	Estado de calentamiento	La temperatura interna es alta (advertencia).	La temperatura interna es alta (estado en espera).	El ventilador de enfriamiento se ha detenido.
Causa	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Encendió el equipo cuando la temperatura era baja (0 °C (32 °F))? 	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Se encuentra el orificio de entrada/salida de aire bloqueado? • ¿Es alta la temperatura ambiental? • ¿Está encendido el indicador del filtro <FILTER>? 		—
Solución	<ul style="list-style-type: none"> • Espere aproximadamente 5 minutos (PT-DZ16K2: hasta 20 minutos) en el estado actual. • Instale el proyector en un lugar con una temperatura ambiental de operación de entre 0 °C (32 °F) y 45 °C (113 °F)*1. 	<ul style="list-style-type: none"> • Quite cualquier objeto que esté bloqueando el orificio de entrada/salida de aire. • Instale el proyector en un lugar con una temperatura ambiental de operación de entre 0 °C (32 °F) y 45 °C (113 °F)*1 y una humedad ambiental de entre el 20 % y el 80 % (sin condensación). • No utilice el proyector a 2 700 m (8 858') o más por encima del nivel del mar. • Limpie o sustituya la unidad de filtro de aire. (➔ página 186) 		<ul style="list-style-type: none"> • Coloque el interruptor <MAIN POWER> en <OFF> (➔ página 63) y póngase en contacto con su distribuidor.

*1 Al usar el proyector en altitudes elevadas (entre 1 400 m (4 593') y 2 700 m (8 858') sobre el nivel del mar), la temperatura ambiental de operación debe ser de entre 0 °C (32 °F) y 40 °C (104 °F). Si utiliza el filtro de humo, la temperatura ambiental de operación debe situarse entre 0 °C (32 °F) y 35 °C (95 °F). Sin embargo, no puede utilizarse en altitudes elevadas. Si usa la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato), la temperatura ambiental de operación debe estar entre 0 °C (32 °F) y 40 °C (104 °F) al usarlo en altitudes inferiores a 1 400 m (4 593') sobre el nivel del mar, y entre 0 °C (32 °F) y 35 °C (95 °F) al usarlo en altitudes elevadas (entre 1 400 m (4 593') y 2 700 m (8 858') sobre el nivel del mar). Si utiliza la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) junto con el filtro de humo, la temperatura ambiental de operación debe estar entre 0 °C (32 °F) y 30 °C (86 °F). (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

Nota

- Si el indicador de temperatura <TEMP> continúa encendido o parpadea después de aplicar estas medidas, pida a su distribuidor que repare la unidad.

Indicador de filtro <FILTER>

Estado del indicador	Encendido en rojo			Parpadeo en rojo
Estado	El filtro está bloqueado. La temperatura dentro o fuera del proyector es anormalmente alta.			La unidad del filtro de aire no está colocada.
Causa	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Está sucia la unidad de filtro de aire? 	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Se encuentra el orificio de entrada/salida de aire bloqueado? 	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Usa el proyector en altitudes de 2 700 m (8 858') o superiores sobre el nivel del mar? 	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Está colocada la unidad del filtro de aire?
Solución	<ul style="list-style-type: none"> • Limpie o sustituya la unidad de filtro de aire. (➔ página 186) 	<ul style="list-style-type: none"> • Quite cualquier objeto que esté bloqueando el orificio de entrada/salida de aire. 	<ul style="list-style-type: none"> • No use el proyector en altitudes de 2 700 m (8 858') ni superiores sobre el nivel del mar. 	<ul style="list-style-type: none"> • Coloque la unidad del filtro de aire.

Nota

- Si el indicador de filtro <FILTER> continúa encendido o parpadea después de aplicar estas medidas, pida a su distribuidor que repare la unidad.
- Si el filtro está bloqueado mientras la opción [SELECCIÓN DE LÁMPARA] está ajustada en [QUADRATURA] o [TRIPLE], el ajuste puede pasar automáticamente a [DUAL]. Para poder usar el ajuste deseado, limpie la unidad de filtro de aire o cámbiela por una nueva.

Mantenimiento/Sustitución

Antes de realizar operaciones de mantenimiento/sustitución

- Asegúrese de apagar la alimentación antes de realizar operaciones de mantenimiento en la unidad o sustituirla. (➔ páginas 57, 63)
- Al apagar el proyector, asegúrese de seguir los procedimientos descritos en “Apagado del proyector” (➔ página 63).

Mantenimiento

Gabinete externo

Limpie la suciedad y el polvo con un paño suave y seco.

- Si la suciedad es persistente, moje el paño con agua y escúrralo completamente antes de limpiar. Seque el proyector con un paño seco.
- No utilice benceno, diluyente, alcohol isopropilo ni otros disolventes o limpiadores domésticos. De lo contrario, podría dañar el gabinete externo.
- Al utilizar paños de limpieza tratados químicamente, siga las instrucciones descritas en sus envoltorios.

Superficie delantera de la lente

Limpie la suciedad y el polvo de la superficie delantera de la lente con un paño limpio y suave.

- No use un paño que tenga mucha pelusa, polvo o contenga aceite/agua.
- Como la lente es delicada, no aplique demasiada fuerza al limpiarla.

Atención

- La lente es de cristal. Los impactos o la fuerza excesiva durante la limpieza podrían rayar la superficie. Manipúlela con cuidado.

Unidad de filtro de aire

Realice el mantenimiento de la unidad del filtro de aire en los casos siguientes.

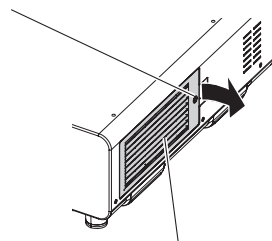
- El filtro de aire se bloquea con el polvo y provoca la aparición del mensaje de sustitución del filtro en la pantalla y que el indicador de filtro <FILTER> se encienda en rojo.

Atención

- Asegúrese de apagar la alimentación antes de realizar tareas de mantenimiento en la unidad de filtro de aire.
- Asegúrese de que el proyector se encuentra en una posición estable y realice el mantenimiento en un sitio seguro, para evitar problemas si se le cae accidentalmente.

Extracción de la unidad del filtro de aire

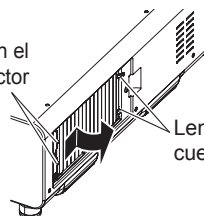
Tornillo de fijación de la tapa del filtro de aire



Cubierta del filtro de aire

Figura 1

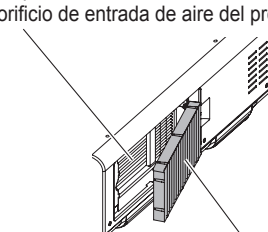
Lengüetas en el cuerpo del proyector



Lengüetas en el cuerpo del proyector

Figura 2

Compartimiento de la unidad del filtro de aire y orificio de entrada de aire del proyector



Filtro de aire

Figura 3

1) Retire la cubierta del filtro de aire. (Figura 1)

- Utilice un destornillador Philips para desatornillar en dirección antihoraria el tornillo de la cubierta de filtro de aire hasta que gire libremente, y luego retire la cubierta de filtro de aire.
- Afloje el tornillo de fijación de la cubierta del filtro de aire sujetándolo con la mano.

2) Extraiga la unidad del filtro de aire.

- Saque el marco de la unidad de filtro de aire de las lengüetas del cuerpo del proyector mientras presiona ligeramente hacia dentro alrededor del centro del marco en su parte delantera (con la lente), en la dirección de la flecha, y tira del marco hacia el lado opuesto de las lengüetas para retirar la unidad de filtro de aire. **(Figura 2)**
- Después de extraer la unidad del filtro de aire, quite los cuerpos extraños de gran tamaño y el polvo del compartimiento de la unidad del filtro de aire y del orificio de entrada de aire del cuerpo del proyector, si los hubiera. **(Figura 3)**

Limpeza de la unidad del filtro de aire

Desmonte la unidad del filtro de aire siguiendo el procedimiento previamente descrito en “Extracción de la unidad del filtro de aire”.

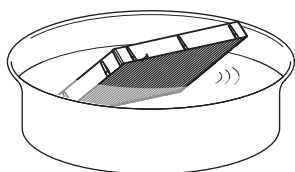


Figura 1

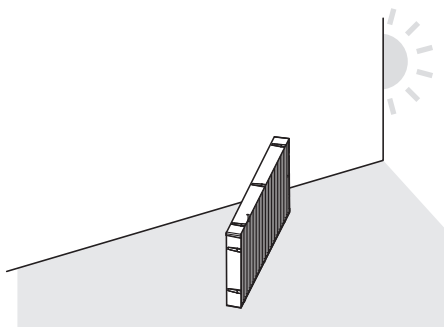


Figura 2

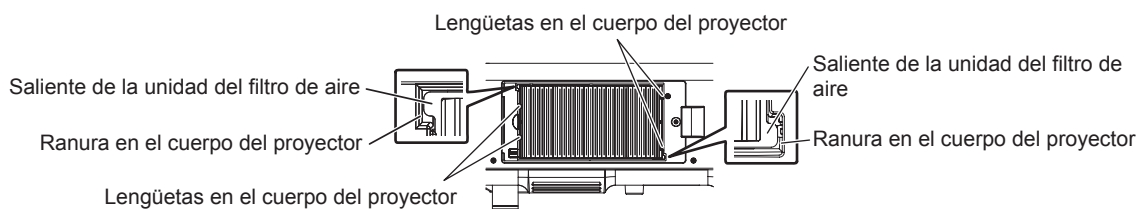
1) Lave la unidad del filtro de aire. (Figura 1)

- Lave la unidad del filtro de aire con agua fría o templada y después enjuáguelo ligeramente.
 - No use herramientas de limpieza como por ejemplo los cepillos.
 - Durante la limpieza, sujete la estructura de la unidad del filtro de aire sin ejercer mucha presión sobre el mismo.
- Enjuague la unidad de filtro de aire dos o tres veces usando agua limpia cada vez.
 - Si no enjuaga lo suficiente podría generar olores.

2) Seque la unidad del filtro de aire. (Figura 2)

- Deje que la unidad del filtro de aire se seque por sí sola en un lugar bien ventilado, sin polvo y no expuesto a la luz solar directa.
- No seque usando dispositivos como los secadores.
- Después de que se seque el filtro de aire, vaya al paso “Colocación de la unidad del filtro de aire” (➔ página 187).

Colocación de la unidad del filtro de aire



1) Acople la unidad de filtro de aire al proyector.

- La unidad del filtro de aire no presenta diferencias entre la parte superior y la parte inferior y sus dos caras son idénticas. Haga coincidir el saliente de la unidad de filtro de aire con las ranuras del cuerpo del proyector.
- Enganche el marco de la unidad de filtro de aire por el orificio de salida de aire en las dos lengüetas del lado posterior del compartimento de la unidad de filtro de aire del proyector y realice el paso 2) de “Extracción de la unidad del filtro de aire” en el orden inverso a las instrucciones de montaje.
- Confirme que las lengüetas del compartimento de la unidad del filtro de aire del cuerpo del proyector están enganchadas al marco de la unidad del filtro de aire.

2) Coloque la cubierta del filtro de aire en el proyector y use un desatornillador Phillips para apretar el tornillo de la cubierta de filtro de aire.

- Instale la cubierta de filtro de aire realizando el paso 1) de “Extracción de la unidad del filtro de aire” (➔ página 186) en el orden inverso.

Atención

- Después de lavar la unidad del filtro de aire, seque minuciosamente antes de colocarla nuevamente en el proyector. Si coloca una unidad húmeda producirá descargas eléctricas o funcionará incorrectamente el dispositivo.
- No desarme la unidad del filtro de aire.
- No toque la pala del radiador al limpiar la suciedad o el polvo.

Nota

- Asegúrese de que la unidad de filtro de aire esté colocada correctamente antes de usar el proyector. Si no está instalada acoplada, el proyector succionará la suciedad y el polvo provocando un funcionamiento erróneo.
- Si utiliza el proyector sin montar la unidad de filtro de aire, el indicador de filtro <FILTER> parpadea en rojo y aparece un mensaje en la imagen proyectada durante aproximadamente 30 segundos.
- Cambie la unidad del filtro de aire por un nuevo Unidad de reemplazo del filtro opcional (Núm. de modelo: ET-EMF510) si está averiada o si no es posible eliminar la suciedad ni siquiera después de lavarla.
- Se recomienda cambiar el filtro de aire después de limpiar la unidad dos veces.
- Las propiedades a prueba de polvo podrían reducirse en cada limpieza.

Reemplazo de la unidad

Unidad de lámpara

La lámpara es un componente consumible. Consulte “Cuándo se debe reemplazar la unidad de lámpara” (➔ página 189) para más detalles sobre el ciclo de sustitución.

Para comprar la Unidad de reemplazo de la lámpara opcional (núm. de modelo: ET-LAD520 (1 pz), ET-LAD520F (4 pzs)) y la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) opcional (núm. de modelo: ET-LAD520P (1 pz), ET-LAD520PF (4 pzs)), póngase en contacto con su distribuidor.

Se recomienda que solicite a un técnico cualificado que cambie la unidad de lámpara. Póngase en contacto con su distribuidor.

ADVERTENCIA

Sustituya la unidad de la lámpara una vez que la lámpara se haya enfriado (después de esperar por lo menos una hora).
La elevada temperatura debajo de la cubierta puede provocar quemaduras.

Control de la unidad de la lámpara sustituida

1) Revise el estado de los indicadores de lámpara <LAMP1>/<LAMP2>/<LAMP3>/<LAMP4> del proyector.

- La unidad de la lámpara correspondiente al indicador de la lámpara que se enciende en rojo debe sustituirse.

Notas sobre el reemplazo de la unidad de lámpara

- Es necesario un destornillador Philips para reemplazar la unidad de lámpara.
- Debido a que la lámpara luminosa está hecha de vidrio, puede romperse si se deja caer o si se golpea con un objeto duro. Manipúlela con cuidado.
- No desmonte o modifique la lámpara.
- Al sustituir la lámpara, asegúrese de sujetarla con la manija ya que su superficie es puntiaguda y su forma saliente.
- La lámpara puede romperse. Sustituya la lámpara con cuidado para evitar que los fragmentos de cristal se dispersen. Durante la instalación del proyector en el techo, no trabaje justo debajo de la lámpara ni realice operaciones con el rostro situado cerca de la lámpara.
- La lámpara contiene mercurio. Al desechar las unidades de lámpara usadas, contacte a su autoridad local o a su comerciante para un método de desecho correcto.

Atención

- Panasonic no asume ninguna responsabilidad ante ningún daño ni error de funcionamiento del producto derivado del uso de lámparas no fabricadas por Panasonic. Utilice sólo las lámparas especificadas.
- Para el modo retrato, utilice la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato).

- No utilice la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) y la unidad de la lámpara normal juntas.
- Utilice la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) solamente cuando instale el proyector en el modo retrato.


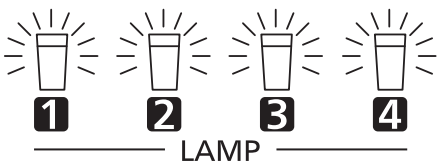
Nota

- Los números de modelo de los accesorios y los accesorios opcionales están sujetos a cambios sin previo aviso.

Cuándo se debe reemplazar la unidad de lámpara

La lámpara es un componente consumible. Su brillo disminuye gradualmente con el tiempo, por lo que es necesario reemplazarla con regularidad. La duración estimada antes de su sustitución es de 3 000 horas, pero la lámpara puede fundirse antes de llegar a las 3 000 horas, en función de las características individuales de la lámpara, de las condiciones de uso y del entorno de la instalación. Se recomienda tener a punto una lámpara de recambio antes.

Si continúa utilizando la lámpara después de llegar a las 3 000 horas, la lámpara se apaga automáticamente después de aproximadamente 10 minutos, ya que puede provocar problemas de funcionamiento en el proyector. El proyector pasará al modo en espera unos 10 minutos después de que se supere el tiempo de uso de las cuatro lámparas de 3 000 horas.

	Menú en pantalla	Indicador de la lámpara
		
Más de 2 800 horas	El mensaje se visualiza durante 30 segundos. Al pulsar cualquier botón en el panel de control o en el mando a distancia en los primeros 30 segundos se eliminará el mensaje.	El indicador se enciende de color rojo incluso durante el modo de espera. (Solamente se enciende la lámpara correspondiente.)
Más de 3 000 horas	El mensaje se visualiza hasta que pulse cualquier botón.	

Nota

- Para predecir cuándo hay que sustituir la lámpara, controle el tiempo de uso de la lámpara mostrado en las opciones de la [LÁMPARA1] a la [LÁMPARA4] de [ESTADO] (➔ página 138).
- El tiempo de uso de 3 000 horas es una estimación aproximada y no es una cifra fija garantizada.
- La duración estimada antes de sustituir la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) es de 1 000 horas. El mensaje en pantalla de sustitución de la lámpara aparece después de 800 horas.

Cómo sustituir la unidad de la lámpara

Atención

- Cuando se monte el proyector en el techo, no realice ninguna tarea con la cara cerca de la lámpara.
- No quite ni afloje tornillos que no sean los especificados al sustituir la unidad de la lámpara.
- Utilice el mismo tipo de lámpara para las cuatro lámparas.

Nota

- Cuando reemplace la unidad de la lámpara por una nueva, el proyector reinicia el tiempo de uso total de la unidad de la lámpara automáticamente.
- Notará una resistencia al montar o desmontar la funda de la lámpara. Se debe al tope anticáida y no es ningún problema.

Extracción de la lámpara

ADVERTENCIA

Al sustituir la lámpara con el proyector instalado hacia arriba en posición vertical, asegúrese de sujetar con la mano la cubierta de la unidad de lámpara al aflojar los tornillos de sujeción de la cubierta de la unidad de lámpara.

La cubierta de la unidad de lámpara puede abrirse y caerse debido a su peso, y provocar un accidente o lesiones graves.

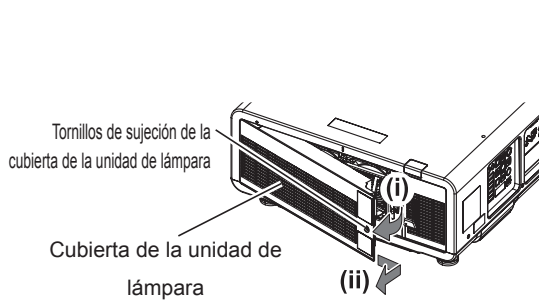
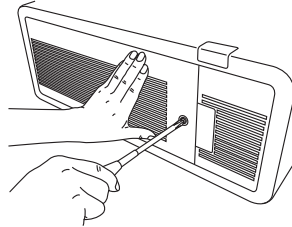


Figura 1

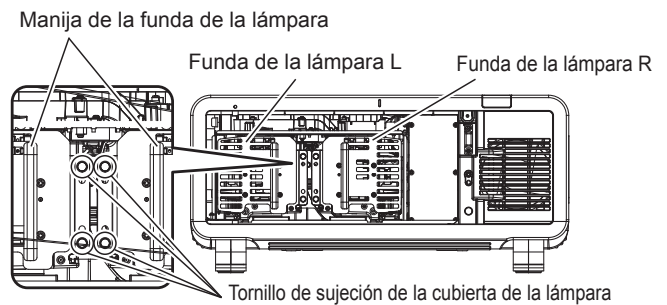


Figura 2

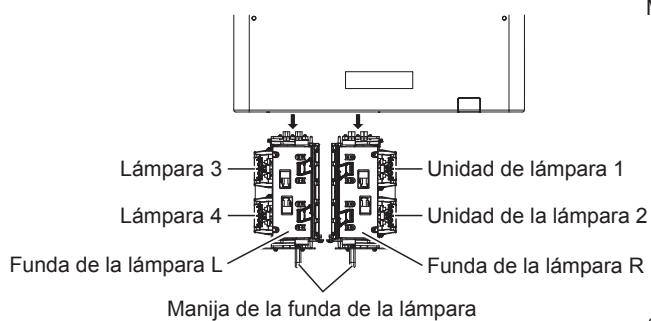


Figura 3

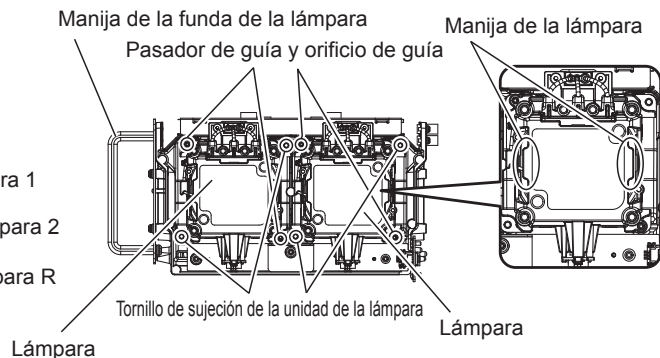


Figura 4

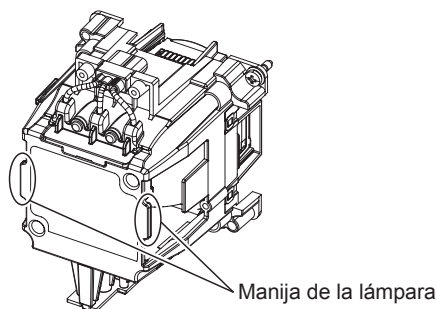


Figura 5

- 1) Sitúe el interruptor <MAIN POWER> en <OFF> y desconecte la toma de corriente de la clavija de alimentación.
 - Espere por lo menos una hora y compruebe si la unidad de la lámpara se ha enfriado.
- 2) Quite la cubierta de la unidad de lámpara. (Figura 1)

- i) Use un destornillador Philips para girar el tornillo de sujeción de la cubierta de la unidad de lámpara (x1) en el sentido contrario al de las manecillas del reloj hasta que gire libremente y, después, abra lentamente la cubierta de la unidad de lámpara en la dirección de la flecha.
 - Si abre la cubierta de la unidad de la lámpara demasiado rápido, podría estropearla.
 - Si afloja el tornillo de sujeción de la cubierta de unidad de la lámpara con el proyector instalado hacia arriba en dirección vertical, la cubierta de la unidad de lámpara podría ceder a su propio peso, abrirse y la lámpara podría caerse. Sujete la cubierta de la unidad de lámpara con la mano cuando afloje los tornillos de sujeción de la cubierta de la unidad de lámpara.
- ii) Sujete con fuerza la cubierta de la unidad de lámpara y deslícela en la dirección de la flecha. Después, retírela tirando de ella hacia atrás.
 - Como el ventilador y otros componentes están montados en la cubierta de la unidad de lámpara, manipule la cubierta de la unidad de lámpara desmontada con cuidado.

3) Extraiga la funda de la lámpara.

- i) Utilice un destornillador Philips para girar en el sentido contrario a las agujas del reloj los tornillos de sujeción de la cubierta de la lámpara (2 en cada una) del lado de la lámpara que se va a sustituir, hasta que giren libremente. (Figura 2)
 - No quite los tornillos negros que no sean los tornillos de sujeción de la cubierta de la lámpara.
 - Si afloja los tornillos de sujeción de la cubierta de la unidad de lámpara con el proyector instalado hacia arriba en posición vertical, la funda de la lámpara puede caerse debido a su peso. Para evitarlo, sujete la manija de la funda de la lámpara al aflojar los tornillos de sujeción de la cubierta de la lámpara.
- ii) Sujete la manija de la funda de la lámpara del lado de la lámpara que se va a sustituir y extraiga la funda de la lámpara tirando de ella hacia atrás. (Figura 3)
 - Al extraer la funda de la lámpara, asegúrese de que el proyector se encuentra en una posición estable y realice el cambio en un sitio seguro, para evitar problemas si se le cae accidentalmente.

4) Quite la lámpara. (Figura 4, Figura 5)

- i) Utilice un destornillador Philips para girar los tornillos de sujeción de la unidad de la lámpara (x2) en el sentido contrario a las agujas del reloj hasta que giren libremente y, después, extraiga la lámpara de la funda de la lámpara.
 - Sujete las manijas de la lámpara y extráigala en línea recta.
 - No quite tornillos que no sean los tornillos de sujeción de la unidad de la lámpara.

Colocación de la lámpara

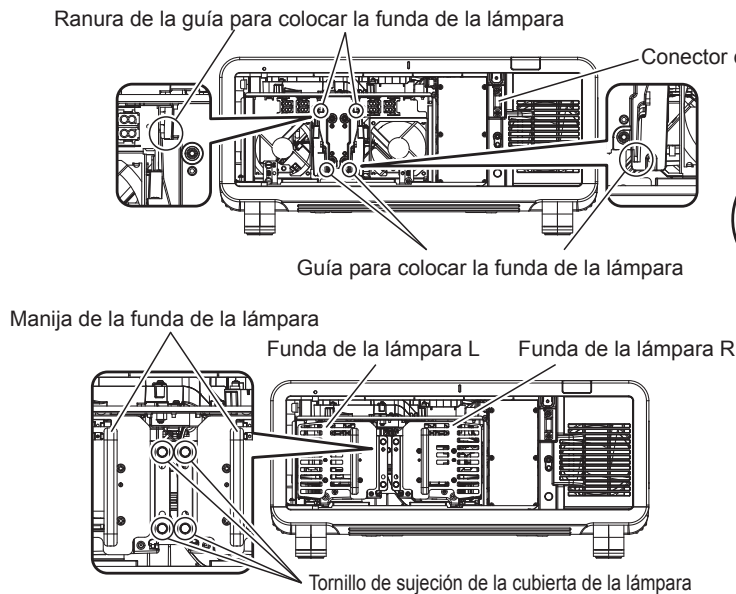


Figura 1

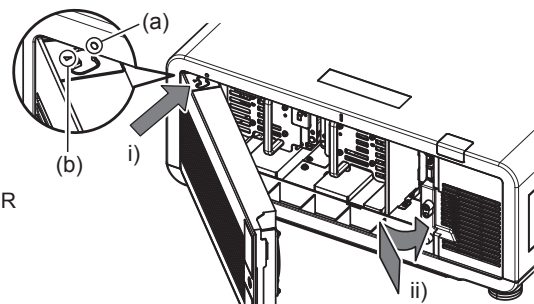


Figura 2

1) Coloque la lámpara.

- Introduzca despacio una lámpara nueva en la funda de la lámpara. Coloque la lámpara de modo que los pasadores de guía entren en los orificios de guía de la lámpara.
- Si tiene problemas para colocar la lámpara, retírela primero y, después, vuelva a introducirla muy despacio. Si la inserta demasiado rápido o forzándola, el conector podría romperse.

2) Utilice un destornillador Philips para apretar firmemente los tornillos de sujeción de la unidad de la lámpara (x2 cada uno).

- Asegúrese de montar la unidad de la lámpara con seguridad.

3) Monte la funda de la lámpara. (Figura 1)

- Monte poco a poco la funda de la lámpara en el proyector siguiendo las ranuras de la guía para colocar la funda de la lámpara y, después, apriete fuerte los tornillos de sujeción de la cubierta de la lámpara (x2).
- Si el proyector se instala hacia arriba en dirección vertical, la funda de la lámpara puede caerse por su propio peso al fijarla. Para evitarlo, sujete la manija de la funda de la lámpara al apretar los tornillos de sujeción de la cubierta de la lámpara.
- Si tiene problemas para colocar la funda de la lámpara, retírela primero y, después, vuelva a introducirla muy despacio. Si la inserta demasiado rápido o forzándola, el conector podría romperse.
- Asegúrese de montar la funda de la lámpara con seguridad.

4) Coloque la cubierta de la unidad de lámpara. (Figura 2)

- Alinee la marca (a) con la marca (b) (○ y △) y coloque la cubierta de la unidad de lámpara tal como indica la flecha.
- Deslice la cubierta de la unidad de lámpara en la dirección de la flecha para montarla en el proyector.
 - Monte la cubierta de la unidad de lámpara de modo que el conector de la cubierta de la unidad de la lámpara quede insertado de forma segura en el conector de alimentación del ventilador.
- Utilice un destornillador Philips para apretar fuerte el tornillo de sujeción de la cubierta de la unidad de lámpara (x1).
 - Asegúrese de montar la cubierta de la unidad de la lámpara con seguridad.

Unidad de filtro de aire

Si no se elimina la suciedad ni siquiera después del mantenimiento de la unidad, es necesario sustituir la unidad. El Unidad de reemplazo del filtro (Núm. de modelo: ET-EMF510) es un accesorio opcional. Para adquirir el producto, póngase en contacto con su proveedor.

Reemplazo de la unidad de filtro de aire

Atención

- Asegúrese de apagar la alimentación antes de reemplazar la unidad de filtro de aire.
- Al montar la unidad, asegúrese de que el proyector se encuentra en una posición estable y realice el cambio en un sitio seguro, para evitar problemas si se le cae accidentalmente.

1) Quite la unidad del filtro de aire.

- Consulte “Extracción de la unidad del filtro de aire” (➔ página 186).

2) Monte el Unidad de reemplazo del filtro opcional (Núm. de modelo: ET-EMF510) en el proyector.

- La unidad del filtro de aire no presenta diferencias entre la parte superior y la parte inferior y sus dos caras son idénticas. Haga coincidir el saliente de la unidad de filtro de aire con las ranuras del cuerpo del proyector.
- Consulte “Colocación de la unidad del filtro de aire” (➔ página 187).

Atención

- Al encender el proyector, asegúrese de que la unidad del filtro de aire está instalada. Si no está instalada acoplada, el proyector succionará la suciedad y el polvo provocando un funcionamiento erróneo.
- Si utiliza el proyector sin montar la unidad de filtro de aire, el indicador de filtro <FILTER> parpadea en rojo y aparece un mensaje en la imagen proyectada durante aproximadamente 30 segundos.

Nota

- El ciclo de reemplazo de la unidad de filtro de aire varía dependiendo del entorno de uso.

Solución de problemas

Revise los siguientes puntos. Para más detalles, consulte las páginas correspondientes.

Problemas	Puntos que se tienen que verificar	Página
La alimentación no se enciende.	• ¿Está insertada firmemente la clavija de alimentación en la toma de corriente?	—
	• ¿El interruptor <MAIN POWER> está establecido en <OFF>?	63
	• ¿Recibe electricidad la toma de corriente?	—
	• ¿Los disyuntores de circuito están activados?	—
	• ¿Están encendidos o parpadean los indicadores de lámpara <LAMP1>/<LAMP2>/<LAMP3>/<LAMP4> o el indicador de temperatura <TEMP>?	184
	• ¿Están montadas correctamente la lámpara y la cubierta de la unidad de lámpara?	189
	• ¿Es correcta la tensión del suministro de energía (CA 200 V - 240 V)?	223
No se visualizan imágenes.	• ¿Ha realizado correctamente las conexiones a los dispositivos externos?	51
	• ¿Es correcto el ajuste de selección de entrada?	70
	• ¿El ajuste [BRILLO] está en el valor mínimo?	84
	• ¿El dispositivo externo que está conectado al proyector funciona correctamente?	—
	• ¿Se encuentra en uso la función shutter?	71
	• Si el indicador de alimentación <ON (G)/STANDBY (R)> parpadea en rojo, póngase en contacto con su distribuidor.	—
	• ¿Está la tapa de la lente todavía acoplada a la lente?	58
La imagen aparece borrosa.	• ¿Está correctamente ajustado el enfoque del lente?	64
	• ¿Es apropiada la distancia de proyección?	33
	• ¿Está sucia la lente?	21
	• ¿Está instalado el proyector de forma perpendicular a la pantalla?	—
El color es pálido o grisáceo.	• ¿Están las opciones [COLOR] y [TINTE] ajustadas correctamente?	84
	• ¿Está ajustado correctamente el dispositivo externo conectado al proyector?	51
	• ¿Está el cable RGB dañado?	—
El mando a distancia no responde.	• ¿Se han agotado las pilas?	—
	• ¿Las pilas están bien colocadas teniendo en cuenta la polaridad?	29
	• ¿Hay obstrucciones entre el mando a distancia y el receptor de señales del mando a distancia del proyector?	24
	• ¿El mando a distancia se utiliza fuera de su margen de operación efectivo?	25
	• ¿Otro tipo de fuentes de luz, como luces fluorescentes, afectan la proyección?	25
	• ¿El ajuste [MANDO A DISTANCIA] en [CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO] está establecido en [DESHABILITADO]?	154
	• ¿Se ha usado el terminal <REMOTE 2 IN> para el control de contacto?	214
• ¿Se ha realizado correctamente la operación de ajuste del número de ID?	75	
La pantalla de menú no aparece.	• ¿Se encuentra apagada la función de visualización de menú en pantalla (oculto)?	120
Los botones del panel de control no funcionan.	• ¿El ajuste [PANEL DE CONTROL] en [CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO] está establecido en [DESHABILITADO]?	154
	• ¿Se ha usado el terminal <REMOTE 2 IN> para el control de contacto?	214
La imagen no se visualiza correctamente.	• ¿La selección de [SELECTOR DEL SISTEMA] es correcta?	89
	• ¿Se ha realizado correctamente el ajuste de [AJUSTE DE ENTRADA RGB1]?	113
	• ¿Existe un problema con la cinta de vídeo o con otras fuentes de imagen?	—
	• ¿Se está recibiendo una señal que no es compatible con el proyector?	217
No aparece la imagen enviada desde un ordenador.	• ¿El cable es demasiado largo? (Para los cables D-Sub, la longitud del cable no puede ser superior a 10 m (32'10").)	—
	• ¿Está ajustada correctamente la salida de vídeo externa del ordenador portátil? (Ej.: los ajustes de la salida externa pueden cambiarse pulsando simultáneamente las teclas "Fn" + "F3" o "Fn" + "F10". Como el método varía dependiendo del tipo de ordenador, consulte el manual del usuario entregado con su ordenador)	—
No aparece la imagen de la salida DVI-D del ordenador.	• ¿Está el ajuste [SELECCIÓN DE EDID] de [DVI-D IN] configurado como [EDID3] o [EDID2:PC]?	115
	• Quizás sea necesario actualizar el controlador del acelerador de gráficos del ordenador a la última versión.	—
	• La condición podría mejorarse configurando el ajuste [SELECCIÓN DE EDID] de [DVI-D IN] y, a continuación, reiniciando el ordenador.	115
El vídeo enviado desde un dispositivo compatible con HDMI no aparece o aparece alterado.	• ¿El cable HDMI está bien conectado?	51
	• Apague y encienda la alimentación del proyector y del dispositivo externo.	—
	• ¿Se está recibiendo una señal que no es compatible con el proyector?	217

Capítulo 5 Mantenimiento — Solución de problemas

Problemas	Puntos que se tienen que verificar	Página
El desplazamiento de la lente no puede ajustarse.	<ul style="list-style-type: none"> • Realice la [CALIBRACIÓN DE LENTES]. • ¿Está colocada la lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE50)? 	142 —
No puede controlar el proyector con Art-Net.	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Se han realizado correctamente las conexiones entre el cable transmisor de par trenzado y un dispositivo externo y entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector? • ¿Se ha configurado [AJUSTE Art-Net] con otra opción que no sea [NO]? • ¿Se han configurado correctamente las opciones [NET], [SUB NET], [UNIVERSE] y [DIRECCIÓN INICIO]? 	— 160 160
La imagen de la entrada DIGITAL LINK no se visualiza.	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Son correctas las conexiones entre el cable transmisor de par trenzado y el proyector o un dispositivo externo? • ¿Está [MODO DIGITAL LINK] ajustado en [AUTO] o [DIGITAL LINK]? ¿Está configurado como [ETHERNET]? • ¿Está recibiendo una señal no compatible con un cable transmisor de par trenzado? 	— 157 —
El modo 3D no funciona.	<ul style="list-style-type: none"> • ¿El ajuste [FORMATO ENTRADA 3D] de [AJUSTES 3D] es correcto? • Compruebe la configuración de las gafas 3D. • ¿Se está recibiendo una señal compatible con el proyector? 	104 — 220
Se invierten las imágenes izquierdas y derechas (no se muestran correctamente).	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Se sincroniza? Compruebe la configuración de las gafas 3D. • Cambie la configuración de [CONMUTAR IZDA / DCHA] de [AJUSTES 3D]. 	— 104
La imagen de las gafas 3D parpadea.	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Está dentro del rango de recepción? 	—
Las gafas 3D no funcionan.	<ul style="list-style-type: none"> • ¿Está la pila para las gafas 3D agotada? Recargue la pila para las gafas 3D recargables. Cambie la pila por el tipo correcto. • ¿Es correcta la configuración de [AJUSTES 3D]? 	— 103

Atención

- Si persisten los problemas después de verificar los puntos anteriores, póngase en contacto con su distribuidor.

Pantalla de autodiagnóstico

Hay una pantalla de autodiagnóstico en el lado del proyector. La pantalla de autodiagnóstico mostrará automáticamente el valor de la tensión de alimentación de entrada o los detalles de los errores o las advertencias cuando se producen. (➔ página 27)

La lista siguiente muestra el símbolo alfanumérico que aparece cuando se produce un error o una advertencia y sus detalles. La tensión de alimentación de entrada sólo se muestra con el valor numérico.

Pantalla de error/ advertencia	Detalles	Medida
U04	Obstrucción del filtro de aire	<ul style="list-style-type: none"> • Limpie la unidad del filtro de aire.
U11	Advertencia de temperatura de entrada	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiental de operación es demasiado alta. Use el proyector con una temperatura ambiental de operación adecuada*1.
U12	Advertencia de temperatura del módulo óptico	
U13	Advertencia de temperatura de aire de salida	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiental de operación es demasiado alta o el orificio de salida de aire está bloqueado. Use el proyector con una temperatura ambiental de operación adecuada*1. O quite cualquier objeto que esté bloqueando el orificio de salida de aire.
U14	Advertencia de temperatura baja	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiental de operación es demasiado baja. Use el proyector con una temperatura ambiental de operación adecuada*1.
U21	Error de temperatura de entrada	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiental de operación es demasiado alta. Use el proyector con una temperatura ambiental de operación adecuada*1.
U22	Error de temperatura del módulo óptico	
U23	Error de temperatura de aire de salida	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiental de operación es demasiado alta o el orificio de salida de aire está bloqueado. Use el proyector con una temperatura ambiental de operación adecuada*1. O quite cualquier objeto que esté bloqueando el orificio de salida de aire.
U24	Error de temperatura baja	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiental de operación es demasiado baja. Use el proyector con una temperatura ambiental de operación adecuada*1.
U30	Error de ángulo de instalación	<ul style="list-style-type: none"> • Utilice el proyector con un ángulo que no supere en $\pm 15^\circ$ el plano horizontal.
U31	Error del ángulo de instalación en modo retrato	<ul style="list-style-type: none"> • Instale el proyector con los terminales de conexión hacia abajo.
U32	Error de lámpara usada	<ul style="list-style-type: none"> • Para instalar en modo retrato, utilice la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato).
U33	Error de combinación de lámparas usadas	<ul style="list-style-type: none"> • Se ha conectado un tipo de lámpara diferente. Compruebe el número de modelo que aparece en la lámpara y utilice una lámpara con el mismo número de modelo.
U35 ²	Advertencia de lámpara no compatible	<ul style="list-style-type: none"> • Está instalada la lámpara para el modo retrato. Sustituya la lámpara por otra compatible con el proyector.
U41	Advertencia de tiempo de uso de la lámpara 1	<ul style="list-style-type: none"> • Se va a alcanzar el momento de cambiar la lámpara. Sustituya la lámpara.
U42	Advertencia de tiempo de uso de la lámpara 2	
U43	Advertencia de tiempo de uso de la lámpara 3	
U44	Advertencia de tiempo de uso de la lámpara 4	
U51	Error de la lámpara 1	<ul style="list-style-type: none"> • No se ha podido encender la lámpara. Vuelva a encender el equipo cuando la temperatura de la lámpara haya bajado. Si la lámpara sigue sin encenderse, póngase en contacto con su distribuidor.
U52	Error de la lámpara 2	
U53	Error de la lámpara 3	
U54	Error de la lámpara 4	
U61	El tiempo de uso de la lámpara 1 ha superado las 3 000 horas ³	<ul style="list-style-type: none"> • Ha llegado el momento de cambiar la lámpara. Sustituya la lámpara.
U62	El tiempo de uso de la lámpara 2 ha superado las 3 000 horas ³	
U63	El tiempo de uso de la lámpara 3 ha superado las 3 000 horas ³	
U64	El tiempo de uso de la lámpara 4 ha superado las 3 000 horas ³	

Capítulo 5 Mantenimiento — Pantalla de autodiagnóstico

Pantalla de error/ advertencia	Detalles	Medida
U71	Lámpara 1 no instalada	<ul style="list-style-type: none"> • Coloque la lámpara.
U72	Lámpara 2 no instalada	
U73	Lámpara 3 no instalada	
U74	Lámpara 4 no instalada	
U76	Unidad de filtro de aire no instalada	<ul style="list-style-type: none"> • Coloque la unidad de filtro de aire.
U78	Error del sensor de atasco	<ul style="list-style-type: none"> • Limpie o sustituya la unidad de filtro de aire. (➔ página 186)
U81	Advertencia de tensión de CA baja (inferior a 170 V)	<ul style="list-style-type: none"> • La tensión de la alimentación de entrada es baja. Utilice un cableado eléctrico que sea capaz de tolerar el consumo de energía del proyector.
UA1	Advertencia de temperatura FPGA	<ul style="list-style-type: none"> • La temperatura ambiental de operación es demasiado alta. Use el proyector con una temperatura ambiental de operación adecuada*1.
UA4	Error de la temperatura del suministro de energía	
UA5	Error de temperatura FPGA	
H01	Sustitución de la pila del reloj interno	<ul style="list-style-type: none"> • Se requiere cambiar la batería. Póngase en contacto con su distribuidor.
H11	Ausencia de sensor de temperatura de entrada	<ul style="list-style-type: none"> • Si la pantalla no desaparece después de apagar y volver a encender el equipo, póngase en contacto con su distribuidor.
H12	Ausencia de sensor de temperatura del módulo óptico	
H13	Ausencia de sensor de temperatura de aire de salida	
H18	Ausencia del sensor de atasco	
F00	Advertencia R de bomba refrigerada por líquido	<ul style="list-style-type: none"> • Si la pantalla no desaparece después de apagar y volver a encender el equipo, póngase en contacto con su distribuidor.
F01	Advertencia G de bomba refrigerada por líquido	
F02	Advertencia B de bomba refrigerada por líquido	
F11	Error del obturador	
F12	Error del iris dinámico	
F13	Error de la unidad de filtro de aire	
F15	Error del sensor de luminancia	
F16	Error del sensor de ángulo	
F41	Error de memoria de la lámpara 1	<ul style="list-style-type: none"> • La lámpara está averiada. Póngase en contacto con su distribuidor.
F42	Error de memoria de la lámpara 2	
F43	Error de memoria de la lámpara 3	
F44	Error de memoria de la lámpara 4	

Capítulo 5 Mantenimiento — Pantalla de autodiagnóstico

Pantalla de error/ advertencia	Detalles	Medida	
F50	Advertencia del ventilador de extracción 1	<ul style="list-style-type: none"> • Si la pantalla no desaparece después de apagar y volver a encender el equipo, póngase en contacto con su distribuidor. 	
F51	Advertencia del ventilador de extracción 2		
F52	Advertencia del ventilador de extracción 3		
F53	Advertencia del ventilador de extracción 4		
F54	Advertencia del ventilador de admisión 1		
F55	Advertencia del ventilador de admisión 2		
F56	Advertencia del ventilador de la lámpara 1		
F57	Advertencia del ventilador de la lámpara 2		
F58	Advertencia del ventilador de la lámpara 3		
F59	Advertencia del ventilador de la lámpara 4		
F61	Error de comunicación de suministro de energía de la lámpara 1		
F62	Error de comunicación de suministro de energía de la lámpara 2		
F63	Error de comunicación de suministro de energía de la lámpara 3		
F64	Error de comunicación de suministro de energía de la lámpara 4		
F70	Advertencia del ventilador del suministro de energía de la lámpara 1		
F71	Advertencia del ventilador del suministro de energía de la lámpara 2		
F72	Advertencia del ventilador del suministro de energía		
F73	Advertencia del ventilador de señales		
F74	Advertencia del ventilador de relé de la lámpara 1/2		
F75	Advertencia del ventilador de relé de la lámpara 3/4		
F76	Advertencia del ventilador 1 del prisma de colores		
F77	Advertencia del ventilador 2 del prisma de colores		
F78	Advertencia del ventilador 3 del prisma de colores		
F79	Advertencia del ventilador 4 del prisma de colores		
F91	Error de configuración de FPGA1/2		<ul style="list-style-type: none"> • Si la pantalla no desaparece después de apagar y volver a encender el equipo, póngase en contacto con su distribuidor.
F92	Error de configuración de FPGA3		
F96	Error del montador de lentes		
FE0	Error del ventilador 4 del prisma de colores		
FE1	Error del ventilador de extracción 1		
FE2	Error del ventilador de extracción 2		
FE3	Error del ventilador de extracción 3		
FE4	Error del ventilador de extracción 4		
FE5	Error del ventilador de admisión 1		
FE6	Error del ventilador de admisión 2		
FE7	Error del ventilador de la lámpara 1		
FE8	Error del ventilador de la lámpara 2		
FE9	Error del ventilador de la lámpara 3		
FF0	Error del ventilador de la lámpara 4		
FF1	Error del ventilador del suministro de energía de la lámpara 1/2		
FF2	Error del ventilador del suministro de energía de la lámpara 3/4		
FF3	Error del ventilador del suministro de energía		
FF4	Error de señal del ventilador		
FF5	Error del ventilador de relé de la lámpara 1/2		
FF6	Error del ventilador de relé de la lámpara 3/4		
FF7	Error del ventilador 1 del prisma de colores		
FF8	Error del ventilador 2 del prisma de colores		
FF9	Error del ventilador 3 del prisma de colores		
FJ0	Error R de bomba refrigerada por líquido		
FJ1	Error G de bomba refrigerada por líquido		
FJ2	Error B de bomba refrigerada por líquido		

*1 Consulte "Temperatura ambiental de operación" (► página 224) para conocer la temperatura ambiental de operación del proyector.

*2 Sólo para PT-DZ16K2

*3 800 horas al usar la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) opcional (Núm. de modelo: ET-LAD520P (1 pz), ET-LAD520PF (4 pzs)).

Nota

- La pantalla de autodiagnóstico y la información sobre los problemas pueden variar.
- Para los errores y las advertencias que no se describen en la tabla, póngase en contacto con su distribuidor.

Capítulo 6 Apéndice

Este capítulo está centrado en las especificaciones y el servicio posventa del proyector.

Información técnica

Protocolo PJLink

La función de red de este proyector es compatible con PJLink clase 1, y se puede usar el protocolo PJLink para realizar ajustes en el proyector, así como las operaciones de solicitud del estado del proyector desde un ordenador.

Comandos de control

La siguiente tabla detalla los comandos del protocolo PJLink que se pueden usar para controlar el proyector.

- Los caracteres x en tablas son caracteres no específicos.

Comando	Detalles de control	Parámetro/cadena de respuesta	Información	
POWR	Control de suministro de energía	0 1	Modo en espera Encendido	
POWR?	Solicitud de estado de suministro de energía	0 1 2 3	Modo en espera Encendido Preparación para el apagado del proyector Calentamiento	
INPT	Selección de entrada	11 12	RGB1 RGB2	
INPT?	Solicitud de selección de entrada	31 32 33 34 35	DVI-D HDMI DIGITAL LINK SDI1 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2) SDI2 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	
AVMT	Control de shutter	30	Función del obturador desactivada (obturador abierto)	
AVMT?	Solicitud de estado de shutter	31	Función del obturador habilitada (obturador cerrado)	
ERST?	Solicitud de estado de error	xxxxxx	1.er byte 2.º byte 3.er byte 4.º byte 5.º byte 6.º byte	Indica los errores del ventilador y muestra 0 - 2. Indica los errores de la lámpara y muestra 0 - 2. Indica los errores de la temperatura y muestra 0 - 2. Indica los errores de apertura de la cubierta y muestra 0 - 2. Indica errores del filtro y muestra 0 - 2. Indica otros errores y muestra 0 - 2.
LAMP?	Solicitud de estado de lámpara	xxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxxx	Primer número (1 - 5 dígitos): tiempo de uso de la lámpara 1 Segundo número: 0 = lámpara 1 apagada, 1 = lámpara 1 encendida Tercer número (1 - 5 dígitos): tiempo de uso de la lámpara 2 Cuarto número: 0 = lámpara 2 apagada, 1 = lámpara 2 encendida Quinto número (1 - 5 dígitos): tiempo de uso de la lámpara 3 Sexto número: 0 = lámpara 3 apagada, 1 = lámpara 3 encendida Séptimo número (1 - 5 dígitos): tiempo de uso de la lámpara 4 Octavo número: 0 = lámpara 4 apagada, 1 = lámpara 4 encendida	
INST?	Solicitud de lista de selección de entrada	11 12 31 32 33 34 35 11 12 31 32 33 11 12 31 32 33 34	Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2 Sólo para PT-DW17K2 Sólo para PT-DZ16K2	
NAME?	Solicitud de nombre de proyector	xxxxx	Muestra el nombre configurado en [NOMBRE PROYECTOR] de [NETWORK SETUP].	
INF1?	Solicitud de nombre de fabricante	Panasonic	Muestra el nombre del fabricante.	
INF2?	Solicitud de nombre de modelo	DZ21K2 DS20K2 DW17K2 DZ16K2	Muestra el nombre del modelo.	
INF0?	Otras solicitudes de información	xxxxx	Muestra información como el número de versión.	

Comando	Detalles de control	Parámetro/cadena de respuesta	Información
CLSS?	Solicitud de información de clase	1	Muestra la clase de PJLink.

Autenticación de seguridad de PJLink

La contraseña usada para PJLink es la misma que la contraseña configurada para control web.

Al usar el proyector sin la autenticación de seguridad, no establezca una contraseña para control web.

- Para las especificaciones relacionadas con PJLink, visite el sitio web de “Japan Business Machine and Information System Industries Association”.

URL <http://pjlink.jbmia.or.jp/english/>

Uso de la función Art-Net

Como la función de red del proyector es compatible con la función Art-Net, puede controlar los ajustes del proyector con la aplicación de software y el controlador DMX usando el protocolo Art-Net.

Definición del canal

La tabla siguiente enumera las definiciones de canal usadas para controlar el proyector con la función Art-Net.

Los ajustes de canal se pueden cambiar con el menú [RED] → [AJUSTES CANAL Art-Net] (► página 160).

Los detalles del control asignado a cada canal corresponden a lo que se muestra en la siguiente tabla.

- La asignación de canales para [USUARIO] se realiza en la configuración predeterminada de fábrica. La asignación puede cambiarse.

Canal	Detalles de control		
	[2]	[USUARIO]	[1]
CANAL1	SALIDA DE LA LUZ	SALIDA DE LA LUZ	OBTURADOR
CANAL2	SELECCIÓN DE ENTRADA	SELECCIÓN DE ENTRADA	SELECCIÓN DE ENTRADA
CANAL3	POSICIÓN OBJETIVO	POSICIÓN OBJETIVO	SELECC. FUNC. OBJET.
CANAL4	CAMBIO HOR. OBJETIVO	CAMBIO HOR. OBJETIVO	CONTROL DE OBJETIVO
CANAL5	CAMBIO VER. OBJETIVO	CAMBIO VER. OBJETIVO	ENCENDER/APAGAR
CANAL6	ENFOQUE OBJETIVO	ENFOQUE OBJETIVO	SALIDA DE LA LUZ
CANAL7	ZOOM OBJETIVO	ZOOM OBJETIVO	HABILIT./DESHABILIT.
CANAL8	ENCENDER/APAGAR	ENCENDER/APAGAR	APAGADO GRADUAL ACTIVADO
CANAL9	GEOMETRÍA	GEOMETRÍA	APAGADO GRADUAL DESACTIVADO
CANAL10	PERSONALIZAR MASCARA*1	PERSONALIZAR MASCARA*1	PERSONALIZAR MASCARA*1
CANAL11	HABILIT./DESHABILIT.	HABILIT./DESHABILIT.	GEOMETRÍA
CANAL12	NINGUNO	NINGUNO	NINGUNO

*1 Para PT-DZ21K2 y PT-DS20K2 “NINGUNO” para PT-DW17K2 y PT-DZ16K2.

■ Detalles de control

Detalles de control	Acción	Parámetro	Valor predeterminado	Información
SALIDA DE LA LUZ	100 %	0	0	Puede configurarse en 256 pasos entre 100 % y 0 %.
		
	0 %	255		

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Detalles de control	Acción	Parámetro	Valor predeterminado	Información	
SELECCIÓN DE ENTRADA (cuando se selecciona [1])	Ninguna acción	0-7	0	—	
	RGB1	8-15			
	RGB2	16-23			
	Ninguna acción	24-31			
	DVI-D	32-39			
	HDMI	40-47			
	SDI1 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)	48-55			
	SDI2 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	56-63			
	Ninguna acción	64-127			
	P IN P ejecución, USUARIO1	128-135			
	P IN P ejecución, USUARIO2	136-143			
	P IN P ejecución, USUARIO3	144-151			
	Ninguna acción	152-255			
SELECCIÓN DE ENTRADA (cuando se selecciona [2] o [USUARIO])	Ninguna acción	0-7	0	—	
	RGB1	8-15			
	RGB2	16-23			
	DVI-D	24-31			
	HDMI	32-39			
	DIGITAL LINK	40-47			
	SDI1 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)	48-55			
	SDI2 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	56-63			
	Ninguna acción	64-119			
	P IN P NO	120-127			
	P IN P ejecución, USUARIO1	128-135			
	P IN P ejecución, USUARIO2	136-143			
	P IN P ejecución, USUARIO3	144-151			
Ninguna acción	152-255				
POSICIÓN OBJETIVO	Ninguna acción	0-31	0	“Desplazamiento a la posición inicial” es una operación cuando se selecciona [NORMAL] en la [POSICIÓN INICIAL] de la pantalla [POSICIÓN INICIAL]. “Desplazamiento a la posición de lente estándar ET-D75LE90” es una operación cuando se selecciona [D75LE90] en la [POSICIÓN INICIAL] de la pantalla [POSICIÓN INICIAL].	
	Desplazamiento a la posición inicial	32-63			
	Desplazamiento a la posición de lente estándar ET-D75LE90				
	Cargar MEMORIA LENTE 1	64-79			
	Cargar MEMORIA LENTE 2	80-95			
	Cargar MEMORIA LENTE 3	96-111			
	Cargar MEMORIA LENTE 4	112-127			
	Cargar MEMORIA LENTE 5	128-143			
	Cargar MEMORIA LENTE 6	144-159			
	Cargar MEMORIA LENTE 7	160-175			
	Cargar MEMORIA LENTE 8	176-191			
	Cargar MEMORIA LENTE 9	192-207			
	Cargar MEMORIA LENTE 10	208-223			
	Ninguna acción	224-255			
CAMBIO HOR. OBJETIVO CAMBIO VER. OBJETIVO ENFOQUE OBJETIVO ZOOM OBJETIVO	Ajuste de la lente	(-) Alta velocidad	0-31	128	—
		(-) Baja velocidad	32-63		
		(-) Ajuste preciso	64-95		
	La operación se detiene		96-159		
	Ajuste de la lente	(+) Ajuste preciso	160-191		
		(+) Baja velocidad	192-223		
		(+) Alta velocidad	224-255		

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Detalles de control	Acción	Parámetro	Valor predeterminado	Información	
SELECC. FUNC. OBJET. (cuando se selecciona [1])	Ninguna acción	0-15	0	Funciona junto con CONTROL DE OBJETIVO. “Desplazamiento a la posición inicial” es una operación cuando se selecciona [NORMAL] en la [POSICIÓN INICIAL] de la pantalla [POSICIÓN INICIAL]. “Desplazamiento a la posición de lente estándar ET-D75LE90” es una operación cuando se selecciona [D75LE90] en la [POSICIÓN INICIAL] de la pantalla [POSICIÓN INICIAL].	
	CAMBIO HOR. OBJETIVO	16-31			
	CAMBIO VER. OBJETIVO	32-47			
	ENFOQUE OBJETIVO	48-63			
	ZOOM OBJETIVO	64-79			
	Desplazamiento a la posición inicial	80-95			
	Desplazamiento a la posición de lente estándar ET-D75LE90				
Ninguna acción	96-255				
CONTROL DE OBJETIVO (cuando se selecciona [1])	Ajuste de la lente	(-) Alta velocidad	0-31	100	Funciona junto con SELECC. FUNC. OBJET..
		(-) Baja velocidad	32-63		
		(-) Ajuste preciso	64-95		
	La operación se detiene		96-127		
	Ajuste de la lente	(+) Ajuste preciso	128-159		
		(+) Baja velocidad	160-191		
		(+) Alta velocidad	192-223		
Ejecución de la acción del comando		224-255			
ENCENDER/APAGAR	Modo en espera	0-63	128	—	
	Ninguna acción	64-191			
	Encendido	192-255			
OBTURADOR	OBTURADOR: Abrir	0-63	128	—	
	Ninguna acción	64-191			
	OBTURADOR: Cerrar	192-255			
APAGADO GRADUAL ACTIVADO APAGADO GRADUAL DESACTIVADO (cuando se selecciona [1])	0.0s	0-15	255	Funciona junto con CANAL 1.	
	0.5s	16-31			
	1.0s	32-47			
	1.5s	48-63			
	2.0s	64-79			
	2.5s	80-95			
	3.0s	96-111			
	3.5s	112-127			
	4.0s	128-143			
	5.0s	144-159			
	7.0s	160-175			
	10.0s	176-191			
	Ninguna acción	192-255			
GEOMETRÍA	NO	0-15	255	—	
	KEYSTONE	16-31			
	CURVATURA	32-47			
	PC-1 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	48-63			
	PC-2 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	64-79			
	PC-3 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	80-95			
	CORRECCIÓN ESQUINAS	96-111			
	Ninguna acción	112-255			

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Detalles de control	Acción	Parámetro	Valor predeterminado	Información
PERSONALIZAR MASCARA	NO	0-31	255	(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2) Para utilizar PC-1, PC-2 y PC-3, es necesario el Kit de actualización opcional (Núm. de modelo: ET-UK20).
	PC-1	32-63		
	PC-2	64-95		
	PC-3	96-127		
	Ninguna acción	128-255		
CONGELADO	Ninguna acción	0-31	128	—
	APAGADO	32-95		
	Ninguna acción	96-159		
	ENCENDIDO	160-223		
	Ninguna acción	224-255		
COLOR TINTE	Ninguna acción	0-31	0	—
	Configuración por defecto	32-63		
	-31	64-65		
		
	0	128-129		
		
	+31	190-191		
	Ninguna acción	192-255		
PATRÓN DE TRAMA	Ninguna acción	0-15	0	—
	APAGADO	16-31		
	BLANCO	32-47		
	AMARILLO	48-63		
	CIAN	64-79		
	VERDE	80-95		
	MAGENTA	96-111		
	ROJO	112-127		
	AZUL	128-143		
	NEGRO	144-159		
	LOGO USUARIO	160-175		
	Ninguna acción	176-255		
	HABILIT./DESHABILIT.	Desactivación		
Activación		128-255		

Nota

- Si el proyector se controla con el mando a distancia o el panel de control, o a través de comandos de control mientras se controla el proyector con la función Art-Net, el ajuste del controlador DMX o la aplicación informática puede ser diferente del estado del proyector. Para reflejar los controles de todos los canales en el proyector, configure la opción “HABILIT./DESHABILIT.” del canal 11 como “Desactivación” y después vuelva a configurar “Activación”.
- Para crear y registrar la imagen de LOGO USUARIO, use el “Logo Transfer Software” incluido en el CD-ROM suministrado.

Comandos de control mediante LAN

Quando está configurada la contraseña de derechos de administrador de control web (modo de protección)

Conexiones

1) Obtenga la dirección IP y el número de puerto (valor inicial establecido = 1024) del proyector y solicite una conexión con el proyector.

- Puede obtener tanto la dirección IP como el número de puerto en la pantalla de menú del proyector.

Dirección IP	Se obtiene en el menú [RED] → [ESTADO NETWORK].
Número de puerto	Se obtiene en el menú [RED] → [NETWORK CONTROL] → [COMMAND PORT].

2) Compruebe la respuesta del proyector.

	Sección de datos	Blanco	Modo	Blanco	Sección de números aleatoria	Símbolo de terminación
Comando de ejemplo	"NTCONTROL" (cadena ASCII)	' '	'1'	' '	"ZZZZZZZ" (número hexadecimal de código ASCII)	(CR) 0x0d
Longitud de datos	9 bytes	1 byte	1 byte	1 byte	8 bytes	1 byte

- Modo: 1 = modo de protección
- Ejemplo: Respuesta durante el modo de protección (la sección de números aleatoria es un valor sin definir)
"NTCONTROL 1 23181e1e" (CR)

3) Genere un valor hash de 32 bytes a partir de los siguientes datos usando el algoritmo MD5.

- "xxxxxx:yyyyy:zzzzzzz"

xxxxxx	Nombre de usuario con derechos de administrador del control web (el nombre de usuario predeterminado es "admin1")
yyyyy	Contraseña del usuario con derechos de administrador indicado arriba (la contraseña predeterminada es "panasonic")
zzzzzzz	Número aleatorio de 8 bytes obtenido en el paso 2)

Método de transmisión de comando

Realice la transmisión usando los siguientes formatos de comando.

■ Datos transmitidos

	Encabezado			Sección de datos	Símbolo de terminación
Comando de ejemplo	Valor hash (Consulte el apartado "Conexiones" anterior).	'0'	'0'	Comandos de control (cadena ASCII)	(CR) 0x0d
Longitud de datos	32 bytes	1 byte	1 byte	Longitud indefinida	1 byte

- Ejemplo: Transmisión del comando de adquisición del estado del suministro de energía (el valor hash se calcula a partir del nombre de usuario predeterminado, la contraseña y el número aleatorio adquirido)
"dbdd2dabd3d4d68c5dd970ec0c29fa6400QPW" (CR)

■ Datos recibidos

	Encabezado		Sección de datos	Símbolo de terminación
Comando de ejemplo	'0'	'0'	Comandos de control (cadena ASCII)	(CR) 0x0d
Longitud de datos	1 byte	1 byte	Longitud indefinida	1 byte

- Ejemplo: El proyector se enciende
"00001" (CR)

■ Respuesta de error

	Cadena	Detalles	Símbolo de terminación
Mensaje	"ERR1"	Comando de control indefinida	(CR) 0x0d
	"ERR2"	Fuera del margen de parámetro	
	"ERR3"	Estado ocupado o período no aceptable	
	"ERR4"	Desconexión por tiempo o período no aceptable	
	"ERR5"	Longitud incorrecta de datos	
	"ERRA"	Contraseña incorrecta	
Longitud de datos	4 bytes	—	1 byte

Cuando no está configurada la contraseña de derechos de administrador de control web (modo sin protección)

Conexiones

1) Obtenga la dirección IP y el número de puerto (valor inicial establecido = 1024) del proyector y solicite una conexión con el proyector.

- Puede obtener tanto la dirección IP como el número de puerto en la pantalla de menú del proyector.

Dirección IP	Se obtiene en el menú [RED] → [ESTADO NETWORK].
Número de puerto	Se obtiene en el menú [RED] → [NETWORK CONTROL] → [COMMAND PORT].

2) Compruebe la respuesta del proyector.

	Sección de datos	Blanco	Modo	Símbolo de terminación
Comando de ejemplo	"NTCONTROL" (cadena ASCII)	' '	'0'	(CR)
Longitud de datos	9 bytes	1 byte	1 byte	1 byte

- Modo: 0 = modo sin protección
- Ejemplo: Respuesta durante el modo sin protección "NTCONTROL 0" (CR)

Método de transmisión de comando

Realice la transmisión usando los siguientes formatos de comando.

■ Datos transmitidos

	Encabezado		Sección de datos	Símbolo de terminación
Comando de ejemplo	'0'	'0'	Comandos de control (cadena ASCII)	(CR)
Longitud de datos	1 byte	1 byte	Longitud indefinida	1 byte

- Ejemplo: Transmisión del comando de adquisición del estado del suministro de energía "00QPW" (CR)

■ Datos recibidos

	Encabezado		Sección de datos	Símbolo de terminación
Comando de ejemplo	'0'	'0'	Comandos de control (cadena ASCII)	(CR)
Longitud de datos	1 byte	1 byte	Longitud indefinida	1 byte

- Ejemplo: La alimentación del proyector está en estado de espera "00000" (CR)

■ Respuesta de error

	Cadena	Detalles	Símbolo de terminación
Mensaje	"ERR1"	Comando de control indefinida	(CR)
	"ERR2"	Fuera del margen de parámetro	
	"ERR3"	Estado ocupado o período no aceptable	
	"ERR4"	Desconexión por tiempo o período no aceptable	
	"ERR5"	Longitud incorrecta de datos	
	"ERRA"	Contraseña incorrecta	

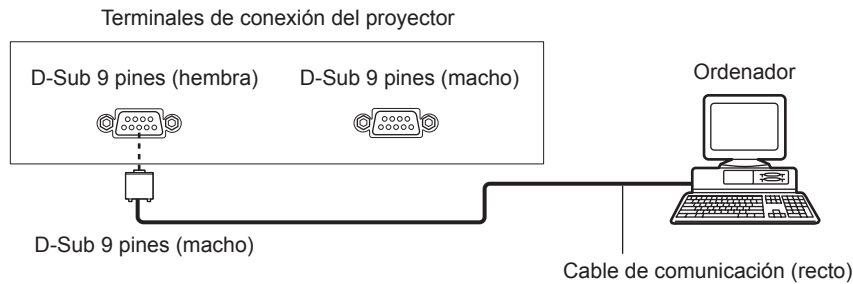
	Cadena	Detalles	Símbolo de terminación
Longitud de datos	4 bytes	—	1 byte

Terminal <SERIAL IN>/<SERIAL OUT>

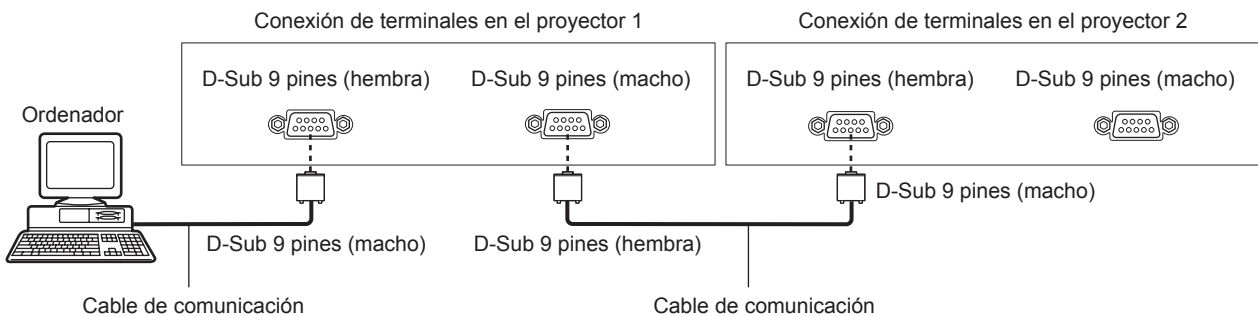
El terminal <SERIAL IN>/<SERIAL OUT> del proyector está en conformidad con RS-232C de tal modo que el proyector se puede conectar y controlar desde un ordenador.

Conexión

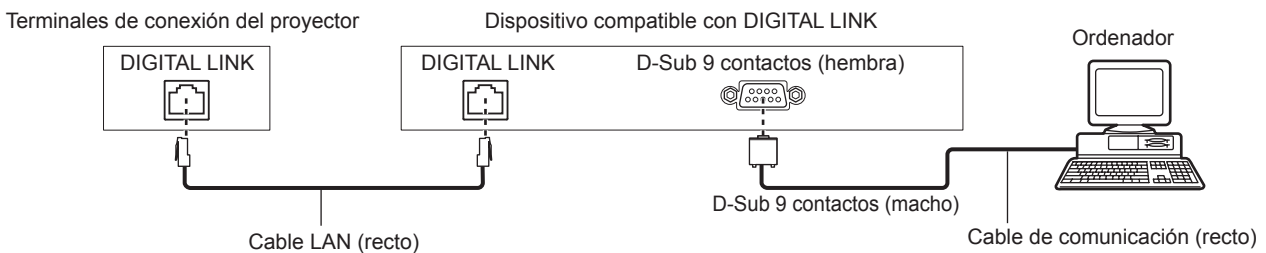
Un proyector



Varios proyectores



Al establecer la conexión con dispositivos compatibles con DIGITAL LINK



Nota

- El destino de [RS-232C] (➔ página 137) debe establecerse según el método de conexión.
- Al realizar la conexión con un dispositivo compatible con un dispositivo compatible con DIGITAL LINK, configure el menú [SETUP PROYECTOR] → [MODO STANDBY] (➔ página 134) como [NORMAL] para controlar el proyector durante el modo en espera. Cuando [MODO STANDBY] está ajustado en [ECO], el proyector no puede controlarse durante el modo en espera.

Asignaciones de claves y nombres de señales

D-Sub 9 pines (hembra) Vista exterior	Núm. de pines	Nombre de señal	Detalles
	(1)	—	NC
	(2)	TXD	Datos transmitidos
	(3)	RXD	Datos recibidos
	(4)	—	NC
	(5)	GND	Masa
	(6)	—	NC
	(7)	CTS	Conectado internamente
	(8)	RTS	
	(9)	—	NC

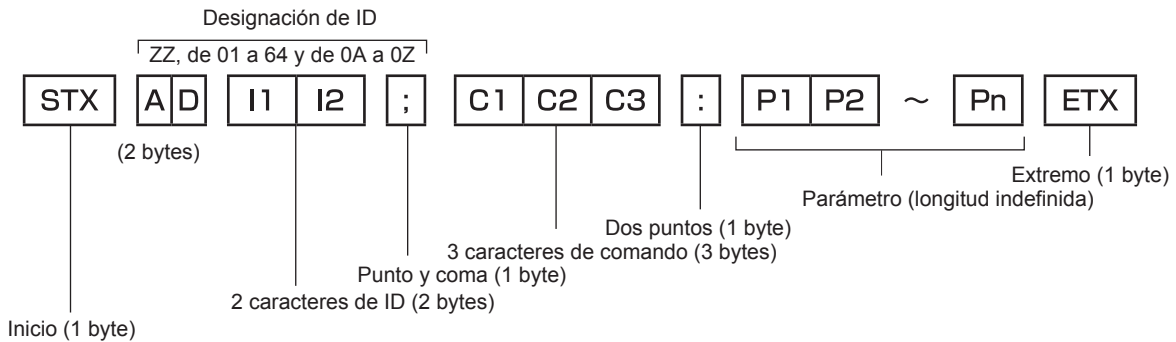
D-Sub 9 pines (macho) Vista exterior	Núm. de pines	Nombre de señal	Detalles
	(1)	—	NC
	(2)	RXD	Datos recibidos
	(3)	TXD	Datos transmitidos
	(4)	—	NC
	(5)	GND	Masa
	(6)	—	NC
	(7)	RTS	Conectado internamente
	(8)	CTS	
	(9)	—	NC

Condiciones de comunicación (ajustes predeterminados de fábrica)

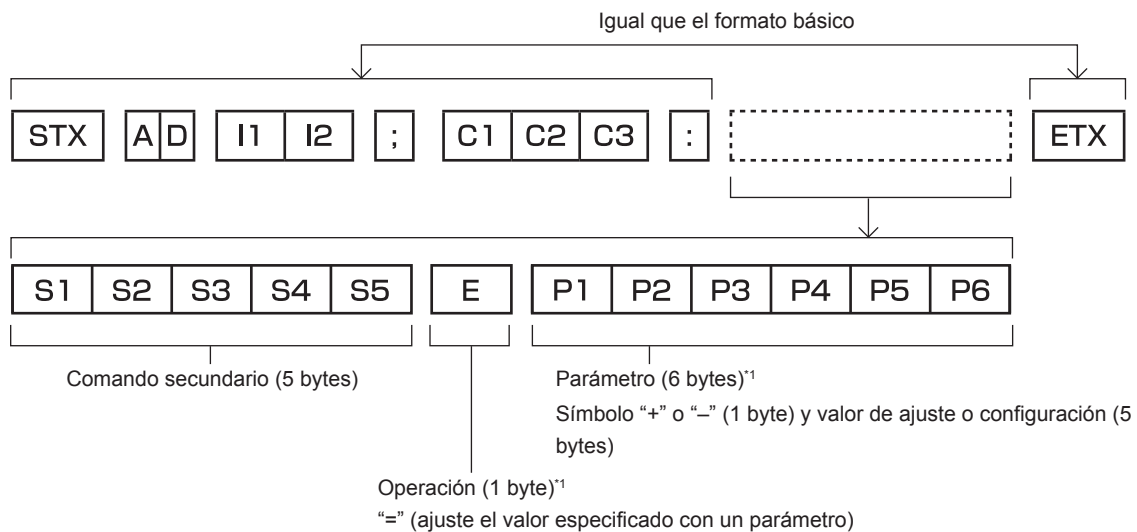
Nivel de señal	Conforme al estándar RS-232C
Método de sincronización	Asíncrona
Tasa de baudios	9 600 bps
Paridad	Ninguno
Longitud de caracteres	8 bits
Bit de parada	1 bit
Parámetro X	Ninguno
Parámetro S	Ninguno

Formato básico

La transmisión desde un ordenador empieza con STX y, después, se envían el ID, el comando, el parámetro y ETX, en este orden. Agregue parámetros teniendo en cuenta los detalles de control.



Formato básico (con comandos secundarios)



*1 Al transmitir un comando que no necesita ningún parámetro, la operación (E) y el parámetro no son necesarios.

Atención

- Cuando se envíe un comando después de que la lámpara empiece a iluminar, puede existir un retraso como respuesta o el comando podría no ejecutarse. Intente enviar o recibir cualquier comando después de 60 segundos.
- Al transmitir múltiples comandos, asegúrese de esperar hasta que hayan transcurrido 0,5 segundos después de haber recibido la respuesta del proyector antes de enviar el siguiente comando. Al transmitir un comando que no requiere un parámetro, los dos puntos (:) no son necesarios.

Nota

- Si no se puede ejecutar un comando, se envía la respuesta "ER401" del proyector al ordenador.
- Si se envía un parámetro no válido, se envía la respuesta "ER402" del proyector al ordenador.
- La transmisión de ID en RS-232C es compatible con ZZ (TODOS) y de 01 a 64, así como los grupos de 0A a 0Z.
- Si se envía un comando con un ID designado, se enviará una respuesta al ordenador solamente en los casos siguientes.
 - Cuando coincide con el ID del proyector
 - El ID se designa como TODOS y para [RESPUESTA (ID TODO)] se selecciona [SÍ]
 - El ID se designa como GRUPO y para [RESPUESTA (ID GRUPO)] se selecciona [SÍ]
- STX y ETX son códigos de carácter. STX mostrado en hexadecimal es 02 y ETX mostrado en hexadecimal es 03.

Al controlarse múltiples proyectores

Al controlarse todos los múltiples proyectores

Al controlar múltiples proyectores juntos mediante RS-232C, realice los siguientes ajustes.

- 1) Ajuste un ID distinto para cada proyector.
- 2) Ajuste [RESPUESTA (ID TODO)] en [SÍ] solamente en un proyector.
- 3) Ajuste [RESPUESTA (ID TODO)] en [NO] en el resto de proyectores configurados en el paso 2).

Al controlarse todos los múltiples proyectores en unidad de grupo

Al controlar múltiples proyectores en unidad de grupo mediante RS-232C, realice los siguientes ajustes.

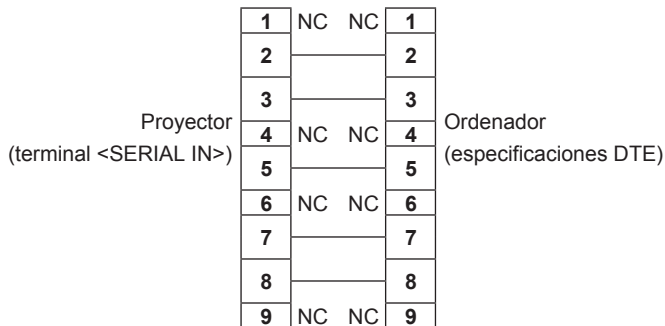
- 1) Ajuste un ID distinto para cada proyector.
- 2) Ajuste [RESPUESTA (ID GRUPO)] en [SÍ] solamente en un proyector.
- 3) Ajuste [RESPUESTA (ID GRUPO)] en [NO] en el resto de proyectores configurados en el paso 2).

Nota

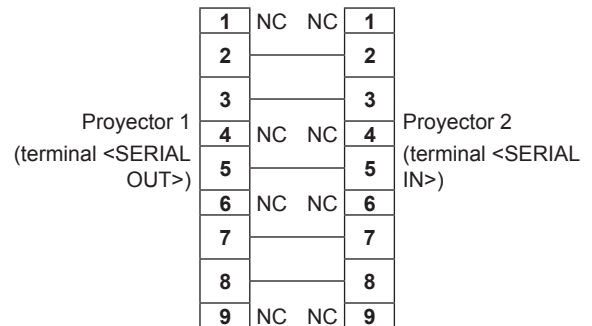
- No habrá respuesta alguna si dos o más proyectores tienen [RESPUESTA (ID TODO)] ajustado en [SÍ].
- No habrá respuesta alguna si dos o más proyectores del mismo grupo tienen [RESPUESTA (ID GRUPO)] ajustado en [SÍ].
- Al ajustar múltiples proyectores, ajuste [RESPUESTA (ID TODO)] en [SÍ] solamente en un proyector de cada grupo.

Especificación del cable

Cuando se conecta a un ordenador



Al conectarse múltiples proyectores



Comandos de control

La siguiente tabla muestra los comandos que se pueden usar para controlar el proyector usando un ordenador.

■ Comando de control del proyector

Comando	Detalles	Parámetro/cadena de respuesta	Información (parámetro)
PON	Encendido	—	Para verificar si la alimentación está encendida, use el comando "Solicitud de alimentación".
POF	Alimentación en modo en espera		
QPW	Solicitud de alimentación	000 001	STANDBY Encendido
IIS	Cambio de la señal de entrada	RG1 RG2 DVI HD1 DL1 SD1 SD2	RGB1 RGB2 DVI-D HDMI DIGITAL LINK SDI1 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2) SDI2 (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)
QSL	Solicitud para seleccionar la lámpara	0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	QUADRATURA LÁMPARA1/4 LÁMPARA2/3 DUAL*1 LÁMPARA1/2/3 LÁMPARA1/2/4 LÁMPARA1/3/4 LÁMPARA2/3/4 TRIPLE*1 LÁMPARA1 LÁMPARA2 LÁMPARA3 LÁMPARA4 ÚNICA*1
LPM	Selección de la lámpara	0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13	QUADRATURA LÁMPARA1/4 LÁMPARA2/3 DUAL*1 LÁMPARA1/2/3 LÁMPARA1/2/4 LÁMPARA1/3/4 LÁMPARA2/3/4 TRIPLE*1 LÁMPARA1 LÁMPARA2 LÁMPARA3 LÁMPARA4 ÚNICA*1

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Comando	Detalles	Parámetro/cadena de respuesta	Información (parámetro)
Q\$L	Solicitud de tiempo de uso acumulado de la lámpara	1 2 3 4	LÁMPARA1 LÁMPARA2 LÁMPARA3 LÁMPARA4 La respuesta es de 0000 a 3000
OSH	Control de obturador	0	ABIERTO
QSH	Solicitud de estado de shutter	1	CERRADO
VSE	Cambio de relación de aspecto	0 1 2 5	ESTÁNDAR/VID AUTO 4:3 16:9 COMPLETO
QSE	Solicitud de configuración de relación de aspecto	6 9 10	EXPANSIÓN H/V EXPANSIÓN H. EXPANSIÓN V.
OPP	Ejecución de P IN P	0 1	NO USUARIO1
QPP	Solicitud de ajuste de P IN P	2 3	USUARIO2 USUARIO3
OCS	Cambio de memoria secundaria	01 - 96	Número de memoria secundaria
QSB	Solicitud de estado de memoria secundaria		

*1 Uso de la lámpara con el tiempo de uso más reducido entre las lámparas 1 a 4.

■ Comando de control del proyector (con comando secundario)

Comando	Comando secundario	Detalles	Información
VXX	RYC11	RGB1 ajuste de entrada	+00000 = RGB/YP _B P _R , +00001 = Y/C, +00002 = VIDEO

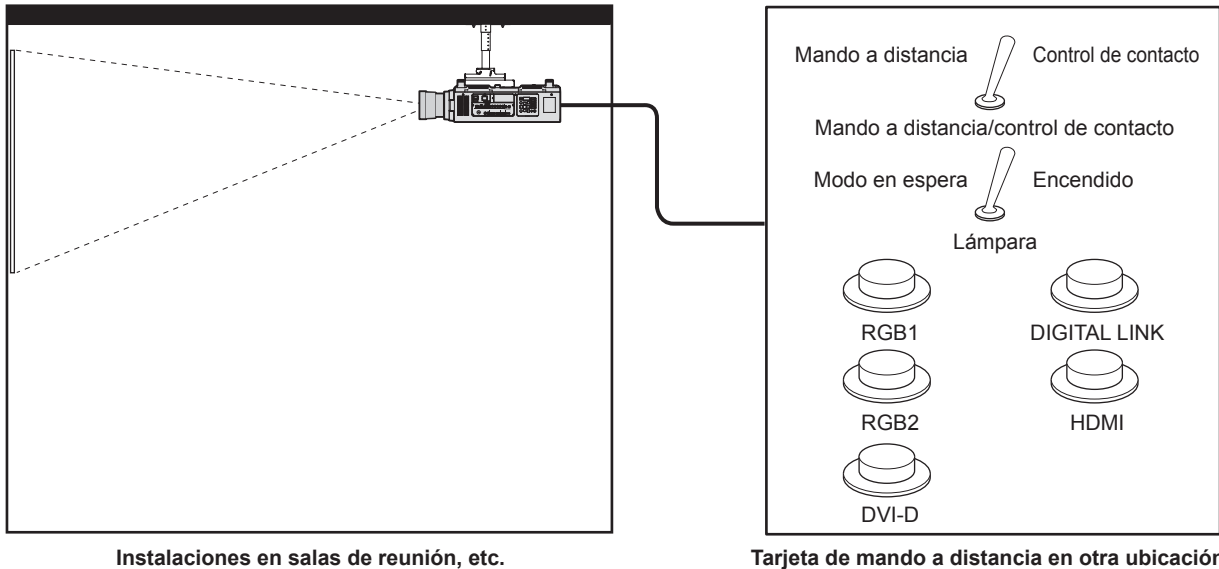
■ Comandos de control de la lente

Comando	Comando secundario	Detalles	Información
VXX	LNSI2	Desplazamiento de la lente H	+00000 = Ajuste preciso 1+, +00001 = Ajuste preciso 1-, +00100 = Ajuste preciso 2+, +00101 = Ajuste preciso 2-, +00200 = Ajuste aproximado+, +00201 = Ajuste aproximado-
VXX	LNSI3	Desplazamiento de la lente V	
VXX	LNSI4	Enfoque de la lente	
VXX	LNSI5	Zoom de la lente	

Terminal <REMOTE 2 IN>

Es posible controlar el proyector a distancia (por medio del contacto externo) desde un panel de control localizado lejos del proyector donde no se pueden alcanzar las señales del mando a distancia.

Utilice el terminal <REMOTE 2 IN> de los terminales de conexión del proyector para conectarlo en el panel de control.



Asignaciones de pines y nombres de señales

D-Sub 9 pines Vista exterior	Núm. de pines	Nombre de señal	Abierto (H)	Corto (L)
	(1)	GND	—	GND
	(2)	POWER	APAGADO	ENCENDIDO
	(3)	RGB1	Otro	RGB1
	(4)	RGB2	Otro	RGB2
	(5)	DIGITAL LINK	Otro	DIGITAL LINK
	(6)	HDMI	Otro	HDMI
	(7)	DVI-D	Otro	DVI-D
	(8)	SHUTTER	APAGADO	ENCENDIDO
	(9)	HABILITADO / DESHABILITADO	Controlado con el mando a distancia	Controlado con el contacto externo

Atención

- Durante el control, asegúrese de puentear los pines (1) y (9).
- Cuando se puentean los pines (1) y (9), se deshabilitan los siguientes botones del panel de control y del mando a distancia. Los comandos de RS-232C y las funciones de red asociadas a estas funciones también se deshabilitan.
 - Botón de alimentación <|>, botón de modo en espera <ϕ>, botón <SHUTTER>
- Cuando se puentean los pines (1) y (9), si se puentea cualquiera de los pines de (3) a (7) con el pin (1), se deshabilitan los siguientes botones del panel de control y del mando a distancia. Los comandos de RS-232C y las funciones de red asociadas a estas funciones también se deshabilitan.
 - Botón de alimentación <|>, botón de modo en espera <ϕ>, botón <RGB1>, botón <RGB2>, botón <DIGITAL LINK>, botón <DVI-D>, botón <HDMI>, botón <SDI 1/2> o botón <SDI>, botón <INPUT MENU>, botón <SHUTTER>

Nota

- Para los ajustes del pin (2) al pin (8), puede realizar cambios si ajusta [REMOTE2 MODO] en [USUARIO]. (➔ página 140)

Lista de combinación de pantalla de dos ventanas

✓: la combinación P IN P (imagen en imagen) es posible

▲: la combinación P IN P (imagen en imagen) es posible a través de la misma frecuencia

—: no es posible combinar P IN P (imagen en imagen)

Ventana principal		Ventana secundaria					
		RGB1				RGB2	
		Imágenes fijas	Imágenes en movimiento ^{*1}	Y/C	Vídeo	Imágenes fijas	Imágenes en movimiento ^{*1}
Entrada RGB1	Señal de imágenes fijas	—	—	—	—	✓	✓
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*1}	—	—	—	—	✓	▲
	Señal Y/C	—	—	—	—	✓	▲
	Señal de vídeo	—	—	—	—	✓	▲
Entrada RGB2	Señal de imágenes fijas	✓	✓	✓	✓	—	—
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*1}	✓	▲	▲	▲	—	—
Entrada DVI-D	Señal de imágenes fijas ^{*2}	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*3}	✓	▲	▲	▲	✓	▲
Entrada HDMI	Señal de imágenes fijas ^{*2}	✓	✓	✓	✓	✓	✓
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*3}	✓	▲	▲	▲	✓	▲
Entrada SDI1 ^{*4}		✓	▲	▲	▲	✓	▲
Entrada SDI2 ^{*5}		✓	▲	▲	▲	✓	▲
Conexión doble SDI ^{*6}		—	—	▲	▲	—	—

Ventana principal		Ventana secundaria						
		DVI-D		HDMI		SDI1 ^{*4}	SDI2 ^{*5}	Conexión doble SDI ^{*6}
		Imágenes fijas ^{*2}	Imágenes en movimiento ^{*3}	Imágenes fijas ^{*2}	Imágenes en movimiento ^{*3}			
Entrada RGB1	Señal de imágenes fijas	✓	✓	✓	✓	✓	✓	—
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*1}	✓	▲	✓	▲	▲	▲	—
	Señal Y/C	✓	▲	✓	▲	▲	▲	▲
	Señal de vídeo	✓	▲	✓	▲	▲	▲	▲
Entrada RGB2	Señal de imágenes fijas	✓	✓	✓	✓	✓	✓	—
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*1}	✓	▲	✓	▲	▲	▲	—
Entrada DVI-D	Señal de imágenes fijas ^{*2}	—	—	✓	✓	✓	—	—
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*3}	—	—	✓	▲	▲	—	—
Entrada HDMI	Señal de imágenes fijas ^{*2}	✓	✓	—	—	—	✓	—
	Señal de las imágenes en movimiento ^{*3}	✓	▲	—	—	—	▲	—
Entrada SDI1 ^{*4}		✓	▲	—	—	—	▲	—
Entrada SDI2 ^{*5}		—	—	✓	▲	▲	—	—

	Ventana secundaria						
	DVI-D		HDMI		SDI1 ^{*4}	SDI2 ^{*5}	Conexión doble SDI ^{*6}
Ventana principal	Imágenes fijas ^{*2}	Imágenes en movimiento ^{*3}	Imágenes fijas ^{*2}	Imágenes en movimiento ^{*3}			
Conexión doble SDI ^{*6}	—	—	—	—	—	—	—

*1 480i, 480p, 576i, 576p, 720/60p, 720/50p, 1080/60i, 1080/50i, 1080/24sF, 1080/24p, 1080/25p, 1080/30p, 1080/50p, 1080/60p

*2 640 x 480 - 1 920 x 1 200

Señal no entrelazada, frecuencia del reloj de puntos: 25 MHz - 162 MHz

*3 Solamente compatible con 480p, 576p, 720/60p, 720/50p, 1080/60i, 1080/50i, 1080/24sF, 1080/24p, 1080/25p, 1080/30p, 1080/50p, y 1080/60p

*4 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2

*5 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

*6 HD-SDI de conexión doble, 3G-SDI de conexión doble (sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Nota

- En la combinación de ▲, si se usa la función P IN P con las señales de una frecuencia diferente, las imágenes de la ventana secundaria no se mostrarán.
- Las imágenes de la combinación de DIGITAL LINK y otras entradas no se pueden visualizar en P IN P.

Contraseña del dispositivo de control

Para restablecer la contraseña, consulte con el distribuidor.

Kit de actualización

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

Si se aplica el Kit de actualización opcional (Núm. de modelo: ET-UK20), se amplían las funciones siguientes.

Función	Estado estándar	Al aplicar el Kit de actualización
Rango de ajuste de [KEystone VERTICAL]	Máximo de $\pm 40^{\circ 1}$	Máximo de $\pm 45^{\circ 1}$
Rango de ajuste de [KEystone HORIZONTAL]	Máximo de $\pm 15^{\circ 1}$	Máximo de $\pm 40^{\circ 1}$
Rango de ajuste de [CURVATURA]	Arco vertical, máximo $\pm 50^{\circ 1}$ Arco horizontal, máximo $\pm 50^{\circ 1}$	Arco vertical, máximo $\pm 100^{\circ 1}$ Arco horizontal, máximo $\pm 100^{\circ 1}$
[PERSONALIZAR MASCARA]	No puede utilizarse.	De forma opcional, la imagen puede estar enmascarada.
[CORRECCION PC] de [UNIFORMIDAD]	No puede utilizarse.	Corrija la irregularidad de brillo y de color de toda la pantalla.

*1 El rango de ajuste del menú. Consulte "Margen de proyección [GEOMETRÍA]" (► página 35) para obtener información acerca del rango de proyección posible.

Lista de señales compatibles

La tabla siguiente especifica las señales de vídeo compatibles con el proyector.

- Los símbolos que indican formatos son los siguientes.
 - V: VIDEO, Y/C
 - R: RGB
 - Y: YC_BC_R/YP_BP_R
 - D: DVI-D
 - H: HDMI
 - S: SDI (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)

Señal compatible	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	Formato	Conectar y reproducir ¹				
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)			RGB2	DVI-D			HDMI
							EDID1	EDID2	EDID3	
NTSC/NTSC4.43/ PAL-M/PAL60	720 x 480i	15,7	59,9	—	V	—	—	—	—	—
PAL/PAL-N/SECAM	720 x 576i	15,6	50,0	—	V	—	—	—	—	—
525i (480i)	720 x 480i	15,7	59,9	13,5	R/Y/S ²	—	—	—	—	—
625i (576i)	720 x 576i	15,6	50,0	13,5	R/Y/S ²	—	—	—	—	—
525i (480i)	720 (1440) x 480i ³	15,7	59,9	27,0	D/H	—	—	—	—	—
625i (576i)	720 (1440) x 576i ³	15,6	50,0	27,0	D/H	—	—	—	—	—
525p (480p)	720 x 483	31,5	59,9	27,0	R/Y/D/H	—	✓	—	✓	✓
625p (576p)	720 x 576	31,3	50,0	27,0	R/Y/D/H	—	✓	—	✓	✓
750 (720)/60p	1 280 x 720	45,0	60,0	74,3	R/Y/D/H/S ²	—	✓	—	✓	✓
750 (720)/50p	1 280 x 720	37,5	50,0	74,3	R/Y/D/H/S ²	—	✓	—	✓	✓
1125 (1080)/60i ⁴	1 920 x 1 080i	33,8	60,0	74,3	R/Y/D/H/S	—	✓	—	✓	✓
1125 (1080)/50i	1 920 x 1 080i	28,1	50,0	74,3	R/Y/D/H/S	—	✓	—	✓	✓
1125 (1080)/24p	1 920 x 1 080	27,0	24,0	74,3	R/Y/D/H/S	—	✓	—	✓	✓
1125 (1080)/24sF	1 920 x 1 080i	27,0	48,0	74,3	R/Y/D/H/S	—	—	—	—	—
1125 (1080)/25p	1 920 x 1 080	28,1	25,0	74,3	R/Y/D/H/S	—	✓	—	✓	—
1125 (1080)/30p	1 920 x 1 080	33,8	30,0	74,3	R/Y/D/H/S	—	—	—	—	—
1125 (1080)/60p	1 920 x 1 080	67,5	60,0	148,5	R/Y/D/H/S ⁵	✓ ⁶	✓	✓ ⁶	✓	✓
1125 (1080)/50p	1 920 x 1 080	56,3	50,0	148,5	R/Y/D/H/S ⁵	—	✓	—	✓	✓
2K/24p ⁷	2 048 x 1 080	27,0	24,0	74,3	S ⁸	—	—	—	—	—
2K/24sF ⁷	2 048 x 1 080	27,0	24,0	74,3	S ⁸	—	—	—	—	—
2K/48p ⁷	2 048 x 1 080	54,0	48,0	148,5	S ⁹	—	—	—	—	—
2K/50p ⁷	2 048 x 1 080	56,3	50,0	148,5	S ⁹	—	—	—	—	—
2K/60p ⁷	2 048 x 1 080	67,5	60,0	148,5	S ⁹	—	—	—	—	—
640 x 400	640 x 400	31,5	70,1	25,2	R/D/H	—	—	—	—	—
	640 x 400	37,9	85,1	31,5	R/D/H	—	—	—	—	—
640 x 480	640 x 480	31,5	59,9	25,2	R/D/H	✓	✓	✓	✓	✓
	640 x 480	35,0	66,7	30,2	R/D/H	—	—	—	—	—
	640 x 480	37,9	72,8	31,5	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	640 x 480	37,5	75,0	31,5	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	640 x 480	43,3	85,0	36,0	R/D/H	—	—	—	—	—
800 x 600	800 x 600	35,2	56,3	36,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	800 x 600	37,9	60,3	40,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	800 x 600	48,1	72,2	50,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	800 x 600	46,9	75,0	49,5	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	800 x 600	53,7	85,1	56,3	R/D/H	—	—	—	—	—
832 x 624	832 x 624	49,7	74,6	57,3	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Señal compatible	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	Formato	Conectar y reproducir ¹				
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)			RGB2	DVI-D			HDMI
							EDID1	EDID2	EDID3	
1024 x 768	1 024 x 768	39,6	50,0	51,9	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 024 x 768	48,4	60,0	65,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	1 024 x 768	56,5	70,1	75,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	1 024 x 768	60,0	75,0	78,8	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	1 024 x 768	65,5	81,6	86,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 024 x 768	68,7	85,0	94,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 024 x 768 ^{*10}	81,4	100,0	113,3	R/D/H	—	—	—	—	—
1 024 x 768 ^{*10}	98,8	120,0	139,1	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓	
1152 x 864	1 152 x 864	53,7	60,0	81,6	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 152 x 864	64,0	70,0	94,2	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 152 x 864	67,5	74,9	108,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 152 x 864	77,1	85,0	119,7	R/D/H	—	—	—	—	—
1152 x 870	1 152 x 870	68,7	75,1	100,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
1280 x 720	1 280 x 720	37,1	49,8	60,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 720	44,8	59,9	74,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 720 ^{*10}	76,3	100,0	131,8	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 720 ^{*10}	92,6	120,0	161,6	R/D/H	—	—	—	—	—
1280 x 768	1 280 x 768	39,6	49,9	65,3	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 768	47,8	59,9	79,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 768 ^{*11}	47,4	60,0	68,3	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 768	60,3	74,9	102,3	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 768	68,6	84,8	117,5	R/D/H	—	—	—	—	—
1280 x 800	1 280 x 800	41,3	50,0	68,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 800	49,7	59,8	83,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 800 ^{*11}	49,3	59,9	71,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 800	62,8	74,9	106,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 800	71,6	84,9	122,5	R/D/H	—	—	—	—	—
1280 x 960	1 280 x 960	60,0	60,0	108,0	R/D/H	—	—	—	—	—
1280 x 1024	1 280 x 1 024	52,4	50,0	88,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 1 024	64,0	60,0	108,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 1 024	72,3	66,3	125,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 1 024	78,2	72,0	135,1	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 280 x 1 024	80,0	75,0	135,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	1 280 x 1 024	91,1	85,0	157,5	R/D/H	—	—	—	—	—
1366 x 768	1 366 x 768	39,6	49,9	69,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 366 x 768	47,7	59,8	85,5	R/D/H	✓ ^{*12}	—	✓ ^{*12}	✓ ^{*12}	✓ ^{*12}
1400 x 1050	1 400 x 1 050	54,1	50,0	99,9	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 400 x 1 050	64,0	60,0	108,0	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 400 x 1 050	65,2	60,0	122,6	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
	1 400 x 1 050	65,3	60,0	121,8	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 400 x 1 050	78,8	72,0	149,3	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 400 x 1 050	82,2	75,0	155,9	R/D/H	—	—	—	—	—
1440 x 900	1 440 x 900	46,3	49,9	86,8	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 440 x 900	55,9	59,9	106,5	R/D/H	—	—	—	—	—
1600 x 900	1 600 x 900	46,4	49,9	96,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 600 x 900	55,9	60,0	119,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
1600 x 1200	1 600 x 1 200	61,8	49,9	131,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 600 x 1 200	75,0	60,0	162,0	R/D/H	✓	—	✓	✓	✓
1680 x 1050	1 680 x 1 050	65,3	60,0	146,3	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 680 x 1 050	54,1	50,0	119,5	R/D/H	—	—	—	—	—
1920 x 1080	1 920 x 1 080	55,6	49,9	141,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 920 x 1 080 ^{*11}	66,6	59,9	138,5	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 920 x 1 080 ^{*13}	67,2	60,0	173,0	R	—	—	—	—	—

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Señal compatible	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	Formato	Conectar y reproducir ^{*1}				
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)			RGB2	DVI-D			HDMI
							EDID1	EDID2	EDID3	
1920 x 1200	1 920 x 1 200	61,8	49,9	158,3	R/D/H	—	—	—	—	—
	1 920 x 1 200 ^{*11}	74,0	60,0	154,0	R/D/H	✓	—	✓	✓ ^{*14}	✓ ^{*14}
	1 920 x 1 200 ^{*13}	74,6	59,9	193,3	R	—	—	—	—	—

*1 Las señales con un ✓ en las columnas Conectar y reproducir son señales descritas en EDID (datos de identificación de pantalla extendidos) del proyector. Si una señal no tiene un ✓ en las columnas Conectar y reproducir pero tienen una entrada en la columna Formato pueden recibirse. En el caso de las señales que no tienen un ✓ en las columnas Conectar y reproducir, hay casos en los que la resolución no puede seleccionarse en el ordenador aunque sean compatibles con el proyector.

*2 Sólo para conexión de enlace único

*3 Pixel-Repetition señal (frecuencia del reloj de puntos 27,0 MHz) solamente

*4 Cuando se recibe una señal 1125 (1035)/60i, se visualiza como una señal 1125 (1080)/60i.

*5 La señal 3G-SDI de conexión doble sólo es compatible para PT-DZ21K2 y PT-DS20K2.

*6 Sólo para PT-DZ16K2

*7 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

*8 La señal HD-SDI de conexión doble es compatible.

*9 La señal 3G-SDI de conexión doble es compatible.

*10 Para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, cuando el [FORMATO ENTRADA 3D] se configura como [AUTO], se muestra como una imagen en 3D de un formato de cuadro secuencial. Para ver imágenes en 2D, ajuste [FORMATO ENTRADA 3D] en [NATIVO].

*11 Conforme al estándar VESA CVT-RB (Reduced Blanking)

*12 Sólo para PT-DW17K2

*13 Muestra los píxeles en el circuito de procesamiento de imagen y la proyecta.

*14 Sólo para PT-DZ21K2

Nota

- Una señal con una resolución distinta se convierte en el número de puntos de visualización. El número de puntos de visualización es el siguiente.
 - PT-DZ21K2: 1 920 x 1 200
 - PT-DS20K2: 1 400 x 1 050
 - PT-DW17K2: 1 366 x 768
 - PT-DZ16K2: 1 920 x 1 080
- La "i" al final de la resolución indica una señal entrelazada.
- Cuando se conectan señales entrelazadas, puede presentarse parpadeo en la imagen proyectada.
- Las señales compatibles con la entrada DIGITAL LINK son las mismas que las señales compatibles con la entrada HDMI.

Lista de señales compatibles 2D de entrada simultánea

La siguiente tabla especifica las señales de vídeo compatible (2D) de entrada simultánea que el proyector puede proyectar.

Señal compatible 2D	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	HDMI/DVI	SDI1/SDI2 ^{*1}
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)			
1080/50p	1 920 x 1 080	56,3	50,0	148,5	✓	✓
1080/60p	1 920 x 1 080	67,5	60,0	148,5	✓	✓
1366 x 768	1 366 x 768	39,6	49,9	69,0	✓	—
	1 366 x 768	47,7	59,8	85,5	✓	—
1400 x 1050	1 400 x 1 050	54,1	50,0	99,9	✓	—
	1 400 x 1 050	65,3	60,0	121,8	✓	—
1920 x 1080	1 920 x 1 080	55,6	49,9	141,5	✓	—
	1 920 x 1 080	66,6	59,9	138,5	✓	—
1920 x 1200	1 920 x 1 200	61,8	49,9	158,3	✓	—
	1 920 x 1 200	74,0	60,0	154,0	✓	—

*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

Lista de señales 3D compatibles

(Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)

La siguiente tabla especifica las señales de vídeo 3D compatibles que el proyector puede proyectar.

• Las abreviaciones de los formatos de entrada y los formatos 3D de la tabla tienen los significados siguientes.

- FP: formato de compresión de cuadro
- SBS: formato lado a lado
- TB: formato arriba y abajo
- LBL: formato línea por línea
- FS: formato secuencial de cuadro
- 3G: 3G-SDI formato simultáneo nivel B
- H-D: HDMI y DVI-D formato simultáneo de la entrada
- R1-2: RGB1 y RGB2 formato simultáneo de la entrada
- S1-2: SDI1 y SDI2 formato simultáneo de la entrada

Señal 3D compatible	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	HDMI				DVI-D			
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)		FP	SBS ^{*1}	TB	FS	SBS ^{*1}	TB	LBL	FS
720/60p	1 280 x 720	45,0	60,0	74,3	✓	✓	✓	—	✓	✓	✓	—
720/50p	1 280 x 720	37,5	50,0	74,3	✓	✓	✓	—	✓	✓	✓	—
1080/60i	1 920 x 1 080i	33,8	60,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	—
1080/50i	1 920 x 1 080i	28,1	50,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	—
1080/24p	1 920 x 1 080	27,0	24,0	74,3	✓	✓	✓	—	✓	✓	—	—
1080/24sF	1 920 x 1 080i	27,0	24,0	74,3	—	—	—	—	✓	✓	—	—
1080/25p	1 920 x 1 080	28,1	25,0	74,3	—	—	—	—	✓	✓	—	—
1080/30p	1 920 x 1 080	33,8	30,0	74,3	—	—	—	—	✓	✓	—	—
1080/60p	1 920 x 1 080	67,5	60,0	148,5	—	✓	✓	—	✓	✓	—	—
1080/50p	1 920 x 1 080	56,3	50,0	148,5	—	✓	✓	—	✓	✓	—	—
640 x 480	640 x 480	31,5	59,9	25,2	—	—	—	—	✓	—	—	—
800 x 600	800 x 600	37,9	60,3	40,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
1024 x 768	1 024 x 768	39,6	50,0	51,9	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 024 x 768	48,4	60,0	65,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 024 x 768	81,4	100,0	113,3	—	—	—	✓	—	—	—	✓
	1 024 x 768	98,8	120,0	139,1	—	—	—	✓	—	—	—	✓
1152 x 864	1 152 x 864	53,7	60,0	81,6	—	—	—	—	✓	—	—	
1280 x 720	1 280 x 720	37,1	49,8	60,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 280 x 720	44,8	59,9	74,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 280 x 720	76,3	100,0	131,8	—	—	—	✓	—	—	—	✓
	1 280 x 720	92,6	120,0	161,6	—	—	—	✓	—	—	—	✓
1280 x 768	1 280 x 768	39,6	49,9	65,3	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 280 x 768	47,8	59,9	79,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 280 x 768 ^{*2}	47,4	60,0	68,3	—	—	—	—	✓	—	—	—
1280 x 800	1 280 x 800	41,3	50,0	68,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 280 x 800	49,7	59,8	83,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 280 x 800 ^{*2}	49,3	59,9	71,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
1280 x 960	1 280 x 960	60,0	60,0	108,0	—	—	—	—	✓	—	—	
1280 x 1024	1 280 x 1 024	52,4	50,0	88,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 280 x 1 024	64,0	60,0	108,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
1366 x 768	1 366 x 768	47,7	59,8	85,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 366 x 768	39,6	49,9	69,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
1400 x 1050	1 400 x 1 050	54,1	50,0	99,9	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 400 x 1 050	64,0	60,0	108,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 400 x 1 050	65,2	60,0	122,6	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 400 x 1 050	65,3	60,0	121,8	—	—	—	—	✓	—	—	—
1440 x 900	1 440 x 900	55,9	59,9	106,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 440 x 900	46,3	49,9	86,8	—	—	—	—	✓	—	—	—

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Señal 3D compatible	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	HDMI				DVI-D			
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)		FP	SBS*1	TB	FS	SBS*1	TB	LBL	FS
1600 x 900	1 600 x 900	46,4	49,9	96,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 600 x 900	55,9	60,0	119,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
1600 x 1200	1 600 x 1 200	75,0	60,0	162,0	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 600 x 1 200	61,8	49,9	131,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
1680 x 1050	1 680 x 1 050	65,3	60,0	146,3	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 680 x 1 050	54,1	50,0	119,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
1920 x 1080	1 920 x 1 080	55,6	49,9	141,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 920 x 1 080*2	66,6	59,9	138,5	—	—	—	—	✓	—	—	—
1920 x 1200	1 920 x 1 200	61,8	49,9	158,3	—	—	—	—	✓	—	—	—
	1 920 x 1 200*2	74,0	60,0	154,0	—	—	—	—	✓	—	✓	—

*1 Compatible con la mitad.

*2 Conforme al estándar VESA CVT RB (Reduced Blanking)

Señal 3D compatible	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	RGB1/RGB2				SDI1/SDI2				H-D	R1-2	S1-2
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)		SBS*1	TB	LBL	FS	SBS*1	TB	LBL	3G			
720/60p	1 280 x 720	45,0	60,0	74,3	✓	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
720/50p	1 280 x 720	37,5	50,0	74,3	✓	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
1080/60i	1 920 x 1 080i	33,8	60,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓
1080/50i	1 920 x 1 080i	28,1	50,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓
1080/24p	1 920 x 1 080	27,0	24,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓
1080/24sF	1 920 x 1 080i	27,0	24,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓
1080/25p	1 920 x 1 080	28,1	25,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓
1080/30p	1 920 x 1 080	33,8	30,0	74,3	✓	✓	—	—	✓	✓	—	✓	✓	✓	✓
1080/60p	1 920 x 1 080	67,5	60,0	148,5	✓	✓	—	—	✓	✓	—	—	✓	✓	✓
1080/50p	1 920 x 1 080	56,3	50,0	148,5	✓	✓	—	—	✓	✓	—	—	✓	✓	✓
640 x 480	640 x 480	31,5	59,9	25,2	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
800 x 600	800 x 600	37,9	60,3	40,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1024 x 768	1 024 x 768	39,6	50,0	51,9	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 024 x 768	48,4	60,0	65,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 024 x 768	81,4	100,0	113,3	—	—	—	✓	—	—	—	—	—	—	—
	1 024 x 768	98,8	120,0	139,1	—	—	—	✓	—	—	—	—	—	—	—
1152 x 864	1 152 x 864	53,7	60,0	81,6	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1280 x 720	1 280 x 720	37,1	49,8	60,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 720	44,8	59,9	74,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 720	76,3	100,0	131,8	—	—	—	✓	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 720	92,6	120,0	161,6	—	—	—	✓	—	—	—	—	—	—	—
1280 x 768	1 280 x 768	39,6	49,9	65,3	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 768	47,8	59,9	79,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 768*2	47,4	60,0	68,3	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1280 x 800	1 280 x 800	41,3	50,0	68,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 800	49,7	59,8	83,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 800*2	49,3	59,9	71,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1280 x 960	1 280 x 960	60,0	60,0	108,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1280 x 1024	1 280 x 1 024	52,4	50,0	88,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 280 x 1 024	64,0	60,0	108,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1366 x 768	1 366 x 768	47,7	59,8	85,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 366 x 768	39,6	49,9	69,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1400 x 1050	1 400 x 1 050	54,1	50,0	99,9	✓	—	—	—	—	—	—	—	✓	✓	—
	1 400 x 1 050	64,0	60,0	108,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	✓	✓	—
	1 400 x 1 050	65,2	60,0	122,6	✓	—	—	—	—	—	—	—	✓	✓	—
	1 400 x 1 050	65,3	60,0	121,8	✓	—	—	—	—	—	—	—	✓	✓	—
1440 x 900	1 440 x 900	55,9	59,9	106,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 440 x 900	46,3	49,9	86,8	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Capítulo 6 Apéndice — Información técnica

Señal 3D compatible	Resolución (Puntos)	Frec. barrido		Frec. reloj puntos (MHz)	RGB1/RGB2				SDI1/SDI2				H-D	R1-2	S1-2	
		Horizontal (kHz)	Vertical (Hz)		SBS*1	TB	LBL	FS	SBS*1	TB	LBL	3G				
1600 x 900	1 600 x 900	46,4	49,9	96,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 600 x 900	55,9	60,0	119,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1600 x 1200	1 600 x 1 200	75,0	60,0	162,0	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 600 x 1 200	61,8	49,9	131,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1680 x 1050	1 680 x 1 050	65,3	60,0	146,3	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 680 x 1 050	54,1	50,0	119,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1920 x 1080	1 920 x 1 080	55,6	49,9	141,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1 920 x 1 080 ^{*2}	66,6	59,9	138,5	✓	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1920 x 1200	1 920 x 1 200	61,8	49,9	158,3	✓	—	—	—	—	—	—	—	✓	✓	—	—
	1 920 x 1 200 ^{*2}	74,0	60,0	154,0	✓	—	✓	—	—	—	—	—	✓	✓	—	—

*1 Compatible con la mitad.

*2 Conforme al estándar VESA CVT RB (Reduced Blanking)

Nota

- Las señales compatibles con la entrada DIGITAL LINK son las mismas que las señales compatibles con la entrada HDMI.

Especificaciones

Las especificaciones del proyector son las siguientes.

Suministro de energía		200 V - 240 V ~ (200 V - 240 V corriente alterna), 50 Hz/60 Hz		
Consumo de energía		2 060 W (11,5 A)		
		Cuando [MODO STANDBY] se configura como [ECO]: 0,3 W		
		Cuando [MODO STANDBY] se configura como [NORMAL]: 4 W		
Chip DLP	Tamaño	PT-DZ21K2	24,4 mm (0,96") (relación de aspecto 16:10)	
		PT-DS20K2	24,1 mm (0,95") (relación de aspecto 4:3)	
		PT-DW17K2	21,6 mm (0,85") (relación de aspecto 16:9)	
		PT-DZ16K2	24,1 mm (0,95") (relación de aspecto 16:9)	
	Sistema de visualización	Chip DLP x 3, sistema de proyección DLP		
	Número de píxeles	PT-DZ21K2	2 304 000 píxeles (1 920 x 1 200 puntos)	
		PT-DS20K2	1 470 000 píxeles (1 400 x 1 050 puntos)	
		PT-DW17K2	1 049 088 píxeles (1 366 x 768 puntos)	
PT-DZ16K2		2 073 600 píxeles (1 920 x 1 080 puntos)		
Lente		Opcional		
Lámpara luminosa		432 W,UHM lámpara x 4		
Emisión de luz^{*1}		PT-DZ21K2, PT-DS20K2	20 000 lm (ANSI)	
		PT-DW17K2	17 000 lm (ANSI)	
		PT-DZ16K2	16 000 lm (ANSI)	
Relación de contraste^{*1}		10 000:1 (cuando [IRIS DINÁMICO] está ajustado en [3])		
Sistema de color		7 estándares (NTSC/NTSC4.43/PAL/PAL-N/PAL-M/SECAM/PAL60)		
Tamaño de la imagen proyectada		De 1,78 m (70") a 25,40 m (1 000") ^{*2}		
Relación de aspecto de la imagen		PT-DZ21K2	16:10	
		PT-DS20K2	4:3	
		PT-DW17K2, PT-DZ16K2	16:9	
Método de proyección		[FRONTAL/TECHO], [FRONTAL/MESA], [RETRO/TECHO], [RETRO/MESA]		
Longitud del cable de alimentación		3,0 m (118-1/8")		
Gabinete externo		Plástico moldeado		
Dimensiones	Anchura	620 mm (24-13/32")		
	Altura	255 mm (10-1/32") (sin los pies)		
	Profundidad	730 mm (28-3/4") (sin la cubierta de la base de la lente)		

Capítulo 6 Apéndice — Especificaciones

Peso		Aprox. 41,0 kg (90,3 libras) ^{*3}
Nivel de ruido^{*1}		46 dB
Entorno de operación	Temperatura ambiental de operación^{*4}	De 0 °C (32 °F) a 45 °C (113 °F)
	Humedad ambiental de operación	De 10 % a 80 % (sin condensación)
Mando a distancia	Alimentación	CC 3 V (pila AA/R6/LR6 x 2)
	Rango de funcionamiento	Aproximadamente 30 m (98'5") (cuando se utiliza directamente delante del receptor de la señal)
	Peso	150 g (5,3 onzas) (pilas incluidas)
	Dimensiones	Ancho: 47,5 mm (1-7/8"), Altura: 181,5 mm (7-5/32"), Profundidad: 27,5 mm (1-3/32")

*1 Las mediciones, las condiciones de medición y el método de notación cumplen la norma internacional ISO21118.

*2 Cuando se usa la lente de zoom (Núm. de modelo: ET-D75LE8), el tamaño de la imagen proyectada para la distancia de proyección máxima será de 1,78 m (70") a 15,24 m (600"). Cuando se usa la lente de foco fijo (Núm. de modelo: ET-D75LE90) el tamaño de la imagen proyectada para la distancia de proyección máxima será de 3,05 m (120") a 15,24 m (600").

*3 Valor medio. El peso varía en cada producto.

*4 Al usar el proyector en altitudes elevadas (entre 1 400 m (4 593') y 2 700 m (8 858') sobre el nivel del mar), la temperatura ambiental de operación debe ser de entre 0 °C (32 °F) y 40 °C (104 °F).

Si utiliza el filtro de humo, la temperatura ambiental de operación debe situarse entre 0 °C (32 °F) y 35 °C (95 °F). Sin embargo, no puede utilizarse en altitudes elevadas.

Si usa la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato), la temperatura ambiental de operación debe estar entre 0 °C (32 °F) y 40 °C (104 °F) al usarlo en altitudes inferiores a 1 400 m (4 593') sobre el nivel del mar, y entre 0 °C (32 °F) y 35 °C (95 °F) al usarlo en altitudes elevadas (entre 1 400 m (4 593') y 2 700 m (8 858') sobre el nivel del mar). Si utiliza la Unidad de reemplazo de la lámpara (para el modo retrato) junto con el filtro de humo, la temperatura ambiental de operación debe estar entre 0 °C (32 °F) y 30 °C (86 °F). (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DW17K2)

■ Frecuencia de barrido aplicable

Consulte “Lista de señales compatibles” (➔ página 217) para conocer los tipos de señales de vídeo que pueden utilizarse con el proyector.

Para la señal de vídeo, señal Y/C	Horizontal: 15,73 kHz, vertical: 59,94 Hz; Horizontal: 15,63 kHz, vertical: 50 Hz
Para la señal RGB	Horizontal: 15 kHz a 100 kHz, vertical: 24 Hz a 120 Hz Sistema PIAS (Panasonic Intelligent Auto Scanning) <ul style="list-style-type: none"> • Frecuencia de reloj de puntos: 162 MHz o menos
Para la señal YC_BC_R/YP_BP_R	<ul style="list-style-type: none"> • 525i (480i) Horizontal: 15,73 kHz, vertical: 59,94 Hz • 525p (480p) Horizontal: 31,47 kHz, vertical: 59,94 Hz • 750 (720)/60p Horizontal: 45 kHz, vertical: 60 Hz • 1125 (1035)/60i Horizontal: 33,75 kHz, vertical: 60 Hz • 1125 (1080)/50i Horizontal: 28,13 kHz, vertical: 50 Hz • 1125 (1080)/24sF Horizontal: 27 kHz, vertical: 48 Hz • 1125 (1080)/30p Horizontal: 33,75 kHz, vertical: 30 Hz • 1125 (1080)/50p Horizontal: 56,25 kHz, vertical: 50 Hz • Los terminales SYNC/HD y VD no son compatibles con la SYNC de 3 valores. <ul style="list-style-type: none"> • 625i (576i) Horizontal: 15,63 kHz, vertical: 50 Hz • 625p (576p) Horizontal: 31,25 kHz, vertical: 50 Hz • 750 (720)/50p Horizontal: 37,5 kHz, vertical: 50 Hz • 1125 (1080)/60i Horizontal: 33,75 kHz, vertical: 60 Hz • 1125 (1080)/24p Horizontal: 27 kHz, vertical: 24 Hz • 1125 (1080)/25p Horizontal: 28,13 kHz, vertical: 25 Hz • 1125 (1080)/60p Horizontal: 67,5 kHz, vertical: 60 Hz
Para la señal DVI-D	525i (480i)*1, 625i (576i)*1, 525p (480p), 625p (576p), 750 (720)/60p, 750 (720)/50p, 1125 (1080)/60i, 1125 (1080)/50i, 1125 (1080)/24p, 1125 (1080)/24sF, 1125 (1080)/25p, 1125 (1080)/30p, 1125 (1080)/60p, 1125 (1080)/50p <ul style="list-style-type: none"> • Resolución en pantalla: de 640 x 480 a 1 920 x 1 200 (no entrelazada) • Frecuencia del reloj de puntos: de 25 MHz a 162 MHz
Para la señal HDMI	525i (480i)*1, 625i (576i)*1, 525p (480p), 625p (576p), 750 (720)/60p, 750 (720)/50p, 1125 (1080)/60i, 1125 (1080)/50i, 1125 (1080)/24p, 1125 (1080)/24sF, 1125 (1080)/25p, 1125 (1080)/30p, 1125 (1080)/60p, 1125 (1080)/50p <ul style="list-style-type: none"> • Resolución en pantalla: de 640 x 480 a 1 920 x 1 200 (no entrelazada) • Frecuencia del reloj de puntos: de 25 MHz a 162 MHz
Para la señal SDI (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2, PT-DZ16K2)	<p>Señal SD-SDI Conforme con SMPTE ST 259 YC_BC_R 4:2:2 10-bits 480i, 576i</p> <p>Señal HD-SDI de enlace único Conforme con SMPTE ST 292 YP_BP_R 4:2:2 10-bits 720/50p, 720/60p, 1035/60i, 1080/50i, 1080/60i, 1080/25p, 1080/24p, 1080/24sF, 1080/30p</p> <p>Señal HD-SDI de conexión doble*2 Conforme con SMPTE ST 372 RGB 4:4:4 12-bits/10-bits 1080/50i, 1080/60i, 1080/25p, 1080/24p, 1080/24sF, 1080/30p, 2048 x 1080/24p, 2048 x 1080/24sF X'Y'Z' 4:4:4 12-bits 2048 x 1080/24p, 2048 x 1080/24sF</p> <p>Señal 3G-SDI Conforme con SMPTE ST 424 YP_BP_R 4:2:2 10-bits 1080/50p, 1080/60p RGB 4:4:4 12-bits/10-bits 1080/50i, 1080/60i, 1080/25p, 1080/24p, 1080/24sF, 1080/30p</p> <p>Señal 3G-SDI de conexión doble*2 Conforme con SMPTE ST 425 YP_BP_R 4:4:4 12-bits/10-bits 1080/60p, 1080/50p, 2048 x 1080/60p, 2048 x 1080/50p, 2048 x 1080/48p RGB 4:4:4 12-bits/10-bits 1080/60p, 1080/50p, 2048 x 1080/60p, 2048 x 1080/50p, 2048 x 1080/48p</p>

*1 Pixel-Repetition señal (frecuencia del reloj de puntos 27,0 MHz) solamente

*2 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

Nota

- Las señales compatibles con la entrada DIGITAL LINK son las mismas que las señales compatibles con la entrada HDMI.

■ **Terminal**

Terminal <RGB 1 IN>	1 juego (BNC x 5 (RGB/YP _B P _R /YC _B C _R /YC/VIDEO x 1)) Señal RGB 0,7 V [p-p] 75 Ω (SYNC ON GREEN: 1,0 V [p-p] 75 Ω) SYNC/HD Impedancia alta TTL, polaridad positiva/negativa automática compatible VD Impedancia alta TTL, polaridad positiva/negativa automática compatible Señal YP_BP_R Y: 1,0 V [p-p] incluida la señal de sincronización, P _B P _R : 0,7 V [p-p] 75 Ω Señal Y/C Y: 1,0 V [p-p], C: 0,286 V [p-p] 75 Ω Señal VIDEO 1,0 V [p-p] 75 Ω
Terminal <RGB 2 IN>	1 juego, alta densidad D-Sub 15 p (hembra) Señal RGB 0,7 V [p-p] 75 Ω (SYNC ON GREEN: 1,0 V [p-p] 75 Ω) SYNC/HD Impedancia alta TTL, polaridad positiva/negativa automática compatible VD Impedancia alta TTL, polaridad positiva/negativa automática compatible Señal YP_BP_R Y: 1,0 V [p-p] incluida la señal de sincronización, P _B P _R : 0,7 V [p-p] 75 Ω
Terminal <DVI-D IN>	1 juego, DVI-D 24 p, enlace único, conforme con DVI 1.0, compatible con HDCP
Terminal <HDMI IN>	1 juego, HDMI 19 p, compatible con HDCP, compatible con Deep Color
Terminal <SDI IN 1> (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2) Terminal <SDI IN> (Sólo para PT-DZ16K2)	1 juego (BNC) Señal SD-SDI Conforme con SMPTE ST 259 Señal HD-SDI Conforme con SMPTE ST 292 Señal 3G-SDI Conforme con SMPTE ST 424 Señal HD-SDI de conexión doble (LINK-A)*1 Conforme con SMPTE ST 372 Señal 3G-SDI de conexión doble (Link 1)*1 Conforme con SMPTE ST 425
Terminal <SDI IN 2> (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	1 juego (BNC) Señal SD-SDI Conforme con SMPTE ST 259 Señal HD-SDI Conforme con SMPTE ST 292 Señal 3G-SDI Conforme con SMPTE ST 424 Señal HD-SDI de conexión doble (LINK-B) Conforme con SMPTE ST 372 Señal 3G-SDI de conexión doble (Link 2) Conforme con SMPTE ST 425
Terminal <3D SYNC 1 IN/OUT> (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	1 juego (BNC) Durante la configuración de la entrada TTL alta impedancia Durante la configuración de la salida TTL salida: máximo 10 mA
Terminal <3D SYNC 2 OUT> (Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2)	1 juego (BNC) TTL salida: máximo 10 mA
Terminal <SERIAL IN>/<SERIAL OUT>	D-Sub 9 p, 1 juego, compatible con RS-232C, para control desde ordenador
Terminal <REMOTE 1 IN>/<REMOTE 1 OUT>	Cable mini enchufe estéreo M3, 1 juego cada uno, para mando a distancia (cable)/control de conexión de proyector
Terminal <REMOTE 2 IN>	1 juego, D-Sub 9 p, para el control de contacto
Terminal <DIGITAL LINK/LAN>	1 juego, RJ-45, para conexiones de red y DIGITAL LINK, compatible con PLink, 100Base-TX, compatible con Art-Net

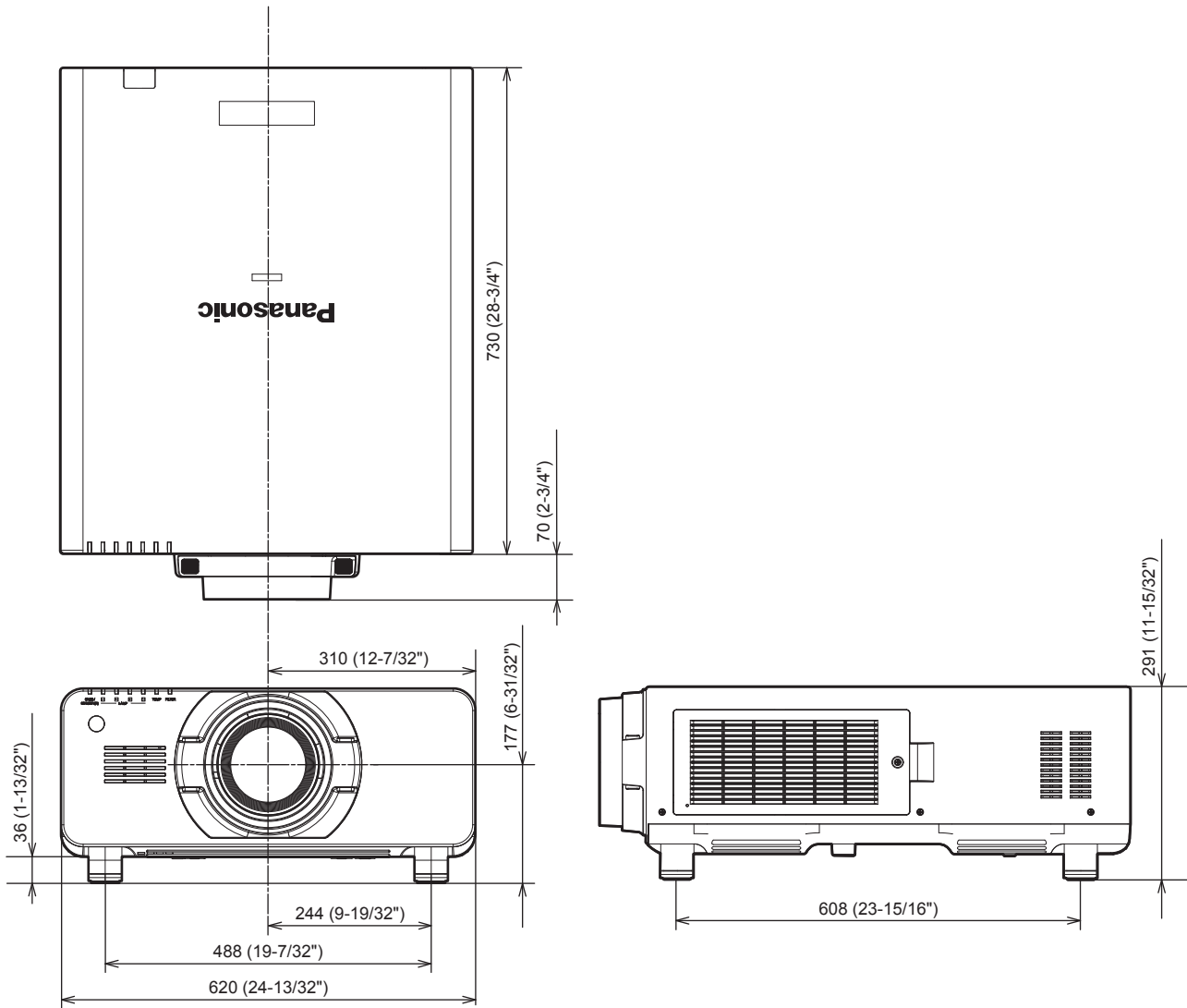
*1 Sólo para PT-DZ21K2, PT-DS20K2

Nota

- Los números de modelo de los accesorios y los accesorios opcionales están sujetos a cambios sin previo aviso.

Dimensiones

Unidad: mm



* Las dimensiones reales pueden diferir dependiendo del producto.

Precauciones para instalar el soporte de montaje en techo

- Cuando instale el proyector en el techo, asegúrese de usar el Soporte de montaje en techo opcional especificado (Núm. de modelo: ET-PKD520H (para techos altos), ET-PKD520S (para techos bajos), ET-PKD520B (Soporte de montaje de proyector)). El Soporte de montaje en techo (Núm. de modelo: ET-PKD520H (para techos altos), ET-PKD520S (para techos bajos)) se utiliza en combinación con el Soporte de montaje en techo (Núm. de modelo: ET-PKD520B (Soporte de montaje de proyector)).
- Al instalar el proyector, monte el kit anticaída suministrado con el soporte de montaje en techo en el proyector. Si necesita adquirir el kit anticaída por separado (perno hexagonal con arandela (M10 x 40), cable: TTRA0143), póngase en contacto con su distribuidor.
- Deje las tareas de instalación, como colocar el proyector en el techo, en manos de un técnico cualificado.
- Panasonic no se hace responsable de los daños ocasionados al proyector como consecuencia de usar un soporte de montaje en el techo no fabricado por Panasonic o por elegir un sitio inapropiado para la instalación, incluso si el periodo de garantía del proyector no ha expirado.
- Los productos no utilizados deben ser retirados rápidamente por un técnico cualificado.
- Consultando el diagrama de orificios de tornillo para el montaje en el techo, utilice tornillos de una longitud suficiente para llegar a las tuercas montadas.
- Use un destornillador dinamométrico o una llave Allen dinamométrica para apretar los tornillos a sus respectivos pares de torsión. No utilice desatornilladores eléctricos o desatornilladores de impacto.
- Consulte las Instrucciones de operación del soporte de montaje en techo para obtener más información.
- Los números de modelo de los accesorios y los accesorios opcionales están sujetos a cambios sin previo aviso.

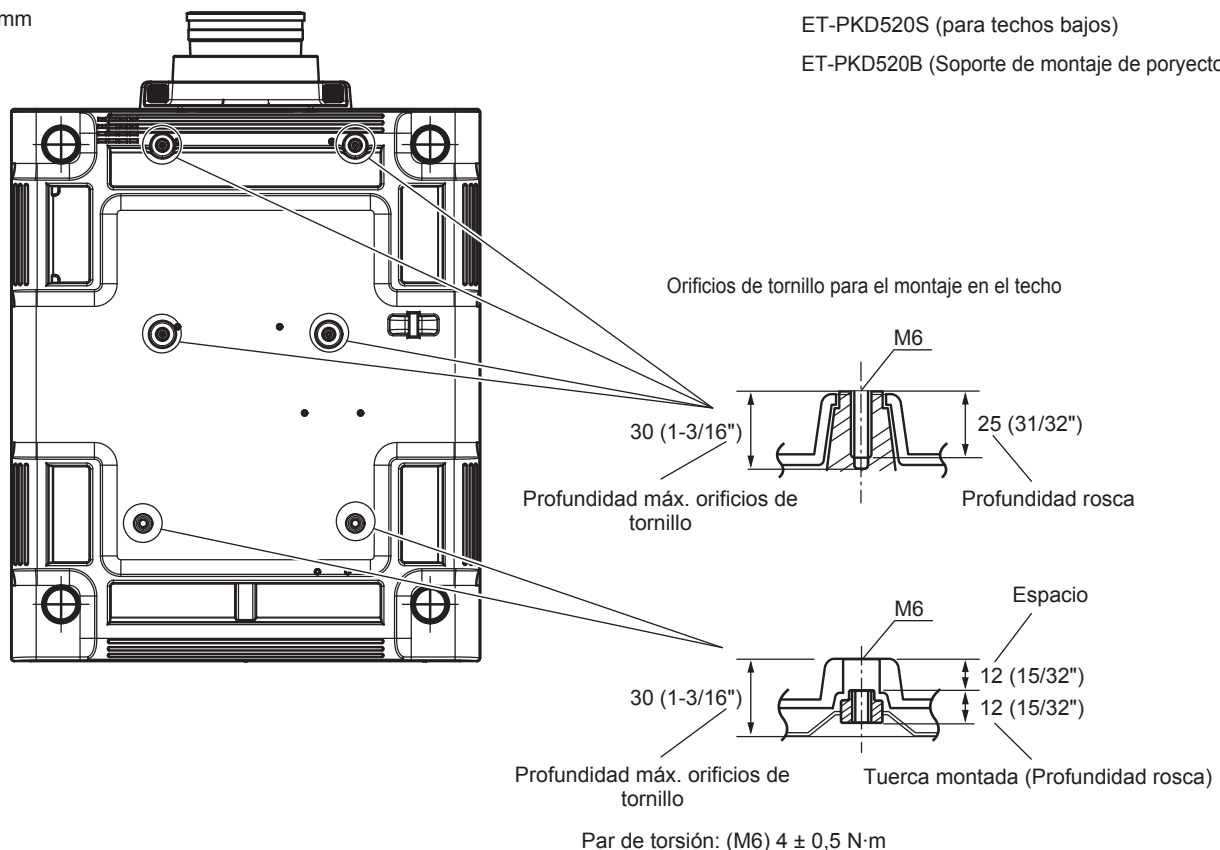
Vista desde abajo

Unidad: mm

Núm. de modelo del Soporte de montaje en techo: ET-PKD520H (para techos altos)

ET-PKD520S (para techos bajos)

ET-PKD520B (Soporte de montaje de proyector)



Índice

A		H	
Accesorios	22	[HDMI IN]	116
Accesorios opcionales	23	[HORARIO]	134
Ajustar/quitar la lente de proyección	49	I	
Ajuste del número de ID del mando a distancia	75	[ID DEL PROYECTOR]	127
Ajuste del pie ajustable	48	Idioma de visualización	80, 102
[AJUSTE DEL SISTEMA 3D]	103	[IGUALADO DE COLOR 3D]	105
[AJUSTE DE PANTALLA]	154	[IMAGEN]	79, 83
[AJUSTE DIGITAL LINK]	157	Indicador de alimentación	57
Ajuste inicial	59	Indicador de filtro	184
[AJUSTE PANTALLA]	110	Indicador de la lámpara	184
[AJUSTES 3D]	80, 103	Indicador de selección de terminal de entrada	27
[AJUSTES CANAL Art-Net]	160	Indicador de temperatura	184
[AJUSTES DE OBTURADOR]	123	[INICIALIZAR]	144
[AJUSTE SINCRONISMO 3D]	103	Interruptor de alimentación principal	26, 58
[AJUSTE TIEMPO DE OSCURO]	106	Interruptor <LIGHT> Cuerpo del proyector	27
Apagado del proyector	63	[IRIS DINÁMICO]	88
[APAGA SIN SEÑAL]	140	K	
Art-Net	20, 202	Kit de actualización	216
[ASPECTO]	91	L	
[AUTO AJUSTE]	110	Lista de señales compatibles	217
Aviso importante de seguridad	5	[LISTA DE SEÑALES REGISTRADAS]	81, 149
[AVISOS DE SEGURIDAD]	107	[LOGO INICIAL]	122
B		M	
[BALANCE DE IMAGEN 3D]	105	Mando a distancia	24
[BLOQUEO IMAGEN]	100	Mantenimiento	186
[BORDES ZONA BLENDING]	97	[MEDIDAS DE SEGURIDAD]	107
[BORRADO]	96	[MEMORIA LENTE]	142
Botón <ASPECT> Mando a distancia	24, 73	Mem. secundaria	151
Botón <AUTO SETUP> Cuerpo del proyector	27, 72	[MENÚ AVANZADO]	80, 96
Mando a distancia	24, 72	Menú de pantalla	77
Botón de encendido Cuerpo del proyector	27	[MENÚ DIGITAL LINK]	160
Mando a distancia	24	[MENU EN PANTALLA]	120
Botón <DEFAULT> Mando a distancia	24, 78	Menú principal	78
Botón de función	73	[MÉTODO DE PROYECCIÓN]	127
[BOTÓN DE FUNCIÓN]	140	[MODO DE IMAGEN]	83
Botón de modo en espera Cuerpo del proyector	27	Modo de la instalación	32
Mando a distancia	24	[MODO DE PRUEBA 3D]	106
Botón <DIGITAL LINK> Cuerpo del proyector	27	[MODO DIGITAL LINK]	157
Mando a distancia	24	[MODO STANDBY]	134
Botón <DVI-D> Cuerpo del proyector	27, 70	[MONITOR FORMA ONDA]	124
Mando a distancia	24, 70	[MONITOR VOLTAGE AC]	140
Botón <ENTER> Cuerpo del proyector	27	N	
Mando a distancia	24	Navegación a través del menú	77
Botón <FOCUS> Mando a distancia	24, 64	[NETWORK CONTROL]	159
Botón <FUNCTION> Mando a distancia	24, 73	[NETWORK SETUP]	158
Botón <HDMI> Cuerpo del proyector	27, 70	[NIVEL DE COLORES RGB]	126
Mando a distancia	24, 70	O	
Botón <ID ALL> Mando a distancia	24, 75	[OPCION DISPLAY]	80, 108
Botón <ID SET> Mando a distancia	24, 75	Operaciones del mando a distancia	70
Botón <INPUT MENU> Mando a distancia	24, 70	P	
Botón <LENS> Cuerpo del proyector	27	Pantalla de autodiagnóstico	27, 196
Botón <LIGHT> Mando a distancia	24	[PATRÓN DE PRUEBA]	81, 148
Botón <LOCK> Mando a distancia	24	[PATRÓN DE PRUEBA 3D]	106
Botón <MENU> Cuerpo del proyector	27, 77	[P IN P]	81, 146
Mando a distancia	24, 77	[POSICIÓN]	79, 91
Botón <ON SCREEN> Mando a distancia	24, 72	[POSICIÓN DE FIJACIÓN]	97
Botón <RGB1> Cuerpo del proyector	27, 70	Precauciones durante el transporte	17
Mando a distancia	24, 70	Precauciones durante el uso	21
Botón <RGB2> Cuerpo del proyector	27, 70	Precauciones durante la instalación	17
Mando a distancia	24, 70	Precauciones para instalar el soporte de montaje en techo	228
Botón <SDI> Mando a distancia	24, 70	Precauciones respecto al uso	17
Botón <SDI 1/2> Cuerpo del proyector	27, 70	Protección de la señal registrada	150
Botón <SHIFT> Mando a distancia	24, 64	Proyectando	64
Botón <SHUTTER> Cuerpo del proyector	27, 71	R	
Mando a distancia	24, 71	[RASTER POSITION]	101
Botón <STATUS> Mando a distancia	24, 74	[RED]	82, 157
Botón <S-VIDEO Y/C> Mando a distancia	24, 70	[REDUCCIÓN DE RUIDO]	88
Botón <TEST PATTERN> Mando a distancia	24, 73	Reemplazo de la unidad	188
Botón <VIDEO> Mando a distancia	24, 70	Reemplazo de la unidad de filtro de aire	192
Botón <ZOOM> Mando a distancia	24, 64	Reemplazo de la unidad de lámpara	188
[BRILLO]	84	Registro de nuevas señales	149
C		[REMOTÉ2 MODO]	140
Cable de alimentación	57	[RESOLUCIÓN DE ENTRADA]	97
[CALIBRACIÓN DE LENTES]	142	[RESPUESTA DE FRAME]	99
[CAMBIAR TEXTO]	154	Restablecer a los ajustes de fábrica	78
[CAMBIO]	91	[RGB IN]	113
[CAMBIO DE CONTRASEÑA DE SEGURIDAD]	153	[ROTACIÓN IMAGEN]	122
Cambio de la señal de entrada	70	[RS-232C]	137, 208
Cambio de nombre de la señal registrada	149		
[CAMBIO LAMP]	128		
[CAMBIO PASSWORD CONTROL DEL EQUIPO]	156		
[CARGAR DATOS USUARIO]	144		
[COLOR]	84		
[COLOR FONDO]	122		
Compartimento de la unidad de filtro de aire	186		
Conexión	51		
Conexión del cable de alimentación	57		
Conexión del mando a distancia al proyector con un cable	30		
Conexión de red	161		
[CONFIG. ENTRADA SECUNDARIA]	111		
Configuración	32		
[CONGELADO]	124		
[CONMUTAR IZDA / DCHA]	104		
[CONTRASEÑA DE SEGURIDAD]	153		
[CONTRASEÑA DE SERVICIO]	145		
[CONTRASTE]	83		
[CONTROL DE BRILLO]	129		
[CONTROL DE INICIO DE DISPOSITIVO]	154		
[CORRECCIÓN LARG.PANT.]	109		
[CREACIÓN DE IMAGEN]	100		
[Creston Connected(TM)]	180		
Cubierta de la unidad de lámpara	26		
Cuerpo del proyector	26		
D			
[DEFINICION]	87		
Desecho	20		
[DIGITAL CINEMA REALITY]	96		
DIGITAL LINK	20		
[DIGITAL LINK IN]	117		
Dimensiones	227		
Dos ventanas	215		
[DVI-D IN]	115		
E			
[ECUALIZACIÓN DE COLORES]	108		
Elemento de menú	79		
Eliminación de la señal registrada	149		
Encendido del proyector	58		
[ENCENDIDO INICIAL]	136		
[ENTRADA DE INICIO]	136		
Especificaciones	223		
[ESTADO]	138		
[ESTADO DE Art-Net]	161		
[ESTADO DIGITAL LINK]	158		
[ESTADO NETWORK]	159		
Expansión del rango de bloqueo de señal	150		
F			
[FASE RELOJ]	93		
[FECHA Y HORA]	141		
[FORMATO ENTRADA 3D]	104		
[FRAME DE RETRASO EN 3D]	106		
Función de ajuste automático	72		
Función de aspecto	73		
Función P IN P	146		
G			
[GAMMA]	86		
[GEOMETRÍA]	93		
[GUARDAR DATOS USUARIO]	144		

S

[SDI IN]	118
Seguridad	20
[SEGURIDAD]	81, 153
[SELECCIÓN DE LÁMPARA]	127
Selección de la señal de entrada	64
[SELECTOR DEL SISTEMA]	89
[SEÑAL AUTOMÁTICA]	110
[SETUP PROYECTOR]	81, 127
[SIMULTANEAR AJUSTE DE ENTRADA]	112
Software de Alerta Precoz	20
Solución de problemas	194
Soporte de montaje en techo	228
[SYSTEM DAYLIGHT VIEW]	87

T

[TEMPERATURA COLOR]	85
Terminal <AC IN>	26, 57
Terminal <REMOTE 1 IN>	30
Terminal <REMOTE 1 OUT>	30
Terminal <REMOTE 2 IN>	214
Terminal <SERIAL IN>	208
Terminal <SERIAL OUT>	208
[TINTE]	84

U

Unidad de filtro de aire	186
[UNIFORMIDAD]	122

V

Vídeo compatible con sRGB	90
---------------------------------	----

Z

[ZOOM]	92
--------------	----

Información para Usuarios sobre la Recolección y Eliminación de aparatos viejos y baterías usadas



Estos símbolos en los productos, embalajes y/o documentos adjuntos, significan que los aparatos eléctricos y electrónicos y las baterías no deberían ser mezclados con los desechos domésticos. Para el tratamiento apropiado, la recuperación y el reciclado de aparatos viejos y baterías usadas, por favor, observe las normas de recolección aplicables, de acuerdo a su legislación nacional y a las Directivas 2002/96/CE y 2006/66/CE.

Al desechar estos aparatos y baterías correctamente, Usted estará ayudando a preservar recursos valiosos y a prevenir cualquier potencial efecto negativo sobre la salud de la humanidad y el medio ambiente que, de lo contrario, podría surgir de un manejo inapropiado de los residuos.



Para mayor información sobre la recolección y el reciclado de aparatos y baterías viejos, por favor, contacte a su comunidad local, su servicio de eliminación de residuos o al comercio donde adquirió estos aparatos.

Podrán aplicarse penas por la eliminación incorrecta de estos residuos, de acuerdo a la legislación nacional.



Para usuarios empresariales en la Unión Europea

Si usted desea descartar aparatos eléctricos y electrónicos, por favor contacte a su distribuidor o proveedor a fin de obtener mayor información.

Información sobre la Eliminación en otros Países fuera de la Unión Europea

Estos símbolos sólo son válidos dentro de la Unión Europea. Si desea desechar estos objetos, por favor contacte con sus autoridades locales o distribuidor y consulte por el método correcto de eliminación.

Nota sobre el símbolo de la batería (abajo, dos ejemplos de símbolos):

Este símbolo puede ser usado en combinación con un símbolo químico. En este caso, el mismo cumple con los requerimientos establecidos por la Directiva para los químicos involucrados.

Panasonic Corporation

Web Site : <http://panasonic.net/avc/projector/>

© Panasonic Corporation 2015

Panasonic System Communications Company of North America

5th Floor, Two Riverfront Plaza, Newark, NJ 07102-5490

TEL: (877) 803 - 8492

Panasonic Canada Inc.

5770 Ambler Drive, Mississauga, Ontario L4W 2T3

TEL: (905) 624 - 5010